



អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia
Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

Kingdom of Cambodia
Nation Religion King
Royaume du Cambodge
Nation Religion Roi

អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង

Trial Chamber
Chambre de Premiere instance

កំណត់ហេតុជាលាយលក្ខណ៍អក្សរនៃកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី

បើកសេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទប្រកាន់

សាធារណៈ

សំណុំរឿងលេខ ០០២/១៩-០៩-២០០៧/អវតក/អជសដ

ថ្ងៃទី២១ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១១

ម៉ោង ០៩: ០៥នាទី

សវនាការអង្គសេចក្តី

(លើកទី១)

ឯកសារដើម
ORIGINAL/ORIGINAL
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ (Date): 22-Nov-2011, 14:57
CMS/CFO: Kauv Keoratanak

ចៅក្រមសាលាដំបូង៖

- ចៅក្រម និល ណុន ជាប្រធាន
- ចៅក្រម ស៊ីលវៀ ខាតវ៉ាយថ៍
(Judge Silvia CARTWRIGHT)
- ចៅក្រម យ៉ា សុខន
- ចៅក្រម ហ្សង់ម៉ាក ឡាវេរ៉េនី
(Judge Jean-Marc LAVERGNE)
- ចៅក្រម យូរ ឧត្តរា
- ចៅក្រម ធ្វូ មណី (បម្រុង)
- ចៅក្រម ក្លូឌា ហ្វេនស៍ (បម្រុង)
(Judge Claudia FENZ)

ក្រឡាបញ្ជីសាលាដំបូង៖

- លោក ឌុច ផាវី
- លោក ម៉ាតេអូ គ្រីប៉ា
(Mr. Matteo CRIPPA)
- កញ្ញា ណាតាចា វីស៊ែល រីស៊ី
(Ms. Natacha WEXELS-RISER)

ការិយាល័យសហព្រះរាជអាជ្ញា៖

- លោកស្រី ជា លាង
- លោក អាន់ឌ្រូ ខេលី (Mr. Andrew CAYLEY)
- លោក យ៉ែត ចរិយា
- លោក វីល្លៀម ស្ទីត (Mr. William SMITH)

ជនជាប់ចោទ៖

- លោក នួន ជា
- លោក ខៀវ សំផន
- លោក អៀង សារី

មេធាវីការពារជនជាប់ចោទ នួន ជា៖

- លោក សុន អរុណ
- លោក ម៉ែខល ផេសមិន
(Mr. Michiel PESTMAN)
- លោក វិចទ័រ កូប៉េ*(Mr. Victor KOPPE)*

មេធាវីការពារជនជាប់ចោទ ខៀវ សំផន៖

- លោក គង់ សំអុន
- លោក ហ្សាក់ វ៉ែកហ្សេស
(Mr. Jacques VERGES)
- លោក អាតទួរ វ៉ែកគែន
(Mr. Arthur VERCKEN)

មេធាវីការពារជនជាប់ចោទ អៀង សារី៖

- លោក អាង ឧត្តម
- លោក ម៉ែខល កាណាវ៉ាស

(Mr. Michael KARNAVAS)

មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី៖

- លោក ពេជ អង្គ
- លោកស្រី អេលីហ្សាបេត ស៊ីម៉ុនណូហ្វុត
(Ms. Elisabeth SIMONNEAU-FORT)

- លោក ឡោ ជុនធី
- លោកស្រី ជេត វណ្ណឈី
- លោក ហុង គីមសួន
- លោកស្រី ម៉ុច សុវណ្ណារី

- លោក អេម៉ានូអែល ហ្សាកូមី
(Mr. Emmanuel JACOMY)
- លោកបាណាបេ ណេគ្វី*(Mr. Barnabé NEKUIE)*
- លោក ប៉ាទ្រីក បូឌូន *(Mr. Patrick BAUDOIN)*
- លោកស្រី នូស៊ីន សាការ៉ាទី
(Ms. Nushin SARKARATI)

ផ្នែកគ្រប់គ្រងតុលាការ៖

- លោក អ៊ិច អរុណ

បញ្ជីឈ្មោះអ្នកនិយាយ៖
ភាសាដែលបានប្រើ លើកលែងតែមានការបញ្ជាក់ផ្សេងទៀតនៅក្នុងប្រតិចារឹក

អ្នកនិយាយ	ភាសា
ចៅក្រម និល ណុន (ប្រធានអង្គជំនុំ)	ខ្មែរ
លោកស្រី ជា លាង	ខ្មែរ
លោក អាន់ឌ្រូ ខេលី	អង់គ្លេស
លោក សុន អរុណ	ខ្មែរ
លោក គង់ សំអុន	ខ្មែរ
លោក ពេជ អង្គ	ខ្មែរ
លោក អាង ឧត្តម	ខ្មែរ
លោក ម៉ែខល ផេសមិន	អង់គ្លេស
លោក ម៉ែខល កាណាវ៉ាស	អង់គ្លេស
លោក ខុច ផារី	ខ្មែរ

កិច្ចដំណើរការនីតិវិធី

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25

[០៩:០៥:០០]

ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖

សូមអញ្ជើញអង្គុយចុះ!

ថ្ងៃនេះអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងនៃអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា ដែលបានបង្កើតឡើងតាមច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតឱ្យមានអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា ដែលបានប្រកាសឱ្យប្រើតាមព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/១០០៤/០០៦ ចុះថ្ងៃទី២៧ ខែតុលា ឆ្នាំ២០០៤ ដើម្បីកាត់សេចក្តីឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានប្រព្រឹត្តក្នុងរយៈកាលកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ចាប់ពីថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ រហូតដល់ថ្ងៃទី១៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ បើកសវនាការជាសាធារណៈលើអង្គសេចក្តីសំណុំរឿងក្តីលេខ ០០២ ចុះថ្ងៃទី១៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៧ អវតក/អជសដ ដែលមានជនជាប់ចោទដែលជនជាប់ចោទចំនួនបីរូបដូចខាងក្រោមនេះ៖

១) ឈ្មោះនួន ជា ភេទប្រុស កើតនៅថ្ងៃទី៧ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩២៦ នៅភូមិវត្តគ ឃុំវត្តគ ស្រុកសង្កែ ខេត្តបាត់ដំបង។ ទីលំនៅមុនពេលចាប់ខ្លួន នៅភូមិផ្សារព្រហ្ម ខណ្ឌបែលិន ក្រុងប៉ៃលិន ក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យមានមុខងារជាអនុលេខាគណៈកម្មាធិការមជ្ឈិមបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ជាសមាជិកគណៈអចិន្ត្រៃយ៍បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា និងជាប្រធានរដ្ឋសភាតំណាងប្រជាជន មានមេធាវីការពារក្តីចំនួនបីរូប។ មួយ លោក សុន អរុណ, ពីរ លោកមែខល ផេសមិន, បី លោកវិចទ័រ កូប៉េ។

[០៩:០៨:០២]

២) លោកអៀង សារី ឈ្មោះដើម គឹម ត្រឹង ភេទប្រុស កើតនៅថ្ងៃទី២៤ ខែតុលា ឆ្នាំ១៩២៥ នៅឃុំលៀងវ៉ា ស្រុកត្រាវិញ ខេត្តត្រាវិញ វៀតណាមខាងត្បូង។ ទីលំនៅមុនពេលចាប់ខ្លួននៅផ្ទះលេខ ៤៧បេ ផ្លូវលេខ ២១ ក្រុមទី៣៦ មណ្ឌល៤ សង្កាត់ទន្លេបាក់ ខណ្ឌចំការមន រាជធានីភ្នំពេញ។ ក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ មានមុខងារជាសមាជិកគណៈអចិន្ត្រៃយ៍បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ជាឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី និងជារដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងការបរទេស មានមេធាវីការពារក្តីចំនួនពីររូប គឺលោកអាង ឧត្តម និងលោកមែខល កាណាវាស។

៣) លោកខៀវ សំផន ភេទប្រុស កើតនៅថ្ងៃទី២៧ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩៣១ នៅឃុំរំចេក ស្រុករំដួល ខេត្តស្វាយរៀង។ មានទីលំនៅមុនពេលចាប់ខ្លួនភូមិកូនខ្នង សង្កាត់អូរតាវើ ខណ្ឌប៉ៃលិន ក្រុង

1 ប៉ែលិន ក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យមានមុខងារជាសមាជិកមជ្ឈិមបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា និងជា
2 ប្រធានគណៈប្រធានរដ្ឋ មានមេធាវីការពារក្តីចំនួនពីររូប គឺមួយលោក គង់ សំអុន ពីរលោកហ្សាក់
3 វែកហ្សេស។

4 [០៩:០៩:៣៧]

5 ជនជាប់ចោទទាំងបីរូបនេះ ជាប់ចោទពីបទឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ បទឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំង
6 មនុស្សជាតិ អំពើបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ចុះថ្ងៃទី១២ ខែសីហា ឆ្នាំ១៩៤៩
7 តាមរយៈអំពើសកម្ម និងអកម្មបានប្រព្រឹត្តដោយបានចូលរួមក្នុងសហឧក្រិដ្ឋកម្មរៀបចំផែនការ
8 ញុះញង់ឲ្យប្រព្រឹត្តបញ្ហាឲ្យមាននូវការប្រព្រឹត្ត បានជួយ និងជំរុញដល់ចារី ឬត្រូវទទួលខុសត្រូវក្នុងនាម
9 ថ្នាក់លើ។ ប្រព្រឹត្តិទៅទីក្រុងភ្នំពេញ នៅលើទឹកដីប្រទេសកម្ពុជា និងនៅក្នុងអំឡុងពេលនៃការចូលលុក
10 លុយទឹកដីវៀតណាមក្នុងអំឡុងថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដល់ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩។

11 បទល្មើសមានចែង និងផ្ដន្ទាទោសតាមបញ្ញត្តិមាត្រា៤ មាត្រា៥ មាត្រា៦ មាត្រា២៩ ថ្មី និង
12 មាត្រា៣៩ ថ្មី នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតឲ្យមានអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា។

13 [០៩:១០:៥៦]

14 សមាសភាពចៅក្រមនៃអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងមានដូចខាងក្រោមនេះ៖

15 ១) គីរូបយ៉េង និល ណុន ជាប្រធាន ២) លោកស្រីចៅក្រម ស៊ីលវៀ ខាតវ៉ាយថ៍ ៣) លោកចៅ
16 ក្រម យ៉ា សុខន ៤) លោកចៅក្រម ហ្សង់ម៉ាក ឡាវែន ៥) លោកចៅក្រម យូរ ឧត្តរា និងមានចៅក្រម
17 បម្រុងចំនួនពីររូប៖ ១) លោកចៅក្រម ធួ មណី ២) លោកចៅក្រម ក្លឺនា ហ្វេស័រ

18 នៅក្នុងសំណុំរឿងលេខ ០០២ នេះ មានដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ៣៨៦៦នាក់។ ដើមបណ្តឹង
19 រដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់ត្រូវរួមបញ្ចូលជាក្រុមតែមួយ ដោយមានសហមេធាវីនាំមុខដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី
20 ចំនួនពីររូប ១)លោក ពេជ អង្គ ២) លោកស្រី អេលីហ្សាបេត ស៊ីម៉ុនណូហ្វូត និងមានមេធាវីតំណាងឲ្យ
21 ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន៤០រូប ក្នុងនោះមានមេធាវីចំនួន១២រូប និងមេធាវីអន្តរជាតិចំនួន២៨រូប។

22 អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងសូមប្រកាសបើកសវនាការលើសំណុំរឿងក្តីនេះចាប់ពីពេលនេះតទៅ។

23 [០៩:១២:១៧]

24 លោក ឌុច ផារី ឡើងរាយការណ៍អំពីស្ថានភាពវត្តមាន អវត្តមានភាគី និងបុគ្គលដែលត្រូវបាន
25 អញ្ជើញចូលរួមនៅក្នុងកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីសវនាការនាព្រឹកនេះ។ សូមអញ្ជើញ!

1 **លោក ឌុច ផារី៖**

2 សូមគោរពលោកប្រធាន! ស្ថានភាពវត្តមាន និងអវត្តមានរបស់ភាគីក្នុងសវនាការក្នុងថ្ងៃនេះ
3 មានដូចខាងក្រោម៖
4 ការិយាល័យសហព្រះរាជអាជ្ញាមានវត្តមានគ្រប់ចំនួន។
5 ក្រុមមេធាវីការពារជនជាប់ចោទ នួន ជា មានវត្តមានគ្រប់ចំនួន។
6 ក្រុមមេធាវីការពារជនជាប់ចោទ អៀង សារី មានវត្តមានគ្រប់ចំនួន។
7 ក្រុមមេធាវីការពារជនជាប់ចោទ ខៀវ សំផន មានវត្តមាន។
8 នៅក្នុងថ្ងៃនេះក្រុមមេធាវីរបស់ ខៀវ សំផន ក៏មានវត្តមានរបស់លោកមេធាវី គង់ សំអុន ដែល
9 ដែលទើបតែត្រូវបានតែងតាំងថ្មីជំនួសលោកមេធាវី ស សូរាន ដែលបានលាលែងពីតំណែងផងដែរ។

10 [០៩:១៣:១៩]

11 ជនជាប់ចោទ នួន ជា, អៀង សារី និង ខៀវ សំផន មានវត្តមាន។
12 មេធាវីនាំមុខតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងមេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីមានវត្ត
13 មាន ហើយក៏មានវត្តមានរបស់មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីបរទេសចំនួនបីរូប គឺលោក
14 បាណាបេ ណេត្វី លោកប៉ាទ្រីក បូឌុន និងលោកស្រី ម៉ារី ហ្គីរ៉ុង ដែលមិនទាន់ត្រូវបានទទួលស្គាល់នៅ
15 ចំពោះអង្គជំនុំជម្រះផងដែរ។

16 [០៩:១៣:៥១]

17 ក្នុងសវនាការថ្ងៃនេះ មានដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន១១នាក់ ដែលមានវត្តមាននៅក្នុងបន្ទប់
18 សវនាការ។ សូមអរគុណ។

19 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

20 លោកមេធាវី សូមបញ្ជាក់បន្ថែមលើ មេធាវីការពារក្តី ខៀវ សំផន ដូចជាមានវត្តមានមេធាវី
21 អន្តរជាតិមួយរូបទៀត? នៅជិត គង់ សំអុន យ៉ាងម៉េចដែរ?

22 **គង់ សំអុន៖**

23 សូមអរគុណលោកប្រធាន។ លោកមេធាវី វ៉ែកគែន គាត់ត្រូវបានស្នើសុំដោយលោក ខៀវ
24 សំផន ដើម្បីសូមការពារបន្ថែម ក៏ប៉ុន្តែដោយសារនីតិវិធីស្បៀងមិនទាន់ធ្វើចប់សព្វគ្រប់ ដូច្នេះយើងមកឱ្យ
25 គាត់នៅទីនេះ ដើម្បីស្តាប់ដំណើរការនីតិវិធីនេះ។ សូមអរគុណ។

1 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

2 តើលោកមេធាវី គង់ សំអុន លោកមេធាវីហ្គីង គាត់បានចុះឈ្មោះនៅគណៈមេធាវីកម្ពុជាហើយ
3 ឬនៅ?

4 **លោក គង់ សំអុន៖**

5 រៀបចំចុះឈ្មោះហើយលោកប្រធាន ក៏ប៉ុន្តែការស្នើសុំជាចុងក្រោយនៅមិនទាន់បានចង់សព្វគ្រប់
6 សូមអរគុណ។

7 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

8 អរគុណបាទ។ សូមអញ្ជើញលោក!

9 [០៩:១៥:២០]

10 **លោក សុន អរុណៈ**

11 សូមគោរពអង្គសវនាការ។ សូមគោរពលោកប្រធាន។ ខ្ញុំ សុន អរុណ មេធាវីការពារលោក នួន
12 ជា។ ថ្ងៃនេះខ្ញុំមានកិត្តិយសនិងសូមជម្រាបជូនតុលាការ ជូនលោកប្រធាន ដោយមានមេធាវីម្នាក់ទើបតែ
13 បានចុះឈ្មោះនៅក្នុងគណៈមេធាវីរួចហើយ ហើយបានធ្វើស្នើសុំពីម្សិលពីថ្ងៃសុក្រ ទី១៨ ស្រុចរួចហើយ
14 ហើយបានសរសេរសំបុត្រមួយមួយទៅ ស៊ិហ្សាន ឡេម រួចទៅហើយ។ សូមតុលាការទទួលស្គាល់
15 លោក អាន់ឌ្រូ យ៉ានុយហ្ស៊ី ជាមេធាវីពេញលក្ខណៈរបស់ក្រុម នួន ជា។ សូមអរគុណ។

16 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

17 អគុណលោកមេធាវី ប៉ុន្តែអង្គជំនុំជម្រះមិនទាន់បានរៀបចំនូវឯកសារទេ ប្រហែលមានការ
18 យឺតយ៉ាវនៅក្នុងការបញ្ជូនមក។ ដូច្នេះអង្គជំនុំជម្រះទុកបញ្ហានេះរៀបចំនៅពេលក្រោយ មិនហួសពេល
19 ទេ យើងអាចធ្វើពេលណាក៏បាន ហើយនីតិវិធីនេះយើងប្រព្រឹត្តទៅនៅក្នុងលក្ខខណ្ឌនៃកិច្ចការមួយចំនួន
20 ដែលពាក់ព័ន្ធនឹងធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទប្រកាន់ បើកកិច្ចដំណើរការសវនាការប៉ុណ្ណោះ។ ក្រោយ
21 ពេលសម្រាកនេះ យើងនឹងពិនិត្យនូវឯកសារទាំងអស់ដែលពាក់ព័ន្ធ ដើម្បីយើងរៀបចំទទួលស្គាល់
22 មេធាវីតាមនីតិវិធី ដែលមានចែងនៅក្នុងវិធានផ្ទៃក្នុង។ នោះយើងទើបអាចដំណើរការប្រព្រឹត្តទៅបាន។

23 [០៩:១៧:០១]

24 បាទ,អម្បាញ់មិញនេះ គឺបានស្តាប់នូវលោកក្រឡាបញ្ជីសវនាការបានបង្ហាញជូនមករាយការណ៍
25 ដល់អង្គជំនុំជម្រះអំពីវត្តមានរបស់មេធាវីការពារក្តី មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលជា

1 មេធាវីអន្តរជាតិ មិនទាន់បានធ្វើការបង្ហាញ និងទទួលស្គាល់ដោយអង្គជំនុំជម្រះ។
2 ហេតុដូច្នេះដើម្បីបំពេញកិច្ចដំណើរនីតិវិធីនេះ សូមអញ្ជើញលោកមេធាវីជាតិណាមុខតំណាងដើម
3 បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី លោក ពេជ អង្គ ឡើងធ្វើការសុំទទួលស្គាល់មេធាវីអន្តរជាតិ។

4 **លោក ពេជ អង្គ៖**

5 (មីក្រូហ្វូនមិនដំណើរការ)

6 [០៩:១៨:១៩]

7 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

8 អត់ឮទេ, មើលៗខាងមន្ត្រីតុលាការពិនិត្យមើល!
9 (ឧបករណ៍ថតសំឡេងមិនដំណើរការពីម៉ោង៩:១៨:១៩ ដល់ម៉ោង១៩:១៩:៤៦)

10 លោក ពេជ អង្គ អង្គុយសិនចុះ ចាំ--

11 (មានបញ្ហាបច្ចេកទេស)

12 [០៩:២៣:១០]

13 **លោក គង់ សំអុន៖**

14 លោកប្រធាន។ ឆ្លៀតឱកាសនេះ ដោយសារលោកប្រធានកំពុងរង់ចាំ។ ខ្ញុំបាទសុំអនុញ្ញាតអ្នក
15 បច្ចេកទេសម្នាក់ជួយពិនិត្យមើល *ម៉ៅស៍* កុំព្យូទ័រខ្ញុំបាទផងវាអត់ដើរបាទ។ សូមអធ្យាស្រ័យ។

16 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

17 ឥឡូវវិញឬនៅ? បាទ? ឥឡូវសូមអញ្ជើញលោក ពេជ អង្គ បន្តធ្វើការស្នើសុំទទួលស្គាល់
18 មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលមានវត្តមាននៅពេលនេះ ហើយសវនាការពីមុនៗមិនទាន់
19 ត្រូវបានទទួលស្គាល់ដោយអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង។ ហើយខាងមន្ត្រីរដ្ឋបាលសូមរៀបចំនូវ មើល
20 កុំព្យូទ័ររបស់មេធាវីការពារក្តី នួន ជា ផង បញ្ហា *ម៉ៅស៍* អត់ដើរទេ។

21 សូមអញ្ជើញលោក ពេជ អង្គ!

22 (មានបច្ចេកទេសប្រព័ន្ធសំឡេង)

23 [០៩:២៤:៤១]

24 បាទ,ឥឡូវដោយមានបញ្ហាបច្ចេកទេសប្រព័ន្ធសំលេងខាងមេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី
25 មានបញ្ហា ហើយផ្នែកផ្សេងទៀតមិនមានបញ្ហាទេ។ ដូច្នេះ អង្គជំនុំជម្រះទុកការស្នើសុំទទួលស្គាល់

1 មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទុកមួយអន្លើសិន ។ អង្គជំនុំជម្រះបន្តនូវកិច្ចដំណើរការផ្សេង
2 ទៀត។

3 អង្គជំនុំជម្រះសូមជម្រាបថាគោលបំណងនៃសវនាការនៅសប្តាហ៍នេះ គឺជាសវនាការបើក
4 សេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទប្រកាន់ដោយសង្ខេបដោយសហព្រះរាជអាជ្ញា និងការឆ្លើយតបដោយសង្ខេបពី
5 សំណាក់ជនជាប់ចោទ និងក្រុមមេធាវីការពារក្តីរបស់ខ្លួន។ ឯសវនាការដេញដោយពិនិត្យភស្តុតាង និង
6 ចាប់ផ្តើមធ្វើពីថ្ងៃទី៥ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១១។

7 តាមការកំណត់កាលបរិច្ឆេទសវនាការចុះថ្ងៃទី១៨ ខែតុលា ឆ្នាំ២០១១ ឯកសារE131 បាន
8 បញ្ជាក់ថាសវនាការនេះនឹងចាប់ផ្តើមដោយការអានបទចោទប្រកាន់ប្រឆាំងនឹងជនជាប់ចោទដូចមាន
9 ចែងនៅក្នុងវិធាន៨៩ស្តីអំពី និងនៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

10 [០៩:២៦:២៤]

11 អង្គជំនុំជម្រះនឹងមិនអាចនូវការវិភាគអង្គហេតុនេះ ពីព្រោះការវិភាគអង្គហេតុទាំងមូលនៅក្នុង
12 ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះត្រូវបានជូនដំណឹងដល់ជនជាប់ចោទ និងភាគីរួចហើយ។

13 ជាកិច្ចបន្តទៅនេះ ដើម្បីបញ្ជាក់បន្ថែមឱ្យកាន់តែច្បាស់អំពីបទចោទដែលចោទប្រកាន់លើជន
14 ជាប់ចោទទាំងបីរូប និងជាការអនុវត្តតាមវិធាន៨៩ស្តីអំពី កថាខណ្ឌមួយ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង អង្គជំនុំជម្រះ
15 ចាត់លោក ឌុច ផារី ជាក្រឡាបញ្ជីសវនាការឡើងអាននូវបទចោទប្រកាន់ប្រឆាំងនឹងជនជាប់ចោទទាំង
16 បីរូប។

17 សូមអញ្ជើញលោក ឌុច ផារី!

18 [០៩:២៧:១៧]

19 **លោក ឌុច ផារី៖**

20 សូមគោរពលោកប្រធាន!
21 បទចោទប្រកាន់ប្រឆាំងនឹងជនជាប់ចោទមានដូចខាងក្រោម៖
22 ដោយផ្អែកលើដីកាដោះស្រាយដែលបានកែប្រែដោយសាលដីការបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះលើ
23 បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយដែលមានឯកសារ D427/3/15 ឯកសារ D427/4/15
24 និងឯកសារ D427/1/30 និងសេចក្តីសម្រេចរបស់អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងលើអញ្ញត្រកម្មនានារបស់
25 មេធាវីការពារក្តីទាក់ទងនឹងអាជ្ញាយុកាលនៃបទឧក្រិដ្ឋតាមច្បាប់ជាតិ ដែលមានឯកសារ E122 ជន

1 ជាប់ចោទ នួន ជា, អៀង សារី, ខៀវ សំផន គឺត្រូវបានចោទប្រកាន់ពីបទល្មើសដូចខាងក្រោម៖
 2 តាមរយៈអំពើសកម្ម និងអកម្មនៅទីក្រុងភ្នំពេញនៅលើទឹកដីប្រទេសកម្ពុជា និងនៅក្នុងអំឡុង
 3 ពេលនៃការចូលលុកលុយចូលទឹកដីវៀតណាម ក្នុងរវាងថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ និងថ្ងៃទី៦
 4 ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ បានប្រព្រឹត្តដោយបានចូលរួមនៅក្នុងសហគម្មន៍ក្រុងមួយ រៀបចំផែនការញុះញង់ឱ្យ
 5 ប្រព្រឹត្ត បញ្ហាឱ្យមានការប្រព្រឹត្តនៅឧក្រិដ្ឋកម្មដូចខាងក្រោម៖ បានជួយ និងជំរុញដល់អ្នកចាត់ ឬត្រូវ
 6 ទទួលខុសត្រូវក្នុងនាមជាថ្នាក់លើកនូវបទចោទប្រកាន់ដូចខាងក្រោម៖

7 [០៩:២៩:០៥]

- 8 ១) ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិរួមមាន៖ ក) ការធ្វើមនុស្សឃាត ខ) ការសម្លាប់រង្គាល
- 9 គ) ការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករ ឃ) ការនិរទេស ង) ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ច) ការធ្វើទារុណកម្ម
- 10 ឆ) ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុនយោបាយ ពូជសាសន៍ ឬសាសនា ជ) អំពើអមនុស្សធម៌
- 11 ផ្សេងៗទៀត។

12 [០៩:២៩:៣៧]

13 បទល្មើសដែលមានចែងនិងផ្ដន្ទាទោសដោយមាត្រា៥ មាត្រា២៩(ថ្មី) និងមាត្រា៣៩(ថ្មី)នៃច្បាប់
 14 ស្តីពីការបង្កើតអ.វ.ត.ក។

15 ២) ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ តាមរយៈការសម្លាប់សមាជិកក្រុមចាម និងវៀតណាម
 16 បទល្មើសដែលមានចែង និងផ្ដន្ទាទោសដោយមាត្រា៤ មាត្រា២៩(ថ្មី) និងមាត្រា៣៩(ថ្មី)នៃច្បាប់ស្តីពី
 17 ការបង្កើតអ.វ.ត.ក។

18 ៣) ការបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវចុះថ្ងៃទី១២ ខែសីហា ឆ្នាំ១៩៤៩
 19 រួមមាន៖ ក) ការធ្វើមនុស្សឃាតដោយចេតនា ខ) ការធ្វើទារុណកម្ម ឬការធ្វើបាបដោយអមនុស្សធម៌
 20 គ) ការបង្កដោយចេតនាឱ្យមានរបួសធ្ងន់ធ្ងរ ឬឱ្យមានការរលីចាប់ដល់រាងកាយ ឬ សុខភាព ឃ) ការដក
 21 ហូតចេតនាពីលើយីសីក ឬជនស៊ីវិលនូវសិទ្ធិទទួលបានការកាត់ទោស ដោយយុត្តិធម៌ និងទៀងទាត់
 22 ង) ការនិរទេស និងការឃុំខ្លួនជនស៊ីវិលដោយខុសច្បាប់។

23 [០៩:៣០:៥៤]

24 បទល្មើសដែលមានចែង និងផ្ដន្ទាទោសដោយមាត្រា៦ មាត្រា២៩(ថ្មី) និងមាត្រា៣៩(ថ្មី) នៃ
 25 ច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតអ.វ.ត.ក។

1 យោងដីកាបំបែកដំណើរការនីតិវិធីចុះថ្ងៃទី២២ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១១ និងសេចក្តីសម្រេច
2 របស់អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងលើបញ្ហាសម្បទារបស់ អៀង ធីរិទ្ធ ក្នុងការចូលរួមសវនាការ ចុះថ្ងៃទី
3 ១៧ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១១ ឯកសារE138 នៅក្នុងសវនាការដំបូងនៃសំណុំរឿងលេខ០០២ ដែលមាន
4 ជនជាប់ចោទឈ្មោះ នួន ជា, អៀង សារី និង ខៀវ សំផន នេះអង្គជំនុំជម្រះនិងពិនិត្យលើភស្តុតាង
5 ដែលទាក់ទងនឹងអង្គហេតុដូចខាងក្រោម៖

6 [០៩:៣១:៤៦]

7 ក)ប្រវត្តិបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា រួមទាំងតួនាទីរបស់ជនជាប់ចោទម្នាក់ៗក្នុងអំឡុងពេលមុនការ
8 បង្កើតរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។

9 ខ)រចនាសម្ព័ន្ធនៃរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យរួមទាំងអង្គហេតុស្តីពីរចនាសម្ព័ន្ធរដ្ឋបាល ប្រព័ន្ធទំនាក់
10 ទំនង រចនាសម្ព័ន្ធយោធា។

11 គ)តួនាទីរបស់ជនជាប់ចោទម្នាក់ៗនៅក្នុងជួររដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ទំនួលខុសត្រូវរបស់
12 ជនជាប់ចោទតាមការចាត់តាំង វិសាលភាពនៃសិទ្ធិអំណាចរបស់ជនជាប់ចោទ និងខ្សែបណ្តាញទំនាក់
13 ទំនងក្នុងរយៈកាលក្រោមយុត្តាធិការរបស់អ.វ.ត.ក។

14 ឃ)គោលនយោបាយនៃរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យស្តីពីបញ្ហាទាំងប៉ុន្មានដែលបានលើកឡើង
15 នៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ។

16 [០៩:៣២:៤១]

17 ង)អង្គហេតុដែលបានចោទប្រកាន់ដែលមាននៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះទាក់ទងនឹង
18 ការផ្លាស់ទីប្រជាជនដំណាក់កាលទីមួយ និងទីពីរ។

19 ច)ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ រួមមាន៖ ការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការធ្វើ
20 ទុក្ខបុកម្នេញ។ លើកលែងតែការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុសាសនា។ ការជម្លៀសដោយបង្ខំ ការ
21 បាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ ដែលចំណុចទាំងអស់នេះទាក់ទងនឹងការផ្លាស់ទីលំនៅប្រជាជន ដំណាក់កាលទីមួយ
22 និងដំណាក់កាលទីពីរ។

23 ក្នុងអំឡុងពេលនៃការជំនុំជម្រះដំណាក់កាលដំបូងនេះ អង្គជំនុំជម្រះអាចសម្រេចផ្លាស់ប្តូរ
24 ប្រធានបទទាំងនេះ ឬបន្ថែមប្រធានបទផ្សេងទៀតដែលមាននៅក្នុងដីកាដោះស្រាយនៃសំណុំរឿង
25 លេខ០០២ បានគ្រប់ពេលទាំងអស់។ ទោះជាយ៉ាងណាអង្គជំនុំជម្រះនឹងជូនដំណឹងដល់ភាគីទាំងអស់

1 និងមេធាវីការពារក្តីឱ្យបានដឹងជាមុន ដើម្បីឱ្យមេធាវីការពារក្តីមានឱកាសគ្រប់គ្រាន់ក្នុងការត្រៀមរៀប
2 ចំការពារក្តីរបស់ខ្លួនប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព។
3 សូមអរគុណលោកប្រធាន។

4 [០៩:៣៣:៤៨]

5 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

6 អរគុណលោកធាវី។
7 ជាកិច្ចបន្ត អង្គជំនុំជម្រះផ្តល់វេទិកាជូនទៅសហព្រះរាជអាជ្ញាដើម្បីឡើងធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទ
8 ប្រកាន់យ៉ាងសង្ខេប តែមុននឹងផ្តល់វេទិកាជូនទៅសហព្រះរាជអាជ្ញា អង្គជំនុំជម្រះសូមរំលឹក ដើម្បី
9 ជូនសហព្រះរាជអាជ្ញាជ្រាបថា៖ អនុលោមតាមដីកាកំណត់កាលបរិច្ឆេទនៃការធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទ
10 ប្រកាន់ឯកសារលេខE131 ចុះថ្ងៃទី១៨ ខែតុលា ឆ្នាំ២០១១ របស់អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង សហ
11 ព្រះរាជអាជ្ញាអាចនឹងធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានដោយសង្ខេបអំពីបទចោទប្រកាន់ ប្រឆាំងជនជាប់ចោទនាពេល
12 នេះ ដោយអនុលោមតាមវិធាន៨៩ស្តីនៃកថាខណ្ឌ២ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

13 សហព្រះរាជអាជ្ញាឡើងធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋាន!

14 [០៩:៣៥:១៨]

15 លោកជំទាវសាកល្បងមើលឮទេ?

16 **លោកស្រី ជា លាង៖**

17 ឮទេ? ឮទេ? អូខេ។

18 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

19 បាទ,ជាបន្ត ហើយអង្គជំនុំជម្រះសូមបញ្ជាក់ឡើងវិញថា ជាបន្តទៅនេះអង្គជំនុំជម្រះផ្តល់វេទិកា
20 ជូនទៅសហព្រះរាជអាជ្ញា ដើម្បីឡើងធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទប្រកាន់ដោយសង្ខេប។ តែមុននឹងផ្តល់
21 វេទិកាជូនទៅសហព្រះរាជអាជ្ញា អង្គជំនុំជម្រះសូមរំលឹកជូនសហព្រះរាជអាជ្ញាថា អនុលោមតាមដីកា
22 កំណត់កាលបរិច្ឆេទនៃការធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទប្រកាន់ ឯកសារ E131 ចុះថ្ងៃទី១៨ ខែតុលា ឆ្នាំ
23 ២០១១ របស់អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង សហព្រះរាជអាជ្ញាអាចឡើងធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានសង្ខេបអំពីការ
24 ចោទប្រកាន់ចំពោះជនជាប់ចោទ ដែលអនុលោមតាមវិធាន៨៩ស្តីនៃកថាខណ្ឌពីរនៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ សហ
25 ព្រះរាជអាជ្ញាឡើងធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានសង្ខេបចោទប្រកាន់លើសំណុំរឿងក្តី០០២ទាំងមូល ហើយអង្គជំនុំ

1 ជម្រះសូមផ្តល់នូវចិរវេលាមួយថ្ងៃកន្លះសម្រាប់ការធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទប្រកាន់នេះ។

2 សូមអញ្ជើញសហព្រះរាជអាជ្ញា!

3 [០៩:៣៧:០៥]

4 សូមអញ្ជើញលោកមេធាវី!

5 លោកជំទាវអាចអង្គុយសិន។

6 **លោក ម៉ែខល ផេសមិន៖**

7 សូមអភ័យទោសលោកប្រធាន ខ្ញុំសូមរំខាន ខ្ញុំសូមបញ្ជាក់ជូន ហើយមុននឹងចាប់ផ្តើម។ តំណាង
8 អយ្យការចាប់ផ្តើមនូវសេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទប្រកាន់ ខ្ញុំសូមបញ្ជាក់ថា យើងខ្ញុំទើបតែដាក់ៗជូនទៅលោក
9 ស្រីចៅក្រម ខាតរាយថ៍ ទាក់ទងទៅមាត្រា៥៥៥ នៃក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌកម្ពុជា ហើយវិធាន៥៥
10 ហើយពាក្យសុំហ្នឹង គឺរាប់បញ្ចូលទាំងសំណើជាក់លាក់។ សូមឱ្យចៅក្រម ខាតរាយថ៍ ដកខ្លួនចេញរង់ចាំ
11 សម្រេចពីរឿងសំណើរបស់យើងខ្ញុំនេះ។ យើងបានស្នើថា ភាគី ហើយនិងចៅក្រមទាំងឡាយឱ្យបាន
12 អានពាក្យសុំនេះ ហើយពិនិត្យឡើងវិញនូវពាក្យបណ្តឹងទាំងនោះផងដែរ។ សូមអរគុណ។

13 [០៩:៣៨:១៨]

14 **លោក ម៉ែខល កាណាវ៉ាស៖**

15 សូមជម្រាបសួរលោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រម ហើយសូមជម្រាបសួរអ្នកចូលរួមទាំង
16 អស់។ នៅថ្ងៃសុក្រយើងបានដាក់ពាក្យមួយចំនួន ហើយនិងបានចែកជូននូវសំណើសុំឱ្យមានការសង្កេត
17 ស៊ើបអង្កេតទាក់ទងទៅនឹងការប្រជុំរវាងលោក ខេលី និងចៅក្រម ខាតរាយថ៍ អំពីការប្រជុំដោយគ្មាន
18 ភាគីចូលរួមជាមួយលោក រ៉ូសាន់ហោក។ ហើយប្រហែលជាមានបញ្ហាមួយចំនួនទៀត នៅក្នុងសំណើ
19 របស់យើងខ្ញុំនោះ យើងបានចង្អុលបង្ហាញថា យើងចង់ឱ្យអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង កោះអញ្ជើញលោក
20 ខេលី ដើម្បីផ្តល់ព័ត៌មាន ហើយជំរុញឱ្យលោកស្រីចៅក្រម ខាតរាយថ៍ ឱ្យផ្តល់នូវសេចក្តីផ្តេងការណ៍
21 ឬកំណត់ហេតុ ហើយយើងក៏បានស្នើថា ត្រូវគោរពទៅតាមនីតិវិធីដ៏ត្រឹមត្រូវ ហើយអាចនឹងល្អបំផុត
22 ប្រសិនបើចៅក្រម ខាតរាយថ៍ ដកខ្លួនចេញ ហើយអនុញ្ញាតឱ្យចៅក្រម ហ្វេនស៍ ចូលមកជំនួសគាត់វិញ
23 ក្នុងសវនាការនេះ។ ដោយសារថាគាត់ជាចៅក្រមបម្រុង អ៊ីចឹងគឺយើងអាចដោះស្រាយបញ្ហានេះបាន។

24 [០៩:៣៩:២៦]

25 ពាក្យបណ្តឹងនោះត្រូវបានច្រានចោលដោយសារថា ដោយសារថាមិនមានភាសាខ្មែរនៅក្នុងរយៈ

1 ពេលពីរថ្ងៃក្រោយនោះ។ ប៉ុន្តែយើងបានបញ្ជូននូវដំណឹងនោះ ហើយចៅក្រមគ្រប់រូប យើងដឹងថា
 2 បានជ្រាបពីបញ្ហានេះ ហើយយ៉ាងហោចណាស់មុននឹងចូលដល់បញ្ហានេះដោះស្រាយរួច។ ហើយយើង
 3 ចាត់ថាទុកបញ្ហានេះសំខាន់ ប្រសិនបើចៅក្រមនៅក្នុងក្រុមប្រឹក្សាជំនុំជម្រះ ហើយមានសហព្រះរាជ
 4 អាជ្ញាបានជួបដោយមិនមានវត្តមានភាគីផ្សេងទៀត ហើយជាការជួបនោះ គឺខុសនីតិវិធី ហើយបើទុក
 5 ឱ្យសហព្រះរាជអាជ្ញា ឬចៅក្រមរូបនោះចូលរួមដំណើរការនេះ ហាក់ដូចជាមិនសមស្រប។ ហើយ
 6 យើងមិនបានទទួលនូវសិទ្ធិ និងបុព្វសិទ្ធិស្មើគ្នាដូចលោក ខេលី នោះទេ ជាពិសេសនឹងចៅក្រមរូបនោះ
 7 ដែលបានចូលរួមប្រជុំពិភាក្សាពីបញ្ហាដោយមិនមានវត្តមានពួកមេធាវីការពារក្តី។ ហើយយើងគាំទ្រ
 8 សំណើរបស់មេធាវីរបស់លោក នួន ជា ថាឱ្យចៅក្រម ខាតវាយថ្មី ដកខ្លួនចេញ តាំងខ្លួនជាចៅក្រម
 9 បម្រុង ហើយសូមឱ្យចៅក្រម ហ្វេនស៍ ជំនួសតំណែងរបស់គាត់ក្នុងក្រុមប្រឹក្សាជំនុំជម្រះនៅពេលនេះ។
 10 សូមអរគុណ។

11 [០៩:៤១:៣៨]

12 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ**

13 អង្គជំនុំជម្រះសូមជម្រាបដល់មេធាវីការពារក្តី នួន ជា និងមេធាវីការពារក្តី អៀង សារី និងអង្គ
 14 សវនាការទាំងមូលជ្រាបថា អង្គជំនុំជម្រះពិតជាបានទទួលសំណើសុំព័ត៌មានពីមេធាវី នួន ជា ពាក់ព័ន្ធ
 15 នឹងការប្រជុំក្រៅផ្លូវការរវាងចៅក្រម ខាតវាយថ្មី សហព្រះអាជ្ញាអន្តរជាតិ និងអនុប្រធានការិយាល័យ
 16 រដ្ឋបាលកាលពីថ្ងៃទី០៤ និងថ្ងៃទី១៥ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១១ រួចហើយពិតប្រាកដមែន។ អង្គជំនុំជម្រះនឹង
 17 ឆ្លើយតបទៅនឹងបញ្ហានេះក្នុងពេលវេលាសមស្រប។ កាលពីថ្ងៃសុក្រ ទី១៨ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១១ មេធាវី
 18 អៀង សារី ក៏បានបញ្ជូននូវសំណើស្រដៀងគ្នានេះមកអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងជាលក្ខណៈប្រាប់ឱ្យដឹង
 19 ជាមុនផងដែរ។ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងនឹងឆ្លើយតបទៅនឹងសំណើនេះបន្ទាប់ពីសំណើនេះត្រូវបានជូន
 20 ដំណឹងស្របតាមលក្ខខណ្ឌនៃការដាក់ឯកសារ នៅចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការ
 21 កម្ពុជា។ អង្គជំនុំជម្រះសូមរំលឹកដល់ភាគីទាំងអស់ថា កន្លងមកអនុប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាលធ្លាប់បាន
 22 ឆ្លើយតបទៅនឹងសំណើនេះម្តងរួចមកហើយ។ សំណើនេះ នាពេលនេះមិនមានខ្លឹមសារអ្វីខុសពីសំណើ
 23 មុនៗនោះទេ។ គោលបំណងនៃសវនាការនាពេលប៉ុន្មានថ្ងៃនេះ គឺជាសវនាការត្រូវធ្វើឡើងដើម្បីស្តាប់
 24 សេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទប្រកាន់ប្រឆាំងទៅនឹងជនជាប់ចោទ និងសេចក្តីសន្និដ្ឋានតបរបស់មេធាវីការពារក្តី
 25 និងជនជាប់ចោទ ទៅនឹងសេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទប្រកាន់របស់សហព្រះរាជអាជ្ញា។

1 ដូច្នេះអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងបដិសេធនូវការប៉ុនប៉ងរារាំងមិនឱ្យកិច្ចដំណើរការសវនាការនា
2 ពេលនេះប្រព្រឹត្តទៅបាន និងមិនអនុញ្ញាតឱ្យភាគីធ្វើអន្តរាគមន៍លើបញ្ហាផ្សេងៗក្រៅពីរបៀបវារៈបញ្ហា
3 ដែលបានដាក់សម្រាប់សវនាការនាពេលនេះឡើយ។

4 សូមអញ្ជើញលោកស្រី-- លោកជំទាវសហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ!
5 អញ្ជើញលោក អាង ឧត្តម!

6 [០៩:៤៤:៤៥]

7 **លោក អាង ឧត្តម៖**

8 សូមគោរពលោកប្រធាន សូមគោរពលោក លោកស្រីចៅក្រម សូមគោរពអង្គសវនាការ។
9 ក្រោយពីបានឮសេចក្តីប្រកាសរបស់លោកប្រធានថា យ៉ាងណាក៏សំណើសុំឱ្យលោកស្រីចៅក្រម
10 ខាតរាយថ្មី ដកខ្លួនក្នុងដំណើរការនេះមិនអាចអនុវត្តបានទេ គឺនៅតែបន្ត។ អ៊ីចឹងមុននឹងចាប់ផ្តើម ខ្ញុំបាទ
11 សូមជម្រាបលោកប្រធាន និងអង្គសវនាការថា លោកអៀង សារី មានសេចក្តីប្រកាសមួយ ហើយ
12 សេចក្តីប្រកាសផ្ទាល់ខ្លួនរបស់គាត់ចង់ ហើយសូមអនុញ្ញាតឱ្យធ្វើមុនគេ និងជាបឋមបំផុត សូមលោក
13 ប្រធានមេត្តាអនុញ្ញាតឱ្យលោកអៀង សារី ប្រកាសនូវសេចក្តីថ្លែងរបស់គាត់ តាមរយៈសេចក្តីថ្លែងនេះ
14 ខ្ញុំបាទទទួលការអនុញ្ញាតឱ្យអានជំនួសគាត់។ សូមលោកប្រធានមេត្តាអនុញ្ញាត។

15 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

16 អង្គជំនុំជម្រះមិនអនុញ្ញាតតាមសំណើនេះទេ ខុសពីគោលដៅនៃសវនាការសម្រាប់ថ្ងៃនេះ។
17 អង្គជំនុំជម្រះបានប្រាប់ជម្រាបមេធាវីរួចហើយ ដូច្នេះក្រៅពីរបៀបវារៈដែលបានកំណត់នេះ គឺអង្គជំនុំ
18 ជម្រះមិនអនុញ្ញាតឡើយ។

19 សូមអញ្ជើញលោកជំទាវសហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិ!

20 [០៩:៤៦:១៧]

21 **លោកស្រី ជា លាង៖**

22 សូមអរគុណ។ លោកប្រធាន លោកស្រី ចៅក្រម និងសាធារណជនទាំងអស់ជាទីគោរព។
23 ភស្តុតាងដែលយើងខ្ញុំនឹងដាក់ជូននៅចំពោះមុខលោក លោកស្រីចៅក្រមនាពេលនេះ នឹងបង្ហាញឱ្យ
24 ឃើញដោយគិតចាប់ពីថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ អំពីបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដែលបានបង្វែរកម្ពុជា
25 ឱ្យធ្លាក់ចូលទៅក្នុងជំរំទាសករមហាជន ដោយបានបង្រួមប្រជាជននៅទូទាំងប្រទេសឱ្យទៅជាទាសករ

1 រស់នៅក្រោមប្រព័ន្ធមួយដ៏ឃោរឃៅយង់ឃ្នង ដែលគេពិបាកជឿបាន រហូតមកដល់សព្វថ្ងៃនេះ។
 2 ការជម្លៀសដោយបង្ខំចំពោះទីក្រុងនានារបស់ប្រទេសកម្ពុជា ការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករនៃ
 3 ប្រជាជនរាប់លាននាក់ក្នុងជំរំការងារដោយបង្ខំ ការកម្ទេចជីវិតមនុស្សរាប់រយសែននាក់តាមបណ្តាមន្ទីរ
 4 សន្តិសុខ និងវាលពិឃាដដ៏អសោចនានា ការសម្លាប់រង្គាលចំពោះជនជាតិភាគតិច ការស្លាប់មនុស្សដ៏
 5 ច្រើនឥតគណនាបណ្តាលមកពីជំងឺ ការធ្វើការងារហួសកម្លាំង ការរំលោភ និងការបង្ខំតំអាហារ ដែល
 6 ឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះត្រូវបានបញ្ជា និងរៀបចំឡើងដោយជនជាប់ចោទ ដែលជាឧក្រិដ្ឋកម្មដ៏មហានាគ
 7 ដែលប្រទេសជាតិមួយមិនធ្លាប់ទទួលរងក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រសម័យទំនើបនេះ។

8 [០៩:៤៧:៥០]

9 ប្រជាជនកម្ពុជាគ្រប់រូបដែលនៅរស់រានមានជីវិតពីសម័យនោះ បានទទួលរងនូវផលប៉ះពាល់ពី
 10 ប្រព័ន្ធគ្រប់រូបដែលនៅរស់រានមានជីវិតពីសម័យនោះ បានទទួលរងនូវផលប៉ះពាល់ពី
 11 ប្រព័ន្ធគ្រប់រូបដែលនៅរស់រានមានជីវិតពីសម័យនោះ បានទទួលរងនូវផលប៉ះពាល់ពី
 12 ប្រព័ន្ធគ្រប់រូបដែលនៅរស់រានមានជីវិតពីសម័យនោះ បានទទួលរងនូវផលប៉ះពាល់ពី
 13 ប្រព័ន្ធគ្រប់រូបដែលនៅរស់រានមានជីវិតពីសម័យនោះ បានទទួលរងនូវផលប៉ះពាល់ពី
 14 ប្រព័ន្ធគ្រប់រូបដែលនៅរស់រានមានជីវិតពីសម័យនោះ បានទទួលរងនូវផលប៉ះពាល់ពី
 15 ប្រព័ន្ធគ្រប់រូបដែលនៅរស់រានមានជីវិតពីសម័យនោះ បានទទួលរងនូវផលប៉ះពាល់ពី
 16 ប្រព័ន្ធគ្រប់រូបដែលនៅរស់រានមានជីវិតពីសម័យនោះ បានទទួលរងនូវផលប៉ះពាល់ពី

17 [០៩:៤៨:៥៤]

18 ផ្នែកលើទំហំនៃព្រឹត្តិការណ៍ទាំងនេះ គ្មានការជំនុំជម្រះក្តីណាអាចធ្វើបានគ្រប់បទឧក្រិដ្ឋទាំងអស់
 19 ដែលត្រូវចោទប្រកាន់ចំពោះជនជាប់ចោទនោះទេ។ អាស្រ័យហេតុនេះ ព្រឹត្តិការណ៍និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម
 20 នានាដែលបានបញ្ចូលក្នុងដីកាបញ្ជូនទៅជំនុំជម្រះ គឺជាតួយ៉ាងដែលតំណាងឱ្យឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះ។
 21 ព្រឹត្តិការណ៍ និងឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនោះរួមមាន ការផ្លាស់ដោយបង្ខំក្នុងទ្រង់ទ្រាយធំក្នុងឆ្នាំ១៩៧៥
 22 មានចំនួនពីរលើក ពលកម្មដោយបង្ខំមានប្រាក់ឆ្នែង ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញចំពោះពុទ្ធសាសនិកជន
 23 ឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានប្រព្រឹត្ត ជាផ្នែកនៃគោលនយោបាយនៃអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ មន្ទីរសន្តិសុខ១១
 24 កន្លែង អំពើប្រល័យពូជសាសន៍ចាម អំពើប្រល័យពូជសាសន៍ក្រុមជាតិពន្ធរៀតណាម និងឧក្រិដ្ឋកម្ម
 25 ប្រឆាំងជនជាតិវៀត ក្នុងសង្គ្រាមរវាងកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យនិងវៀតណាម។ ជាចុងក្រោយការផ្លាស់ទី

1 ដោយបង្ខំក្នុងដំណាក់កាលទីបី និងការសម្លាប់រង្គាលក្នុងអំឡុងពេលនៃការបោសសម្អាតភូមិភាគបូព៌ា។
2 ខ្ញុំនឹងលើកយកមកបង្ហាញនូវសង្ខេបអំពីឈុតឧក្រិដ្ឋកម្មនីមួយៗទាំងនេះដូចខាងក្រោម៖

3 [០៩:៥០:១៤]

4 ១) អំពីការជម្លៀសដោយបង្ខំក្នុងដំណាក់កាលទីមួយ៖ សុបិនអាក្រក់នៃការគ្រប់គ្រងរបស់បក្ស
5 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានចាប់ផ្តើមឡើងជាមួយនឹងការជម្លៀសដោយបង្ខំ និងជាប្រព័ន្ធប្រជាជនចេញពី
6 ទីក្រុង ទីប្រជុំជនទាំងអស់ នៅពេលកងកម្លាំងខ្មែរក្រហមបានផ្តួលរំលំរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ នៅថ្ងៃ
7 ទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥។ ការជម្លៀសដោយបង្ខំនូវប្រជាជនទីក្រុងភ្នំពេញ ដូចបានរៀបរាប់ក្នុងដីកា
8 បញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះថា ជាការផ្តាស់ទីលំនៅប្រជាជនដំណាក់កាលទីមួយ ជាឧក្រិដ្ឋកម្មមួយក្នុង
9 ចំណោមឧក្រិដ្ឋកម្មនានាដែលជាកម្មវត្ថុនៃការជំនុំជម្រះលើកដំបូងនេះ នៅចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះ
10 សាលាដំបូង។

11 [០៩:៥១:០៥]

12 ខ្ញុំសូមបង្វែរចំណាប់អារម្មណ៍របស់លោក លោកស្រីចៅក្រម ត្រឡប់ទៅកាន់ថ្ងៃដំបូងនៃខែ
13 មេសាឆ្នាំ១៩៧៥ នៅពេលនោះ សង្គ្រាមស៊ីវិលរយៈពេលប្រាំឆ្នាំរវាងកងកម្លាំងខ្មែរក្រហម និងរបប
14 សាធារណរដ្ឋខ្មែរ ខិតកាន់តែជិតដល់ទីបញ្ចប់ហើយ។ ខ្មែរក្រហមបានចូលត្រួតត្រាតំបន់ភាគច្រើន
15 របស់ប្រទេស ហើយកងរសេនាតូចប្រហែល១០០កង បានកំពុងតែរុលចូលមកដល់រាជធានី ពីគ្រប់
16 ទិសទីទាំងអស់។

17 ទីប្រជុំជនអ្នកលឿង ស្ថិតនៅភាគខាងកើតទីក្រុងភ្នំពេញបានដួលរលំនៅថ្ងៃទី១ ខែមេសា ឆ្នាំ
18 ១៩៧៥។ មិនយូរប៉ុន្មានបន្ទាប់ពីនោះ គ្រប់ផ្លូវផ្ទាល់នៅសងខាងក្នុង និងខាងក្រៅទីក្រុងភ្នំពេញត្រូវបាន
19 រាំងខ្ទប់ ហើយការការពារទីក្រុងជាចុងក្រោយក៏ត្រូវបានផ្តួលរលំដែរ។ ចន ស្វេន ជាអ្នកកាសែត
20 បរទេសម្នាក់ដែលបានត្រឡប់មកភ្នំពេញវិញ មិនយូរប៉ុន្មានបន្ទាប់ពីទីក្រុងនេះបានដួលរលំ។ ការរៀប
21 រាប់ពីភាពវឹកវរនៅចំពោះកណ្តាលទីក្រុងភ្នំពេញនេះ នៅខណៈដែលជនភៀសសឹកកំពុងតែភៀសខ្លួននៅ
22 ពេលកងកម្លាំងខ្មែរក្រហមកំពុងតែរុលចូលថា ការព្យាយាមដើម្បីបង្ខំអ្នកជម្លៀសកុំឱ្យទៅជាយក្រុង
23 ត្រូវបានបញ្ចប់ ហើយពួកគេកំពុងតែសំដៅទៅរកកន្លែងមួយពីគ្រប់ទិសទីទាំងអស់។ ដោយការរុញច្រាន
24 ប្រជ្រៀតគ្នាក្នុងក្តីអស់សង្ឃឹម ដើម្បីរកច្រករត់ចេញពីការប្រយុទ្ធគ្នា។

25 [០៩:៥២:៤៧]

1 ផ្លូវដើរស្អាត និង សួនច្បារ ដែលមានផ្កាក្រអូបល្អយល្អបំប្រែបានពន្លឺចាត់ស្រមោល ដោយ
 2 ហ្វូងមហាក្រសារដែលអត់ផ្ទះសម្បែង ដោយម្នាក់ៗសម្រក់ទឹកភ្នែក បាត់បង់កូនចៅ ទាំងអស់គ្នា
 3 ពោរពេញដោយការភ័យខ្លាច។ ដើម្បីយល់ឲ្យបានពេញលេញអំពីឧក្រិដ្ឋកម្មនៃការបញ្ជាឲ្យជម្លៀស
 4 មនុស្សចេញពីទីក្រុងភ្នំពេញ ជាការសំខាន់ណាស់ ដែលគេត្រូវយល់អំពីស្ថានភាពមនុស្សធម៌ដ៏អាក្រក់
 5 នៅក្នុងទីក្រុងនៅក្នុងខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥។ ទីក្រុងកំពុងតែអស់ម្ហូបអាហារ និងថ្នាំពេទ្យសម្រាប់ការ
 6 ផ្គត់ផ្គង់ ហើយមន្ទីរពេទ្យនានាពេញហៀរដោយទាហាន និងជនស៊ីវិលដែលរងរបួស។

7 ទីភ្នាក់ងារក្រុងស្រុក និងអន្តរជាតិ បានព្រមានអំពីមហន្តរាយមនុស្សធម៌ដែលកាន់តែខិតចូល
 8 មកដល់ និងបានផ្តល់នូវកិច្ចសហការជាមួយនឹងកងកម្លាំងដែលកំពុងតែរុលចូលមក ដើម្បីរៀបចំផ្តល់
 9 ជំនួយឲ្យបានប្រសិទ្ធភាព និងដើម្បីជួយសម្រាលការឈឺចាប់របស់មនុស្សរាប់លាននាក់។ សណ្ឋាគារ
 10 ឡឺភ្នំជាកន្លែងស្នាក់អាស្រ័យរបស់អ្នកកាសែត និងបុគ្គលិកផ្តល់ជំនួយជាច្រើននាក់។ សណ្ឋាគារនេះ
 11 ក៏បានប្រកាសថា ជាកន្លែងអព្យាក្រឹត្យ ដោយកាកបាទក្រហម និងបានយកធ្វើជាកន្លែងមួយក្នុងកន្លែង
 12 នានា សម្រាប់ទទួលអ្នករបួស។

13 [០៩:៥៤:១៦]

14 នេះជាសេចក្តីរៀបរាប់របស់ ចន ស្វេន ពីទិដ្ឋភាពដែលគាត់បានឃើញដោយផ្ទាល់នៅកន្លែង
 15 លេងបាល់ទះក្នុងសណ្ឋាគារថា មានវេជ្ជបណ្ឌិត និងគិលានុបដ្ឋាយិកា ប៉ុន្មាន១២នាក់កំពុងតែពាក់ព័ន្ធ
 16 ជាមួយនឹងករណីជាង ៧០០។ ប្រធានពេទ្យកំពុងតែអស់សង្ឃឹម អ្នករបួសត្រូវបានគេតម្រៀបគរលើគ្នា
 17 ដូចគល់ឈើ ដោយមានអ្នករបួសពីរនាក់ ឬបីនាក់ត្រូវបានដាក់នៅលើគ្រែតែមួយ កម្រាលប្រឡាក់
 18 ដោយឈាម។ ខណៈនៃការដួលរលំទីក្រុងជៀសមិនផុត ការភ័យខ្លាច និងសេចក្តីរំពឹងក៏បានចាប់មក
 19 ពីអ្នករស់នៅក្នុងទីក្រុង អំពើយង់ឃ្នងរបស់ខ្មែរក្រហមត្រូវបានគេរាយការណ៍ថា ភាពរីកសាយភាយ
 20 គ្រប់ទិសទី។ ពួកគេបានបណ្តេញប្រជាជនចេញពីភូមិនានា ដែលបានធ្លាក់ក្នុងការត្រួតត្រារបស់ខ្លួន។

21 អំពើនេះបានធ្វើឲ្យប្រជាជនមូលដ្ឋានទៅជាទាសករ បកស្សង់ចីពរព្រះសង្ឃ បិទវត្តអារាម និង
 22 សម្លាប់អ្នកណាដែលតវ៉ានឹងការគ្រប់គ្រងរបស់ពួកគេ។

23 [០៩:៥៥:២៤]

24 ក្នុងនាមជាថ្នាក់នាំម្នាក់ ខៀវ សំផន បានបដិសេធច្រើនលើកច្រើនសា ចំពោះការចរចាសន្តិភាព
 25 ដែលបានស្នើឡើងដោយ លន់ នល់។ ទោះបីយ៉ាងណាក៏ដោយ ពលរដ្ឋកម្ពុជាជាច្រើន ដែលបានរស់

1 នៅទីក្រុងភ្នំពេញ នៅតែមានសង្ឃឹមថា ការចាញ់សង្គ្រាមចៀសមិនរួចរបស់សាធារណរដ្ឋខ្មែរអាចនាំ
2 មកនូវការចាប់ផ្តើមសម័យកាលថ្មី និងប្រើសេរីជាងសម្រាប់ប្រជាជន និងប្រទេសជាតិ។

3 នៅខណៈដែលកងកម្លាំងខ្មែរក្រហម បានចូលមកដល់ទីក្រុងភ្នំពេញនាព្រឹកព្រលឹម ថ្ងៃទី១៧
4 ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ប្រជាជនក្នុងក្រុងបានចេញមកតាមដងវិថីនានា ដោយម្នាក់ៗត្រូវទង់ស្វាគមន៍ដល់
5 អ្នកដែលបានទទួលជ័យជម្នះ។ ទោះជាមានការភ័យខ្លាចក្តី ប្រជាជនមានអារម្មណ៍ធ្ងន់ស្រាលដោយបាន
6 យល់ថា សង្គ្រាមស៊ីវិលបង្ហូរឈាមអស់រយៈពេលប្រាំឆ្នាំមកនេះ ត្រូវបានបញ្ចប់។ ប្រជាជនសង្ឃឹមថា
7 នឹងរួចផុតពីអំពើអាក្រក់ផ្សេងៗ។

8 ខ្មែរក្រហមបានចូលត្រួតត្រាតាមផ្លូវសំខាន់ៗ ផ្លូវបំបែកនានា និងអគាររដ្ឋាភិបាលនៅក្នុងរាជ
9 ធានី។ ដោយបង្កើតជាកន្លែងត្រួតពិនិត្យ និងបានកម្ទេចអ្នកប្រឆាំងដែលនៅសេសសល់យ៉ាងខ្លាំង យ៉ាង
10 ឆាប់រហ័សនៅជុំវិញទីក្រុង។

11 [០៩:៥៦:៥៣]

12 ទាហានសាធារណរដ្ឋខ្មែរភាគច្រើនមានការសប្បាយចិត្ត និងបានទម្លាក់អាវុធចុះចូល ដោយ
13 ពួកគេក៏មានការធ្ងន់ស្រាលក្នុងចិត្តផងដែរ ដែលសង្គ្រាមដ៏យូរអង្វែង និងបង្ហូរឈាមនេះត្រូវបានបញ្ចប់។
14 ដូច ឡូរ៉ង់ ណឺវី ជាអ្នកកាសែតបរទេសម្នាក់ ដែលមានវត្តមាននៅពេលទីក្រុងភ្នំពេញដួលរំលំ
15 បានរៀបរាប់ថា “ទាហានរដ្ឋាភិបាលសាធារណរដ្ឋខ្មែរម្នាក់ ដែលបានឱបខ្មែរក្រហមម្នាក់ និយាយប្រាប់
16 ខ្ញុំថា ពួកគេទាំងពីរមកពីភូមិតែមួយ ហើយយើងសប្បាយចិត្តពេលសង្គ្រាមត្រូវបានបញ្ចប់”។ អ្នកទីក្រុង
17 ភ្នំពេញបានឱ្យបារីដល់អ្នកមកដល់ថ្មី។ នៅពេលទាហាន និងកុមារលើកកាំភ្លើងឡើងលើជាសញ្ញានៃ
18 ជ័យជម្នះ វាហាក់ដូចជាថា ជាចុងក្រោយសន្តិភាពបានវិលត្រឡប់មកវិញហើយសម្រាប់ប្រទេសដែល
19 ខ្មោចខ្មាំងដោយសង្គ្រាមមួយនេះ។

20 [០៩:៥៧:៥៨]

21 ផ្ទុយទៅវិញ តែប៉ុន្មានម៉ោងក្រោយប៉ុណ្ណោះ ភាពសប្បាយរីករាយ និងអារម្មណ៍ធ្ងន់ស្រាលទាំង
22 អម្បាលមានត្រូវបានជំនួសមកវិញនូវភាពដ៏រន្ធត់មួយ អ្នកឈ្នះមិនមានអារម្មណ៍សាទរជាមួយទេ។ ពួក
23 គេបានទទួលបញ្ហាដ៏តឹងរឹងដែលត្រូវតែអនុវត្តតាម និងគ្មានការលើកលែងឡើយ។

24 អ្នកទីក្រុងត្រូវបានគេជម្លៀសដោយបង្ខំចេញពីទីក្រុងទៅកាន់តំបន់ជនបទនានា។ អ្នកជម្លៀស
25 ត្រូវបានគេប្រាប់ថា មូលហេតុនៃការជម្លៀសគឺដោយសារបន្តិចទៀតនេះនឹងមានការទម្លាក់គ្រាប់បែក

1 ពីលើអាកាសមកលើទីក្រុងដោយកងទ័ពអាកាសអាមេរិក។

2 [០៩:៥៨:៤៤]

3 សាក្សីម្នាក់រស់នៅទីក្រុងភ្នំពេញបានរៀបរាប់ពីរបៀបដែលគេផ្តល់បញ្ហាថា នៅថ្ងៃទី១៧ ខែ
4 មេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ម៉ោងប្រាំបួនព្រឹក កងទ័ពខ្មែរក្រហមប្រដាប់ដោយអាវុធ បានចូលមកដល់ទីក្រុង
5 ភ្នំពេញ ដោយមានមីក្រូដើរព្រមមានប្រជាជនឱ្យចេញ នៅម៉ោងបីរសៀលក្នុងថ្ងៃតែមួយ។ ពួកគេប្រកាស
6 ថា ពួកអាមេរិកាំងនឹងទម្លាក់គ្រាប់បែកពីលើអាកាសមកលើទីក្រុងភ្នំពេញក្នុងពេលឆាប់ៗនេះ។ ពួកគេ
7 និយាយថា អង្គការនឹងលើកទោសឱ្យ លើកលែងតែពួកក្បត់ទាំងប្រាំពីរ។

8 អ្នកទីក្រុងត្រូវបានគេបញ្ជាឱ្យដើរលើផ្លូវចេញពីទីក្រុង គឺជាផ្លូវដែលមានពួកកងទ័ពខ្មែរក្រហម
9 តាមកៀវ។ ប្រជាជនដែលនៅភាគខាងជើងទីក្រុងត្រូវបានបញ្ជាឱ្យដើរទៅទិសខាងជើង ចំណែកអ្នក
10 នៅខាងត្បូង ត្រូវទិសខាងត្បូង។ល។

11 [០៩:៥៩:៤០]

12 ភាពវឹកវរកាន់តែខ្លាំងឡើង ប្រជាជនរាប់ពាន់នាក់ត្រូវបានគេបំបែកពីក្រុមគ្រួសារ។ មានករណី
13 ជាច្រើនដែលប្រជាជនបានបាត់សមាជិកជាទីស្រឡាញ់របស់គេ ហើយក៏មិនបានជួបជាថ្មីម្តងទៀត
14 ឡើយ។ ក្នុងរយៈពេលតែប៉ុន្មានម៉ោង នៅតាមដងវិថីនានានៃទីក្រុងភ្នំពេញបានក្លាយទៅជាពោរពេញ
15 ដោយហ្វូងមនុស្ស ដែលត្រូវគេបង្ខំឱ្យចាកចេញទៅកាន់ទីណាមួយ ដែលគ្មាននរណាដឹង ហើយផ្ទុយនឹង
16 ធន្នះ។ បុរស ស្ត្រី កុមារ និងចាស់ជរា ជាងពីរលាននាក់កំពុងតែធ្វើបម្លាស់ទី គ្មានការលើកលែង
17 សម្រាប់ការអនុវត្តឧក្រិដ្ឋដ៏ឃោរឃៅ និងគ្មានក្តីមេត្តាឡើយ។ អ្នកដែលតវ៉ាត្រូវបានគេគំរាមកំហែង
18 វាយដំ ឬបាញ់សម្លាប់នៅនឹងកន្លែង សូម្បីតែជនដែលងាយរងគ្រោះបំផុតក៏មិនអត់ឱនឱ្យដែរ។ អ្នកជំងឺ
19 ត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យចេញពីមន្ទីរពេទ្យ ស្ត្រីមានគភ៌ និងស្ត្រីទើបសម្រាលកូនត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យចាកចេញ
20 ទាំងកណ្តាលថ្ងៃត្រង់ជាមួយនឹងកូនពក្នុងដៃ។

21 [១០:០០:៥៣]

22 លោក ហ្វ្រង់ស្វ័រ ប៉ុងហ្សូ បានសម្លឹងមើលព្រឹត្តិការណ៍នៅថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ពីទី
23 លំនៅដ្ឋានរបស់គាត់ ដែលស្ថិតនៅមិនឆ្ងាយប៉ុន្មានពីស្ថានទូតបារាំង។ គាត់បានរៀបរាប់នូវអ្វីដែលគាត់
24 បានឃើញនៅក្នុងសៀវភៅរបស់គាត់ ដែលមានចំណងជើងថា “កម្ពុជាឆ្នាំសូន្យ”។ អ្នកជំងឺ និងអ្នក
25 រហូសរាប់ពាន់នាក់ ត្រូវបានគេបោះបង់ចោលក្នុងទីក្រុង។ អ្នកដែលនៅមានកម្លាំងខ្លាំងខំប្រវេប្រវា ទៅ

1 តាមគេមើលទៅគួរឱ្យអាណិតយ៉ាងក្រៃលែង ខណៈអ្នកផ្សេងទៀតត្រូវបានមិត្តភក្តិជួយគ្រា និងអ្នក
2 ខ្លះទៀតត្រូវក្រុមគ្រួសារដាក់លើគ្រែរុញ ដោយមានសេរ៉ូមឈាមភ្ជាប់ជាមួយ។ ខ្ញុំមិនភ្លេចសោះចំពោះ
3 ជនពិការម្នាក់ដែលគាត់គ្មានដៃគ្មានជើង ខំរមៀលខ្លួននៅលើដីដូចដង្កូវដាច់ខ្លួន ឬឪពុកម្តាយកូនស្រី
4 អាយុ១០ឆ្នាំនឹងក្រមាដោយចងព្យួរនឹងកទម្លាក់មកក្រោមដូចខ្សែជំពាម ឬបុរសម្នាក់ដែលជើងរបស់គាត់
5 បានដាច់ធ្លាក់តាកយ៉ាកគ្មានអ្វីទប់ក្រៅពីស្បែកតែប៉ុណ្ណោះ។

6 [១០:០២:១៣]

7 អតីតកងទ័ពម្នាក់នៅភូមិភាគខត្តរមកពីខេត្តកំពង់ចាម រៀបរាប់អំពីទិដ្ឋភាពហ្វូងមនុស្សទាំង
8 ហ្វូងៗចាកចេញទឹកនៃឆ្នេរដែលធ្លាប់នៅពីទីក្រុងភ្នំពេញដូចតទៅ៖ ស្ថានភាពប្រជាជនពេលនោះគួរឱ្យ
9 អាណិតណាស់ ខ្លះយំ ម្តាយយំ កូនយំ មានការឈឺចាប់ខ្លាំងណាស់ អ្នកខ្លះស្លាប់នៅក្នុងមន្ទីរពេទ្យ
10 អ្នកជំងឺដាក់នៅក្នុងរទេះរុញ អ្នកជំងឺខ្លះដែលគ្មានបងប្អូននៅដេកទីនោះ រួចក៏ស្លាប់នៅក្នុងមន្ទីរពេទ្យ។
11 ដូចដែលខ្មែរក្រហមបានសម្អាតទីក្រុងជាប្រព័ន្ធ ជាចុងក្រោយខ្មែរក្រហមបានយកពលរដ្ឋកម្ពុជាជាង
12 មួយពាន់នាក់ចេញពីស្ថានទូតបារាំង ដែលបានចូលទៅជ្រកកោននៅនោះ។ ក្នុងដំណើរការនេះ ជនជាតិ
13 ខ្មែរដែលបានរៀបការជាមួយនឹងជនបរទេស ប៉ុន្តែមិនមានលិខិតឆ្លងដែនបរទេស ត្រូវបានបំបែកដោយ
14 បង្ខំពីមនុស្សជាទីស្រឡាញ់របស់ខ្លួន។

15 [១០:០៣:១៥]

16 សារទូរលេខមួយដែលចុះថ្ងៃទី២១ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ពីស្ថានទូតបារាំងបាននិយាយថា ការ
17 ឈឺចាប់មិនអាចស្និទ្ធនាំបានឡើយសម្រាប់យើងទាំងអស់គ្នា។ អ្នកខ្លះត្រូវចែកផ្លូវគ្នាបន្ទាប់ពីបានរស់នៅ
18 ជាមួយគ្នាពី១៥ឆ្នាំទៅ២០ឆ្នាំ។ កាលពីម្សិលមិញក្មេងប្រុសបានកើតនៅក្នុងស្ថានទូត ម្តាយត្រូវចាកចេញ
19 នៅថ្ងៃនេះ។ ក្មេងប្រុសនេះបានក្លាយទៅជាកូនរបស់ខ្ញុំនៅថ្ងៃនេះ ខ្ញុំយកគេជាកូនចក្ខុម។ ក្រោយពីបាន
20 បណ្តេញចេញពីទីក្រុងជនរងគ្រោះ ត្រូវបានបង្ខំឱ្យធ្វើដំណើរក្នុងចម្ងាយផ្លូវដីឆ្ងាយដោយថ្មើរជើងនៅ
21 ក្នុងរដូវក្តៅ។ គេគ្មានផែនការដើម្បីជួយឡើយ ទោះបីជាមេដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានដឹងហើយ
22 ថា វាជាដំណើរផ្សេងព្រេងដ៏វែងឆ្ងាយ ដំលំបាក និងសម្រាប់មនុស្សភាគច្រើន ទោះបីដំណើរនោះទៅ
23 ស្លាប់ក៏ដោយ។ គេគ្មានផែនការដើម្បីផ្តល់ការដឹកជញ្ជូន អ្នកអាហារ ទឹក ជំនួយវេជ្ជសាស្ត្រ ឬទីជម្រក
24 ទៅតាមផ្លូវនោះឡើយ។

25 [១០:០៤:២៥]

1 ការពិតខ្មែរក្រហមបានធ្វើឱ្យមានមហន្តរាយកាន់តែអាក្រក់ឡើង តាមរយៈការបញ្ឈាមនិយម
2 របស់របរ ឬរបស់ផ្គត់ផ្គង់ផ្សេងៗទៅតាមខ្លួនឡើយ។ ក្នុងមនុស្សចេះតែរំកិលទៅមុខក្នុងស្ថានភាព
3 យឺតៗដ៏សែនឈឺចាប់។ ដូចសាក្សីម្នាក់បានរៀបរាប់ថា នៅពេលនោះផ្លូវទៅព្រៃវែងមនុស្សអាចដើរទៅ
4 មុខបានតែប្រាំទៅដប់ម៉ែត្រប៉ុណ្ណោះក្នុងមួយម៉ោង។ នៅពេលឈប់សម្រាកពេលយប់អ្នកជម្លៀសត្រូវ
5 បានដេកនៅតាមផ្លូវ តាមផ្ទះគ្មានមនុស្ស តាមវត្ត ឬនៅក្រោមដើមឈើ។

6 [១០:០៥:០៥]

7 ពេលក្នុងមនុស្សបន្តដំណើរអ្នកជម្លៀសត្រូវបានគេឃើញជាប់ជាប្រចាំ ដោយកងទ័ពខ្មែរ
8 ក្រហម។ កងទ័ពទាំងនេះគឺវាមសម្លាប់ជនណាមិនគោរពតាមពួកគេ ឬក៏ព្យាយាមរឹលត្រឡប់ទៅភ្នំពេញ
9 វិញ។ ជនរងគ្រោះភាគច្រើនត្រូវគេបន្ទាបបន្ថោកក្នុងខណៈដែលកងទ័ពខ្មែរក្រហមបានយករបស់របរ
10 ពួកគេ ហើយពួកគេយកចាប់តាមខ្លួន។ ជនរងគ្រោះជាច្រើនត្រូវបានគេបាញ់សម្លាប់នៅតាមផ្លូវ ដោយ
11 សារតែសកម្មភាពកំប៊ុកកំប៉ុកនៃការមិនគោរពតាម ដូចជាការមិនព្រមបោះបង់ចោលកង់មួយជាដើម។

12 តាមពិតនៅតាមផ្លូវនានារាយប៉ាយដោយសាកសពដូចសំរាមដែលស្លាប់ដោយជំងឺ ការហែរហាត់
13 ឬការសម្លាប់។ សាក្សីម្នាក់ដែលកាលនោះ ជានិស្សិតម្នាក់រៀបរាប់អំពីទិដ្ឋភាពដែលគាត់បានឃើញនៅ
14 តាមផ្លូវចេញពីទីក្រុងភ្នំពេញថា “នៅតាមផ្លូវ ខ្ញុំបានឃើញសាកសពមនុស្សស្លាប់ សាកសពទាំងនោះ
15 ក្រៀមស្ងួត ហើយមនុស្សម្នាក់បានដើរពីលើសាកសពទាំងនោះ មានសាកសពខ្លះត្រូវផ្តែស៊ី ហើយសាក
16 សពខ្លះទៀតត្រូវបានដើរជាន់ឡើងសំប៉ែត ការស្លាប់មាននៅគ្រប់ទិសទី”។ សាក្សីម្នាក់ដែលជានិស្សិត
17 ក្នុងកងពល២២០នៃភូមិភាគនិរតី រៀបរាប់អំពីអ្វីដែលគាត់បានឃើញនៅតាមផ្លូវមិនឆ្ងាយប៉ុន្មានពីកន្លែង
18 ដែលគាត់រស់នៅសព្វថ្ងៃនេះថា “ខ្ញុំបានឃើញសាកសពច្រើនណាស់នៅតាមផ្លូវ ជាពិសេសនៅក្នុងម្តុំ
19 រង្វង់មូលចោមចៅ ជិតពោធិ៍ចិនតុង។ ខ្ញុំបានឃើញផ្ទាល់កងទ័ពខ្មែរក្រហម បានបើកឡើងវ៉ាសកិនពីលើ
20 មនុស្ស។” នេះគឺជាការចាប់ផ្តើមការវាយប្រហាររបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាទៅលើមនុស្សជាតិនៃជាតិ
21 កម្ពុជាទាំងមូល។ តាមសម្តីរបស់អ្នកជម្លៀសម្នាក់ដែលធ្វើដំណើរតាមវិថីព្រះមុនីវង្ស ចេញពីទីក្រុងភ្នំ
22 ពេញបាននិយាយថា “ខ្ញុំមានអារម្មណ៍ថាពិភពលោកបានឈានដល់ទីបញ្ចប់ហើយ”។

23 នៅថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ជាថ្ងៃបន្តបន្ទាប់មកទៀត ខ្មែរក្រហមបានជម្លៀសមនុស្សដោយបង្ខំ
24 ចេញពីទីប្រជុំជនដទៃទៀតទាំងអស់នៅទូទៅប្រទេសកម្ពុជា រួមទាំងកំពង់ចាម តាកែវ ស្ទឹង ប៉ៃលិន
25 បាត់ដំបង សៀមរាប កំពង់ឆ្នាំង ពោធិ៍សាត់ ស្វាយរៀង និងព្រៃវែង។ កម្រិតនៃការធ្វើផែនការ

1 ការរៀបចំ និងភាពគ្មានមេត្តាគឺមានលក្ខណៈដូចគ្នាដែលគេបានឃើញនៅគ្រប់ទីប្រជុំជនទាំងអស់។

2 [១០:០៧:៥០]

3 អតីតរបស់កម្មាភិបាលម្នាក់របស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានរៀបរាប់អំពីទិដ្ឋភាពក្នុងខេត្តកំពត
4 ដូចខាងក្រោមនេះ៖

5 ការជម្លៀសមនុស្សបានចាប់ផ្តើមនៅពេលរសៀល ពេល យើងទៅដល់ទីក្រុង ទីក្រុងបានក្លាយ
6 ទៅជាស្ងាត់ជ្រងំ។ ពីម៉ោងក្រោមមក គ្មានមនុស្សរស់នៅក្នុងទីក្រុងទៀតទេ គ្មានអ្នកប្រឆាំងទេ។ ភាគី
7 ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីម្នាក់ ដែលបានឃើញការជម្លៀសដោយបង្ខំ នៅក្នុងក្រុងព្រះសីហនុ បានផ្តល់
8 សក្ខីកម្មថា នៅក្នុងទីក្រុងនេះ ក៏ដូចភ្នំពេញដែរ ប្រជាជនត្រូវបានគេប្រាប់ពីមូលដ្ឋាននៃការជម្លៀសនេះ
9 ថា គឺដោយសារការខ្លាចទម្លាក់គ្រប់បែករបស់អាមេរិកនៅក្នុងពេលឆាប់ៗនេះ។ ដូចភ្នំពេញដែរ ប្រជា
10 ជនត្រូវបានគេប្រាប់ថា ពួកគេអាចរិលត្រឡប់មកផ្ទះខ្លួនវិញបានក្នុងរយៈពេលពីរ ឬបីថ្ងៃ។

11 [១០:០៨:៤២]

12 ការឈឺចាប់ និងការស្លាប់មនុស្សរាប់ពាន់នាក់ដោយសារការអត់បាយ ការបាក់កម្លាំង ការទទួល
13 រងឥទ្ធិពលផ្សេងៗ និងជំងឺនៅក្នុងអំឡុងពេលនៃការជម្លៀសដោយការបង្ខំលើកដំបូងនេះ មិនបានធ្វើឱ្យ
14 មេដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាភ្ញាក់ផ្អើលទេ។ ដូច ខៀវ សំផន បាននិយាយប្រាប់សហចៅក្រមស៊ើប
15 អង្កេតក្នុងពេលសួរចម្លើយមួយថា “ខ្ញុំបានដឹងច្បាស់ថា ចំនួនប្រជាជនអាចនឹងធ្លាក់ចុះនៅតាមផ្លូវ”។
16 លោក ប៊ែន ឃៀរនិន ជាអ្នកជំនាញនាំមុខម្នាក់ដែលបានសិក្សាស្រាវជ្រាវក្នុងឧក្រិដ្ឋកម្មខ្មែរក្រហម
17 ជាច្រើនទសវត្សរ៍បានធ្វើការប៉ាន់ប្រមាណថា ជនស៊ីវិលជាងមួយម៉ឺននាក់ បានស្លាប់បណ្តាលមកពី
18 លក្ខណៈផ្សេងៗនៃការជម្លៀសដោយបង្ខំនេះ។

19 អៀង សារី បានទទួលស្គាល់ក្នុងបទសម្ភាសន៍មួយ ជាមួយនឹងអ្នកសារព័ត៌មាន ជនជាតិ
20 អាណ្លីម៉ង់ម្នាក់ដែលធ្វើការនៅកាសែត ហ្គាស់ស្តីហ្គែល ថាបានស្តាប់មនុស្សរាប់ពាន់នាក់ៗ ដោយសារ
21 ការជម្លៀសនានា។ គាត់បាននិយាយថា “នៅខែដំបូងៗនៃការរំដោះ គឺមានការតឹងតែងខ្លាំងណាស់
22 មានមនុស្សពីពីរពាន់ ទៅបីពាន់នាក់បានស្លាប់នៅក្នុងជម្លៀសពីភ្នំពេញ ហើយរាប់ពាន់នាក់ទៀតបាន
23 សម្លាប់នៅតាមវាលស្រែ”។

24 [១០:១០:០៧]

25 ការស្រាវជ្រាវរកខ្លាំងរបស់បដិវត្តន៍នេះត្រូវបានគេធ្វើឡើងភ្លាមៗ។ សាក្សីម្នាក់ដែលត្រូវបាន

1 គេបង្ខំឱ្យចាកចេញពីភ្នំពេញនិយាយថា ចំពោះគ្រួសារណាមិនចង់បន្តទៅមុខទៀត ខ្មែរក្រហមនឹង
2 កត់ឈ្មោះ ខ្មែរក្រហមបានសួរប្រជាជនអំពីព័ត៌មានផ្ទាល់ខ្លួន បើពួកខ្មែរក្រហមរកឃើញអ្វីមួយ ពួកខ្មែរ
3 ក្រហមនឹងយកប្រជាជននោះចេញទៅ។ ឧទាហរណ៍ ដូចករណីឪពុកខ្ញុំដែលជាខ្មែរក្រហមបានរក
4 ឃើញថា គាត់ជាទាហាន លន់ នល់ ហើយក៏ចាប់គាត់បាត់ទៅ។

5 ជាការពិត កងសម្លាប់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានតាមស្វែងរកនិងសម្លាប់ជាប្រព័ន្ធចំពោះមន្ត្រី
6 និងទាហានសាធារណរដ្ឋខ្មែរនៅទូទាំងប្រទេស។ ជនរងគ្រោះទាំងនេះ គឺជាចំណុចដៅដំបូងនៅត្រង់
7 ប៉ុស្តិ៍ត្រួតពិនិត្យនានានៅតាមផ្លូវចេញពីភ្នំពេញ មានអ្នកខ្លះត្រូវបានគេចាប់យកទៅបាត់ ហើយមិនដែល
8 បានឃើញត្រឡប់មកវិញទេ។ ចំណែកខ្លះទៀត ត្រូវបានគេសម្លាប់ចោលនៅនឹងកន្លែងតែម្តង សូម្បីតែ
9 ទាហានចុះចូលក៏ពួកខ្មែរក្រហមមិនមេត្តាដែរ។

10 [១០:១១:២១]

11 សមាជិកម្នាក់កងពលធំលេខ១ ភូមិភាគឧត្តរ បានរៀបរាប់អំពីទិដ្ឋភាពដែលគាត់បានឃើញ
12 ផ្ទាល់នៅភ្នំពេញ “ខ្ញុំបានឃើញពួកខ្មែរក្រហមសម្លាប់ទាហានដែលចុះចូលនៅស្ថានប្រោយចង្វា។ ក្នុង
13 ចំណោមពួកគេទាំងនោះមានប្រហែលបួនដប់នាក់ខ្លះបាត់ដៃ ខ្លះបាត់ជើង ហើយពួកខ្មែរក្រហមបាន
14 ទាញទាហានទាំងនោះយកទៅទម្លាក់ចោលក្នុងទន្លេ”។

15 សហការីអន្តរជាតិនឹងរៀបរាប់អំពីសមាជិកជាន់ខ្ពស់នៃរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរពីរូបដែលស្នាក់
16 នៅភ្នំពេញគឺនាយករដ្ឋមន្ត្រី ឡុង បូរ៉េត និងព្រះអង្គម្ចាស់ សិរីមតៈ ត្រូវបានកងកម្លាំងបក្សកុម្មុយនីស្ត
17 កម្ពុជាសម្លាប់។ ការស្រាវជ្រាវរុករកនិងការសម្លាប់ទាហាន និងមន្ត្រីសាធារណរដ្ឋខ្មែរចេះតែបន្តរហូត
18 ពេញផ្ទៃប្រទេសជាច្រើនថ្ងៃ ច្រើនសប្តាហ៍ជាបន្តមកទៀត។ ដំបូងការចាប់ខ្លួនត្រូវបានគេអនុវត្តតាម
19 រយៈការបំភ័ន្តភ្នែក ដោយការប្រកាសឱ្យសមាជិករបស់របបចាស់រាយការណ៍ប្រាប់អាជ្ញាធរថ្មីរបស់
20 ពួកខ្លួន ដើម្បីទទួលបានការចាត់តាំងការងារនៅក្រោមរដ្ឋបាលថ្មី។ អ្នកទាំងអស់ដែលបានរាយការណ៍
21 ត្រូវបានគេសម្លាប់ចោល។ អតីតកងទ័ពនៅភូមិភាគឧត្តរម្នាក់ដែលធ្លាប់បានចូលរួមនៅក្នុងការជម្លៀស
22 មនុស្សដោយបង្ខំពីទីក្រុងភ្នំពេញដែលនោះបានផ្តល់សក្ខីកម្មថា “ក្រោយពីបានប្រាំពីរ ឬប្រាំបីថ្ងៃពួកគេ
23 បានបង្កើតប្រព័ន្ធខ្សោសនសព្វ និងប្រកាសឱ្យទាហាន លន់ នល់ ឧបមាថា អ្នកណាធ្លាប់ធ្វើការងារអ្វី
24 មួយមានឋានៈអ្វីក៏ដោយ ឱ្យត្រឡប់ទៅកន្លែងខ្លួនធ្លាប់បម្រើការងារនោះ។ អីចឹង ពួកគេក៏បានស្លាប់ទៅ។

25 [១០:១៣:០៣]

1 មានអ្នកខ្លះខំព្យាយាមដើម្បីរស់ និងលាក់រឿងរ៉ាវផ្សេងៗកុំឱ្យគេដឹង ប៉ុន្តែពួកគេក៏ត្រូវចាប់ខ្លួនដែរ
2 ព្រោះពួកវាស្រាវជ្រាវរុករកឃើញនិងសម្លាប់ចោលតាមជីវប្រវត្តិ។ ក្នុងពេលបំភ័ន្តភ្នែកនោះ ដូចជា
3 ថាទាហានត្រូវត្រឡប់ទៅកន្លែងដើមវិញ ពេលនោះមានឡានកាំមីញ៉ុងបួនដប់គ្រឿងក៏បានប្រមូលម៉ូតូ
4 ពួកទាហាននោះក៏ត្រូវបានដឹកចេញទៅបាត់ យកទៅសម្លាប់ចោលទិសខាងលិចព្រែកញ្ជៅ។

5 នៅទួលពោធិ៍ជ្រៃដែលជាទីតាំងឧក្រិដ្ឋមួយដែលមាននៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះមាន
6 ទាហាននិងមន្ត្រីរាជការសាធារណរដ្ឋខ្មែររាប់ពាន់នាក់ត្រូវបានគេចាប់ខ្លួនដឹកតាមឡានកាំមីញ៉ុង បន្ទាប់
7 មកត្រូវបានគេសម្លាប់ចោលជាប្រព័ន្ធ។ សាកសពរបស់ពួកគាត់ត្រូវបានគេរុញដោយអេស្ការ៉ាទ័រ
8 បញ្ជូលទៅក្នុងរណ្តៅសពរួមគ្នាលើគ្នាដូចគំនរសំរាម។

9 [១០:១៤:០៥]

10 អ្នកជម្លៀសដែលបានរស់នៅក្នុងស្រុក១២ ត្រូវបានគេសួរពីប្រវត្តិរូប បន្ទាប់មកអ្នកដែលធ្លាប់ធ្វើ
11 ជាទាហាន មន្ត្រីរាជការនៃរបបលន់ នល់ និងពួកមូលធនត្រូវបានគេបំបែក និងយកទៅបាត់ដើម្បី
12 សម្លាប់ចោល។

13 ក្នុងឱកាសបីដាច់ដោយឡែកពីគ្នា នៅក្រោយថ្ងៃទី១៧ មេសា ១៩៧៥ មានអ្នកជម្លៀសក្រុមធំ
14 ដែលមានប្រមាណជា៥០០នាក់ ត្រូវបានកងឈ្លបខ្មែរក្រហមដឹកយកទៅវត្តត្បែងខ្ពស់ ស្ថិតនៅក្នុងភូមិ
15 ត្បែងខ្ពស់ ដែលពួកគាត់ត្រូវបានគេដាក់ឱ្យនៅទីនោះមិនលើសពីពីរថ្ងៃទេ រួចបានក៏បានបញ្ជូនចេញដើម្បី
16 សម្លាប់ចោល។ ការសម្លាប់មនុស្សរង្គាលជាច្រើនលើកច្រើនសាទៅលើទាហានសាធារណរដ្ឋខ្មែរ និង
17 ប្រជាជនជាអ្នកជម្លៀសបានកើតឡើងនៅទីកន្លែងដទៃទៀតនៅក្នុងស្រុកកំពង់ត្រឡាច។ ទីតាំងឧក្រិដ្ឋ
18 កម្មទាំងអស់នេះ គឺជាផ្នែកមួយនៃដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះដែរ។

19 លោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រមនឹងបានស្តាប់ភស្តុតាងពាក់ព័ន្ធនឹងការប្រជុំសំខាន់ៗ
20 ដែលក្នុងកិច្ចប្រជុំទាំងនោះ ថ្នាក់ដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានពិភាក្សាគ្នាអំពីការជម្លៀសពីប្រជុំជន
21 និងបានផ្តល់បញ្ជា ដែលបញ្ជាទាំងនោះត្រូវបានគេធ្វើទំនាក់ទំនងទៅកាន់កងទ័ព ដែលជាប់ព័ន្ធនៅក្នុង
22 ការវាយប្រហារទីក្រុងភ្នំពេញ និងទីក្រុងដទៃទៀត។

23 [១០:១៥:៤១]

24 សេចក្តីសម្រេចក្នុងការជម្លៀសមនុស្សពីទីក្រុងនានា ត្រូវបានជំរុញទឹកចិត្តតាមរយៈគោលដៅ
25 នានាក្នុងការបំបែកមូលដ្ឋានសំខាន់ៗទាំងឡាយរបស់អ្នកតស៊ូ កុំឱ្យមានការប្រឆាំងនឹងការគ្រប់គ្រងរបស់

1 បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាតាមបណ្តាលទីប្រជុំ ព្រមទាំងការកំណត់អត្តសញ្ញាណ និងការកម្ទេចជនដែលគេ
2 យល់ថាជាខ្មាំងរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។

3 ពលកម្មដោយបង្ខំ៖

4 គួរឱ្យរន្ធត់ណាស់នូវអ្វីដែលកើតឡើង ព្រោះការជម្លៀសដោយបង្ខំ គ្រាន់តែជាការចាប់ផ្តើមនៃ
5 អំពើគួរឱ្យតក់ស្លុត ការតក់ស្លុតរន្ធត់ជាងនេះមិនទាន់មកដល់ទេ។ បន្ទាប់ពីមានការជម្លៀសមនុស្សទាំង
6 ប៉ុន្មានដែលនៅក្នុងករណីជាច្រើន ប្លង់មនុស្សទាំងនោះប្រើពេលលើសពីមួយខែ។ បក្សកុម្មុយនីស្ត
7 កម្ពុជាបានបង្ហាញប្រជាជនទាំងមូលនៅតាមជនបទ សហករណ៍ និងទីតាំងការដ្ឋានការងារដោយបង្ខំ
8 ដែលពេលនេះប្រជាជនកម្ពុជាត្រូវបានគេកាត់បន្ថយឋានៈសង្គម មកត្រឹមឋានៈជាទាសករ។ ដើម្បីបង្វែរ
9 ប្រទេសឱ្យទៅជាគុកដ៏ធំមួយ បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានកំណត់កម្ទេចចោលគ្រប់ទិដ្ឋភាពទាំងអស់ នៃ
10 សង្គមខ្មែរដែលមានពីមុន។ ជីវិតគ្រួសារ និងគ្រប់ទម្រង់ទាំងអស់នៃអន្តរសកម្ម សង្គមនានាត្រូវបានលុប
11 បំបាត់ ទ្រព្យសម្បត្តិឯកជនទាំងអស់ត្រូវបានគេរឹបអូស អ្វីៗគ្រប់បែបយ៉ាងដែលធ្លាប់ជាកម្មសិទ្ធិ
12 របស់ប្រជាជនត្រូវបានគេយកអស់គ្មានសល់ ជាធម្មតាបានកើតឡើងក្នុងរយៈពេលដែលតែមួយយប់។
13 កម្មសិទ្ធិឯកជន និងលុយកាក់ត្រូវបានលុបបំបាត់ សាលារៀន មហាវិទ្យាល័យ ពាណិជ្ជកម្ម និងផ្សារ
14 ត្រូវបានបិទ សៀវភៅ និងទស្សនារដ្ឋីត្រូវបានហាមឃាត់។ វិទ្យុ ទូរទស្សន៍ រោងឆ្នោត រោងភាព
15 យន្តត្រូវបានបិទទ្វារ។ កេរដំណែលវប្បធម៌ខ្មែរ ដែលបានទទួលរងនូវអំណរ និងភាពស្ងប់ស្ងែងតាមរយៈ
16 ដូរតន្ត្រី កំណាព្យ របាំ និងអក្សរសាស្ត្រ ត្រូវបានគេដាក់ឱ្យនៅក្រៅច្បាប់។ ព្រះសង្ឃត្រូវបានចាប់ផ្សឹក
17 ហើយការគោរពសាសនាត្រូវបានបញ្ចប់ គ្រប់សាសនាទាំងអស់ត្រូវបានហាមឃាត់។

18 [១០:១៨:០១]

19 តែក្នុងមួយពេលវេលាតែមួយបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានលុបបំបាត់អ្វីដែលជារចនាសម្ព័ន្ធសង្គម ជា
20 មូលដ្ឋានពិតប្រាកដនៃជីវិតរស់នៅរបស់ប្រជាពលរដ្ឋកម្ពុជាគ្រប់រូប។ បានបំផ្លាញចោលនូវសង្គមមួយ
21 ដែលជាតំណភ្ជាប់ និងបង្កើតយើងជាមនុស្ស។

22 ដីកាដោះស្រាយបានចោទប្រកាន់ជនជាប់ចោទ ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានប្រព្រឹត្តឡើងនៅ
23 តាមទីតាំងការងារដោយបង្ខំចំនួនប្រាំកន្លែង គឺសហករណ៍ត្រាំកក់ ក្នុងខេត្តតាកែវ, ការដ្ឋានស្រែអំបិល
24 ក្នុងខេត្តកំពត, ទំនប់១មករា ក្នុងខេត្តកំពង់ធំ, ទំនប់អាងត្រពាំងថ្ម ក្នុងខេត្តបន្ទាយមានជ័យ និងការដ្ឋាន
25 កសាងព្រលានយន្តកំពង់ឆ្នាំង ក្នុងខេត្តកំពង់ឆ្នាំង។

1 ទីតាំងទាំងនេះមានទ្រង់ទ្រាយធំណាស់ ឧទាហរណ៍ នៅការដ្ឋានកសាងព្រលានយន្តកំពង់ឆ្នាំង
2 ត្រឹមឆ្នាំ១៩៧៧ ដល់ឆ្នាំ១៩៧៨ ចំនួនប៉ាន់ស្មានកម្មករនៅទីនេះ គឺចន្លោះពី ២០.០០០នាក់ ទៅ៣៥.០០០
3 នាក់។ ការដ្ឋានស្រែអំបិលគ្របដណ្តប់លើផ្ទៃដីជាង២.៥០០ហិកតា និងមានកម្មករពីចន្លោះ៥.០០០នាក់
4 ទៅ៨.០០០នាក់។

5 មនុស្សជាង២០.០០០នាក់ត្រូវបានគេធ្វើឱ្យទៅជាទាសករនៅទំនប់១មករា គម្រោងការលាត
6 សន្ធឹងជាង៦៦គីឡូម៉ែត្រ ដូចដែលបានឃើញនៅក្នុងខែភាពយន្តខ្លីមួយនេះ របស់ ឫទ្ធិ ប៉ាន់។ ទីតាំងទាំង
7 នេះស្ថិតក្រោមការដឹកនាំ និងត្រួតត្រារបស់ជនជាប់ចោទ ដូចសហការីរបស់ខ្ញុំនឹងបង្ហាញជូនជនចាប់
8 ចោទ បានដាក់ចេញនូវរចនាសម្ព័ន្ធ សិទ្ធិអំណាច និងការធ្វើការរបាយការណ៍តាមខ្សែបណ្តោយតឹងរឹង
9 ដើម្បីឱ្យប្រាកដថា បញ្ហានានារបស់ខ្លួនត្រូវបានអនុវត្តនូវទូទាំងប្រទេស។

10 [១០:២០:០៦]

11 ភស្តុតាងបញ្ជាក់ថា ជនជាប់ចោទបានដឹងថា ជាពិសេស និងបានរក្សាការត្រួតត្រាទៅលើទីតាំង
12 ទាំងប្រាំនេះ ដែលបានដាក់បញ្ចូលនៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ។ ឧទាហរណ៍ គម្រោងកសាង
13 ទំនប់ធំទាំងពីរ គឺជាផ្នែកមួយនៃការដាក់ទិសដៅដែលបានបង្កើតឡើងដោយមជ្ឈិមបក្ស ដើម្បីធ្វើជា
14 ប្រព័ន្ធស្រោចស្រព។ នៅតំបន់ត្រពាំងថ្មទិសដៅការងារត្រូវបានបង្កើតឡើងដោយមេដឹកនាំភូមិភាគដែល
15 ជារាយការណ៍មកមជ្ឈិមបក្ស។ លោក ខៀវ សំផន បានចុះទៅពិនិត្យការដ្ឋាននោះជាញឹកញាប់។ នៅ
16 ក្នុងដំណើរចុះទៅពិនិត្យមួយ ដោយបានឃើញអំពីលក្ខខណ្ឌដ៏ខ្លោចផ្សាទៅការដ្ឋាននេះ គាត់បានទទួល
17 ឱ្យកម្មករខំប្រឹងបន្តធ្វើការងារដោយឱ្យបានខ្លាំងក្លាថែមទៀត។ ទំនប់១មករា ក៏ធ្លាប់មានមេដឹកនាំជាន់
18 ខ្ពស់របស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាចុះទៅពិនិត្យដែរ រួមមាន ប៉ុល ពត, នួន ជា, អៀង សារី និង ខៀវ
19 សំផន។ ការដ្ឋានសាងសង់ព្រលានយន្តហោះកំពង់ឆ្នាំងត្រូវបានបញ្ជាដោយគណៈមជ្ឈិមបក្សកុម្មុយ
20 នីស្តកម្ពុជា។

21 [១០:២១:២១]

22 ជាថ្មីម្តងទៀត សមាជិកថ្នាក់ដឹកនាំជាច្រើននាក់ដែលធ្លាប់ចុះទៅពិនិត្យមើល ការរីកចម្រើនការ
23 ងារនៅទីនោះ រួមមាន នួន ជា, អៀង សារី, និង ខៀវ សំផន។ នួន ជា បានធ្វើការប្រជុំមួយនៅស្រែ
24 អំបិលក្នុងឆ្នាំ១៩៧៧ ខណៈដែលបានបញ្ជូនពួកកម្មករភូមិភាគបូព៌ា ដែលស្ថិតនៅក្រោមការគ្រប់គ្រង
25 របស់ជនជាប់ចោទ ឱ្យទៅទីនោះដើម្បីធ្វើការអប់រំរៀនសូត្រ។ លក្ខខណ្ឌជីវិតនៅក្នុងបណ្តាទីតាំង

1 ការងារដោយបង្ខំនេះ គឺតំណាងឱ្យទោសភាពនៃជនស៊ីវិលនៅទូទាំងប្រទេស។ គ្រប់ទិដ្ឋភាពនៃជីវិតត្រូវ
 2 ស្ថិតនៅក្រោមការត្រួតត្រាទាំងស្រុងដោយពួកកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ហើយការមិនគោរព
 3 តាមការណាមួយ ទោះតូចតាចក៏ដោយក៏ត្រូវទទួលទណ្ឌកម្មធ្ងន់ធ្ងរដែរ។ តាមសម្តីរបស់អតីតកម្មករ
 4 ម្នាក់ថា កម្ពុជាបានក្លាយទៅជាកុកគតជញ្ជាំង ដែលអ្នកទោសខ្លះត្រូវបានគេឃ្នាំមើលជាប្រចាំ។ បុរស
 5 ស្ត្រី កុមារ និងចាស់ជរា ម្នាក់ៗខំបំពេញការងារដោយកម្លាំងបាយយ៉ាងសែនទារុណនៅក្នុងសភាពស្ងប់
 6 ស្ងៀម។ អ្នកយាមឃ្នាំមើលគ្រប់ដង្ហើមចេញចូល លក្ខខណ្ឌការងារគួរឱ្យរន្ធត់ ឧទាហរណ៍ នៅការដ្ឋាន
 7 ស្រែអំបិល ស្ត្រីត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យធ្វើការងាររហូតទាល់តែទឹកអំបិលស៊ីជើង ចំណែកអ្នកខ្លះទៀត ត្រូវគេ
 8 យកទៅទីមបង្ខំឱ្យអូសរទេះអំបិលទៅមករហូតដល់ដួលសន្លប់ដោយសារការអស់កម្លាំង។

9 [១០:២៣:០៣]

10 ក្នុងករណីជាច្រើន ការងារនេះត្រូវគេធ្វើឡើងដោយដៃទទេ ឬប្រើឧបករណ៍ងាយៗ ដោយសារ
 11 បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបិទប្រទេសរបស់ខ្លួន និងបដិសេធមិនទទួលជំនួយពីបរទេស និងមិនធ្វើទំនើប
 12 កម្ម។

13 ដោយ ខៀវ សំផន បាននិយាយនៅក្នុងសន្ទនាកថារបស់ខ្លួនក្នុងឆ្នាំ១៩៧៧ ពេលធ្វើពិធីអបអរ
 14 សាទរជ័យជម្នះ បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាលើកទីពីរថា ប្រទេសយើងគ្មានម៉ាស៊ីនអ្វីទាំងអស់ យើងធ្វើអ្វីៗ
 15 គ្រប់យ៉ាងដោយផ្អែកលើកម្លាំងប្រជាជនយើង។ កម្មករម្នាក់ត្រូវបានគេរំពឹងថា ត្រូវធ្វើការតាមចំនួន
 16 កំណត់ ដូចជានៅតំបន់ត្រពាំងថ្ម មានន័យថា កម្មករត្រូវលើកដីឱ្យបានបីម៉ែត្រគឺបក្នុងមួយថ្ងៃ។ នៅស្រែ
 17 អំបិល ពួកស្ត្រីត្រូវលីបារអំបិលទម្ងន់៥០គីឡូក្រាមមួយថ្ងៃៗពេញ។ ដោយហេតុថា គណៈអចិន្ត្រៃយ៍
 18 បានបង្កើតកូតាផលិតផលអំបិលជាប់ជាប្រចាំ គ្មានការលើកលែងឡើយ។ ទោះបីអ្នកនោះធ្លាក់ខ្លួនឈឺក៏
 19 ដោយ ហេរបាត់គ្មានកម្លាំងកំហែង ស្ត្រីមានគភ៌ ឬអ្នកមានជំងឺកង្វះអាហារធ្ងន់ធ្ងរក៏ដោយ ក៏ត្រូវតែ
 20 បំពេញឱ្យគ្រប់តាមចំនួនកំណត់។ កម្មករដែលធ្វើមិនគ្រប់ ត្រូវគេចោទថា ខ្ជិល ឬក្បត់ នឹងត្រូវបានគេ
 21 ដាក់ទណ្ឌកម្ម។ ប្រជាជនត្រូវបានគេរៀបចំទៅតាមវិធីសាស្ត្រជាអង្គភាពផ្សេងៗ ដែលផ្ទុះបញ្ចាំងឱ្យ
 22 ឃើញទៅតាមឋានានុក្រមយោធា ប្រជាជន១០០នាក់ រស់នៅ បរិភោគ និងដេកជាមួយគ្នា ដោយស្ថិត
 23 នៅក្រោមការតាមឃ្នាំមើលដោយប្រុងប្រយ័ត្នជានិច្ច ពីសំណាក់ពួកអ្នកយាមរបស់បក្សកុម្មុយនីស្ត
 24 កម្ពុជា។ ទឹកឆ្អែងស្នាក់នៅរបស់ពួកគេ ជាធម្មតាតែងតែមានរោងរួមគ្នាធំមួយ ដែលសូម្បីតែរបស់
 25 អ្វីដែលសម្រាប់សេចក្តីត្រូវការចាំបាច់ជាងគេបំផុតជាមូលដ្ឋានក៏មិនមានដែរ។

1 [១០:២៥:០៤]

2 នៅទំនប់ត្រពាំងថ្ម នៅកន្លែងណាក៏ដោយ ក៏មានមនុស្សពីបីរយនាក់ ទៅប្រាំមួយរយនាក់ដេក
3 ជាពីរជួរនៅក្នុងរោងធំៗ ដាក់ជើងទល់គ្នា។ ស្រដៀងគ្នានេះដែរ ពួកពលករនៅទំនប់១មករា បានដេក
4 នៅក្នុងអគារវែងៗធ្វើពីឈើ តែមិនមានមុង ភួយ ឬកន្ទេលទេ ភាគច្រើនត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យដេកផ្ទាល់
5 នឹងដីតែម្តង។

6 របបអាហារមិនគ្រប់គ្រាន់ ជាពិសេសដោយសារតែស្ថានភាពការងារមានលក្ខណៈលំបាកខ្លាំង
7 មានអ្នករស់នៅម្នាក់បាននិយាយថា ពោះខ្ញុំហើម ភ្លៅខ្ញុំស្អមសល់តែឆ្អឹង កំភួនជើងខ្ញុំហើម ឆ្អឹងជំនីខ្ញុំគេ
8 រាប់បាន ខ្ញុំបាក់កម្លាំង ប៉ុន្តែគេនៅតែឱ្យខ្ញុំធ្វើការដូចធម្មតា។

9 សាក្សីម្នាក់ទៀត ដែលបានផ្តល់សក្ខីកម្មអំពីស្ថានភាពនៅទំនប់១មករា បានធ្វើការរៀបរាប់អំពី
10 របបអាហារថា មិនស្មើនឹងបបរជ្រកនៅពេលនេះផង។ នៅពេលដែលមានមនុស្សជាច្រើនជិតនឹងស្លាប់
11 ដោយសារការអត់អាហារនោះ គេហាមឃាត់មិនឱ្យមានការដើរស្វែងរកអាហារទេ។ ដូចដែលខ្ញុំនឹង
12 រៀបរាប់ជូនតាមក្រោយ អ្នកទាំងឡាយដែលហ៊ានដើរស្វែងរកអាហារ គឺសុទ្ធតែធ្វើដោយប្រថុយគ្រោះ
13 ថ្នាក់ ដោយត្រូវគេចាប់ចង និងឱ្យទទួលរងនូវការដាក់ទណ្ឌកម្មធ្ងន់ធ្ងរ។

14 [១០:២៦:៣៨]

15 ស្ថានភាពអនាម័យ គឺមានភាពគួរឱ្យខ្ពើមរអើមយ៉ាងខ្លាំង តាមធម្មតាពលករត្រូវបានគេផ្តល់
16 សម្លៀកបំពាក់ឱ្យតែមួយ ឬពីរកំប៉ៅតែប៉ុណ្ណោះក្នុងមួយឆ្នាំ ដែលតម្រូវឱ្យពួកគេត្រូវយកទៅជ្រលក់
17 ពណ៌ខ្មៅ បន្ទប់ទឹក ឬបង្គន់ គឺគ្មានទេ។ ពលករត្រូវបង្ខំចិត្តបន្ទោរបង់នៅកណ្តាលវាល នៅកន្លែងដែល
18 គេធ្វើការ ដេក និងបរិភោគអាហារ។ មានរុយច្រើននៅពាសពេញការដ្ឋានទាំងអស់។ អតីតប្រធាន
19 អង្គភាពម្នាក់នៅទំនប់១មករា បាននិយាយថា កន្លែងនោះមានរុយរោមឡើងខ្មៅ។

20 នៅឯការដ្ឋានទំនប់ត្រពាំងថ្ម បទដ្ឋានអនាម័យបានក្លាយទៅជាមានសភាពអាក្រក់ខ្លាំងណាស់
21 ដែលធ្វើឱ្យពួកពលករមិនអាចនិយាយគ្នា ឬបរិភោគអាហារដោយគ្មានរុយហើរចូលក្នុងមាត់របស់ពួក
22 គេនោះឡើយ ជាពិសេសស្ថានភាពរបស់ស្ត្រីគឺមានលក្ខណៈអាក្រក់គួរឱ្យខ្លាច ដូចដែលមានសាក្សីម្នាក់
23 បាននិយាយរៀបរាប់អំពីរឿងរ៉ាវថា ពលករជាស្ត្រីដែលមករដូវមិនត្រូវបានគេផ្តល់ទឹក ឱ្យសម្រាប់ដុស
24 លាងសម្អាតខ្លួនទេ។ ហេតុដូច្នោះហើយ នៅពេលដែលពួកគេទៅណាក៏ដោយ ក៏ត្រូវមានរុយរោម
25 តាមដែរ។

1 [១០:២៨:០០]

2 ការធ្វើពលកម្មហួសកម្លាំង ចំណីអាហារមិនគ្រប់គ្រាន់ និងស្ថានភាពអនាម័យគួរឱ្យតក់ស្លុត
3 បាននាំឱ្យមានជំងឺផ្សេងៗយ៉ាងរាលដាល អ្នកណាដែលឈឺត្រូវបានគេទិញទៅ ឈឺខ្លួន និងធ្វើពុត
4 ឈឺ។ ពួកពលករមិនត្រូវបានអនុញ្ញាតឱ្យឈប់សម្រាកឡើយ តែផ្ទុយទៅវិញត្រូវគេបង្ខំឱ្យវិលត្រឡប់
5 ទៅកាន់ការដ្ឋានវិញ។ អ្នកទាំងឡាយណាដែលត្រូវបានពេទ្យផ្តល់ការព្យាបាលជំងឺឱ្យ គឺសុទ្ធតែត្រូវបាន
6 ព្យាបាលដោយគ្រូពេទ្យដែលគ្មានការហ្វឹកហាត់ គ្រូពេទ្យជាកុមារ ដែលឱ្យថ្នាំលេបតែគ្មានប្រសិទ្ធភាព
7 ដូចជាថ្នាំអាចម៍ទន្សាយ ឬមួយក៏ចាក់ទឹកដូង និងថ្នាំប៉េនីស៊ីលីន។

8 [១០:២៨:៤៧]

9 ពួកពលករទាំងអស់ត្រូវបានគេដាក់ឱ្យស្ថិតក្រោមការត្រួតមើលពីលើ និងការឃ្នាំមើលជាប្រចាំ
10 ដោយពួកកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាដែលបានស្វែងរក និងកំណត់អត្តសញ្ញាណរបស់អ្នកដែលគេ
11 សន្មតថាជាខ្មាំង និងដែលត្រូវទទួលរងនូវការរំលោភបំពាន ការចាប់ខ្លួន ការធ្វើទារុណកម្ម និងការ
12 សម្លាប់។ មានមនុស្សជាច្រើនត្រូវបានគេចាប់ខ្លួន ដោយគ្រាន់តែពួកគេជាមនុស្សដែលស្ថិតនៅក្នុងក្រុម
13 គោលដៅណាមួយប៉ុណ្ណោះ ដូចជាអតីតគ្រូបង្រៀន អ្នកចេះដឹងខ្ពស់ និស្សិត ឬនគរបាល។

14 នៅតាមការដ្ឋាននីមួយៗ ក៏ដូចជានៅទីណាផ្សេងទៀតក៏ដោយក្នុងទូទាំងប្រទេស ពួកពលករ
15 សុទ្ធតែត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យធ្វើប្រវត្តិរូបរបស់ខ្លួន ដែលនឹងត្រូវធ្វើការពិនិត្យឡើងវិញដោយពួកកម្មាភិបាល
16 បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដែលកំពុងតែតាមស្រាវជ្រាវរកអ្នកណាដែលមានប្រវត្តិរូបដើមជានាយទុន ឬ
17 មាននិន្នាការប្រឆាំងនឹងបដិវត្តន៍។

18 តាមការពិត ដូចដែលភស្តុតាងនឹងបង្ហាញជូន បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានបង្កើតទម្រង់មួយ
19 សម្រាប់បំពេញប្រវត្តិរូប ដើម្បីធានាថា ព័ត៌មានត្រូវបានប្រមូលកត់ត្រាទុក និងពិនិត្យឡើងវិញនូវឋានៈ
20 តាមវិធីសាស្ត្រ--

21 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

22 បាទ បានហើយ។ សូម ដល់ពេលវេលាសមណ្ណនឹងសម្រាកហើយ ហើយអង្គជំនុំជម្រះសាលា
23 ដំបូងប្រកាសបញ្ឈប់សម្រាករយៈពេលម្ភៃនាទី ចាប់ពីពេលនេះតទៅ រហូតដល់ម៉ោងដប់មួយខ្លះដប់
24 នាទីសូមអញ្ជើញចូលវិញ។

25 [១០:៣០:៣៦]

1 ជនជាប់ចោទ ដែលស្នើសុំមិនចូលរួមដោយផ្ទាល់នៅក្នុងសវនាការនេះដោយមានបំណងទៅបន្តដំណើរ
2 ការសវនាការពីចម្ងាយតាមប្រព័ន្ធសោតទស្សន៍។

3 ហើយអង្គជំនុំជម្រះសូមរំលឹកជនជាប់ចោទថា លោកអាចទៅបន្ទប់ទឹកបានដូចអ្វីដែលយើងបាន
4 ជម្រាបជូននៅក្នុងអំឡុងពេលនៃដំណើរការសវនាការបឋមរួចហើយបញ្ហានេះ។
5 សូមអញ្ជើញលោកជំទាវសហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិ!

6 [១១:០២:០០]

7 **លោកស្រី ជា លាង៖**

8 សូមអរគុណ ហើយសូមអនុញ្ញាតបន្តទៀតចាស។
9 មនុស្សគ្រប់ៗគ្នាត្រូវបានគេដាក់ឱ្យស្ថិតនៅក្រោមការប្រជុំទិតៀននិងស្វ័យទិតៀន។ ឧទាហរណ៍
10 ដូចជានៅក្នុងពេលប្រជុំជាក្រុមនៅស្រែអំបិល មានពលករជាច្រើនត្រូវបានគេទិតៀនជាប្រចាំថា ខ្លួន
11 ច្រអូស មិនខិតខំធ្វើការឱ្យសកម្ម និងនឹកក្រុមគ្រួសាររបស់ខ្លួន។ ជាថ្មីម្តងទៀត ការបំពាក់បំប៉ន
12 នយោបាយគឺ ជាការឆ្លុះបញ្ចាំងឱ្យឃើញពីគោលនយោបាយដែលបានយកមកអនុវត្តជាក់ស្តែង ដោយ
13 ពួកមេដឹកនាំរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ នេះគឺអ្វីដែលលោក ខៀវ សំផន ត្រូវបានគេរាយការណ៍មក
14 ថា បាននិយាយនៅក្នុងពេលបើកវគ្គបំពាក់បំប៉ននយោបាយមួយដល់ពួកបញ្ញវន្តដែលបានវិលត្រឡប់
15 មកប្រទេសកម្ពុជាវិញ ហើយដែលត្រូវបានដាក់នៅក្នុងពន្ធនាគារដោយបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាថា ដំបូង
16 បង្អស់ដែលសមមិត្តត្រូវធ្វើ គឺត្រូវបំផ្លាញចោលទ្រព្យសម្បត្តិឯកជន។ ដើម្បីបំផ្លាញទ្រព្យសម្បត្តិ
17 ឯកជនខាងសម្ភារៈ វិធីសាស្ត្រដែលសមស្រប គឺការជម្លៀសឱ្យចេញពីទីក្រុងនានា ប៉ុន្តែទ្រព្យសម្បត្តិ
18 ឯកជនខាងស្មារតីវាមានគ្រោះថ្នាក់ជាងនេះតទៅទៀត គឺរួមមានរាល់អ្វីៗទាំងអស់ដែលសមមិត្តគិតថា
19 ជារបស់ខ្លួន។ អ្វីៗទាំងអស់ដែលសមមិត្តគិតថា មានអត្ថិភាពទាក់ទងជាមួយនឹងខ្លួនសមមិត្តផ្ទាល់
20 គ្រួសាររបស់សមមិត្ត និងភរិយារបស់សមមិត្ត។

21 [១១:០៤:០១]

22 នៅក្នុងការដ្ឋាននីមួយៗ ក្នុងចំណោមការដ្ឋានទាំងប្រាំ ការដាក់ទណ្ឌកម្មយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរត្រូវបាន
23 កំណត់សម្រាប់បទល្មើសតូចតាច ឈឺច្រើន ឬធ្វើការដោយគ្មានកម្លាំងកំហែង ដើរស្វែងរកអាហារ
24 ធ្វើការមិនបានគ្រប់តាមផែនការកំណត់ឱ្យដើរហើរសេរីដោយគ្មានការអនុញ្ញាតឱ្យទៅមើលក្រុមគ្រួសារ។
25 មិនគួរឱ្យជឿសោះចំពោះការដាក់ទណ្ឌកម្ម ដោយសារការធ្វើការមិនបានគ្រប់តាមផែនការដែលជាញឹក

1 ញយតែងតែត្រូវបានគេមិនឱ្យរបបអាហារ ហើយដំឡើងផែនការឱ្យធ្វើ។ ការដាក់ទណ្ឌកម្មផ្សេងៗ
2 ទៀតរួមមាន ការវាយដំលើរូបរាងកាយដោយរំពត់ខ្សែតី និងដោយព្រនង់ឫស្សី ដោយការឃុំឃាំង
3 ការធ្វើទារុណកម្ម និងចុងក្រោយសម្លាប់ចោល។

4 [១១:០៤:៥៥]

5 នៅក្នុងករណីជាច្រើនមនុស្សដែលត្រូវគេចាប់បានដោយសារការលួចចំណីអាហារ គឺគេយក
6 ចេញទៅ ហើយសម្លាប់ចោល។ នេះគឺជាការរៀបរាប់របស់អតីតពលករមួយរូបនៅទំនប់១មករា ថា
7 តើការដាក់ទណ្ឌកម្មផ្សេងៗដែលគេប្រើចំពោះអ្នកដែលត្រូវគេចោទ ថាធ្វើការងារឱ្យមិនសូវសកម្មមាន
8 លក្ខណៈដូចម្តេចខ្លះ? មានពេលខ្លះ ប្រធានអង្គភាពបានដាក់អ្នកពួកដែលកំពុងត្រូវគេដាក់ទណ្ឌកម្មនៅ
9 ក្នុងទ្រុង ដែលធ្វើពីដើមឈើតូចៗទំហំប្រហែលប៉ុនកង្កែបមនុស្ស មានកន្លែងបើកមួយចំនួនដែលអាចឱ្យ
10 មើលឃើញមនុស្សដែលនៅក្នុងខាងក្នុង។ ទ្រុងទាំងនោះ ធ្វើរាងដូចជាទ្រុងសត្វសារិកាកែវ មនុស្សដែល
11 នៅក្នុងទ្រុង គេឱ្យហូបបបរតែម្តងប៉ុណ្ណោះ ក្នុងមួយថ្ងៃ ដើម្បីឱ្យល្មមតែកុំឱ្យស្លាប់ប៉ុណ្ណោះ។ ភស្តុតាង
12 នេះ បង្ហាញឱ្យឃើញថា អំពីភាពស៊ីសង្វាក់គ្នាគួរឱ្យកំណត់សម្គាល់មួយ អំពីវិធីសាស្ត្រដែលត្រូវបាន
13 គេយកមកប្រើដើម្បីស្រាវជ្រាវរកអត្តសញ្ញាណ និងដើម្បីបំផ្លាញចោលនូវពួកអ្នកដែលគេសន្មតថាជា
14 ខ្មាំង នៅក្នុងការដ្ឋានទាំងប្រាំនេះ។

15 [១១:០៦:០៥]

16 ជនរងគ្រោះទាំងឡាយត្រូវបានចាប់ខ្លួននៅពេលយប់ ត្រូវគេចង ឬដាក់ខ្នោះនិងយកចេញទៅ។
17 មានមួយចំនួនត្រូវបានបញ្ជូនឱ្យអប់រំកែប្រែ បានវិលត្រឡប់មកវិញ ជាយថាហេតុ ចំណែកឯអ្នកខ្លះ
18 ទៀត បានបាត់ខ្លួនមិនដែលឃើញមុខជាថ្មីម្តងទៀតទេ។ ពលករម្នាក់ដែលមកពីទំនប់ត្រពាំងថ្មបានរៀប
19 រាប់អំពីការសម្លាប់មួយ ដែលគាត់បានផ្តល់សក្ខីកម្មជាសាក្សីដែលនៅចម្ងាយតែ២០០ម៉ែត្រ ពីរោងដែល
20 គាត់នៅ។ “ខ្ញុំបានឮពួកគេបញ្ជាឱ្យពួកអ្នកទោសជីករណ្តៅសម្រាប់កប់ដោយខ្លួនឯង។ ពួកគេបានឱ្យអ្នក
21 ទោសទៅអង្គុយក្បែរមាត់រណ្តៅ បន្ទាប់មកពួកគេវាយអ្នកទោសនឹងចប ហើយទម្លាក់អ្នកទោសចូលទៅ
22 ក្នុងរណ្តៅ។ នៅក្នុងពេលនោះ ខ្ញុំឃើញអ្នកទោសកំពុងជីក ហើយយំ”។

23 បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានដកហូតយកតម្លៃជីវិតមនុស្សនូវទំនប់ត្រពាំងថ្ម ស្ត្រីដែលមានផ្ទៃ
24 ពោះត្រូវបានគេទម្លាក់ចូលនៅក្នុងគ្រឹះស្ថាន(ស៊ីក) ពីព្រោះពួកកម្មាភិបាលទាំងនោះជឿថា ការធ្វើបែប
25 នេះគឺជួយឱ្យទំនប់កាន់តែរឹងមាំថែមទៀត។ មានពលករវ័យក្មេងម្នាក់បានរៀបរាប់ក្នុងនាមជាសាក្សីអំពី

1 ព្រឹត្តិការណ៍នោះ ដូច្នោះថា “ខ្មែរក្រហមបានចងនិងវាយដំ ហើយទម្លាក់ស្រ្តីមានផ្ទៃពោះម្នាក់នៅក្នុង
 2 រណ្តៅទីមួយនៃកែមស្ថាននៅទំនប់ត្រពាំងថ្ម។ ពួកអ្នកសម្លាប់គេសុទ្ធតែស្លៀកពាក់ឯកសណ្ឋានពណ៌ខ្មៅ
 3 ខ្ញុំបានឃើញខ្មែរក្រហមវាយដំ និងទម្លាក់ស្រ្តីនោះចូលទៅក្នុងរណ្តៅ ដោយផ្ទាល់ភ្នែករបស់ខ្ញុំ។ ស្រ្តីនោះ
 4 ត្រូវបានគេទម្លាក់ចូលនៅក្នុងរណ្តៅ ហើយពួកអ្នកសម្លាប់បានទម្លាក់ដុំថ្មពីលើសពរូបគាត់”។

5 សាក្សីម្នាក់បាននិយាយថានៅស្រែអំបិល ពួកស្រីៗត្រូវបានគេចាប់ខ្លួន ពីព្រោះគ្រាន់តែឈរនៅ
 6 ខាងក្រៅម៉ាស៊ីនបូមទឹកនៅពេលយប់។ នៅឯអាកាសយានដ្ឋានកំពង់ឆ្នាំង អតីតកម្មាភិបាលបក្ស
 7 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជាម្នាក់បានរៀបរាប់ថា ពួកយោធាត្រូវបានគេចាប់ខ្លួន ដោយភ្លង់នឹងកាំភ្លើងដោយសារតែ
 8 បានធ្វើឱ្យបាក់ចបកាប់ ជជែកតវ៉ាច្រើនពេក និងខស្មាហ៍ឈឺជាញឹកញាប់ពេក។

9 [១១:០៨:៣៣]

10 ពលករជាច្រើនក៏ត្រូវបានគេបញ្ជូនទៅកាន់មន្ទីរសន្តិសុខនានា ដើម្បីធ្វើការឃុំខ្លួនសួរចម្លើយ ធ្វើ
 11 ទារុណកម្ម និងសម្លាប់ផងដែរ។ អ្នកទាំងឡាយណាដែលត្រូវបានគេចាប់ខ្លួននៅទំនប់មករា ត្រូវបានគេយក
 12 ទៅដាក់នៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តបារាយណ៍ជាន់ដែក ដែលនៅទីនោះពួកគេត្រូវបានគេឃុំឃាំងក្នុងស្ថានភាព
 13 គួរឱ្យតក់ស្លុតយ៉ាងខ្លាំង មុនពេលពួកគេយកទៅធ្វើការសួរចម្លើយ វាយដំ និងធ្វើទារុណកម្ម។ គេបាន
 14 ប៉ាន់ប្រមាណថា មានមនុស្សចំនួនរហូតទៅដល់២ម៉ឺនប្រាំពាន់នាក់ បានស្លាប់នៅក្នុងមន្ទីរសន្តិសុខនេះ។
 15 នៅតាមបណ្តាការដ្ឋានពលកម្មដោយបង្ខំជាច្រើន ស្ថានភាពដែលមិនអាចទ្រាំបាន បានធ្វើឱ្យ
 16 ពលករជាច្រើនសម្រេចចិត្តបញ្ឈប់ជីវិតរបស់ខ្លួនដោយខ្លួនឯង។

17 [១១:០៩:៣១]

18 មានភស្តុតាងនៅក្នុងសំណុំរឿងបានបង្ហាញថា នៅការដ្ឋានសាងសង់វាលយន្តហោះកំពង់ឆ្នាំង
 19 មានពលករជាច្រើននាក់បានធ្វើអត្តឃាតរាល់សប្តាហ៍ ដោយហាក់ចូលទៅក្រោមកង់ឱ្យរថយន្តកាំមីញ៉ុង
 20 ឬរ៉ូឡូកិនផ្ទាល់។ នៅឯស្រែអំបិលមានស្រ្តីជាច្រើននាក់បានសម្លាប់ខ្លួនឯង ដោយចងក ឬដឹកថ្នាំពុល
 21 មានខ្លះទៀតបានលង់ទឹកសមុទ្រនៅពេលព្យាយាមរត់ចេញពីស្ថានភាពមិនអាចទ្រាំទ្របាន។ ភស្តុតាង
 22 នឹងបង្ហាញឱ្យឃើញអំពីកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដែលជាជនដែលនៅក្នុងឧក្រិដ្ឋកម្មទាំង
 23 ឡាយដែលខ្ញុំបានធ្វើការរៀបរាប់ដែលបានប្រព្រឹត្តដោយម៉ត់ចត់ទៅតាមបញ្ហា និងគោលនយោបាយនានា
 24 ដែលត្រូវបានដាក់ចេញដោយជនជាប់ចោទ។

25 ជនជាប់ចោទមិនគ្រាន់តែបានដឹកនាំអនុវត្តនូវឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះប៉ុណ្ណោះទេ ថែមទាំងបានទទួល

1 ដំណឹងជាប់ជាប្រចាំអំពីស្ថានភាពនៅនឹងកន្លែងដោយផ្ទាល់តាមរយៈប្រព័ន្ធទូរគមនាគមន៍ និងសេចក្តី
2 រាយការណ៍ដែលសហការីអន្តរជាតិ នឹងរៀបរាប់ជូននៅពេលក្រោយ។

3 ឥឡូវនេះ ខ្ញុំនឹងផ្តល់ជូននូវការរៀបរាប់ដោយសង្ខេបៗអំពីអង្គហេតុដែលបានចោទប្រកាន់ទាក់
4 ទងទៅនឹងការជម្លៀសដោយបង្ខំក្នុងដំណាក់កាលទីពីរ អំពីបទឧក្រិដ្ឋទីពីរដែលជាកម្មវត្ថុនៃសវនាការ
5 ជំនុំជម្រះក្តីលើកដំបូងនេះ។

6 ការជម្លៀសក្នុងដំណាក់កាលទីពីរ។ ដូចដែលសហការីរបស់ខ្ញុំនឹងរៀបរាប់តាមក្រោយនៅក្នុងខែ
7 កញ្ញា និងខែតុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានបង្កើតឡើងនូវការជម្លៀសប្រជាជនដោយបង្ខំ
8 ក្នុងទ្រង់ទ្រាយធំមួយ ដែលនៅក្នុងនោះយ៉ាងហោចណាស់ក៏មានប្រជាជនពីប្រាំសែននាក់ត្រូវបានគេ
9 បញ្ជូនពីភូមិភាគបូព៌ា និរតី និងភូមិភាគឧត្តរ ឱ្យទៅកាន់ខេត្តបាត់ដំបង និងពោធិ៍សាត់ដែលស្ថិតនៅក្នុង
10 ភូមិភាគពាយព្យ។

11 [១១:១១:៣៥]

12 ជនរងគ្រោះភាគច្រើន គឺជាប្រជាជនថ្មីដែលជាអ្នករស់នៅក្នុងទីក្រុង ដែលត្រូវបានគេបណ្តេញ
13 ចេញពីទីក្រុងនានារួចហើយកាលពីដើមឆ្នាំ។ នៅក្នុងអំឡុងពេលតែប៉ុន្មានខែប៉ុណ្ណោះ នៃការមកដល់តាំង
14 ទីតាំងថ្មី នៅតាមតំបន់ជនបទនានា។ ប្រជាជនទាំងនេះត្រូវបានគេជម្លៀសសាជាថ្មីម្តងទៀត នៅក្នុងការ
15 បន្តជំរុញការអនុវត្តគោលនយោបាយរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ក្នុងការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករ និងធ្វើ
16 ពលកម្មដោយបង្ខំជាបន្តទៀត។

17 គណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍បានសម្រេចក្នុងខែសីហា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដើម្បីបង្កើតផលិតផលស្រូវ
18 នៅក្នុងភូមិភាគពាយព្យ។ ដើម្បីធ្វើកិច្ចការនេះ គណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍បានសម្រេចថា កម្លាំងពល
19 កម្មនៅក្នុងភូមិភាគពាយព្យត្រូវតែពង្រីកបន្ថែមឱ្យបានច្រើនថែមទៀត ហើយថាដាច់ខាតត្រូវតែបន្ថែម
20 មនុស្សឱ្យបានចំនួនពីបួន ឬប្រាំសែននាក់ ពីលើចំនួនប្រជាជនដែលមាននៅក្នុងភូមិភាគពាយព្យនេះ
21 ស្រាប់។

22 [១១:១២:៤២]

23 ជាថ្មីម្តងទៀត ប្រជាជនស៊ីវិលរាប់សែននាក់បានជួបប្រទះនឹងការដែលគេបង្ខំឱ្យរៀបចំអីវ៉ាន់
24 ដែលនៅសេសសល់តែបន្តិចបន្តួចសម្រាប់ការរស់នៅរបស់ពួកគេ ហើយចាប់ផ្តើមនាំគ្នាចាកចេញទាំង
25 ហ្វូងទៅកាន់កន្លែងផ្សេងទៀត ដែលត្រូវបានគេឃ្នាលដូចសត្វ តាមបញ្ជាតឹងរឹងរបស់ពួកកម្មាភិបាល

1 របស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ ដូចជានៅក្នុងខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ អ្នកទាំងឡាយណាដែលប្រកែកមិន
2 ព្រមអនុវត្ត គឺត្រូវបិតនៅក្នុងស្ថានភាពមួយដែលពិបាកស្ទើររស់ស្ទើរស្លាប់។

3 តាមសម្តីរបស់អ្នកជម្លៀសម្នាក់ ដែលត្រូវបានគេជម្លៀសឱ្យទៅកាន់ខេត្តពោធិ៍សាត់ថា គ្មាន
4 នរណាម្នាក់ហ៊ានប្រកែកទេ ប្រជាជនមានការភ័យខ្លាច ពួកគេបង្ខំចិត្តត្រូវតែចាកចេញ។ ពួកខ្មែរក្រហម
5 បាននិយាយប្រាប់ពួកយើងថា អង្គប្រជុំនៅក្នុងខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩៧៥ បើសិនជាពួកយើងប្រកែក អង្គការ
6 មុខជានឹងយកយើងទៅធ្វើការអប់រំកែប្រែហើយ។ ប្រជាជនសុទ្ធតែបានដឹងថា អ្នកដែលគេយកទៅធ្វើ
7 ការអប់រំកែប្រែនោះ មិនដែលមាននរណាវិលត្រឡប់មកវិញទាល់តែសោះ។

8 [១១:១៣:៥៧]

9 ប្រជាជនត្រូវបានគេដឹកតាមមធ្យោបាយផ្សេងៗ រួមមានរថយន្តកាំមីញ៉ុង រថភ្លើង កប៉ាល់ និង
10 រទេះគោ។ មានប្រជាជនជាច្រើនបានដើររហូតក្នុងអំឡុងពេលជម្លៀសនេះ។ នៅក្នុងពេលជម្លៀសនេះ
11 ជនរងគ្រោះបានស្ថិតនៅក្រោមការឃ្នាំមើលដោយប្រុងប្រយ័ត្នជាតិ ពីពួកកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្ត
12 កម្ពុជា ដែលប្រដាប់ដោយអាវុធ។ មានប្រជាជនជាច្រើនបានស្លាប់ដោយសារការអត់អាហារ ឬបាក់
13 កម្លាំង។ មានកម្មកររថភ្លើងរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាម្នាក់បានផ្តល់សក្ខីកម្មជាសាក្សីពីការចងចាំអំពី
14 ការជម្លៀសចេញដោយបង្ខំ ដោយផ្តល់សក្ខីកម្មថា “គ្មាននរណាម្នាក់ចាកចេញបានទេ ដោយសារមាន
15 អ្នកយាមតាមដាន។ អ្នកណាដែលមានជំងឺមុខជាត្រូវស្លាប់នៅទីនោះហើយ”។

16 [១១:១៤:៥០]

17 ក្នុងសៀវភៅរបស់ខ្លួនដែលមានចំណងជើងថា នៅពេលដែលសង្គ្រាមផុតរលត់ទៅ លោកស្រី
18 អេលីហ្សាបេត បេកយ័រ បានរៀបរាប់អំពីការនិយាយរឿងរ៉ាវផ្សេងៗរបស់សាក្សី។ អំពីស្ថានីយរទេះ
19 ភ្លើងនៅពោធិ៍សាត់ ដែលនៅទីនោះមានអ្នកជម្លៀសរាប់ពាន់នាក់នៅទីនោះ នាំគ្នាបោះតង់រង់ចាំ
20 គេជម្លៀសបន្តទៀត។ នៅកន្លែងនេះមានអាចម៍មនុស្សពាសពេញ និងមានរុយរោមយ៉ាងច្រើន។ ជាថ្មី
21 ម្តងទៀត មិនមានអាហារគ្រប់គ្រាន់ទេ និងគ្មានកន្លែងណាសម្រាប់សម្រាកឡើយ គឺមានតែទីវាលទទេ
22 តែប៉ុណ្ណោះ។ ទឹកមានតិចតួចណាស់សម្រាប់ហូប មិនអាចដូតបានទេ។ មានសាកសពជាច្រើននៅ
23 រាយប៉ាយ និងមានក្តិនស្អុយដែលភាយពីលាមកមនុស្ស និងលាមកសត្វដែលធ្វើឱ្យមិនអាចទ្រាំបាន។

24 ជនរងគ្រោះដែលត្រូវបានធ្វើសម្ភាសន៍ដោយលោក ប៊ែន ហៀវនិន បានបញ្ជាក់អំពីចំនួនមនុស្ស
25 ស្លាប់យ៉ាងច្រើននៅត្រង់ចំណុចផ្ទេរនៅខេត្តពោធិ៍សាត់។ សាក្សីម្នាក់ដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត

1 បានធ្វើសម្ភាសន៍ បានរៀបរាប់អំពីការបាត់កូនទាំងពីរនាក់របស់គាត់នៅក្នុងពេលជម្លៀសនោះ។ កូន
 2 ប្រុសរបស់គាត់ ដែលគាត់បានដាក់នៅក្នុងល្អី ដែលគាត់រែកនៅក្នុងពេលកំពុងធ្វើដំណើរបានស្លាប់ ខ្លួន
 3 ដ៏តូចរបស់កូនគាត់បានហើម ដោយសារតែមានជំងឺ។ យប់បន្ទាប់ក្នុងពេលដែលរូបគាត់ ត្រូវបានគេដឹក
 4 ជញ្ជូនតាមរថយន្ត កូនដ៏តូចស្រីរបស់គាត់ដែលមានអាយុមិនទាន់គ្រប់មួយខួបផង បានស្លាប់នៅក្នុងដៃ
 5 របស់គាត់។ រាល់ពេលដែលកូនគាត់ស្លាប់ គាត់ត្រូវតែគេបញ្ជាឱ្យប្រគល់សាកសពកូននោះ ឱ្យទៅពួក
 6 យោធាតែប៉ុណ្ណោះ។

7 [១១:១៦:៣៧]

8 នៅពេលដែលអ្នកជម្លៀសបានធ្វើដំណើរមកដល់ទីដាក់កំណត់របស់ពួកគេ ៗត្រូវបានគេយកទៅ
 9 ដាក់នៅតាមតំបន់ ឬភូមិទំនាទាដែលនៅដាច់ស្រយាល និងសោះកក្រោះ ដែលត្រូវបានបំផ្លិចបំផ្លាញ។
 10 ពួកគេមានរបស់របរជាប់តាមខ្លួនតិចតួច ឬគ្មានសោះតែម្តង ហើយត្រូវបានគេប្រាប់ឱ្យសាងសង់ជម្រក
 11 ស្នាក់នៅដោយខ្លួនឯង ដូចដែលអ្នកជម្លៀសម្នាក់បានរៀបរាប់ អំពីរឿងរ៉ាវនេះដោយលម្អិតថា “មាន
 12 ហ្វូងមនុស្សយ៉ាងច្រើនកកកុញ កំពុងរស់នៅក្នុងព្រៃគ្មានផ្ទះសំបែងទេ ពួកយើងត្រូវកាប់ដើមឈើដោយ
 13 ខ្លួនយកមកសង់ទីជម្រកស្នាក់នៅ។ មានមនុស្សជាច្រើនផ្សេងទៀត ត្រូវបានគេដាក់ឱ្យរស់នៅកណ្តាល
 14 វាលនៅក្នុងរោងធំៗ និងនៅក្នុងក្រោលគោ ឬនៅតាមក្រោមផ្ទះរបស់ប្រជាជនអ្នកមូលដ្ឋាន ដែលជា
 15 កន្លែងដែលគេធ្លាប់បានប្រើប្រាស់ធ្វើជាកន្លែងសម្រាប់ដាក់សត្វ កាលពីមុនពេលបដិវត្តន៍។”

16 [១១:១៧:៣៩]

17 បន្ទាប់ពីការមកដល់ អ្នកជម្លៀសត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យបន្តធ្វើពលកម្មដោយដៃ នៅក្រោមការត្រួត
 18 ពិនិត្យពីលើដោយពួកកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ សាជាថ្មីម្តងទៀត ការអត់អាហារ ជំងឺឈឺ
 19 ថ្កាត់ ការធ្វើការហាលវាល និងការគ្មានពេទ្យព្យាបាលជំងឺ បានបណ្តាលឱ្យមានមនុស្សស្លាប់រាប់ពាន់
 20 នាក់។ ការជម្លៀសប្រជាជនរាប់ម៉ឺននាក់ ត្រូវបានបណ្តាលឱ្យមានការអត់អាហារយ៉ាងរីករាលដាល
 21 នៅក្នុងភូមិភាគពាយព្យ។ គ្មានការត្រៀមរៀបចំទុកជាមុនណាមួយ ត្រូវបានធ្វើឡើងដើម្បីធានាឱ្យ
 22 ប្រាកដថា តំបន់ទាំងឡាយ ដែលនឹងត្រូវទទួលអ្នកជម្លៀស អាចផ្គត់ផ្គង់ម្ហូបអាហារបានគ្រប់គ្រាន់នោះ
 23 ឡើយ។

24 ដូចដែលលោក ប៊ែន យ៉េវិននី បានធ្វើការកត់សម្គាល់ថា មជ្ឈិមបក្សមិនបានបញ្ជូនស្រូវអង្ករ
 25 មកឱ្យភូមិភាគពាយព្យ ដើម្បីជួយដល់ភូមិភាគនេះទេ ក្នុងរយៈពេលដែលមិនសូវបានផលល្អនោះទេ។

1 នេះហើយដែលសាក្សីម្នាក់ត្រូវបានគេជម្លៀសចេញដោយបង្ខំ ឱ្យទៅកាន់ស្រុកបាកានបានរៀបរាប់អំពី
 2 ថា តើមានការស្លាប់យ៉ាងដូចម្តេចនៅក្នុងឃុំរបស់គាត់? មនុស្សស្លាប់ភាគច្រើន គឺបណ្តាលមកពីការអត់
 3 អាហារ ដែលយ៉ាងហោចណាស់ក៏មានមនុស្សស្លាប់១០នាក់ដែរក្នុងមួយថ្ងៃ។ ដោយសារអត់អាហារ
 4 ពួកខ្មែរក្រហមបានយកសាកសពទៅចោលនៅក្នុងរណ្តៅចំហមួយ ដែលពួកគេមិនបានលុបវិញទេ។

5 [១១:១៩:១០]

6 សាក្សីម្នាក់ទៀត បានធ្វើការប៉ាន់ប្រមាណថា ចំនួនមនុស្សស្លាប់ដោយសារការអត់អាហារគឺ
 7 មានរហូតទៅដល់៧០ទៅ៨០នាក់ក្នុងមួយថ្ងៃ គ្រាន់តែនៅក្នុងសហករណ៍មួយប៉ុណ្ណោះក្នុងស្រុក
 8 ព្រះនេត្រព្រះ។ ផ្អែកតាមប្រជាជនម្នាក់ ដែលជាអ្នកស្រុករស់នៅក្នុងស្រុកជាមួយគ្នានេះ ដែលត្រូវបាន
 9 ប៊ែន យៀននិស ធ្វើសម្ភាសន៍នៅត្រីមថ្ងៃឆ្នាំ១៩៧៥ និយាយថា មានកម្មករចំនួន៤០០នាក់ក្នុងចំណោម
 10 ៥០០នាក់នៅក្នុងអង្គភាពរបស់គាត់បានស្លាប់។ នៅមន្ទីរពេទ្យស៊ីសុផុន អ្នកជំងឺដែលអត់អាហារបាន
 11 អារសាច់សាកសពដែលនៅក្បែរខាងរបស់ខ្លួនយកមកអាំង ហើយបរិភោគ។

12 [១១:១៩:៥៦]

13 គោលនយោបាយក្នុងការធ្វើទារុណកម្ម និងការសម្លាប់យ៉ាងសាហាវយង់ឃ្នង ដែលឥឡូវនេះ
 14 បានក្លាយទៅជាស្លាកយីហោពាណិជ្ជកម្មមួយរបស់ពួកខ្មែរក្រហម ត្រូវបានក្លាយទៅជាផ្នែកមួយនៃជីវ
 15 ភាពប្រចាំថ្ងៃសម្រាប់អ្នកជម្លៀសក្នុងភូមិភាគពាយព្យ។ សាក្សីម្នាក់បានផ្តេងថា ការមកដល់ក្នុងភូមិ
 16 ភាគពាយព្យរបស់គាត់ គឺជាការចាប់ផ្តើមនៃការបាត់បង់ភាពជាមនុស្សហើយ។ អ្នកស្រីបានរៀបរាប់
 17 អំពីការសម្លាប់មួយ ដែលគាត់បានផ្តល់សក្ខីកម្មជាសាក្សីដោយមិនមានបំណងជាមុនថា “ខ្ញុំបានឮ
 18 សំឡេងបុរសម្នាក់កំពុងសុំការត្រាប្រណីទោស ដោយមិនបាច់ងឿងឆ្ងល់ ខ្ញុំក៏ចូលទៅកាន់តែជិត ហើយ
 19 បានឃើញបុរសម្នាក់ខ្លួនទទេចាប់ពីចង្កេះឡើងមកលើ ដោយមានពួកខ្មែរក្រហមប្រដាប់ដោយអាវុធបី
 20 ទៅបួន ប្រាំនាក់នៅព័ទ្ធជុំវិញ។ បុរសនោះកំពុងត្រូវបានគេក្រៀកឱ្យឈរឱ្យត្រង់ ដោយខ្មែរក្រហមពីរ
 21 នាក់។ មានមនុស្សទីបីម្នាក់ទៀត បានយកកាំបិតមកហើយក៏បានរះពោះបុរសនោះបើចំហនៅក្នុងពេល
 22 ដែលគាត់រស់នៅនៅឡើយ។ ហើយបានស្រាវយកពោះរៀន ពោះតាំងរបស់គាត់ចេញមកក្រៅ ដើម្បី
 23 លូកកាត់យកផ្លើមរបស់គាត់ចេញមក”។

24 [១១:២១:២៤]

25 អ្វីដែលបានបន្តតាមក្រោយនេះ គឺមានការបោសសម្អាតនិងការសម្លាប់នៅក្នុងភូមិភាគពាយព្យ។

1 នៅពេលដែលមនុស្ស-- ចំនួនមនុស្សស្លាប់ពិតប្រាកដជាលទ្ធផល បណ្តាលមកពីការជម្លៀសដោយបង្ខំ
 2 នៅក្នុងដំណាក់កាលទីពីរ ទំនងជាមិនបានដឹងជាការច្បាស់ណាស់ថា ឧក្រិដ្ឋកម្មនេះបានបណ្តាលឱ្យមាន
 3 ការស្លាប់មនុស្សចំនួនរាប់សែននាក់។ នេះគឺជាការរៀបរាប់របស់លោក ដេវីដ ឆេនដ៍ល័រ ជាប្រវត្តិវិទូ
 4 និងជាអ្នកជំនាញដែលបានផ្តល់សក្ខីកម្មនៅចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងក្នុងសំណុំរឿង០០១
 5 បានរៀបរាប់អំពីថា តើផលប៉ះពាល់ចំពោះជនរងគ្រោះ និងភាពមិនច្បាស់លាស់របស់របបនេះ
 6 អំពីការរងទុក្ខវេទនាធំណាស់ ដែលរបបនេះបានបង្កឡើង មានលក្ខណៈយ៉ាងដូចម្តេចខ្លះ?

7 បុរស និងស្ត្រីទាំងនេះត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យធ្វើស្រែ ជីកប្រឡាយទឹក លើកទំនប់ និងគ្មារព្រៃដែល
 8 មានជំងឺគ្រុនចាញ់នៅតាមភូមិភាគនានា។ មានមនុស្សរាប់ម៉ឺននាក់បានស្លាប់នៅក្នុងចំណោមនេះ ដោយ
 9 សារអាហារហូបចុកមិនគ្រប់គ្រាន់ ជំងឺ ការសម្លាប់ និងធ្វើការហួសកម្លាំង។ ការស្លាប់ទាំងនេះនៅពេល
 10 ដែលបានដឹងធ្វើឱ្យរដ្ឋអំណាចនៅក្នុងទីក្រុងភ្នំពេញមានទុក្ខព្រួយ លុះត្រាតែពួកគេត្រូវបានបញ្ជាក់ថា
 11 ពួកខ្មាំងដែលកំពុងតែធ្វើសកម្មភាពនៅពីក្រោយឆាកតែប៉ុណ្ណោះ។

12 [១១:២២:៥១]

13 ប្រជាជនថ្មីដោយសារតែពួកគេមានចំនួនច្រើនសន្លឹកសន្លាប់ ហើយដែលជាខ្មាំងសត្រូវរបស់
 14 បដិវត្តន៍ ដែលអាចឱ្យពង្រីកបន្ថែមបាន។

15 សហការីរបស់ខ្ញុំអន្តរជាតិ នឹងបង្ហាញឱ្យឃើញថាអំពីភស្តុតាងសហការីដែលនៅក្នុងសំណុំរឿង
 16 បានបញ្ជាក់ថា មជ្ឈិមបក្សគឺត្រូវបានគេជូនដំណឹងត្រឹមត្រូវតាមការកំណត់អំពីការស្លាប់ទាំងនេះនៅក្នុង
 17 ភូមិភាគពាយព្យ។

18 ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញលើព្រះពុទ្ធសាសនា៖
 19 ជនជាប់ចោទ ក៏ត្រូវបានចោទប្រកាន់ពីបទធ្វើទុក្ខបុកម្នេញចំពោះពុទ្ធសាសនិកជនផងដែរ។
 20 ហើយឥឡូវនេះខ្ញុំសូមលើកឡើងដោយត្រួសៗអំពីភស្តុតាងដែលទាក់ទងនឹងឧក្រិដ្ឋកម្មនេះ។ ចាប់តាំងពី
 21 ឆ្នាំ១៩៧៥បន្តមក ពួកមេដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានបង្កើត និងត្រួតត្រាមើលពីលើយន្តការមួយ
 22 នៅទូទាំងប្រទេសក្នុងការលុបបំបាត់ព្រះពុទ្ធសាសនា។ គោលនយោបាយនេះ ត្រូវបានអនុវត្តតាមឧក្រិដ្ឋ
 23 កម្មផ្សេងៗមួយចំនួន ដែលរួមមានការផ្សិតលោកសង្ឃ និងការធ្វើឱ្យលោកសង្ឃទាំងឡាយទៅជា
 24 ទាសករនៅតាមជំរំធ្វើពលកម្មដោយបង្ខំ។

25 [១១:២៤:០៩]

1 ការហាមឃាត់នូវរាល់ទម្រង់នៃការធ្វើវិធីផ្សេងៗ បែបព្រះពុទ្ធសាសនាទៅតាមទំនៀមទម្លាប់
2 ប្រពៃណី ឬក៏ការធ្វើបុណ្យ។ ការបំផ្លាញវត្ថុ និងរូបបដិមាករ ការឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម និងការ
3 សម្លាប់ព្រះសង្ឃ និងអ្នកដែលរឹងរូសនឹងការបង្ក្រាបនេះ។

4 ព្រះពុទ្ធសាសនាហិនយាន គឺជាសាសនាដែលលើសលុបគេនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា ហើយដែល
5 ប្រជាជនខ្មែរមានជំនឿយ៉ាងស្មោះ។ គោលការណ៍នៃព្រះពុទ្ធសាសនា បានញ៉ាំងចិត្តនៅក្នុងរាល់ទិដ្ឋភាព
6 ទាំងអស់នៃជីវភាពរស់នៅរបស់ប្រជាជនខ្មែរ ចាប់តាំងពីពេលកើតមក រហូតដល់ដំពេញវ័យក្នុងការអប់
7 រំរៀនសូត្រ ការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ និងជីវភាពគ្រួសារ ហើយនៅទីបំផុតនៅក្នុងពេលស្លាប់។

8 [១១:២៥:០០]

9 ជាច្រើន ទសវត្សរ៍ សតវត្សរ៍មកហើយ រាល់ការអប់រំទាំងអស់គឺបានធ្វើឡើងនៅតាមវត្ត ហើយ
10 ដែលត្រូវបានគេគ្រប់គ្រងដោយព្រះសង្ឃនៃព្រះពុទ្ធសាសនា នៅមុនរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យយ៉ាង
11 ហោចណាស់ក៏មានប្រជាជនកម្ពុជា៨៥ភាគរយដែរ ដែលបានកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនា។

12 នៅក្នុងមាត្រា២០ នៃរដ្ឋធម្មនុញ្ញរបស់កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យបានចែងថា ពលរដ្ឋគ្រប់រូបរបស់
13 កម្ពុជាមានសិទ្ធិក្នុងការគោរពបូជាតាមសាសនាណាមួយ ហើយក៏មានសិទ្ធិមិនគោរពបូជាតាមសាសនា
14 មួយដែរ។ សាសនាប្រតិកិរិយាទាំងឡាយដែលធ្វើឱ្យអន្តរាយដល់របបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ និងប្រជា
15 ជនកម្ពុជាត្រូវហាមឃាត់ដាច់ខាត។ ក្នុងការអនុវត្តជាក់ស្តែង រាល់សាសនាទាំងអស់ត្រូវបានចាត់ទុកថា
16 ជាសាសនាប្រតិកិរិយា ហើយដែលត្រូវតែលុបបំបាត់ចោល។ ពុទ្ធសាសនាត្រូវបានគេរំសាយចោល
17 ពីព្រោះសាសនានេះត្រូវបានគេយល់ឃើញថា ជាស្ថាប័នមួយរបស់សង្គមកេងប្រវ័ញ្ច។

18 [១១:២៦:០៦]

19 សំខាន់ជាងនេះទៅទៀត ព្រះពុទ្ធសាសនាគឺជាមជ្ឈមណ្ឌលដែលជាជម្រើសម្យ៉ាងទៀតនៃភាព
20 ស្មោះត្រង់សម្រាប់ប្រជាជនខ្មែរភាគច្រើន។ ហេតុដូច្នេះនេះសាសនានេះគឺអាចជាតំណាងឱ្យប្រភពមួយ
21 ដែលប្រឆាំងចំពោះបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ ដូចដែល យុន យ៉ាត រដ្ឋមន្ត្រីនៃក្រសួងយោសនាការបាន
22 និយាយថា ប្រាប់អ្នកកាសែតយូហ្គោស្លាវីនៅក្នុងអំឡុងពេលទៅធ្វើទស្សនកិច្ចរបស់គាត់ថា “ព្រះពុទ្ធ
23 សាសនាគឺជាវិសមភាពជាមួយនឹងបដិវត្តន៍”។

24 លោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រម នឹងបានស្តាប់នូវការរៀបរាប់រឿងរ៉ាវជាច្រើនអំពីថា តើ
25 ពួកកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា នៅក្នុងទូទាំងប្រទេសបានហាមឃាត់មិនឱ្យអនុវត្តពុទ្ធសាសនា

1 និងបានធ្វើទុក្ខបុកម្នេញចំពោះពុទ្ធសាសនិកជនព្រោះតែជំនឿរបស់ពួកគេយ៉ាងដូចម្តេចខ្លះ?

2 [១១:២៧:០២]

3 សក្ខីកម្ម សាក្សីដូចខាងក្រោមនេះបានរៀបរាប់អំពី តើមានអ្វីកើតឡើងខ្លះនៅពេលបក្សកុម្មុយ
4 នីស្តកម្ពុជាដណ្តើមយកបានភូមិតាតាត នៅក្នុងស្រុកកណ្តាល។ ពួកគេមិនបានអនុញ្ញាតឱ្យធ្វើពិធីបុណ្យ
5 ផ្សេងៗ ឬធ្វើទាននោះទេ។ ព្រះសង្ឃទាំងអស់ត្រូវបានបង្ខំឱ្យបោះបង់ចោលនូវភាពជាព្រះសង្ឃ ពួក
6 ប្រធានអង្គភាព ប្រធានកង និងប្រធានភូមិនានាបានប្រកាសថា ជំនឿផ្សេងៗខាងសាសនាមិនត្រូវបាន
7 អនុញ្ញាតទេ ពួកគេនិយាយថាពួកនិស្សិតនិងបញ្ញវន្ត ហើយនិងព្រះសង្ឃ គឺសុទ្ធតែជាពួកវណ្ណៈគហបតី
8 មធ្យម ហើយជាខ្លាំងសត្រូវរបស់ពួកគេ។ ពួកគេនិយាយថា ព្រះសង្ឃដែលស្លៀកស្បង់ធំៗគឺជាពួក
9 សក្តិភូមិដែលជញ្ជក់ឈាមរបស់ប្រជាជន។

10 [១១:២៧:៥៦]

11 ជាក់ស្តែង បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានបង្ខំឱ្យព្រះសង្ឃនិងយាយជីទាំងអស់ផ្សឹកដោយប្រើកម្លាំង
12 មានករណីជាច្រើនពួកគេបានបង្ខំឱ្យរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍។ ដូចដែលអតីតព្រះសង្ឃមួយអង្គបានថ្លែងថា
13 “ការមិនព្រមអនុវត្តតាមគឺមានន័យថាពួកកម្មាភិបាលនឹងរាយការណ៍ទៅថ្នាក់លើ ហើយពួកគេនឹងយក
14 ចេញទៅមានន័យថា នឹងចូលទៅក្នុងរណ្តៅសព”។ ចំពោះពុទ្ធសាសនិកជនគឺមានលទ្ធភាពជំទាស់បាន
15 ឡើយ។

16 សាក្សីមួយរូបទៀតនឹងរំលឹកឡើងវិញអំពីថា តើពួកកម្មាភិបាលរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា
17 បានណែនាំយ៉ាងដូចម្តេចខ្លះដល់ព្រះសង្ឃ “ឱ្យលះបង់ភាពជាព្រះសង្ឃចោល បើពុំនោះទេនឹងត្រូវគេ
18 សម្លាប់ចោល ហើយផ្ញើមរបស់ពួកគេនឹងត្រូវគេយកមកធ្វើជាអាហារ ដើម្បីបរិភោគ”។ អតីតព្រះ
19 សង្ឃមួយអង្គបានផ្តល់សក្ខីកម្មសាជាថ្មីថា “សាក្សីថាព្រះសង្ឃដែលបានបដិសេធមិនព្រមផ្សឹកត្រូវបាន
20 គេបញ្ជូនឱ្យនៅក្នុងព្រៃណាមួយ ឱ្យរស់នៅតែម្នាក់ឯង ដោយគ្មានអាហារ” លោកមានសង្ឃដឹកថា “ខ្ញុំ
21 ធ្លាប់បានឮពាក្យចម្លែកអាវ៉ាមថា ព្រះសង្ឃទាំងឡាយគឺជាអ្នកចម្លងជំងឺដែលជញ្ជក់ឈាមប្រជាជន”។
22 បន្ទាប់ពីព្រះសង្ឃទាំងអស់ត្រូវបានផ្សឹករួចមក ស្បង់ និងរបស់របរផ្សេងៗដែលនៅក្នុងវត្តត្រូវបានគេ
23 ប្រមូល ហើយបោះចោល។ នៅពេលនោះ រាល់ព្រះបដិមាករទាំងអស់ត្រូវបានគេកម្ទេច។ ពួកគេបាន
24 និយាយថា “អ្នកឯងថ្វាយបង្គំព្រះពុទ្ធ គឺថ្វាយបង្គំរូបស៊ីម៉ង់ត៍ លើកដៃសំពះព្រះសង្ឃដូចសំពះកូនអ្នក
25 ស្រុក”។

1 [១១:២៩:៥២]

2 ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញចំពោះព្រះសង្ឃមានលក្ខណៈជាប្រព័ន្ធ ហើយមានភាពស៊ីសង្វាក់គ្នានៅក្នុង
3 ប្រទេសទាំងមូល។

4 តទៅនេះ គឺជាការរៀបរាប់របស់អតីតព្រះសង្ឃមួយអង្គ អំពីវិធីដំណើរការនេះ តើមានលក្ខណៈ
5 យ៉ាងដូចម្តេចខ្លះ? បញ្ហាទាំងឡាយ គឺមកពីពួកខ្មែរក្រហមនៅថ្នាក់លើ ថ្នាក់តំបន់បញ្ហាមកស្រុក ហើយ
6 ថ្នាក់ស្រុកបញ្ហាមកថ្នាក់ឃុំ ហើយថ្នាក់ឃុំបញ្ហាមកគណៈកម្មការសង្ឃថ្នាក់ឃុំ ដើម្បីឱ្យផ្សឹកលោក
7 សង្ឃ។ នៅពេលដែលពួកគេមកបញ្ហាឱ្យពួកយើងលះបង់ចោលនូវភាពជាព្រះសង្ឃនោះ ពួកខ្មែរក្រហម
8 បានជេរពួកយើងដោយនិយាយថា ពួកយើងនេះគឺជាល្មើង ជាពួកដង្កូវ ប៉ារ៉ាស៊ីត ជញ្ជក់ឈាម។
9 បើសិនជាពួកយើងបដិសេធមិនព្រមលះបង់ចោលនូវភាពជាព្រះសង្ឃទេនោះ ពួកយើងគេមុខជានឹង
10 បញ្ជូនពួកយើងឱ្យទៅថ្នាក់លើ។ មានលោកសង្ឃពីរអង្គដែលបានបដិសេធ អង្គការបានយកលោកទាំង
11 ពីរអង្គនោះទៅ ហើយមិនដែលឃើញពួកលោកវិលត្រឡប់វិញទាល់តែសោះ។

12 [១១:៣១:០០]

13 បន្ទាប់មក ពួកយើងបានលះបង់ភាពជាព្រះសង្ឃចោល ពួកខ្មែរក្រហមបានឱ្យពួកយើងធ្វើ
14 ពលកម្ម ហើយនៅក្នុងពេលប្រជុំជីវភាពម្តងៗ ពួកវាឱ្យពួកយើងកសាងខ្លួន។ ពួកវាបានជេរប្រទេច
15 ផ្តាសាពួកយើងថា ជាចៃសង្គម ជាមនុស្សខ្ជិលច្រអូស ដែលធ្លាប់តែរស់នៅក្នុងជីវភាពស្រណុកសុខ
16 ស្រួល ស៊ីស្រួល ហើយដេកស្រួល។ ហើយពួកវាបានប្រាប់ពួកយើងថា ត្រូវបម្រើអង្គការដោយគ្មាន
17 លក្ខខណ្ឌ។

18 បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានប្រមាថវត្ថុស័ក្តិសិទ្ធិនានា និងបំផ្លាញចោលនូវទឹកនៃសម្រាប់សក្ការៈ
19 បូជាចំពោះព្រះពុទ្ធសាសនាផងដែរ មានវត្ត និងកុដិលោកជាច្រើនត្រូវបានក្លាយទៅជាទឹកនៃសម្រាប់
20 ប្រើប្រាស់ផ្សេង ដែលមិនបម្រើខាងសាសនា ដូចជាទៅជាពន្ធនាគារ កន្លែងធ្វើទារុណកម្ម ទ្រុងជ្រូក និង
21 ជាឃ្នាំង។

22 ទឹកនៃសម្រាប់ដាក់លាក់ដូចខាងក្រោមនេះ ត្រូវបានដាក់បញ្ចូលនៅក្នុងដីកាបញ្ជូនទៅជំនុំជម្រះ គឺវត្ត
23 ដំណាក់ត្រយឹង នៅក្នុងខេត្តកំពត វត្តសំរោងក្នុង និងវត្តគិរីវម្ស នៅក្នុងខេត្តបាត់ដំបង វត្តចំបក់ធំ និងវត្ត
24 ធ្លក នៅក្នុងខេត្តស្វាយរៀង វត្តតាគត់ និងវត្តមេ នៅក្នុងខេត្តកណ្តាល វត្តជ័យមង្គល នៅក្នុងខេត្តស្ទឹង
25 ត្រែង វត្តអន្លង់រៀន នៅក្នុងខេត្តក្រចេះ និងវត្តទាំងឡាយដែលត្រូវបានគេរកឃើញនៅក្នុងសហករណ៍

1 ត្រាំកក់។ វត្តសំរោងក្នុង នៅក្នុងខេត្តបាត់ដំបងត្រូវបានប្រែទៅជាមន្ទីរសន្តិសុខមួយ ដែលនៅក្នុងនោះ
2 មានកុដិលោកចំនួន១៥ត្រូវបានគេបំផ្លាញចោល ហើយពួកអ្នកទោសត្រូវបានគេឃុំឃាំងនៅក្នុងអគារ
3 មួយ ដែលនៅខាងក្រោយវត្តធំ។ មានអ្នកទោសជាច្រើនត្រូវបានគេសម្លាប់ចោល ហើយត្រូវបានគេកប់
4 នៅតាមរណ្តៅ ដែលនៅក្បែរៗនោះ។

5 [១១:៣២:៥៨]

6 សាក្សីម្នាក់ ដែលសព្វថ្ងៃនេះជាដូនជី បានរៀបរាប់អំពីការសង្កេតក្រោយឆ្នាំ១៩៧៩ របស់គាត់។
7 ចំពោះវត្តគិរីវិរម្យ ដែលត្រូវបានប្រែក្លាយទៅជាមន្ទីរសន្តិសុខមួយ ដោយបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាថា ខ្ញុំបាន
8 ឡើងទៅកាន់ទីនោះដើម្បីចូលជាអ្នកបួស ហើយបានឃើញឆ្អឹងជាច្រើន។ ខ្ញុំបានឃើញប្រហោងដែលគេ
9 បានបោះក្នុងជញ្ជាំងនៅខាងត្បូងវត្តគិរីវិរម្យ និងកំពុងជ្រលក់ពណ៌ស័ង្កសី ដែលគេទុកសម្រាប់ឱ្យឈាម
10 ហូរតាមនេះ។ ពួកកម្មាភិបាលខ្មែរក្រហមបានទម្លាប់ បានបំផ្លាញផងដែរនូវស្នាដៃសិល្បនៅ ទូទាំង
11 ប្រទេស។

12 ជាញឹកញាប់រូបព្រះពុទ្ធបដិមាករទាំងឡាយត្រូវបានបំផ្លាញ ហើយបោះបង់ចោលនៅក្នុងស្រះ
13 ស្ទឹង ឬទន្លេ ដែលនៅជិតព្រះវិហារនោះ អតីតព្រះសង្ឃមួយអង្គមានសង្ឃដឹកអំពីការវិលចូលទៅកាន់
14 អតីតវត្តរបស់ព្រះនៅក្នុងខេត្តកំពតថា ខ្ញុំបានឃើញព្រះវិហារនៅសល់តែគ្រោងទេ អស់គ្រឿង អស់អី
15 ហើយ គឺនៅសល់កុដិធំតែមួយប៉ុណ្ណោះ។ រីឯព្រះពុទ្ធរូបវិញក៏គ្មាននៅសេសសល់ដែរ។ នៅវត្តអន្លង់រៀន
16 ក្នុងខេត្តក្រចេះ ពីមុនជាវត្តសសរ១០០ដីស្អាត មានព្រះពុទ្ធបដិមាករ១៤អង្គត្រូវបានកម្ទេច ហើយបោះ
17 ចោលទៅក្នុងទន្លេ។ សាក្សីមួយរូបបាននិយាយថា ខណៈដែលចាប់ផ្តើមបំផ្លាញ ប្រហែលជាដប់ថ្ងៃព្រះ
18 វិហារត្រូវបានវាយខ្ទេចអស់។

19 [១១:៣៤:៣៨]

20 នៅក្នុងករណីនេះ ព្រះសង្ឃព្យាយាមប្រឆាំងនឹងការបំផ្លាញសាសនាឥតឈប់ឈរ ចៅអធិការ
21 វត្តដំណាក់ត្រយឹងក្នុងខេត្តកំពតទប់ទល់បានយូរដល់ទីបញ្ចប់។ សាក្សីមួយរូបបានរំលឹកពីការដែលគាត់
22 បានទៅសួរសុខទុក្ខព្រះសង្ឃ ហើយបានប្រាប់រំលឹកដល់ព្រះអង្គថា អង្គការបាននិយាយថា ព្រះសង្ឃជា
23 ដង្ហូរ និងជាឈ្លើងជញ្ជក់ឈាមរបស់ប្រជាជន។ ទោះជាមានការអង្វរពីសាក្សីរូបនេះក៏ដោយ ក៏ព្រះអង្គ
24 មិនចាកចេញពីវត្តដែរ។ ចៅអធិការអង្គនោះត្រូវបានពួកកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាចាប់ខ្លួន
25 ហើយក្រោយមកគេមិនដែលបានឃើញព្រះអង្គនោះទៀតឡើយ។ សាក្សីទាំងឡាយបានបង្ហាញពីភាព

1 អស់សង្ឃឹមនៅពេលបានសួររំពួកឡើងវិញ ពីវិធីដែលគេបានធ្វើឲ្យពួកគាត់លះបង់ជំនឿសាសនាចោល
 2 នៅពេលបានសួរពីមូលហេតុដែលព្រះសង្ឃសឹក និងមូលហេតុដែលគាត់មិនប្រតិបត្តិតាមជំនឿរបស់ខ្លួន
 3 នៅក្នុងរបបនោះ សាក្សីមួយរូបបាននិយាយថា ដោយសារគេអស់ជំនឿ គេមិនអនុញ្ញាតឲ្យមានសាសនា
 4 គ្មាននរណាហ៊ានតវ៉ា ខ្លាចគេហៅទៅណែនាំ ទៅកសាង អត់ហ៊ានទេ សូម្បីតែអុជធ្នូបនៅផ្ទះក៏អត់
 5 ហ៊ានដែរ។ ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញទៅលើអ្នកកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនា គឺជាឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ
 6 ដែលបានប៉ះពាល់ដល់ប្រជាជនកម្ពុជារាប់លាននាក់ ក្នុងរយៈកាលឆ្នាំ១៩៧៥ ដល់ឆ្នាំ១៩៧៩។

7 នៅក្នុងការប៉ុនប៉ងជាប្រព័ន្ធ ដើម្បីបំបាត់សាសនា ក្រុមមេដឹកនាំខ្មែរក្រហមបានបង្កឲ្យមានការ
 8 ស្តាប់អ្នកកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនារាប់មិនអស់ ហើយបានដាក់ប្រជាជនទាំងមូលឲ្យស្ថិតនៅក្រោមការប៉ះ
 9 ទង្គិចខាងផ្លូវកាយ និងខាងផ្លូវចិត្ត។ សូម្បីតែសព្វថ្ងៃនេះសម័យខ្មៅឆ្លងឆ័ត និងច្របូកច្របល់ទាំងនេះ
 10 នៅតែបឺតនៅក្នុងចិត្តរបស់អ្នកកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនាទាំងអស់ នៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជានៅឡើយ ហើយ
 11 រហូតដល់សព្វថ្ងៃ ជាច្រើននាក់បានទទួលរងនូវការប៉ះទង្គិចខាងផ្លូវចិត្តដ៏ធ្ងន់ធ្ងរ ដែលពួកគាត់ធ្លាប់បាន
 12 ជួបដែលជាលទ្ធផលនៃគំនាបហិង្សាទៅលើព្រះពុទ្ធសាសនា។

13 [១១:៣៦:៥៤]

14 អាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ៖
 15 ឥឡូវនេះខ្ញុំសូមបកស្រាយអំពីឧក្រិដ្ឋកម្មនានា ដែលបានប្រព្រឹត្តនៅក្នុងបរិបទនៃគោលនយោ
 16 បាយរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាស្តីពីអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ។ ដូចខ្ញុំបានរៀបរាប់ខាងដើមរួចមក
 17 ហើយ បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានរិះរកលុបបំបាត់នូវរាល់សំណល់វប្បធម៌ទាំងអស់ ដែលបានផ្តល់
 18 អត្ថន័យដល់ជីវិតរស់នៅនៃសង្គមកម្ពុជារាប់សតវត្សរ៍មកហើយ។ នេះមានរួមទាំងការបង្ខំឲ្យរៀប
 19 អាពាហ៍ពិពាហ៍រវាងយុវជន និងយុវនារីជាច្រើនម៉ឺននាក់នៅទូទាំងប្រទេស នៅក្រោមគោលនយោបាយ
 20 មួយដែលអនុម័តដោយគណៈមជ្ឈិមបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ គោលនយោបាយស្តីពីអាពាហ៍ពិពាហ៍
 21 ដោយបង្ខំបានភ្ជាប់ទៅនឹងការបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើសិទ្ធិមនុស្ស និងការប្រព្រឹត្តអំពើរំលោភសេព
 22 សន្ថវៈជាទ្រង់ទ្រាយធំ។ ជនរងគ្រោះដោយអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំត្រូវបានដកហូតនូវមោទនភាព
 23 និងសេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់ខ្លួន ហើយបានទទួលរងនូវការប៉ះទង្គិចខាងផ្លូវចិត្ត និងខាងផ្លូវកាយធ្ងន់ធ្ងរ។

24 [១១:៣៨:០៤]

25 អាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ គឺជាផ្នែកមួយដែលភ្ជាប់ទៅនឹងគោលនយោបាយរបស់បក្សកុម្មុយ-

1 នីស្តកម្ពុជាស្តីពីការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករ វាត្រូវបានបង្កើតឡើងដើម្បីបង្កើនយ៉ាងឆាប់រហ័សចំនួនប្រជា
 2 ជនក្នុងប្រទេស។ សាក្សីមួយរូបបានរំលឹកពីការប្រជុំមួយនៅក្នុងឆ្នាំ១៩៧៨ នៅក្នុងខេត្តកំពង់ឆ្នាំង ដែល
 3 ប៉ុល ពត បានណែនាំពួកគេក្រោមឱ្យរៀបចំអាពាហ៍ពិពាហ៍សម្រាប់ប្រជាជន ដើម្បីឱ្យរបបនេះអាច
 4 ធានាថា នឹងមានប្រជាជនកើនឡើងពីម្ភៃទៅសាមសិបលាននាក់។ នួន ជា ធ្លាប់បានផ្តែងថា បក្សកុម្មុយ-
 5 នីស្តកម្ពុជាពិនិត្យជាថ្មីឡើងវិញ នូវផែនការបួនឆ្នាំស្តីពីការបង្កើនប្រជាជនកម្ពុជា ក៏ប៉ុន្តែអាពាហ៍ពិពាហ៍
 6 ដោយបង្ខំក៏ត្រូវបានបង្កើតឡើង ដើម្បីទប់ទល់នឹងអំណាចនៃសង្គមប្រពៃណីកម្ពុជាផងដែរ គឺសង្គម
 7 គ្រួសារ។ ដូចដែល អេលីហ្សាបេត បេកយ៉ែ បានសរសេរថា ជីវិតគ្រួសារត្រូវតែបំបាត់ចោល បើចង់
 8 រស់រដ្ឋត្រូវតែដណ្តើមកាន់កាប់អំណាចគ្រួសារ គ្រួសារមានអំណាចខ្លាំងបំផុតទៅលើគ្រប់-- ទាក់ទង
 9 ទាំងអស់ទៅក្នុងសង្គមដូចវាគួរឱ្យខ្លាចបំផុត។ ខណៈដែលមានការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍តាមប្រពៃណី
 10 កម្ពុជា និងពិធីអាពាហ៍ពិពាហ៍ធ្លាប់តែជាកិច្ចការសំបូរពាក់ព័ន្ធនឹងគ្រប់សមាជិកគ្រួសារទាំងអស់
 11 បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានកាត់បន្ថយអាពាហ៍ពិពាហ៍ឱ្យមកនៅត្រឹមតែការចាប់គូដោយបង្ខំ ដ៏ក្រៀម
 12 ក្រោះជាប្រព័ន្ធ ដែលអនុវត្តដោយអង្គការ។ ណាហ្គា វ៉ាកា កាស៊ីមី ដែលបានធ្វើការស្រាវជ្រាវទូលំ
 13 ទូលាយស្តីពីការអនុវត្តទាំងឡាយ ក្នុងការរៀបចំអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំនៅក្រោមរបបបក្សកុម្មុយ
 14 នីស្តកម្ពុជា បានរៀបរាប់ដូចខាងក្រោម។

15 [១១:៤០:០០]

16 ដំណើរការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ក្នុងរបបខ្មែរក្រហម គឺខុសគ្នាទាំងស្រុង ពីរបៀបទំនៀមទម្លាប់
 17 ខ្មែរ ដែលកូនកំណោះត្រូវសូមការយល់ព្រមពីឪពុកម្តាយកូនក្រមុំ។ ពិធីរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍តាមទំនៀម
 18 ទម្លាប់ខ្មែរ មានរយៈពេលបីថ្ងៃ រួមមានពិធីផ្សេងៗជាច្រើន ដែលសាច់ញាតិ និងអ្នកភូមិទាំងអស់ចូលរួម
 19 នៅក្នុងពិធីទាំងនោះ ដើម្បីជូនពរជ័យដល់គូស្វាមីភរិយារៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ថ្មី។

20 ផ្ទុយទៅវិញ ទំនៀមទម្លាប់នេះក្នុងរបបខ្មែរក្រហមតាមរយៈប្រធានភូមិ មេកងនារី អង្គការបាន
 21 បញ្ជាទៅជននោះថា អ្នកឯងត្រូវរៀបការ។ ជាញឹកញាប់ វិធីរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ ពាក់ព័ន្ធ
 22 ទៅនឹងក្រុមយុវជន និងយុវនារី ជួនកាលមានរហូតដល់ទៅរាប់រយនាក់ត្រូវបានរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍
 23 នៅក្នុងវិធីតែមួយ។ ជាញឹកញាប់ គូស្រករពុំធ្លាប់ដែលបានជួបគ្នាទេ ឬស្គាល់គ្នាទៅវិញទៅមកតែបន្តិច
 24 បន្តួចប៉ុណ្ណោះ។

25 [១១:៤១:០២]

1 វិធីរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍នេះត្រូវបានពួកកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាធ្វើជាអធិបតី ហើយ
 2 បានភ្ជាប់ទៅនឹងការប្តេជ្ញាចិត្តចំពោះរបបនោះ។ បុរសម្នាក់បានរំលឹកឡើងវិញពីការចាប់ផ្តើមដោយអំពើ
 3 ចិត្ត នៅពេលវិធីរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំរបស់គាត់ថា គេរៀបជាគូៗតាមលេខរៀង ដោយគេ
 4 រៀបខាងស្រីម្ខាង ហើយខាងប្រុសម្ខាង ហើយគេបានបិទភ្លើង ហើយគេឱ្យបុរស និងនារីដើរសំដៅរក
 5 គ្នា ហើយចាប់ដៃគូរៀងៗខ្លួន។ ក្នុងវិធីនោះមាន១១៧គូ យើងមិនអាចរត់គេចបានទេ ដោយមានទាហាន
 6 ជាច្រើនយាមនៅជុំវិញកន្លែងនោះ។

7 សាក្សីមួយរូបទៀត ដែលជាលេខាតំបន់ បានធ្វើជាអធិបតីនៅក្នុងវិធីរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍
 8 ដោយបង្ខំបានរំលឹកឡើងវិញពីសេចក្តីណែនាំពីថ្នាក់ដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាថា ខ្ញុំធ្លាប់ធ្វើជាអ្នកផ្គត់ផ្គង់
 9 ប្រុស និងស្រី ហើយប្រុសត្រូវតែមានអាយុពីរទៅបីឆ្នាំចាស់ជាងស្រី។ បុរសពីក្រុមថ្មីត្រូវផ្តុំជាមួយនឹង
 10 ស្ត្រីមកពីប្រជាជនថ្មី ហើយប្រជាជនមូលដ្ឋាន ត្រូវផ្តុំជាមួយនឹងប្រជាជនមូលដ្ឋាន។ នេះគឺជានយោ-
 11 បាយរបស់ខ្មែរក្រហម ដែលថានៅពេលមនុស្សដល់អាយុរៀបការត្រូវតែរៀបការ។

12 [១១:៤២:២៨]

13 នៅក្នុងការដាក់ឱ្យអនុវត្តអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ អាជ្ញាធរបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានដកហូត
 14 ការពាក់ព័ន្ធជាមូលដ្ឋានខាងអារម្មណ៍ និងសេចក្តីស្នេហាផ្ទាល់ខ្លួនចេញ ហើយចំពោះយើងម្នាក់ៗជាកត្តា
 15 យ៉ាងសំខាន់នៅក្នុងការជ្រើសរើសដៃគូប្រចាំជីវិតរបស់យើង។ ការដាក់ឱ្យអនុវត្តការរៀបអាពាហ៍
 16 ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ គឺជាតំណាងឱ្យវិធីម្យ៉ាងទៀត ដែលរបបនោះបានបំបាត់សាសនាផងដែរ។

17 ព្រះសង្ឃព្រះពុទ្ធសាសនាត្រូវបានបង្ខំឱ្យបោះបង់ចោលនូវភាពនៅលីវរបស់ខ្លួន ហើយបង្ខំឱ្យ
 18 រៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ជាមួយនឹងស្ត្រីដែលជាអ្នកគោរពព្រះពុទ្ធសាសនាដែរ។ ចាមមូស្លីម ត្រូវបានគេ
 19 ប្រាប់ឱ្យរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ជាមួយនឹងអ្នកដែលមិនមែនជាចាមមូស្លីម។ ដាច់ខាតមិនមានការគិតគូរ
 20 ពីការឈឺចាប់និងទុក្ខលំបាកទេ។ អំពើបែបនេះបង្កឱ្យមានការប៉ះពាល់ជំនឿផ្លូវចិត្តរបស់បុគ្គលម្នាក់ៗ។
 21 សាក្សីជាច្រើននឹងផ្តល់សក្ខីកម្មថា នៅក្នុងករណីមួយភាគធំ គឺមានភាគីម្ខាង ឬមួយក៏ភាគីសងខាងមិន
 22 បានព្រមព្រៀងទៅនឹងអាពាហ៍ពិពាហ៍របបនោះទេ។

23 [១១:៤៣:៤៥]

24 យ៉ាងណាក៏ដោយជនរងគ្រោះមិនមានជំទាស់ទេ ព្រោះខ្លាចគេដាក់វិន័យនៅពេលក្រោយ គឺអ្វី
 25 ដែលសាក្សីមួយរូបបានរំលឹកឡើងវិញអំពីវិធីរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំថា ពេលរៀបការបុរសមិន

1 យំទេ ប៉ុន្តែផ្នែកនារីវិញពួកគេយំយ៉ាងខ្លាំង នៅក្នុងចិត្តរបស់ពួកគេព្រោះពួកគេមិនហ៊ានយំឱ្យគេឮ
2 បុរសស្ត្រីដែលត្រូវរៀបការនោះ ពួកគេមិនខ្វល់ចំពោះរឿងដែលថា ពួកគេស្រឡាញ់គ្នា ឬក៏អត់នោះទេ
3 គឺគ្រាន់តែបានម្តងពីជីវិតរបស់គេប៉ុណ្ណោះ។

4 សាក្សីស្ត្រីមួយរូប ដែលធ្លាប់បានព្យាយាមជំទាស់ចំនួនបីដងទៅនឹងអាពាហ៍ពិពាហ៍ ដែលមាន
5 បញ្ហាដោយប្រធានកងរបស់គាត់ ត្រូវបានគេប្រាប់យ៉ាងម៉ឺងម៉ាត់ថា ពេលនោះគេថាបើមិត្តឯងមិនព្រម
6 គឺគេធ្វើទៅតាមមិនព្រម។ អារម្មណ៍របស់គាត់នឹកគិតទៅដល់ព្រឹត្តិការណ៍មួយ ដែលមាននារីម្នាក់ត្រូវ
7 បានគេចាប់ខ្លួន ហើយសម្លាប់ចោល ដោយសារតែការប្រកែកមិនព្រមរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ ដោយទប់
8 ទល់លែងរួច គាត់សុខចិត្តរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍តាមអង្គការបញ្ជាទៅ។

9 [១១:៤៥:០០]

10 ពេលខ្លះដោយបានដឹងថា អាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំបានខិតជិតមកដល់ហើយនោះ ជននោះ
11 អាចសុំរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ជាមួយនឹងអ្នកដែលខ្លួនស្គាល់បាន។ អ្នកដែលមានសំណាងតិចតួចណាស់
12 ដែលមានលទ្ធភាពអាចរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍បាននៅក្នុងកាលៈទេសៈយល់ព្រមគ្នា។ យ៉ាងណាក៏ដោយ
13 ភស្តុតាងក៏បានបង្ហាញផងដែរថា មានតួយ៉ាងជាច្រើនដែលជានារីត្រូវបានចាត់ទុកជាទ្រព្យសម្បត្តិដូចជា
14 របស់ជយភណ្ឌផ្តល់ជារង្វានដល់ពួកយោធារបស់អង្គការ។ អតីតយោធាមួយរូបនៅក្នុងរបបនោះ បាន
15 រំលឹកឡើងវិញថា រឿងល្អមួយរបស់ខ្មែរក្រហមគឺថា បើគេចង់រៀបការជាមួយនរណាម្នាក់ គេអាចស្នើ
16 រឿងនេះទៅអង្គការបាន ហើយបើនារីមិនព្រមទេ អង្គការនឹងបង្ខំនារីនោះ។ នៅក្នុងករណីជាច្រើនពួក
17 នារីៗត្រូវបានគេឱ្យធ្វើជារង្វានដល់ពួកយោធាពិការដែលត្រូវរូសនៅក្នុងការប្រយុទ្ធគ្នា។ មាននារីម្នាក់
18 បានរំលឹកឡើងវិញពីប្តីរបស់គាត់ដែលបានបាត់ជើងម្ខាង ហើយអាចជ្រើសរើសប្រពន្ធបាន។ អង្គការ
19 ផ្តល់សិទ្ធិឱ្យបុរសដើម្បីជ្រើសរើសប្រពន្ធ ហើយបុរសនោះស្នើទៅអង្គការថា គាត់ចង់រៀបការជាមួយ
20 នឹងខ្ញុំ។

21 [១១:៤៦:១៩]

22 បន្ទាប់ពីពិធីអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំពួកកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានបញ្ជាឱ្យមាន
23 សកម្មភាពទាក់ទងគ្នា ដើម្បីធានាថាមានការរួមដំណេកនឹងគ្នា។ ដោយចៀសមិនរួចការរំលោភសេព
24 សន្ថវៈនៅក្នុងបរិបទអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំបានកើតឡើងជាញឹកញាប់។ ដូចដែលសាក្សីមួយរូបបាន
25 ពន្យល់ថា ប្រធានឃុំបានបញ្ជាឱ្យគាត់ដេកជាមួយនឹងប្តីរបស់គាត់បីថ្ងៃបន្ទាប់ពីអាពាហ៍ពិពាហ៍។ ខ្ញុំខ្លាច

1 ប្តីរបស់ខ្ញុំណាស់ ប៉ុន្តែមានពួកឈ្មួញនៅលើបណ្តាបណ្តាទីក្រោមផ្ទះ។ ខ្ញុំមិនចង់រួមដំណេកជាមួយប្តីរបស់ខ្ញុំទេ
 2 ប៉ុន្តែខ្ញុំត្រូវតែបង្ខំចិត្ត។ ជនរងគ្រោះមួយរូបដែលគេបានសម្ភាសនៅក្នុងអំឡុងពេលធ្វើការស្រាវជ្រាវ
 3 របស់ ណាហ្គា វ៉ាកា កាស៊ីមី បានរៀបរាប់អ្វីដែលគាត់បានកើតឡើង បន្ទាប់ពីគាត់បានប្រកែក មិន
 4 យល់ព្រមសម្រុងនឹងគ្នាអស់រយៈពេលចំនួនបីយប់ថ្ងៃ អង្គការបានសុំប្តីខ្ញុំទៅរៀនសូត្រ ហើយគេព្រមមាន
 5 គាត់ថា បើនៅតែមិនរួមដំណេកទៀត ពួកគេសម្លាប់ពួកយើងទោល។ ពេលគាត់ត្រឡប់មកវិញគាត់
 6 ប្រាប់ខ្ញុំអំពីរឿងនេះ ហើយគាត់បញ្ចុះបញ្ចូលខ្ញុំឱ្យរួមដំណេកជាមួយគាត់ បើខ្ញុំមិនព្រមរួមដំណេកជា
 7 មួយគាត់ទេ ខ្ញុំមុខជាត្រូវស្លាប់ហើយ។

8 [១១:៤៧:៤៣]

9 ជនរងគ្រោះមួយរូបទៀត បានរៀបរាប់ពីការដែលគេបង្ខំឱ្យគាត់រួមភេទជាមួយនឹងប្តីថ្មីរបស់
 10 គាត់ដូចតទៅ៖ ពេលដែលខ្ញុំប្រកែកមិនព្រមរួមដំណេកជាមួយគាត់ក្រោយពេលរៀបការ គាត់បានរាយ
 11 ការណ៍រឿងនេះទៅកម្មាភិបាល ហើយគេយកមកចាប់ខ្ញុំ ហើយក្រោយមកនៅក្នុងផ្ទះនោះគេបានបង្ខំខ្ញុំ
 12 ឱ្យដោះសម្លៀកបំពាក់ដើម្បីឱ្យបុរសនោះចាប់រំលោភខ្ញុំ។ គេបាននិយាយថា បើខ្ញុំមិនព្រមទេនោះ គេនឹង
 13 សម្លាប់ខ្ញុំទោល។ សេចក្តីខ្មាសអៀន និងការឈឺចាប់ដែលជនរងគ្រោះបានជួបប្រទះ គឺហួសពីការស្មាន
 14 របស់យើង។

15 ជនរងគ្រោះមួយទៀត ដែលបានសម្ភាសជាមួយនឹង ណាហ្គា វ៉ាកា កាស៊ីមី បានរៀបរាប់ដែល
 16 គាត់បានជួបប្រទះដូចតទៅ៖

17 បន្ទាប់ពីពិធីនោះមក ពួកយោធាបានមកពិនិត្យពួកយើងដើម្បីឱ្យប្រាកដថាពួកយើងបានស្រឡាញ់
 18 គ្នា ហើយរួមដំណេកជាមួយគ្នា។ ខ្ញុំបានឃើញពួកគាត់តាមប្រហោងជញ្ជាំងផ្ទះរបស់ខ្ញុំ។ ជាផ្នែកមួយ
 19 នៃគោលនយោបាយស្តីពីអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ មានការតតបវិញយ៉ាងឃោរឃៅចំពោះជនដែល
 20 បានងាកចេញពីសេចក្តីណែនាំរបស់របបនោះ។ គូដែលមានទំនាក់ទំនងមនោសញ្ចេតនាដោយគ្មានការ
 21 អនុញ្ញាតត្រូវបានគេដាក់ទណ្ឌកម្មយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរ។

22 [១១:៤៩:០៨]

23 យើងដាក់ជូននៅចំពោះមុខលោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រមនូវរឿងរ៉ាវជាច្រើនអំពីការ
 24 ដាក់អ្នកដែលត្រូវគេចោទថា ខុសសីលធម៌នៅក្នុងមន្ទីរសន្តិសុខនានា។ នៅក្នុងអត្ថបទដែលមានចំណង
 25 ជើងថា “កូនសៀវភៅក្រហមរបស់ ប៉ុល ពត” លោក ហង់រី ឡូកា បញ្ជាក់អំពីរបៀបដែលកម្មាភិបាល

1 របស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានអនុវត្តគោលនយោបាយនេះថា មានករណីជាច្រើនជាការចាប់ខ្លួន ការ
2 ដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង និងការសម្លាប់ចោល ដោយសារតែរឿងផិតក្បត់រវាងមនុស្សពេញវ័យ ដែលបាន
3 ព្រមព្រៀងគ្នា រួមមានដៃគូដែលស្រលាញ់គ្នាខ្លាំង ប៉ុន្តែអង្គការមិនអនុញ្ញាតឱ្យរៀបការ។

4 [១១:៤៩:៥៣]

5 លោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រម ភស្តុតាងបង្ហាញជាប្រព័ន្ធនៃការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍
6 ដោយបង្ខំនេះ ដែលបានដាក់អនុវត្តដោយជនជាប់ចោទ បានភ្ជាប់ទៅនឹងការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មនៃការ
7 រំលោភសេពសន្ថវៈ ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើមនុស្សឃាត និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ជាទ្រង់
8 ទ្រាយធំ។ ឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះ បំផ្លិចបំផ្លាញដល់សង្គមកម្ពុជា ខណៈដែលប្រពៃណី និងទំនៀមទម្លាប់
9 បានចាក់ឫសយ៉ាងជ្រៅនៅក្នុងជីវិតគ្រួសារ។ តាមវិធីជាច្រើនយ៉ាង អាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំនាំឱ្យមាន
10 ការធ្លាក់ចុះទាំងស្រុងនៃសង្គម និងវប្បធម៌កម្ពុជា ពីព្រោះវាបានបំបែង និងបំផ្លាញនូវអ្វីជាស្នូលសម្រាប់
11 ប្រជាជនកម្ពុជាគ្រប់រូប គឺគ្រួសារ។

12 ឥឡូវនេះ ខ្ញុំសូមនិយាយពីទិដ្ឋភាពសង្ខេបនៃឧក្រិដ្ឋកម្មផ្សេងៗទៀត ដែលបានប្រព្រឹត្តនៅក្នុង
13 មន្ទីរសន្តិសុខនានា។

14 [១១:៥០:៥៤]

15 មន្ទីរសន្តិសុខ ដូចដែលសហការីអន្តរជាតិរបស់ខ្ញុំ នឹងធ្វើការបង្ហាញជូនដូច្នោះដែរ ជាច្រើនឆ្នាំ
16 មុននឹងចូលត្រួតត្រាប្រទេស។

17 ក្រុមមេដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាធ្លាប់បានធ្វើការដោះស្រាយដោយប្រើអំពើហិង្សា ធ្វើជា
18 ឧបករណ៍ដើម្បីសម្រេចបាននូវគោលបំណងនយោបាយរបស់ខ្លួន ការចាប់ខ្លួន ការចាប់ខ្លួន ការធ្វើទារុណកម្ម និង
19 ការសម្លាប់ពួកដែលគេសន្មតថាជាខ្មាំង គឺជាបទដ្ឋានអនុវត្តរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ចាប់តាំងពីមុន
20 ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ មកម៉្លោះ។ ក្រោយពេលកាន់អំណាចភ្លាម បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានពន្លាតរចនា
21 សម្ព័ន្ធសន្តិសុខរបស់ខ្លួនទៅដល់គ្រប់ជ្រុងជ្រោយនៃប្រទេស។ មន្ទីរសន្តិសុខនានា ត្រូវបានបង្កើតឡើង
22 នៅតាមភូមិភាគនីមួយៗ តំបន់នីមួយៗ នៅតាមស្រុកនីមួយៗ ក៏ដូចជានៅតាមកងពលយោធានានា
23 ដែរ។ ភស្តុតាងបានបញ្ជាក់ថា មានមន្ទីរបែបនេះចំនួនជាង២០០កន្លែង។ មន្ទីរសន្តិសុខ១១កន្លែងបាន
24 ដាក់បញ្ចូលនៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ គឺស-២១ នៅភ្នំពេញ កោះខ្យង នៅខេត្តព្រះសីហនុសព្វ
25 ថ្ងៃនេះ ព្រៃដំរីស្រុត នៅខេត្តកំពង់ឆ្នាំង ក្រាំងតាចាន់ នៅខេត្តតាកែវ សង់ នៅខេត្តកណ្តាល គោកក្នុង

1 នៅខេត្តក្រចេះ ភ្នំក្រាល នៅខេត្តមណ្ឌលគិរី វត្តធ្លក នៅខេត្តស្វាយរៀង អូរកន្សែង នៅខេត្តរតនគិរី
 2 វត្តគិរីវិម្ស នៅខេត្តបាត់ដំបងនៅសព្វថ្ងៃនេះ និងមន្ទីរសន្តិសុខភូមិភាគខត្តរនៅខេត្តសៀមរាប។ ដូចទី
 3 តាំងការដ្ឋានពលកម្មដោយបង្ខំដែរ ភស្តុតាងនឹងបង្ហាញពីភាពជាប់ពាក់ព័ន្ធកូរឱ្យកត់សម្គាល់នៅក្នុង
 4 រចនាសម្ព័ន្ធ និងប្រតិបត្តិការណ៍នៃមន្ទីរសន្តិសុខទាំងនោះ។ នេះបញ្ជាក់ឱ្យឃើញពីអង្គហេតុពិតដែលជា
 5 មន្ទីរសន្តិសុខទាំងនោះ បានដំណើរការប្រព្រឹត្តទៅតាមរបៀបជារចនាសម្ព័ន្ធដែលមានការត្រួតត្រាពិនិត្យ
 6 ពីមជ្ឈិមបក្ស។ ចាប់តាំងពីឆ្នាំ១៩៧៥ រចនាសម្ព័ន្ធសន្តិសុខត្រូវបានដាក់ទិសជាបឋម សំដៅចំពោះ
 7 ពួកអតីតមន្ត្រីរដ្ឋបាល និងពួកទាហានរបបសាធារណរដ្ឋខ្មែរ ពួកសត្រូវវណ្ណៈ និងពួកដែលគេមិនបានធ្វើ
 8 តាមបញ្ជារបស់បក្ស។ យ៉ាងណាក៏ដោយ បន្ទាប់ពីឆ្នាំ១៩៧៦ គេបានដាក់បញ្ចូលពួកខ្មាំងមួយប្រភេទថ្មី
 9 ទៀត។

10 [១១:៥៣:៣២]

11 ជនជាប់ចោទបាននឹងស្រមៃដល់គំនិតដែលថា ការត្រួតត្រារបស់ពួកខ្លួនបានធ្វើឱ្យរលំរលាយពី
 12 ខាងក្នុង ហើយបានបញ្ហាឱ្យមានចលនាបោសសម្អាតផ្ទៃក្នុង ដើម្បីធ្វើការស្វែងរក និងកម្ទេចពួកដែលគេ
 13 បានសន្មតថាជា សេអ៊ីអា កាហ្សែបេ និងពួកចារកម្មវៀតណាមដែលត្រូវបានគេសន្មត ឬពិតមែនក៏
 14 ដោយ ក៏នៅក្នុងភាសារបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា គេត្រូវបានរកឃើញ និងបោសសម្អាតពួកខ្មាំង ដូច
 15 ដែលលោក ដេវីដ ឆេនដ៍ល័រ ជាប្រវត្តិវិទូមួយរូបបានបញ្ជាក់នៅក្នុងសៀវភៅរបស់គាត់ “សំលេងពី
 16 មន្ទីរស-២១” ថាខ្មាំងប្រឆាំងបដិវត្តន៍ត្រូវបានបង្កើតឡើងជាបន្តបន្ទាប់ ហើយចាំបាច់ត្រូវមានការបោស
 17 សម្អាតជាបន្តបន្ទាប់ ដើម្បីធានាសុវត្ថិភាពមជ្ឈិមបក្ស ហើយរក្សាភាពបរិសុទ្ធ និងកម្លាំងចលករបស់
 18 បក្សបដិវត្តន៍។ គេគិតថា ជាខ្មាំងមាននៅគ្រប់ទីកន្លែង។ អេលីហ្សាបេត បេកយ័រ ផ្តល់ជាការវិភាគ
 19 ស្រដៀងគ្នាមួយ ស្តីពីការវិវឌ្ឍន៍នៃការបោសសម្អាតរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាថា ទំនោរនយោបាយ
 20 នៅក្នុងបក្ស ឬការផ្លាស់ប្តូរនៅក្នុងទ្រឹស្តីបដិវត្តន៍បានបង្កើតពួកខ្មាំងប្រភេទថ្មី។

21 [១១:៥៤:៥០]

22 ការភ័យខ្លាចពីសត្រូវវណ្ណៈត្រូវបានជំនួសដោយការភ័យខ្លាច សមាសភាពខ្មាំងដែលបានជ្រាប
 23 ចូលនៅក្នុងបក្ស។ ជនរងគ្រោះដោយប្រព័ន្ធនៃមន្ទីរសន្តិសុខនេះ ក៏បានរាប់បញ្ចូលនូវក្រុមផ្សេងៗទៀត
 24 ផងដែរ។ ដូចដែលខ្ញុំនឹងរាប់ពិស្តារនៅពេលក្រោយទៀត។

25 ចាប់តាំងពីឆ្នាំ១៩៧៧ ប្រជាជននៃជាតិពន្ធរៀតណាមនិងចាម ត្រូវបានស្វែងរកសម្លាប់ជាប្រព័ន្ធ

1 មន្ទីរសន្តិសុខនៅពាសពេញកន្លែងក្នុងប្រទេស។ លើសពីនេះទៀត ពួកដែលគេសង្ស័យថា មិនមាន
 2 សីលធម៌ដូចដែលបានកំណត់និយមន័យដោយរបបនេះ គឺត្រូវស្ថិតនៅក្រោមការឃុំឃាំង និងសម្លាប់
 3 ផងដែរ។ ចុងបញ្ចប់ ដូចដែលខ្ញុំនឹងជម្រាបនៅពេលក្រោយ គឺមានជនរងគ្រោះជាច្រើនត្រូវបានចាប់ខ្លួន
 4 ហើយដាក់ក្នុងឃុំឃាំងទៅតាមទីតាំងការដ្ឋានពលកម្មដោយបង្ខំ ដោយសារការចោទប្រកាន់កំប៉ុកកំប៉ុក
 5 ដូចជាការមិនបានយកចិត្តទុកដាក់ធ្វើការងារ ការធ្វើឱ្យខូចខាតគ្រឿងឧបករណ៍ មិនខំប្រឹងធ្វើការ
 6 មានជំងឺ ឬល្ងាចអាហារជាដើម។

7 នៅក្រោមការណែនាំរបស់ជនជាប់ចោទនោះ ពួកកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាជាបាន
 8 សម្តែងមើលការប្រព្រឹត្តកន្លងមកនេះ ដែលគ្មានន័យអ្វីសោះនោះថាជាភស្តុតាងនៃអំពើប្រឆាំងនឹងបក្ស។
 9 ភស្តុតាងដែលយើងនឹងដាក់នៅចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះ និងបង្ហាញពីភាពជាក់ស្តែងនៃការហេតុផល
 10 នានា ដែលនាំឱ្យមានការចាប់ខ្លួនជនរងគ្រោះស្លូតត្រង់រាប់មិនអស់។ ដើម្បីប្រើប្រាស់ជាភស្តុតាង មាន
 11 សាក្សីមួយរូបបានផ្តល់សក្ខីកម្មថា គាត់ធ្លាប់ជាប់ឃុំឃាំងនៅក្នុងមន្ទីរសន្តិសុខវត្តគោកក្នុង ហើយគេសួរ
 12 ចម្លើយគាត់ ពីព្រោះមានអ្នករាយការណ៍ថា គាត់ចូលចិត្តចបកាប់ស្លៀត ដែលជាអំពើមួយប្រឆាំងនឹង
 13 អង្គការ។

14 [១១:៥៦:៤៥]

15 នៅក្នុងសៀវភៅរបស់គាត់ សំឡេងស-២១ ដេវីដ ឆេនដ៍លីវ បានសរសេរឧទាហរណ៍បន្ថែមអំពី
 16 បាតុភូតនេះថា ពួកអ្នកទោសដែលបានចូលរួមនៅក្នុងការបង្កបង្កើនផល បានសារភាពថា បានធ្វើឱ្យខូច
 17 ម៉ាស៊ីន ទឹកលិច ដុត ល្ងាច ដកដំឡូង ធ្វើឱ្យពិការ សម្លាប់ និងធ្វើឱ្យបាត់សត្វពាហនៈ ព្រមទាំងកាប់
 18 ដើមឈើហូបផ្លែស្រេចតែចិត្ត។ ពួកកម្មករបានសារភាពថា បានធ្វើឱ្យខូចម៉ាស៊ីន ល្ងាចសម្ភារៈ ផលិត
 19 ទំនិញខុស និងមានផែនការក្បត់ជាមួយកម្មករដូចគ្នា ដើម្បីបំផ្លាញផលិតផលដោយចេតនា។

20 [១១:៥៧:៣២]

21 អតីតកម្មាភិបាលមួយរូប ដែលបានចូលរួមនៅក្នុងការប្រជុំមួយ ដែល តាម៉ុក លេខាភូមិភាគ
 22 និរតីធ្វើជាគណៈអធិបតីបានសង្ខេបពីភាពមិនសមហេតុផល នៃគោលនយោបាយសន្តិសុខរបស់បក្ស
 23 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជាថា ប៉ុន្តែបញ្ហាដែលខ្ញុំយល់ គឺបញ្ហាតិចតួចក៏គេចាត់ទុកថា សេ.អ៊ី.អា បើមនុស្សរាប់ម៉ឺន
 24 រាប់សែននាក់ តើអាមេរិកាំងមានលុយឯណាបើកប្រាក់ខែឱ្យទៅ។ វាមិនជាបញ្ហាទេដែលថា ភាគច្រើន
 25 នៃពួកដែលត្រូវបានចាប់ខ្លួន មិនមានជំនាញកំហែងដល់ការត្រួតត្រាផ្តាច់ការរបស់បក្សកុម្មុយនីស្ត

1 កម្ពុជានោះទេ។ វាមិនជាបញ្ហាទេដែលថា ភាគច្រើននៃករណីទាំងនេះ ជនរងគ្រោះជាជនស្លូតត្រង់
2 កំហុសដែលគេបានសន្មតថា ជាការប្រឆាំងនឹងអង្គការ។ ការក្លាយខ្លួនជាជនរងគ្រោះ ដោយរចនាសម្ព័ន្ធ
3 នៃមន្ទីរសន្តិសុខរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ វាគ្រប់គ្រាន់ល្មមហើយ ដែលគ្រាន់តែត្រូវបានគេឆ្លើយ
4 ដាក់ថាមានការពាក់ព័ន្ធ។

5 [១១:៥៨:៤០]

6 ឧក្រិដ្ឋកម្មនានាត្រូវបានបង្កើតឡើង ដោយពិរុទ្ធភាពត្រូវបានបញ្ជាក់តាមរយៈការធ្វើទារុណកម្ម
7 និងការសួរចម្លើយ។ មានមនុស្សជាច្រើននាក់ត្រូវបានចាប់ខ្លួន និងឃុំឃាំងដោយគ្រាន់តែពួកគេជាប់
8 ទាក់ទងទៅនឹងបុគ្គលដែលគេបានកំណត់អត្តសញ្ញាណថា ជាខ្មាំងម្នាក់ប៉ុណ្ណោះ។ ដូច្នោះស្ត្រី និងក្មេងៗ
9 ត្រូវបានដាក់ឃុំឃាំងនៅក្នុងមន្ទីរសន្តិសុខជាច្រើនរួមមាន ស-២១ ព្រៃដំរីស្រុត ក្រាំងតាចាន់ សង់ គោក
10 ក្លួច វត្តធ្លក និងមន្ទីរសន្តិសុខភូមិភាគខត្តរ។ មន្ទីរសន្តិសុខទាំងនោះ មានរៀបចំជាសិប្បករយ៉ាងត្រឹម
11 ត្រូវ ដែលមានទីតាំងនៅនឹងកន្លែង ដែលមានការយាមកាមយ៉ាងតឹងរ៉ឹង ដោយមានអ្នកយាម២៤ម៉ោង
12 ក្នុងមួយថ្ងៃ។

13 [១១:៥៩:៣៥]

14 ភារកិច្ចស្នូលរបស់ពួកគេ គឺធ្វើការឃុំឃាំង និងសួរចម្លើយពួកដែលគេសង្ស័យថាជាខ្មាំង។
15 ឈ្មោះយកចម្លើយសារភាព រាយការណ៍ពីសេចក្តីសារភាពទៅរដ្ឋអំណាចបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា និង
16 បន្ទាប់មកទៀតសម្លាប់ពួកអ្នកទោសទាំងនោះទោល។ មានមន្ទីរសន្តិសុខមួយចំនួន ដូចជាកោះខ្យង
17 ភ្នំក្រាល និងគោកក្លួច ជាដើម ក៏មានកន្លែងអប់រំកែប្រែសម្រាប់អ្នកទោសទាំងឡាយណា ដែលវាសនា
18 ចុងក្រោយរបស់ខ្លួនមិនទាន់ត្រូវបានសម្រេច ត្រូវបញ្ជូនទៅលត់ដំធ្វើពលកម្មដោយបង្ខំ។ ខណៈដែល
19 ចំនួនអ្នកទោសមានការប្រែប្រួល សូម្បីតែមន្ទីរសន្តិសុខតូចបំផុត ក៏អាចដាក់អ្នកទោសបានរាប់រយនាក់
20 ដែរ។ ចំបំផុតគឺ ស-២១ ដែលអាចដាក់អ្នកទោសបានពី២.០០០នាក់ ទៅ៣.០០០នាក់ និងមន្ទីរសន្តិសុខ
21 ភូមិភាគខត្តរ នៅពេលនោះអាចដាក់បានជាង៥០០នាក់។

22 [១២:០០:៣៥]

23 មន្ទីរសន្តិសុខបានធ្វើប្រតិបត្តិការតាមកម្រិតខុសៗគ្នានៃឋានានុក្រមតំបន់ និងយោធារបស់បក្ស
24 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ ឧទាហរណ៍ ព្រៃដំរីស្រុត គោកក្លួច វត្តធ្លក ជាគុកកម្រិតស្រុក។ ភ្នំក្រាល និងកោះ
25 ខ្យង ស្ថិតនៅក្រោមការទទួលខុសត្រូវរបស់លេខាតំបន់។ មន្ទីរសន្តិសុខភូមិភាគខត្តរ រាយការណ៍ផ្ទាល់

1 ទៅថ្នាក់ដឹកនាំភូមិភាគខត្តរ។ អូរកន្សែង ដំណើរការប្រព្រឹត្តទៅតាមកម្រិតកងពល នៅក្រោមកងពល
2 ៨០១។ ស-២១ នៅក្រោមរដ្ឋអំណាចផ្ទាល់របស់មជ្ឈិមបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។
3 យ៉ាងណាក៏ដោយ--

4 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

5 សូម-- ឥឡូវនេះដល់ពេលសមល្មមនឹងឈប់សម្រាក ដើម្បីពិសោធផ្ទៃត្រង់ហើយ អង្គជំនុំជម្រះ
6 សាលាដំបូងប្រកាសសម្រាក ដើម្បីពិសោធអារកម្រិត ដោយចាប់ពីពេលនេះតទៅរហូតដល់ម៉ោង
7 ដប់បី និងសាមសិបនាទី សូមអញ្ជើញចូលវិញ។ ដូច្នេះសូមអញ្ជើញភាគី បុគ្គល និងសាធារណជន
8 អញ្ជើញចូលមកកាន់ទីកន្លែងរៀងៗខ្លួនឲ្យបានមុខម៉ោងដប់បី និងសាមសិបនាទី នៅរសៀលនេះ
9 ជាក់ណាស់ ដើម្បីបន្តកិច្ចដំណើរការសវនាការ។

10 បង្គាប់ឲ្យអនុរក្សមន្ទីរឃុំឃាំង នាំជនជាប់ចោទទាំងបីរូបត្រឡប់ទៅកាន់បន្ទប់រង់ចាំនៅក្រោម
11 សាលសវនាការនេះ ហើយនិងបង្គាប់ឲ្យនាំខ្លួនគាត់មកកាន់បន្ទប់សវនាការនេះវិញ ឲ្យបានមុខម៉ោង
12 ដប់បី និងសាមសិបនាទី ជាក់ហិត។

13 [១២:០២:០៨]

14 **លោក ឌុច ផារី៖**

15 សូមអញ្ជើញក្រោកឈរ!
16 (សវនាការសម្រាកពីម៉ោង ១២:០២នាទី ដល់ម៉ោង ១៣:៣៣នាទី)

17 [១៣:៣៣:២១]

18 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

19 សូមអញ្ជើញអង្គុយចុះ! អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង ប្រកាសបន្តកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី។
20 ជាបន្តនេះ សូមអញ្ជើញលោកជំទាវសហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិ ឡើងបន្តធ្វើការបង្ហាញនូវបទចោទ
21 ប្រកាន់ដោយសង្ខេប។ សូមអញ្ជើញ!

22 **លោកស្រី ជា លាង៖**

23 សូមអនុញ្ញាតបន្តទៅទៀត។
24 យ៉ាងណាក៏ដោយភស្តុតាងនិងបង្ហាញថា មន្ទីរសន្តិសុខនីមួយៗបានធ្វើប្រតិបត្តិការក្រោមបញ្ជា
25 របស់រដ្ឋអំណាចបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ហើយចុងក្រោយអាចនឹងឆ្លើយទៅនឹងមជ្ឈិមបក្សកុម្មុយនីស្ត

1 កម្ពុជាបាន។ ថ្នាក់ដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា រួមទាំងជនជាប់ចោទផង ត្រូវបានគេប្រាប់ដំណឹងថា
 2 ប្រចាំអំពីអត្តសញ្ញាណកម្ម និងការចាប់ខ្លួនពួកខ្មាំង តាមរយៈការដាក់ជូនរបាយការណ៍ជាទៀងទាត់
 3 ពីភូមិភាគ ពីតំបន់ ឬពីប្រធានយោធា។ នៅក្នុងករណីជាច្រើនថ្នាក់ដឹកនាំរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបាន
 4 ចូលរួមដោយផ្ទាល់នៅក្នុងការបោសសម្អាត ដែលបានធ្វើឡើងនៅតាមមន្ទីរសន្តិសុខនានា។ ឧទាហរណ៍
 5 មជ្ឈមណ្ឌលនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានបញ្ជូនចម្លើយសារភាពរបស់ពួកយោធានៅកងពល៩២០ នៅ
 6 មន្ទីរស-២១ ទៅឲ្យតំបន់១០៥ដើម្បីចាប់ខ្លួនពួកក្បត់ដែលគេឆ្លើយដាក់ថា មានការពាក់ព័ន្ធយកទៅឃុំ
 7 ខ្លួននៅមន្ទីរសន្តិសុខភ្នំក្រោល។ ស្រដៀងគ្នានេះដែរ លេខាកងពល៨០១ ដែលមើលការខុសត្រូវមន្ទីរ
 8 សន្តិសុខអូរកន្សែង បានទទួលចម្លើយសារភាពដែលមានចារពីភ្នំពេញ ដោយមានបញ្ជាក់ឈ្មោះយោធា
 9 កងពល៨០១ ដែលគេបានឆ្លើយដាក់ បន្ទាប់មកគេក៏បានណែនាំកម្មាភិបាលទទួលខុសត្រូវអូរកន្សែងឲ្យ
 10 ចាប់ខ្លួន និងសួរចម្លើយពួកដែលមានឈ្មោះទាំងនោះ។

11 ភស្តុតាងដែលយើងនឹងដាក់នៅចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះ នឹងបង្ហាញពីការសួរចម្លើយក្នុងកម្រិត
 12 ខ្ពស់មួយនៅក្នុងរចនាសម្ព័ន្ធសន្តិសុខនេះ។ ឧទាហរណ៍ ក្នុងអំឡុងពេលនៃការបោសសម្អាតកងពល
 13 ៩២០ មានយោធាជាង៤០០នាក់ត្រូវបានចាប់ឃុំខ្លួន នៅភ្នំក្រោលមុននឹងបញ្ជូនទៅកាន់ស-២១។ មន្ទីរ
 14 សន្តិសុខភូមិភាគខត្តរបានទទួលពួកដែលគេចោទពីកំហុសធ្ងន់ធ្ងរ មកពីមន្ទីរសន្តិសុខតូចៗនៅទូទាំង
 15 ភូមិភាគខត្តរ។

16 [១៣:៣៦:២៩]

17 អាស្រ័យទៅតាមតំបន់ និងការដាក់ទីតាំងមន្ទីរសន្តិសុខ ការបញ្ជាឲ្យចាប់ខ្លួនចេញមកពីលេខា
 18 ភូមិភាគ តំបន់ ឬស្រុក ចេញមកពីមេបញ្ជាការយោធា ឬចេញមកពីប្រធានឃុំ និងសហករណ៍។ ការ
 19 ចាប់ខ្លួនត្រូវបានធ្វើឡើងដោយកងសន្តិសុខផ្សេងៗ រួមមានកងឈ្លបស្រុក និងឃុំ ឬអង្គភាពយោធា។
 20 ពួកអ្នកទោសត្រូវបានគេនាំយកទៅកាន់មន្ទីរសន្តិសុខនានាជាក្រុមៗ ហើយបន្ទាប់មកត្រូវបានគេចាត់
 21 ការនិងចុះក្នុងបញ្ជីដែលមានលក្ខណៈជាប្រព័ន្ធ។ គេអាចបរិយាយបានថា លក្ខខណ្ឌដែលបានឃុំពួក
 22 អ្នកទោសគឺមានលក្ខណៈគួរឲ្យរន្ធត់ ជនរងគ្រោះត្រូវបានគេធ្វើឲ្យលែងមានភាពថ្លៃថ្នូរដូចជាមនុស្ស
 23 ទៀតហើយ ពួកគាត់ត្រូវបានគេដាក់ក្នុងបន្ទប់ងងឹត ឬចងភ្ជាប់គ្នាក្នុងបន្ទប់ឃុំខ្លួន ដែលកខ្វក់ និង
 24 ចង្អៀត។

25 មន្ទីរសន្តិសុខភូមិភាគខត្តរ អ្នកទោសជាង១០០នាក់បានរស់នៅដេកពួនស៊ីបុក និងបន្ទោរបងនៅ

1 ក្នុងបន្ទប់តែមួយ។ នៅមន្ទីរសន្តិសុខសង់ មានអ្នកទោសខ្លះត្រូវបានគេឃុំខ្លួនទាំងអាក្រាតកាយនៅក្នុង
 2 បន្ទប់ ដែលបន្ទប់នីមួយៗមានទំហំតែមួយម៉ែត្រការ៉េប៉ុណ្ណោះ។ ខ្លះជារបស់ទូទៅធម្មតាប៉ុណ្ណោះ ដែល
 3 ប្រើសម្រាប់ឃុំខ្លួន ដែលប្រើការពារកុំឱ្យអ្នកទោសរត់ ឬទៅណាមកណាដោយគ្មានការអនុញ្ញាត។ ពួក
 4 អ្នកទោសត្រូវបានគេចងភ្ជាប់ជាមួយប្រមាណជា៣០នាក់ ជាទូទៅអ្នកទោសកំហុសស្រាលនៅពេលថ្ងៃ
 5 គេមិនដាក់ខ្នោះទេ ដើម្បីទុកឱ្យធ្វើការងារពលកម្មដោយបង្ខំ។ អ្នកមានកំហុសធ្ងន់គេនៅតែដាក់ខ្នោះ
 6 គ្រប់ពេលវេលាទាំងអស់។

7 [១៣:៣៨:២១]

8 អ្នកទោសទាំងនោះពេលទទួលបានអាហារ ពេលដេក ឬសូម្បីតែពេលបត់ជើងក៏ពិបាកនឹងរឿន
 9 ដែរ។ លក្ខខណ្ឌអនាម័យគួរឱ្យខ្ពើម នៅតាមមន្ទីរសន្តិសុខមួយចំនួន រួមមាន ស-២១ ក្រាំងតាចាន់ អូរ
 10 កន្សែង និងមន្ទីរសន្តិសុខភូមិភាគឧត្តរ។ ពួកអ្នកទោសត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យបន្ទោរបង់តូចធំចូលនៅក្នុង
 11 ប្រដាប់សម្រាប់ដាក់ ដូចជា ម្នកដេក កែសគ្រាប់ បីដុងសាំង និងត្រឡោកដូង។ ប្រដាប់សម្រាប់ដាក់
 12 ទាំងនេះ ដាក់នៅក្នុងបន្ទប់ដដែល ឬត្រូវបានចាក់ចូលនៅក្នុងឡាំងនៅចុងជួរនីមួយៗ។ នៅក្នុងករណីខ្លះ
 13 អ្នកទោសត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យទទួលបានអាហារនៅក្នុងម្នកដេកដដែលដែលគាត់បានបន្ទោរបង់ដាក់។
 14 សាក្សីមួយរូបមកពីមន្ទីរសន្តិសុខកោះខ្យង រៀបរាប់ពីការដែលគាត់បានឃើញអ្នកទោសជាប់ខ្នោះដៃ
 15 និងខ្នោះជើង ដេកលើភក់ដែលមានលាមក និងទឹកនោមលាយឡំនៅក្នុងទីនោះដែរ។

16 គេបានទុកពួកអ្នកទោសឱ្យនៅរស់ ដោយផ្តល់របបហូបចុកបន្តិចបន្តួច ដែលជាទូទៅមានតែ
 17 បបរវាវៗ យូរៗទៅរាងកាយទ្រុឌទ្រោម។ ដោយទទួលបានការអត់ឃ្នានយ៉ាងខ្លាំងនោះ អ្នកខ្លះក៏បែរ
 18 ទៅជាអស់សង្ឃឹម។ សាក្សីមួយរូបបានរៀបរាប់ពីរបៀប ដែលអ្នកទៅម្នាក់នៅមន្ទីរសន្តិសុខអូរកន្សែង
 19 ប្រើកំណាត់ឫស្សីអារសាច់អ្នកទោសម្នាក់ទៀត ដែលបានស្លាប់ដោយសារការអត់ឃ្នាន ហើយយកមក
 20 ស៊ី។

21 [១៣:៤០:០២]

22 ការថែរក្សាផ្នែកវេជ្ជសាស្ត្រជាទូទៅត្រូវបានគេប្រើសម្រាប់តែរក្សាទុកឱ្យអ្នកទោសនៅរស់
 23 ដើម្បីសួរចម្លើយបន្តតែប៉ុណ្ណោះ។ នៅមន្ទីរសន្តិសុខខ្លះដូចជាព្រៃដំរីស្រុត និងមន្ទីរសន្តិសុខភូមិភាគឧត្តរ
 24 ការថែរក្សាផ្នែកវេជ្ជសាស្ត្រមានសម្រាប់តែបុគ្គលិកគុកនិងអ្នកយាមតែប៉ុណ្ណោះ។ នៅស-២១ ពួកអ្នក
 25 ទោសបានក្លាយទៅជាជនរងគ្រោះដោយសារការពិសោធន៍វេជ្ជសាស្ត្រផ្សេងៗ ហើយគេបានបូមយក

1 ឈាមដោយបង្ខំពីអ្នកទោសរាប់រយនាក់ ដើម្បីយកទៅព្យាបាលយុទ្ធជនដែលត្រូវរូបស។ អតីតប្រធាន
 2 អង្គភាពស្រួចឆ្លើយម្នាក់នៅស-២១ បានរំលឹកឡើងវិញពីការដែលគាត់បានឃើញរថយន្តមួយដឹកអ្នក
 3 ទោស ដែលចុះខ្សោយដោយសារការបូមយកឈាម។ គាត់បានថ្លែងថា អ្នកទោសហ្នឹងដែលដឹងខ្លួន
 4 ហើយ នៅដង្ហើមតឹកៗ បូមហើយដកទុយោ ហើយយកអ្នកទោសទៅគ្រឿងកម្ទេចមួយម៉្លា។

5 [១៣:៤១:០៧]

6 ចំពោះអ្នកទោសដែលត្រូវធ្វើពលកម្មដោយបង្ខំវិញ៖ ការងារចាប់ផ្តើមពីម៉ោង៣យប់ហើយ
 7 បញ្ចប់នៅពាក់កណ្តាលអធ្រាត្រ។ ពួកដែលត្រូវធ្វើពលកម្មដោយបង្ខំនៅព្រៃដំរីស្រុតរួមមានកុមារផង។
 8 ការងារត្រូវតែបំពេញដោយស្ងៀមស្ងាត់ ហើយអ្នកទោសត្រូវបានគេដាក់ទណ្ឌកម្ម បើមិនធ្វើការឱ្យខ្លាំង
 9 ទេ។ សាក្សីមួយរូបនៅមន្ទីរសន្តិសុខគោកក្នុងបានផ្តល់សក្ខីកម្មដូចតទៅ៖ “តែបើខ្ញុំមានមិនបានធ្វើការ
 10 គេច្រៀងដកចេញមកជ្រុង ហើយបើខ្ញុំមួយថ្ងៃទៀត ត្រូវគេដកមួយជ្រុងទៀត មានន័យថាអស់ពាក់
 11 កណ្តាលនៃរបបអាហារមួយពេល”។

12 ការដាក់ទណ្ឌកម្មចំពោះការមិនធ្វើការខ្លាំងរួមមាន៖ ការទះដោយដៃ ការធ្វើទារុណកម្ម និងការ
 13 សម្លាប់។ អ្នកនៅរស់រានមានជីវិតម្នាក់ពីមន្ទីរសន្តិសុខវត្តធ្លក បានផ្តល់សក្ខីកម្មថាពួកដែលមិនបានធ្វើ
 14 ការខ្លាំងត្រូវបានគេវាយទះ ហើយជួនកាលត្រូវគេកប់ទាំងរស់។

15 [១៣:៤២:១៤]

16 លោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រម នឹងបានដឹងពីព្រឹត្តិការណ៍យោរយោដែលពួកអ្នកទោស
 17 ត្រូវទទួលរង។ សាក្សីមួយរូបដែលបានផ្តល់សក្ខីកម្មអំពីលក្ខខណ្ឌនៅមន្ទីរសន្តិសុខសង់ បានរៀបរាប់ពី
 18 ការដែលខ្លួនបានឃើញពួកយោធាវាយធ្វើបាបយុវជនម្នាក់នឹងដែកភ្លោរទះរហូតដល់ស្លាប់។ ដោយសារ
 19 តែយុវជននោះបានរើសកន្ទុយបារីពីដី ហើយបម្រុងនឹងជក់។

20 នៅមន្ទីរសន្តិសុខភូមិភាគឧត្តរ កូនស្រីរបស់អ្នកទោសពីររូបដែលមានអាយុបីឆ្នាំ ត្រូវបានគេ
 21 វាយធ្វើបាបព្រោះតែវាស្រែកយំរកម្តាយរបស់វា។ កុមារីនោះធ្លាក់ខ្លួនឈឺហើយក្រោយមកក៏ស្លាប់ទៅ។
 22 អ្នកនៅរស់រានមានជីវិតម្នាក់ពីមន្ទីរសន្តិសុខភូមិភាគឧត្តរ បានរៀបរាប់ពីរបៀបដែលពួកអ្នកយាមបាន
 23 យកអ្នកទោសម្នាក់មកធ្វើជាគំរូ ដែលប៉ុនប៉ងលួចរត់។ អ្នកទោសនោះត្រូវបានគេធ្វើទារុណកម្ម និង
 24 វាយដំនៅចំពោះមុខអ្នកទោសដទៃទៀត។ ពួកអ្នកយាមបានបោះដែកគោលនៅលើដើមរបស់គាត់ទាំង
 25 ពីរជាប់នឹងក្តារ លាតសន្ធឹងដៃ ហើយបញ្ជាឱ្យគាត់ឱ្យច្រៀង។ នៅពេលដែលគាត់ច្រៀង ពួកអ្នកយាម

1 បានបន្តវាយធ្វើបាបគាត់ទៀត។

2 [១៣:៤៣:៣៣]

3 អតីតអ្នកទោសម្នាក់នៅមន្ទីរសន្តិសុខភ្នំក្រោល បានរំលឹកឡើងវិញពីការវាយតប់ទៅលើអ្នកទោស
4 មួយរូបដែលត្រូវបានគេចោទថាប៉ុនប៉ងលួចរត់ទៅស្រុកយួនថា “ពេលនោះពួកវាចាប់ផ្តើមវាយអ្នកទោស
5 រហូតដល់សន្លប់ ដោយបែកឈាមខ្នាតប្រឡាក់មកលើខ្ញុំ និងអ្នកទោសផ្សេងៗទៀត។ បន្ទាប់មកពួកវា
6 បានដោះខ្លោះអូសចេញ ហើយចាក់នឹងដំពុះទង់សម្លាប់នៅក្នុងគុកនោះ។”

7 លោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រម នឹងបានដឹងពីរឿងរ៉ាវមួយអំពីរបៀបដែលអ្នកទោស
8 ស្ត្រីម្នាក់នៅមន្ទីរសន្តិសុខអូរកន្សែង ត្រូវបានគេពុះខ្នង ហើយបន្ទាប់មកត្រូវគេខ្វះយកថង់ប្រមាត់ចេញ
9 នៅក្នុងរោងបាយ ដើម្បីធ្វើឱ្យអ្នកទោសដទៃទៀតខ្លាច។ នៅគ្រប់មន្ទីរសន្តិសុខទាំងអស់ ពួកអ្នកទោស
10 ស្ថិតនៅក្រោមការធ្វើទារុណកម្មគួរឱ្យរន្ធត់ ដែលជាផ្នែកមួយនៃការសួរចម្លើយ ធ្វើឡើងដើម្បីទាញយក
11 ចម្លើយសារភាព។ រឿងរ៉ាវដែលគេធ្លាប់បានជួប ដូចជាការសួរចម្លើយ ការធ្វើទារុណកម្មនៅតាមមន្ទីរ
12 សន្តិសុខផ្សេងៗ មើលមួយភ្លែតទៅគួរឱ្យភ័យខ្លាច និងឈឺចាប់ពីការដែលគេធ្វើឱ្យពួកអ្នកទោសមានការ
13 ភ័យខ្លាច។ ទម្រង់ជាទូទៅនៃការធ្វើទារុណកម្ម គឺជាការវាយឆក់ តប់ ឆក់ខ្សែភ្លើង និងធ្វើឱ្យចប់ដង្ហើម។
14 អតីតអ្នកទោសស្ត្រីម្នាក់ដែលគេឃុំនៅមន្ទីរសន្តិសុខសង់ អស់រយៈពេលប្រហែលជាប្រាំបួនខែបាន
15 រៀបរាប់ពីការវាយធ្វើបាបនៅក្នុងអំឡុងពេលសួរចម្លើយដូចតទៅ៖

16 [១៣:៤៥:១៣]

17 ពួកគេសួរចម្លើយអ្នកទោសរៀងរាល់ថ្ងៃ ចំពោះអ្នកទោសបុរសវិញ ប្រសិនបើគេមិនឆ្លើយ
18 សំណួរក្នុងពេលសួរចម្លើយទេ ខ្មែរក្រហមនឹងវាយពួកគេរហូតដល់ស្លាប់។ នៅស-២១ ពួកអ្នកសួរ
19 ចម្លើយបានប្រើបច្ចេកទេសសួរចម្លើយគ្រប់បែបយ៉ាង ពួកគេជ្រុះមុជអ្នកទោសចូលទៅក្នុងទឹក អុជនឹង
20 បារី នឹងអំពូលអគ្គិសនី ដកក្រចកដៃក្រចកជើងផងដែរ។ ពួកគេបានប្រើដង្កាប់ចាប់ហែកសាច់អ្នកទោស
21 បង្ខំអ្នកទោសឱ្យវាយគ្នា បង្ខំឱ្យស៊ីអាចម៍ ឱ្យផឹកទឹកនោម និងបង្ខំអ្នកទោសឱ្យធ្វើការគោរពវត្ថុផ្សេងៗ
22 ប្តូរបសត្វផ្តុំ។

23 ភស្តុតាងដែលយើងនឹងដាក់នៅចំពោះមុខលោកប្រធាន លោកលោកស្រីចៅក្រមរួមមានឯកសារ
24 កាលពីជំនាន់នោះដែលបានកត់ត្រានូវសេចក្តីពិស្តារដែលគួរឱ្យខ្លាចនៃការប្រើប្រាស់នៃអំពើទារុណកម្ម
25 ដ៏ឃោរឃៅ និងជាប្រព័ន្ធនេះ។ របាយការណ៍នៅស-២១ ដែលបានរៀបរាប់ដោយកម្មាភិបាលទទួល

1 ខុសត្រូវចំពោះការសួរចម្លើយអ្នកទោស កែ គឹមហួត ដែលជាអតីតកម្មាភិបាលជាខ្ពស់របស់បក្ស
 2 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានផ្តួងថា “នៅព្រឹកថ្ងៃទី២០ ខែ៧ ឆ្នាំ១៩៧៧ យើងខ្ញុំបុកមួយសារទៀត ម្តងនេះវា
 3 ប្រតិកម្មថា ជាពាក្យសម្តីថាវាអត់ក្បត់។ អាណាឆ្លើយដាក់គឺសុទ្ធតែពួកក្បត់ ជាសុខភាពគ្រាន់តែខ្សោយ
 4 តែពុំមានអីគួរឱ្យកត់សម្គាល់ទេ។ ល្ងាចយប់ថ្ងៃទី២១ ខែ៧ ឆ្នាំ១៩៧៧ បុកមួយសារទៀត ឆក់ខ្សែភ្លើង
 5 និងឱ្យស៊ីអាចម៍ លើកនេះវាជេរអ្នកវាយជាច្រើន “ពួកឯងវាយអញឱ្យងាប់មក!” ឱ្យស៊ីអាចម៍ពីរបីស្លាប
 6 ព្រា ហើយវាសួររក អានឹង អានូរ អាសាន អារញ ដល់ពេលយប់យើងបុកខ្សែភ្លើងមួយសារទៀត លើក
 7 នេះធ្ងន់បន្តិច វាចេញរើរវាយ អត់អីទេ ក្រោយមកសារភាពមួយកម្រិតដូចខាងលើ។”

8 នៅក្រាំងតាចាន់ វិធីធ្វើទារុណកម្មរួមមាន៖ ការវាយធ្វើបាបដោយរំពាត់ខ្សែតី ឬរំពាត់ធ្មៅ
 9 ចងព្យួរជើងឡើងលើ ប្រើដង្កៀបកៀបច្រមុះ ឬដកក្រចក និងច្រកចង់ផ្កាស្លឹកឱ្យអ្នកទោសថប់ដង្ហើម។
 10 ជាញឹកញាប់ អ្នកទោសបានស្តាប់ដោយសារការធ្វើទារុណកម្ម។ សាក្សីម្នាក់បានរៀបរាប់ពីការធ្វើ
 11 ទារុណកម្មទៅលើស្ត្រីបីនាក់នៅមន្ទីរសន្តិសុខថា “គេឱ្យដោះអាវ ហើយយកដង្កាប់មកបាបច្រមុះ ស្លឹក
 12 ត្រចៀក ហើយយកទឹកអាស៊ីតមកក្រវាត់ ហើយចាក់ទឹក អូសចេញទៅត្រាំ ទៅទាំងស្រោត គេរះយក
 13 ធ្វើមទៅផង។”

14 [១៣:៤៨:១៣]

15 ដូចដែលខ្ញុំបានបញ្ជាក់នៅខាងដើមរួចមកហើយថា ចម្លើយសារភាពត្រូវបានប្រើប្រាស់សម្រាប់
 16 កំណត់អត្តសញ្ញាណខ្លាំងបន្ថែមទៀត។ ជាឧទាហរណ៍នៅមន្ទីរសន្តិសុខសង់ ចម្លើយសារភាពត្រូវបាន
 17 ប្រធានពិនិត្យជាថ្មីឡើងវិញ ហើយបន្ទាប់មកវិធាននោះបានរៀបចំជាសំណុំរឿងនូវជនទាំងឡាយដែល
 18 ត្រូវបានគេឆ្លើយដាក់ថាមានការជាប់ពាក់ព័ន្ធ។ ប្រធានឱ្យគេយកចម្លើយសារភាពទាំងនោះទៅឱ្យសហ
 19 ករណ៍ឃុំ កងចល័ត និងមន្ទីរសន្តិសុខផ្សេងៗទៀត។ ក្រោយមក មានការចាប់ខ្លួនជាបន្តបន្ទាប់ ទៀត
 20 នៅគោកក្នុងចំណាររបស់អ្នកសួរចម្លើយ និងចម្លើយសារភាពត្រូវបានគេបញ្ជូនទៅកាន់មន្ទីរស្រុកហើយ
 21 នៅក្នុងករណីពិសេស បញ្ជូនទៅកាន់មន្ទីរតំបន់ ប្រធាននៅគោកក្នុងបានចូលរួមប្រជុំប្រចាំខែនៅមន្ទីរ
 22 ស្រុកជាមួយនឹងប្រធានសហករណ៍ និងប្រធានកងទទួលបន្ទុកផ្នែកសន្តិសុខ។ មន្ទីរសន្តិសុខក៏បានបញ្ជូន
 23 របាយការណ៍ប្រចាំខែឱ្យទៅមន្ទីរស្រុកផងដែរ។ ថ្នាក់ដឹកនាំស្រុកនានាបានចូលរួមប្រជុំមួយខែ ពីរខែ
 24 នៅមន្ទីរតំបន់ដែលពួកគាត់បានរាយការណ៍ពីបញ្ហានានាដូចជា៖ បញ្ហាម្ហូបអាហារ និងបញ្ហាសន្តិសុខ
 25 ជាដើម ហើយបានទទួលបញ្ហាមកវិញអំពីមកថា តើអ្នកណាត្រូវកម្ទេច អ្នកណាត្រូវទុក ការធ្វើទារុណកម្ម

1 ការអត់ឃ្លាន កង្វះខាតការថែទាំផ្នែកវេជ្ជសាស្ត្រ និងការដាក់នៅក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំងនៅក្នុងលក្ខខណ្ឌដែល
2 មិនមានអនាម័យល្អបណ្តាលឱ្យមានការស្លាប់ជាច្រើននៅក្នុងមន្ទីរសន្តិសុខទាំងនេះ។

3 [១៣:៥០:០០]

4 ដូច្នេះមានមនុស្សស្លាប់អស់ជាច្រើន សូម្បីតាំងពីមុនពេលដែលជនរងគ្រោះត្រូវបានគេយកចេញ
5 ទៅសម្លាប់ទៀត។ នៅមានករណីអ្នកទោសធ្វើអត្តឃាតជាច្រើនអ្នកផងដែរ ក្នុងការដែលពួកគាត់អស់
6 សង្ឃឹមនឹងរត់គេចចេញឱ្យផុតពីទុក្ខលំបាកក្នុងចិត្ត ពីការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង និងពីការធ្វើទារុណកម្ម
7 នេះ។ នៅស-២១ សូម្បីតែអ្នកយាមក៏បានធ្វើអត្តឃាតផងដែរ ព្រោះខ្លាចគេចាប់ និងធ្វើទារុណកម្ម។
8 នៅអូរកន្សែងមានអ្នកទោសជាច្រើនអ្នកបានសម្លាប់ខ្លួនដោយចងក។ នៅសង់ ខោអាវត្រូវបានគេយក
9 ចេញពីអ្នកទោស ដើម្បីការពារកុំអ្នកទោសយកមកធ្វើអត្តឃាត។ អ្នកទោសភាគីច្រើនដែលមិនបាន
10 ស្លាប់ដោយសារការអត់ឃ្លាន ជំងឺ ធ្វើការហួសកម្លាំង ឬការធ្វើទារុណកម្មទេនោះ ក្រោយមកត្រូវ
11 បានគេយកទៅសម្លាប់ចោល។

12 ជាតួយ៉ាងទីតាំងជាក់លាក់ដែលនៅឆ្ងាយពីបរិវេណធំ ត្រូវបានគេប្រើប្រាស់សម្រាប់ជាកន្លែង
13 សម្រាប់សម្លាប់មនុស្ស និងជាកន្លែងកប់សាកសពរួម។ ការសម្លាប់ គឺមានការរៀបចំយ៉ាងត្រឹមត្រូវតាម
14 វិធីសាស្ត្រ ហើយជាទូទៅគឺច្រើនកើតនៅពេលយប់ជាញឹកញាប់បំផុត។ ពួកអ្នកទោសត្រូវបានគេរុំមុខ
15 ហើយចងភ្ជាប់គ្នា បន្ទាប់មកដាក់ក្នុងឡានធំៗ ហើយដឹកចេញទៅជាក្រុម។ ទោះបីជាការសម្លាប់ត្រូវ
16 បានគេធ្វើឡើងដោយសម្ងាត់បំផុតក៏ដោយ ក៏ភស្តុតាងនៃព្រឹត្តិការណ៍ដ៏រន្ធត់នេះត្រូវបានបន្សល់ទុកនៅ
17 ឡើយ។

18 [១៣:៥១:៤៤]

19 លោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រមនឹងបានស្តាប់នូវរឿងរ៉ាវជាច្រើនអំពីរបៀបកម្មាភិបាល
20 បានសម្រេចលើពួកដែលគេបានសន្មតថា ជាខ្មាំងរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ របៀបសម្លាប់ គឺមាន
21 លក្ខណៈស្ទើរតែដូចគ្នា នៅឯកន្លែងសម្លាប់ ពួកអ្នកទោសត្រូវបានគេបញ្ជាឱ្យអង្គុយ បំពង់ករបស់ពួក
22 ត្រូវបានអារកាត់ផ្តាច់ ឬមួយក៏អ្នកទោសត្រូវបានគេវាយត្រង់កញ្ជឹងកន្លែងរបស់គ្នា ដូចជា កំណាត់
23 ឈើ ឬដែកភ្លៅរទេះ។ សាកសពត្រូវបានគេកប់នៅក្នុងរណ្តៅដែលមិនបានគូសសម្គាល់ ដែលជាច្រើន
24 លើករណីជនរងគ្រោះខ្លួនឯងត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យជីករណ្តៅ។ សាក្សីម្នាក់បានរៀបរាប់ពីការសម្លាប់អ្នក
25 ទោសមកពីមន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ថា៖ ឧបករណ៍ដែលគេប្រើសម្រាប់សម្លាប់អ្នកទោស គឺប្រើចប

1 ដែលមានដងប្រវែងប្រហែលមួយម៉ែត្រ វាយពីក្រោយកញ្ជឹងក។ ពេលអ្នកទោសដួលហើយគេយកដាវ
 2 អាវផ្កាចំកតែម្តង។ សាក្សីម្នាក់មកពីមន្ទីរសន្តិសុខសង់ បានរៀបរាប់ពីការសម្លាប់ដូចតទៅ៖ គេវាយនឹង
 3 ភ្លៅរទេះ ដែលមានប្រវែងប្រហែលជិតមួយម៉ែត្រ រួចវាយចំកញ្ជឹងក ហើយចាប់បោចសក់ដើយកឡើង
 4 និងចាក់ផ្កាចំបំពង់កដោយចំពុះទុង រួចរំពោះចាប់ពីចុងដង្ហើមរហូតដល់ក្រោម ទើបស្រាយពីចំណង
 5 ហើយបោះចូលទៅក្នុងរណ្តៅ។

6 [១៣:៥៣:២៣]

7 លោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រម នឹងបានស្តាប់នូវអ្វីដែលជនរងគ្រោះដែលគ្មានអ្វីទីពីង
 8 ដូចជាកូនក្មេងត្រូវបានគេសម្លាប់ចោលទាំងឈាមត្រជាក់ដែរ។ ក្មេងៗជាទូទៅត្រូវបានគេបោកក្បាលវា
 9 នឹងគល់ឈើ។ សាក្សីម្នាក់នៅមន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ បានរៀបរាប់ពីការធ្វើឃាតលើរូបកូនក្មេងស្រី
 10 ពីរនាក់ នៅក្រោយពេលដែលខ្ញុំពុកម្តាយរបស់វាត្រូវបានគេសម្លាប់ថា៖ ក្មេងស្រីទាំងពីរនេះបងអាយុ
 11 ប្រហែលជាបីឆ្នាំ ត្រូវឈ្មោះ សាំង ជា អ្នកវាយសម្លាប់។ ឯប្អូនស្រីដែលមានឈ្មោះប្រហែលពីរឆ្នាំ ខុច
 12 តូច បានចាប់ជើងទាំងពីរ ហើយបោកក្បាលទៅនឹងគល់អម្ពិល។

13 [១៣:៥៤:០៨]

14 សាក្សីម្នាក់ផ្សេងទៀតមកពីមន្ទីរសន្តិសុខសង់ បានរំពួកឡើងវិញពីអ្វីដែលគាត់បានឃើញនៅ
 15 កន្លែងសម្លាប់មនុស្ស។ ខ្ញុំឃើញស្នាមឈាម និងខ្លួរក្បាលក្មេងហ្នឹងនៅលើដើមឈើ ហើយនៅជុំវិញគល់
 16 ឈើ។ ខ្ញុំបានឃើញសាកសពកុមារនៅរាយប៉ាយនៅជិតដើមឈើ គឺដើមក្រសាំងនេះឯង។ កុមារនោះជា
 17 ក្មេងទើបចេះដើរអាយុពីរទៅបីឆ្នាំ។

18 ថ្ងៃនេះគេមិនអាចកំណត់បានទេថា ជនរងគ្រោះមានចំនួនប៉ុន្មាននាក់ពិតប្រាកដ ដែលបានទទួល
 19 រងនូវការឈឺចាប់ និងបានស្លាប់នៅមន្ទីរសន្តិសុខទាំង១១កន្លែងនេះ។ យ៉ាងណាក៏ដោយសក្ខីកម្ម និង
 20 ភស្តុតាងជារូបវន្តបានបញ្ជាក់ថា មានការស្លាប់រហូតដល់រាប់ម៉ឺននាក់ឯណោះ។

21 [១៣:៥៤:៥៧]

22 ជាឧទាហរណ៍ វាទំនងជាមានការស្លាប់ជាង១៥.០០០នាក់នៅ ស-២១ ចំនួនសាកសពដែលបាន
 23 រកឃើញមកពីកន្លែងកប់សាកសពរួមនានានៅក្រាំងតាចាន់ អាចនឹងមានច្រើនរហូតដល់ទៅ១៧.០០០
 24 នាក់។ ការគាស់ទីតាំងរណ្តៅ សាកសពនានាធ្លាប់បានប្រើប្រាស់ដោយមន្ទីរសន្តិសុខ ភូមិភាគខត្តរ មាន
 25 សាកសពប្រមាណជា ៦.០០០នាក់ សំណល់សាកសពចំនួនរាប់ពាន់ត្រូវបានគេគាស់ចេញនៅមន្ទីរ

1 សន្តិសុខសង្គម ដូចជាការដែលពួកគាត់មានការភ័យរន្ធត់ដូច្នោះដែរ។ តួលេខដែលអាចរកបាននេះ គឺ
2 តំណាងឱ្យតែចំនួនសមាមាត្រមួយនៃចំនួនអ្នកស្តាប់។

3 [១៣:៥៥:៤៦]

4 អំពើប្រល័យពូជសាសន៍៖
5 ឥឡូវនេះខ្ញុំសូមបន្តទៅលើបទចោទស្តីពីអំពើប្រល័យពូជសាសន៍ប្រឆាំងនឹងជនជាប់ចោទ ដែល
6 បានកើតចេញពីយុទ្ធនាការបំបាត់ក្រុមជាតិពន្ធុចាមនិងវៀតណាមនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។ ភស្តុតាង
7 ដែលយើងនឹងដាក់ជូននៅចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង បង្ហាញពីជនជាតិចាម នៅក្នុងខេត្តកំពង់
8 ចាម និងជនជាតិវៀតណាមនៅក្នុងខេត្តព្រៃវែង និងស្វាយរៀង ដែលទទួលរងក្នុងការសម្លាប់រង្គាលជា
9 ប្រព័ន្ធបញ្ជាដោយគណៈមជ្ឈឹមបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដែលមានចេតនាបំផ្លាញក្រុមទាំងពីរនេះចោល។
10 យើងនឹងដាក់ជូននៅចំពោះមុខលោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រម នូវភស្តុតាងដែលបង្ហាញ
11 សក្ខីកម្មពីការបំផ្លាញដោយមានការរៀបចំជាប្រព័ន្ធនៅលើក្រុមទាំងពីរនេះ ក្រោមការបញ្ជារបស់មេដឹក
12 នាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ ភស្តុតាងនៃការបញ្ជាបំផ្លាញក្រុមទាំងពីររួមមាន៖ ទស្សនាវដ្តីទង់បក្ស សុន្ទរ-
13 កថារបស់ជនជាប់ចោទ សេចក្តីផ្តេងការណ៍ផ្លូវការរបស់រដ្ឋាភិបាល និងសារទូរលេខរាយការណ៍ពីបទ
14 ល្មើសធ្វើទៅគណៈមជ្ឈឹម។

15 [១៣:៥៦:៥៦]

16 ជាបឋមខ្ញុំនឹងជូនសេចក្តីសង្ខេបនៃភស្តុតាងពាក់ព័ន្ធនឹងអំពើប្រល័យពូជសាសន៍ចំពោះជនជាតិ
17 ចាម។ អំពើប្រល័យពូជសាសន៍ប្រឆាំងជនជាតិចាម ត្រូវបានចោទប្រកាន់ អំពើប្រល័យពូជសាសន៍នៅ
18 ខេត្តកំពង់ចាម ដែលបានប្រព្រឹត្តនៅឆ្នាំ១៩៧៧ ដល់ឆ្នាំ១៩៧៩។ ជនជាតិចាម ជាបញ្ហាជននៃនរកចម្ប៉ា
19 ដែលបានរស់នៅជាច្រើនសតវត្សរ៍នៅលើទឹកដីកម្ពុជានាពេលបច្ចុប្បន្ននេះ។ តាំងពីពេលដំបូងពួកគេបាន
20 រស់នៅផ្តុំគ្នា ភាគច្រើនជាសហគមន៍នៅខេត្តកំពង់ចាម កំពង់ឆ្នាំង និងខេត្តពោធិ៍សាត់។ មុនពេលបក្ស
21 កុម្មុយនីស្តឡើងកាន់អំណាច ជនជាតិចាមគោរពប្រតិបត្តិសាសនាស្នាម និងយាយភាសារបស់ខ្លួន និង
22 ស្លៀកសម្លៀកបំពាក់ប្រពៃណីរបស់ខ្លួន ពួកគេបានកំណត់ថា ជាក្រុមជាតិពន្ធុមួយដាច់ដោយឡែកដែល
23 មានសាសនាផ្សេងគ្នា ហើយប្រជាជនខ្មែរភាគច្រើនក៏ធ្វើការកំណត់ដូច្នោះដែរ។

24 ដូចដែលខ្ញុំបានធ្វើការកត់សម្គាល់ពីខាងលើរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា បានធ្វើការប្រកាសទទួល
25 ស្គាល់ជាសាធារណៈគ្រប់សាសនាទាំងអស់ ដោយធ្វើការប្រកាសតាមវិទ្យុថា ជនជាតិចាម គឺជាខ្មែរ

1 ម្ចាស់មដែលជាបងប្អូន។ បក្សព្យាយាមធ្វើការបង្ហាញនូវរូបភាពសង្គមមួយ ដែលជនជាតិភាគតិចមិនត្រូវ
 2 បានគេរើសអើង យ៉ាងណាមិញការពិតដែលស្តែងឡើង គឺវាផ្សេងទៅវិញ។ នៅក្នុងសន្និបាតបក្ស ខែ
 3 ឧសភា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដែលសហការីរបស់ខ្ញុំនឹងរៀបរាប់នៅពេលក្រោយ ប៉ុល ពត និង នួន ជា បានបង្គាប់
 4 ទៅលេខាភូមិភាគតំបន់ ស្រុក និងអង្គការយោធានៅទូទាំងប្រទេសឱ្យលុបបំបាត់សាសនាទាំងអស់។
 5 ជនជាតិចាមត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យចិញ្ចឹមជ្រូក និងហូបសាច់ជ្រូក ដែលជាអំពើផ្ទុយនឹងជំនឿសាសនារបស់
 6 ពួកគេ អ្នកដែលបដិសេធត្រូវគេសម្លាប់។

7 [១៣:៥៨:៥៦]

8 មេដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ក៏ដាក់ផែនការធ្វើឱ្យប្រទេសកម្ពុជាក្លាយជាប្រទេសដែលមាន
 9 ជាតិពន្ធតែមួយ ការណ៍នេះនឹងនាំមកនូវបង្ក័យគ្រោះមហន្តរាយដល់ជនជាតិចាម ដូចដែលលោកស្រី
 10 អេលីហ្សាបេត បេកយ័រ ពន្យល់។ គោលនយោបាយរបស់ខ្មែរក្រហម គឺដើម្បីបំបាត់ភាពផ្សេងគ្នានៃ
 11 ជាតិពន្ធ និងបង្កើតនូវជាតិសាសន៍ថ្មីមួយ បានជះឥទ្ធិពលយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរបំផុតដល់ជនជាតិចាម។ ជនជាតិ
 12 ភាគតិចទាំងនេះ បានទទួលមហន្តរាយចំនួនពីរដង ដោយសារតែពូជសាសន៍បរទេស និងជំនឿសាសនា
 13 ប្រតិកិរិយា។ នៅក្នុងតំបន់ត្រួតត្រារបស់ពួកគេ បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានចាប់ផ្តើមធ្វើការបំបែកសហ
 14 គមន៍ជនជាតិចាម និងធ្វើការគាបសង្កត់សេរីភាព សាសនា និងសិទ្ធិស៊ីវិលតាំងពីឆ្នាំ១៩៧៣ មកម៉្លោះ។
 15 នៅក្នុងឆ្នាំ១៩៧៣ និងឆ្នាំ១៩៧៤ ជនជាតិចាមសឹងតែទាំងអស់នៅក្នុងភូមិភាគនិរតីរបស់បក្សកុម្មុយនីស្ត
 16 កម្ពុជា ត្រូវបានប្តូរទីលំនៅទៅភូមិភាគខត្តរ។

17 [១៤:០០:០១]

18 លោក ប៊ែន យៀននិន ដែលបានធ្វើការស្រាវជ្រាវលម្អិតអំពីការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញរបស់បក្សកុម្មុយ
 19 នីស្តកម្ពុជាទៅលើជនជាតិចាម បានធ្វើការកត់សម្គាល់លើឯកសារនយោបាយរបស់បក្សកុម្មុយនីស្ត
 20 កម្ពុជាជាមួយចុងខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ១៩៧៤ ដែលត្រូវបានផ្សព្វផ្សាយនៅភូមិភាគខត្តរ។ ឯកសារដែលមាន
 21 ចំណងជើងថា “សេចក្តីសម្រេចទាក់ទងនឹងមាតិកាសហការីបក្សក្នុងតំបន់៣១” លើកឡើងថាការដាក់
 22 បញ្ចូលជនជាតិចាមនៅក្នុងសហការីត្រូវពន្យារដោយសារតែ ការបំបែកក្រុមនេះគឺជាការចាំបាច់កុំ
 23 ឱ្យពួកវាផ្តុំគ្នាច្រើនក្នុងតំបន់តែមួយ។ ជាការឆ្លើយតបទៅនឹងការធ្វើបុកម្នេញរបស់បក្សកុម្មុយនីស្ត
 24 កម្ពុជា សហគមន៍ជនជាតិចាមបានប៉ះបោរនៅតាមតំបន់មួយចំនួន។ ការប៉ះបោរលើកទីមួយ កើតមាន
 25 នៅក្នុងតំបន់៣១ នៅចុងឆ្នាំ១៩៧៤ ការចាប់មេដឹកនាំជនជាតិចាម បណ្តាលឱ្យមានការប៉ះបោរនៅស្រុក

1 ក្រុមគ្រួសារ ក្នុងខេត្តកំពង់ចាម។ នៅចុងឆ្នាំ១៩៧៤ ជនជាតិចាមដែលជាសមាជិកក្រុមខ្មែរក្រហម
2 ក្នុងតំបន់២១ បានជួយបង្កើតក្រុមផ្តាច់ខ្លួនមួយឈ្មោះថា “ខ្មែរស” ហើយបានរត់ចូលព្រៃ។

3 សូមរង់ចាំមើល រហូតដល់វីដេអូ!
4 (ការបង្ហាញឯកសារជាប្រភពវីដេអូ ចាប់ពីម៉ោង ១៤:០១:៣៩ ដល់ ១៤:០៣:៤០)

5 [១៤:០៣:៤០]

6 **លោកស្រី ជា លាង៖**

7 ចាប់តាំងពីខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ មកការធ្វើទុកបុកម្តេចជាប្រព័ន្ធរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា
8 មកលើជនជាតិចាមរួមមានការហាមឃាត់ការគោរពប្រតិបត្តិសាសនាអ៊ីស្លាម និងភាសាចាម។ ការដុត
9 បំផ្លាញគម្ពីរសាសនា ការបំផ្លាញព្រះវិហារ និងប្រៃសណីយ៍ព្រះវិហារទាំងនេះ សម្រាប់ការប្រើប្រាស់ដទៃ
10 ទៀត និងការសម្លាប់មេដឹកនាំជនជាតិចាម។ ជនទាំងឡាយណាដែលបដិសេធមិនអនុវត្តតាមបញ្ជាឱ្យ
11 លះបង់សាសនារបស់ខ្លួន។ ស្ត្រីជនជាតិចាមត្រូវបានគេហាមឃាត់មិនឱ្យពាក់កន្សែងគ្របក្បាលតាម
12 លក្ខណៈប្រពៃណីរបស់ខ្លួនឡើយ។ អ្នកដែលនិយាយភាសាចាមត្រូវបានគេសម្តុតគំរាមសម្លាប់។

13 ជាលទ្ធផលនៅឆ្នាំ១៩៧៩ កុមារជនជាតិចាមលែងចេះនិយាយភាសាចាមទៀតហើយ សាក្សី
14 នានានឹងផ្តល់សក្ខីកម្មថា ជនជាតិចាមបានរស់នៅក្នុងភាពភ័យខ្លាចជាប្រចាំ ដោយសារតែការខកខាន
15 មិនគោរពតាមបញ្ជារបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា នឹងត្រូវគេចាប់ខ្លួន ហើយសម្លាប់។

16 [១៤:០៤:៤៩]

17 ក្នុងចំណោមខ្មាំងរបស់ខ្លួន បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាចាត់ទុកជនជាតិចាមក្នុងប្រភេទពិសេសមួយ
18 គឺគេចាត់ទុកជនជាតិចាម ជាប្រជាជនដែលទាបជាងប្រជាជន ១៧មេសា ទៅទៀត។

19 នៅចុងឆ្នាំ១៩៧៥ បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានបន្តបន្លាស់ទីសហគមន៍ជនជាតិចាមពីភូមិកំណើត
20 របស់ខ្លួន ហើយបំបែកឱ្យទៅតាមភូមិដែលជនជាតិខ្មែរភាគច្រើន។ យើងនឹងដាក់បង្ហាញនៅចំពោះមុខ
21 លោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រម នូវភស្តុតាងដែលបង្ហាញថាជនជាតិចាមរាប់ពាន់ម៉ឺននាក់ត្រូវ
22 បានបញ្ជូនទៅភូមិភាគខត្តរ និងពាយ័ព្យដែលជាផ្នែកមួយនៃនយោបាយបំបែកជនជាតិចាមមួយសែន
23 នាក់ដែលកំពុងរស់នៅក្នុងភូមិភាគបូព៌ា។ នៅខេត្តកំពង់ចាម ជាញឹកញាប់បុរសត្រូវបានបំបែកចេញពី
24 ស្ត្រី និងកុមារជនជាតិចាមត្រូវបានបញ្ជូនទៅតំបន់ផ្សេងដែលជាផ្នែកមួយនៃកងចល័ត។

25 នៅខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដែលខែវិមាន ការប៉ះបោររបស់ជនជាតិចាមប្រឆាំងនឹងបក្សកុម្មុយ

1 នីស្តកម្ពុជាតើមានឡើងនៅភូមិកោះផល និងស្វាយឃ្លាំង ក្នុងស្រុកក្រចេះឆ្នាំ ខេត្តកំពង់ចាម។
 2 ការប៉ះបោរទាំងពីរនេះ ត្រូវបានកងកម្លាំងបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាកម្ទេច ដូចដែលយើងនឹងឃើញ
 3 នៅពេលក្រោយចាប់តាំងពីឆ្នាំ១៩៧៧មក។ ស្រុកក្រចេះបានក្លាយជាមុខសញ្ញាចម្បងនៅក្នុងយុទ្ធនាការ
 4 ប្រល័យពូជសាសន៍របស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាប្រឆាំងនឹងជនជាតិចាម។ ចាប់តាំងពីឆ្នាំ១៩៧៧ មក
 5 បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានអនុវត្តនូវយុទ្ធនាការរួមមួយ ដើម្បីបំផ្លាញជនជាតិចាមដែលនៅសេសសល់
 6 ក្នុងខេត្តកំពង់ចាម ដែលនៅពេលនោះ ស្ថិតនៅក្រោមភូមិភាគបូព៌ា និងភូមិភាគកណ្តាល។ ការអនុវត្ត
 7 ផែនការនេះត្រូវបានសម្របសម្រួលជាលក្ខណៈប្រព័ន្ធ ដោយកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាជាន់ខ្ពស់
 8 ដែលអ្នករាយការណ៍ទៅគណៈមជ្ឈិមរួមមាន កែ ពក ដែលជាលេខាភូមិភាគកណ្តាល។ ការសម្លាប់
 9 រង្គាលត្រូវបានអនុវត្តដោយកងអន្តរាគមន៍ពិសេសរបស់គណៈមជ្ឈិម ដែលបានរាយការណ៍ដោយផ្ទាល់
 10 ទៅ សុន សេន រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងការពារជាតិ។ លេខាតំបន់៤១ និងជាលេខាភូមិភាគកណ្តាលមាន
 11 តួនាទីសកម្មក្នុងការអនុវត្តផែនការនេះ។

12 [១៤:០៧:២០]

13 សាក្សីមួយរូបរៀបរាប់អង្គប្រជុំមួយ នៅស្រុកកងមាស ដែលនៅពេលប្រជុំនោះ លេខាតំបន់៤១
 14 និងជាលេខាភូមិភាគកណ្តាលបាននិយាយថា ជនជាតិចាមត្រូវតែប្រមូលផ្តុំ ហើយបញ្ជូនទៅមូលដ្ឋាន
 15 របស់ពួកគេ។ នៅក្នុងភាសារបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា “នេះ” មានន័យថា ជាការបញ្ជាឱ្យសម្លាប់
 16 ជនរងគ្រោះទាំងនោះ។ ដប់ថ្ងៃក្រោយពីប្រជុំ ជនជាតិចាមត្រូវបានគេដកចេញពីការដ្ឋាន ហើយបញ្ជូន
 17 ទៅមន្ទីរសន្តិសុខនៅតាមស្រុករៀងៗខ្លួន។ សាក្សីមួយរូបដែលបានលាក់អត្តសញ្ញាណជនជាតិចាម
 18 របស់ខ្លួន ដើម្បីរស់រានមានជីវិត បានរៀបរាប់អំពីអង្គប្រជុំរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាមួយនៅស្រុក
 19 ចម្ការលើនៅឆ្នាំ១៩៧៧ ដែលបានពិភាក្សាពីផែនការកម្ទេចខ្មាំង។ ប្រធានអង្គប្រជុំបានប្រកាសថា ខ្មាំង
 20 របស់បដិវត្តមានច្រើន ប៉ុន្តែខ្មាំងធំបំផុតរបស់យើងគឺជនជាតិចាម ដូច្នេះហើយទើបមានផែនការកម្ទេច
 21 ជនជាតិចាមមុនឆ្នាំ១៩៨០។

22 [១៤:០៨:២៤]

23 សាក្សីដដែលនេះ បានលួចអានការបោះពុម្ពផ្សាយជាផ្លូវការរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាដែល
 24 មានចំណងជើងថា “ផែនការសម្រាប់សហករណ៍ជឿនលឿន” ដែលលើកឡើងថាជនជាតិ គឺជាខ្មាំងធំ
 25 បំផុតដែលត្រូវតែកម្ទេចចោលទាំងស្រុង មុនឆ្នាំ១៩៨០។ មានសាក្សីម្នាក់ទៀត ដែលបានរស់នៅក្នុង

1 ស្រុកក្រូចឆ្មារក្នុងឆ្នាំ១៩៧៧ ដែលកម្មាភិបាលសន្តិសុខម្នាក់បានប្រាប់គាត់ ដោយមិនដឹងថាគាត់ជាជន
 2 ជាតិចាមថា ជនជាតិចាមដែលនៅសេសសល់គឺត្រូវសម្លាប់ក្នុងពេលឆាប់ៗនេះ។ មានភស្តុតាងដទៃ
 3 ផ្សេងនៅក្នុងសំណុំរឿងដែលបង្ហាញពីការកំណត់គោលដៅជនជាតិចាម ដោយមានការរៀបចំនៅក្នុង
 4 ខេត្តកំពង់ចាម។ នៅស្រុកកងមាស ថ្នាក់លើបានបញ្ជាឱ្យធ្វើការកត់ឈ្មោះជនជាតិចាមនៅតាមការដ្ឋាន
 5 នានា ប៉ុន្តែខែក្រោយមក ជនជាតិចាមទាំងនោះត្រូវបានគេដកចេញពីការដ្ឋានទាំងនោះ។ ជនជាតិចាម
 6 ត្រូវបានគេកំណត់គោលដៅ ដោយសារតែជាតិពន្ធរបស់ខ្លួន ហើយមិនមែនដោយសារថាពួកគេត្រូវបាន
 7 សង្ស័យថាជាខ្មាំងរបស់របបនោះឡើយ។

8 [១៤:០៩:៣២]

9 អតីតសមាជិកក្រុមប្រឹក្សាបដាវង់ម្នាក់ ដែលក្រុមប្រឹក្សានេះបានបង្កើតឡើងដោយកម្មាភិបាលភូមិ
 10 ភាគនិរតីធ្វើប្រតិបត្តិការក្នុងស្រុកកងមាស។ ប្រជាជនចាស់ដូចខ្ញុំអត់មានគេចាប់ទេ ប្រជាជនថ្មីក៏ដូច
 11 គ្នាដែរ មានតែជនជាតិចាមប៉ុណ្ណោះដែលត្រូវគេចាប់។ នៅក្នុងស្រុកកងមាស និងស្រុកក្រូចឆ្មារ ជន
 12 ជាតិចាមត្រូវបានគេប្រមូលជាប្រព័ន្ធ និងបញ្ជូនទៅមន្ទីរសន្តិសុខស្រុកចំនួនពីរគឺ មន្ទីរសន្តិសុខវត្ត
 13 អូរត្រកួន ក្នុងស្រុកកងមាស និងមន្ទីរសន្តិសុខក្រូចឆ្មារ។ នៅថ្ងៃមួយក្នុងខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧៧ ជនជាតិ
 14 ចាមទាំងអស់ចំនួន៣០០នាក់នៅឃុំពាមជីកងត្រូវបានចាប់ខ្លួន និងបញ្ជូនទៅវត្តអូរត្រកួន។ ការចាប់ខ្លួន
 15 ទ្រង់ទ្រាយធំនេះ ធ្វើឡើងតាមបញ្ជាលេខាស្រុក។ សាក្សីម្នាក់ដែលត្រូវបានគេជ្រើសឱ្យទៅចាប់ខ្លួននោះ
 16 រៀបរាប់ពីព្រឹត្តិការណ៍ដូចខាងក្រោម៖

17 អ្នកភូមិទាំងអស់នោះ មានការភ័យខ្លាច អ្នកខ្លះយំ ប៉ុន្តែមិនមាននរណាម្នាក់ហ៊ានលួចរត់ទេ។ ខ្ញុំ
 18 មានការអាណិតអាសូរអ្នកភូមិទាំងអស់នោះណាស់ ព្រោះភាគច្រើនជាមនុស្សដែលខ្ញុំបានស្គាល់ ធ្លាប់
 19 រកត្រីជាមួយគ្នា។ បន្ទាប់មក ជនរងគ្រោះទាំងនោះត្រូវបានគេសម្លាប់នៅក្នុងចម្ការមួយក្បែរគុក កូន
 20 ក្មេងត្រូវបានគេសម្លាប់ដោយបោកនឹងដើមឈើ ហើយពេជ្ឈយាដទាំងនេះបានប្រកួតប្រជែងគ្នា ដើម្បី
 21 ស្វែងរកអ្នកដែលអាចសម្លាប់មនុស្សបានលឿនបំផុត។

22 ប្រធានសន្តិសុខឃុំ ដែលជនរងគ្រោះទាំងនោះត្រូវគេចាប់ខ្លួន បានពន្យល់ថា ជនជាតិចាមជាពូជ
 23 សាសន៍ផ្សេងដូច្នោះហើយត្រូវតែកម្ទេច។ សាក្សីជនជាតិចាមម្នាក់ទៀត បានលួចរត់នៅពេលគេបញ្ជូន
 24 ទៅវត្តអូរត្រកួនជាមួយនឹងជនជាតិចាមដទៃទៀត។ គាត់បានរត់រួចខ្លួនដោយបានលាក់ខ្លួននៅក្នុងវាល
 25 ភក់។ គាត់រំពួកពីយប់នៃការធ្វើទារុណកម្មមុននឹងគាត់រត់រួច។ “ខ្ញុំមិនបានឃើញផ្ទាល់ភ្នែកទេ តែខ្ញុំបានឮ

1 សម្រែក ខ្ញុំបានឮប្អូនប្រសររបស់ខ្ញុំស្រែក ខ្ញុំដឹងថា ជាសំឡេងរបស់ប្អូនខ្ញុំ។ មុនត្រូវគេសម្លាប់អ្នកទាំង
 2 នោះបានស្រែកឱ្យព្រះជួយ ស្រែករកម្តាយរបស់ខ្លួន ដោយពួកគេស្រែកជាភាសាចាម ហើយក៏មាន
 3 សម្រែកដោយសារការឈឺចាប់ដែរ។ ម្តាយ និងប្អូនប្រសររបស់ខ្ញុំស្ថិតនៅក្នុងចំណោម អ្នកដែលត្រូវគេ
 4 សម្លាប់នោះ។ ការសម្លាប់ត្រូវបានរួចរាល់មុនពេលជិតភ្លឺ។”

5 [១៤:១២:១៦]

6 ការចាប់ខ្លួនទ្រង់ទ្រាយធំ និងការសម្លាប់ជនជាតិចាមក្នុងស្រុកក្រចេះ ត្រូវបានអនុវត្តជាប្រព័ន្ធ
 7 ដូចគ្នា។ ស្ត្រីជនជាតិចាមម្នាក់ ដែលនៅឆ្នាំ១៩៧៧ ជាក្មេងស្រីម្នាក់ធ្វើការក្នុងកងចល័តក្នុងស្រុកក្រច
 8 ឆ្មារបានរៀបរាប់ថា ក្មេងស្រីជនជាតិចាម ដែលមិនទាន់រៀបការចំនួន៣៥នាក់ ត្រូវបានគេនាំយកទៅផ្ទះ
 9 មួយដែលគេបោះបង់ចោល ដើម្បីសម្លាប់។ ពេលដែលពួកគេអង្គុយរង់ចាំ ពួកគេបានឮសំឡេងសំលៀង
 10 កាំបិត ហើយកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា និយាយថា សំលៀងកាំបិតនោះឱ្យមុត ព្រោះជ្រូកធំៗ
 11 ណាស់ថ្ងៃនេះ។ ក្មេងស្រីទាំងនោះត្រូវបានគេសួរថា ជាជនជាតិចាម ខ្មែរ ឬកូនកាត់? ហើយត្រូវគេ
 12 បំបែកផ្សេងៗគ្នា។ នេះជាការរៀបរាប់ព្រឹត្តិការណ៍ដែលបានកើតឡើង។ ក្រោយមកកម្មាភិបាលម្នាក់
 13 បានស្រែកបញ្ជាឱ្យចាមទៅម្ខាង ខ្មែរទៅម្ខាង ហើយកូនកាត់ទៅម្ខាង។ ខ្ញុំបានកុហកគេថា ខ្មែររួចទៅ
 14 ហើយដូច្នេះខ្ញុំទៅខាងខ្មែរ។ តាមពិតក្មេងស្រី៣៦នាក់ ជាមិត្តភក្តិដ៏ល្អរបស់ខ្ញុំ ហើយពួកយើងជាជនជាតិ
 15 ចាមសុទ្ធ។ ខ្ញុំកុហកដើម្បីរស់រានមានជីវិតប៉ុណ្ណោះ។

16 [១៤:១៣:៣២]

17 អ្នកដែលប្រកាសថា ខ្លួនជាជនជាតិចាម ឬកូនកាត់ត្រូវគេនាំចេញពីផ្ទះ ហើយឱ្យទៅដេកលើក្តារ
 18 បន្ទះនៅម្ខាងរណ្តៅ។ ក្មេងស្រីម្នាក់ៗដេកផ្តាប់មុខនៅលើបន្ទះក្តារ បន្ទះក្តារត្រូវបានគេអារពីក្រោយ
 19 ហើយទម្លាក់ចូលក្នុងរណ្តៅ ដោយរណ្តៅនោះរាក់ សាក្សីអាចមើលឃើញដែ និងជើងរបស់ក្មេងស្រីទាំង
 20 នោះកន្ត្រាក់។ ពួកគេស្លាប់ម្តងមួយៗ មិនមាននរណាហ៊ានស្រែក ឬយំឡើយ។ ក្មេងស្រីខ្លះ ត្រូវគេ
 21 សម្រាតខោអាវអស់ ហើយរំលោភមុននឹងសម្លាប់។ ក្មេងស្រីដទៃទៀតកុហកថា ជាខ្មែរមិនត្រូវបានគេ
 22 សម្លាប់ទេ តែត្រូវបានគេឱ្យបរិភោគសាច់ជ្រូក ដើម្បីបញ្ជាក់ថា ពួកគេកុហកឬអត់។

23 យើងនឹងដាក់នៅចំពោះមុខលោកប្រធាន លោកស្រីចៅក្រម នូវភស្តុតាងដែលសម្លាប់ជនជាតិ
 24 ចាមទ្រង់ទ្រាយធំនៅក្នុងស្រុកក្រចេះ បានបន្តនៅក្នុងឆ្នាំ១៩៧៨ បុរសជនជាតិចាមម្នាក់ដែលបានលួច
 25 រត់ពីការសម្លាប់ជនជាតិចាមទ្រង់ទ្រាយធំមួយ នៅភូមិទ្រា បានរៀបរាប់ពីរបៀបដែលកម្មាភិបាលបក្ស

1 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានចង ហើយជ្រមុជទឹកក្រុមបុរសជនជាតិចាមឱ្យលង់ស្លាប់ក្នុងទន្លេមេគង្គ។

2 [១៤:១៤:៥៣]

3 នៅក្នុងសេចក្តីថ្លែងការណ៍របស់គាត់ គាត់នៅចាំថា “ខ្ញុំមានការតក់ស្លុតបំផុតនៅពេលដែលខ្ញុំ
4 ឃើញបុរសទាំងនោះខ្លះយំ ខ្លះទៀតស្រែកនៅពេលដែលពួកគាត់ ពួកគេដួលលើដី ហើយរមៀល នៅ
5 ពេលដែលទូកទាញពួកគេទៅកណ្តាលទន្លេ។ នៅកណ្តាលទន្លេ ខ្មែរក្រហមម្នាក់បានស្រាយខ្សែចេញពី
6 ទូក។ ពេញមួយថ្ងៃទូកនោះបានបន្តសកម្មភាពបែបនេះម្តងហើយម្តងទៀត”។ បន្ថែមពីលើការសម្លាប់
7 រង្គាលនេះ ការសម្លាប់រាប់សិបទៀតបានកើតមានឡើងនៅភូមិភាគ នៅភូមិទាំងស្រុកក្រចេះផ្សេងៗ។ សាក្សី
8 នានានឹងផ្តល់សក្ខីកម្មបញ្ជាក់ថា នៅពេលពួកគេត្រឡប់ទៅតំបន់នោះវិញក្នុងឆ្នាំ១៩៧៩ ពួកគេបាន
9 ឃើញរណ្តៅជាច្រើនដែលមានសាកសពជនជាតិចាម ឥទ្ធិពលនៃយុទ្ធនាការប្រល័យពូជសាសន៍នៅ
10 ស្រុកក្រចេះមានទំហំធំធេងណាស់។ សាក្សីម្នាក់ទៀតបានរៀបរាប់ថា ពួកគេតាមស្រាវជ្រាវជនជាតិ
11 ចាមដើម្បីសម្លាប់កុំឱ្យសល់ម្នាក់។ សមាជិកប្រាំបីនាក់ក្នុងគ្រួសារខ្ញុំត្រូវបានគេសម្លាប់ទាំងអស់លើក
12 លែងតែខ្ញុំម្នាក់គត់ ដោយសារខ្ញុំបន្តិធ្វើជាជនជាតិផ្សេង។

13 [១៤:១៦:០៥]

14 ក្រុមការពារក្តីនឹងជម្រាបលោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រមថា នៅក្នុងគណៈមជ្ឈិមមាន
15 អំណាចតិចតួចបំផុត ឬមានការដឹងតិចតួចបំផុតអំពីការសម្លាប់ទ្រង់ទ្រាយធំទាំងនេះ។ ក្រុមការពារក្តី
16 នឹងជម្រាបលោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រមថាជនជាប់ចោទមិនមានបំណងបំផ្លាញជនជាតិចាម
17 ជាក្រុមនោះទេ។ ប៉ុន្តែ គ្រាន់តែជាការអនុវត្តនូវច្បាប់ថ្មីដែលហាមឃាត់ការគោរពសាសនាប៉ុណ្ណោះ។
18 ប៉ុន្តែជំហរនេះមិនមានមូលដ្ឋានគាំទ្រទេ។ ការសម្លាប់រង្គាលត្រូវបានគេរៀបចំផែនការ និងរាយការណ៍
19 ទៅថ្នាក់ខ្ពស់បំផុតនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។

20 កម្រិតនៃការរៀបចំការសម្លាប់ និងការបំផ្លាញសហគមន៍ចាមទាំងអស់នៅក្នុងខេត្តកំពង់ចាម
21 បង្ហាញឱ្យឃើញថា នេះមិនមែនជាឧក្រិដ្ឋកម្មដែលកើតឡើងដោយប្រពល័យនោះឡើយ។ ប៉ុន្តែជាផ្នែក
22 មួយនៃការប៉ុនប៉ងជាប្រព័ន្ធដើម្បីបំផ្លាញគ្រប់ជនជាតិចាមនៅស្រុកក្រចេះ និងស្រុកកងមាស ក្នុងខេត្ត
23 កំពង់ចាម។

24 ក្នុងអំឡុងពេលនៃការសម្លាប់រង្គាលនោះ ជនជាតិចាមមិនត្រូវបានគេស៊ើបអង្កេតចំពោះបទ
25 ល្មើសណាមួយប្រឆាំងនឹងរបបនោះឡើយ។ ការសួរចម្លើយគឺគ្មានអ្វីក្រៅពី ដើម្បីបញ្ជាក់ឱ្យច្បាស់ថាជន

1 រងគ្រោះទាំងនោះ ជាជនជាតិចាមប៉ុណ្ណោះ។ ហើយនៅពេលដែលជាតិពន្ធរបស់ពួកគេត្រូវបានរកឃើញ
2 ហើយ ជនរងគ្រោះត្រូវគេសម្លាប់ដោយជៀសមិនរួចឡើយ។

3 សមាជិកនៃសហគមន៍ទាំងអស់ត្រូវបានគេកំណត់គោលដៅទាំងបុរស ស្ត្រី និងកុមារ។ លោក
4 ប្រធានលោកស្រីចៅក្រមជាទីគោរព យុទ្ធនាការធ្វើឱ្យវិនាសសាបសូន្យជនជាតិចាមនៅខេត្តកំពង់ចាម
5 បានជះឥទ្ធិពលយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរបំផុតដល់សហគមន៍នេះ។ លទ្ធផលចុងក្រោយគឺជាការបំបាត់ចោលផ្នែក
6 ដ៏ធំមួយនៃជនជាតិចាមនៅក្នុងខេត្តនេះ។ ជាឧទាហរណ៍ប្រជាជនចាមទាំងអស់ដែលរស់នៅក្នុងភូមិចាម
7 ទាំងបួននៅក្នុងស្រុកកងមាស មានតែពីរនាក់ប៉ុណ្ណោះដែលនៅរស់រានមានជីវិត។ ជនជាតិចាមចំនួន
8 ប្រហែលជាមួយម៉ឺននាក់ត្រូវបានគេសម្លាប់នៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តអូរត្រកួន។ ជនជាតិចាមប្រហែលជា៩០
9 ភាគរយដែលរស់នៅភូមិកោះផល និងស្វាយឃ្លាំង ក្នុងស្រុកក្រូចឆ្មារបានបាត់បង់ជីវិតនៅចុងរបប
10 កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។

11 [១៤:១៨:២៨]

12 ភស្តុតាងដែលយើងនឹងដាក់នៅចំពោះមុខលោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រមនឹងបង្ហាញ
13 ផងដែរនូវការហួសពីវិមតិសង្ស័យថាទាំងនេះគឺជាអំពើប្រល័យពូជសាសន៍ដែលជនជាប់ចោទត្រូវទទួល
14 ខុសត្រូវព្រហ្មទណ្ឌ។

15 អំពើប្រល័យពូជសាសន៍ប្រឆាំងនឹងជនជាតិវៀតណាម។ ឥឡូវនេះខ្ញុំនឹងលើកពីការចោទប្រកាន់
16 អំពើប្រល័យពូជសាសន៍លើជនជាតិវៀតណាម។ ដូចគ្នានឹងជនជាតិចាមដែរ ជនជាតិវៀតណាមគឺជា
17 ក្រុមជាតិពន្ធមួយនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។ ហើយពួកគេមានលក្ខណៈខុសពីប្រជាជនទូទៅ ដោយសារ
18 រាងកាយ ភាសា និងវប្បធម៌។ ពួកគេចាត់ទុកខ្លួនឯងថាជាជនជាតិវៀតណាម ហើយប្រជាជនខ្មែរក៏
19 ទទួលស្គាល់ដូច្នោះដែរ។ មុនឡើងកាន់អំណាចរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា សហគមន៍ជនជាតិវៀត
20 ណាមភាគច្រើន បានប្រមូលផ្តុំគ្នានៅតាមភូមិជុំវិញទន្លេសាប និងនៅតាមតំបន់ព្រំដែនវៀតណាម
21 ដូចជានៅខេត្តព្រៃវែង និងខេត្តស្វាយរៀង។

22 ក្នុងឆ្នាំ១៩៧០ ជនជាតិវៀតណាមរស់នៅប្រទេសកម្ពុជាមានចំនួនសរុបប្រហែលជាបួនសែន
23 នៅ៤៥០.០០០នាក់។ ប្រហែលពាក់កណ្តាលនៃចំនួននេះត្រូវបាននិរទេសទៅប្រទេសវៀតណាម ដោយ
24 របបសាធារណរដ្ឋលន់ នល់ ហើយចំនួនទៀតត្រូវបានសម្លាប់។ នៅពេលប៉ុល ពត និងជនជាប់ចោទ
25 បានឡើងកាន់អំណាច។ ជនជាប់ចោទបានបង្កើតនូវគោលនយោបាយរបស់ខ្លួន ដើម្បីបំបាត់ជនជាតិ

1 រឿតណាមក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។

2 [១៤:២០:០០]

3 ផែនការនេះត្រូវបានបង្ហាញជាលើកដំបូង តាមរយៈការបញ្ជូនជនជាតិរឿតណាមចំនួនមួយសែន
4 ប្រាំម៉ឺននាក់ ទៅពីរសែននាក់ចេញពីប្រទេសកម្ពុជាក្នុងឆ្នាំ១៩៧៥។ ជនជាតិរឿតណាមទាំងនេះ ភាគ
5 ច្រើនត្រូវបាននិរទេសទៅរឿតណាម ហើយនៅក្នុងករណីជាច្រើនពួកគេបានប្តូរជាមួយអំបិល ឬអង្ករ។
6 ជនជាតិរឿតណាមប្រហែលជាពីរម៉ឺននាក់ នៅសល់នៅក្នុងប្រទេសនៅចុងឆ្នាំ១៩៧៥ ដែលភាគច្រើន
7 ជាសមាជិកគ្រួសារកូនកាត់ ចលនានៃការធ្វើឱ្យពួកគេវិនាសសាបសូន្យបានចាប់ផ្តើមនៅក្នុងឆ្នាំ១៩៧៧
8 យុទ្ធនាការនេះត្រូវបានធ្វើឡើងជាប្រព័ន្ធ និងប្រកបដោយមានរបៀបបំផុតដែលមកត្រឹមខែមករា ឆ្នាំ
9 ១៩៧៩ ជនជាតិរឿតណាមដែលនៅសេសសល់ស្ទើរតែទាំងអស់ត្រូវបានបោសសម្អាត។

10 ចាប់តាំងពីឆ្នាំ១៩៧៧ មកបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានអំពាវនាវឱ្យប្រជាជនខ្មែរស្តាប់ខ្លឹមជនជាតិ
11 រឿតណាមដែលជាអ្នកជិតខាង។ ក្នុងខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៧ ក្រុមដឹកនាំបក្សបានប្រើភាសាអំពីប្រល័យ
12 ពូជសាសន៍ជាចំហចំពោះជនជាតិរឿតណាម។ ពួកគេបានធ្វើការប្រកាសថា “វាជាការចាំបាច់ត្រូវ
13 បំផុសមហាជនឱ្យបោសសម្អាតថែមទៀតឱ្យស្អាតជាស្ថាពរ”។ ក្នុងទស្សនាវដ្តីទង់បក្សបដិវត្តន៍ ខែ
14 សីហា ឆ្នាំ១៩៧៨ ក្រុមដឹកនាំបក្សបានអះអាងដោយមោទនភាពថា “ពីដើមជិតមួយលាននាក់ ឥឡូវរក
15 មួយគ្រាប់គ្មានទេ”។

16 [១៤:២១:៣៩]

17 លោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រម នឹងបានឮក្នុងការអនុវត្តផែនការប្រល័យពូជសាសន៍នេះ
18 ក្រុមដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានកំណត់ទស្សនៈថា “ជនជាតិរឿតណាមជាពូជសាសន៍ទាបជាង
19 ហើយមើលឃើញការសម្លាប់រង្គាលគឺជាទម្រង់មួយនៃបន្ទុកពូជសាសន៍”។ ជនជាប់ចោទបានព្យាយាម
20 ឱ្យជនដៃដល់ទាំងអស់មានទស្សនៈជ្រុលនិយម ដោយបំភ្លៃ ឬកេងចំណេញពីជំនឿវប្បធម៌បុរាណកាល
21 និងទម្លាប់នៃការប្រកាន់ពូជសាសន៍ប្រឆាំងនឹងជនជាតិរឿតណាម។

22 ចាប់តាំងពីឆ្នាំ១៩៧៧ មកនៅក្នុងការសរសេរឆ្លើយឆ្លង និងសេចក្តីថ្លែងការណ៍ផ្លូវការរបស់បក្ស
23 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ជនជាតិរឿតណាមត្រូវបានគេហៅថា “យួន” ដែលជាមនុស្សសាហារយង់យួងចង់
24 លេបទឹកដឹកម្តុជា។ របបនោះមានទស្សនៈយល់ឃើញថា “អត្ថិភាពនៃមនុស្សសាហារយង់យួងទាំងនេះ
25 ជានិមិត្តរូបតំណាងឱ្យការគំរាមកំហែង ដល់ការរស់រានមានជីវិតរបស់ពូជសាសន៍ខ្មែរ”។ តាមការពិត

1 ពួកគេមានចេតនាមោះមុតបំផុតក្នុងការបំផ្លាញរាល់សញ្ញាណ នៃជាតិពន្ធុរៀតណាមនៅក្នុងប្រទេស
2 កម្ពុជា ហើយសូម្បីតែខ្មែរកម្ពុជាក្រោមក៏ក្លាយជាគោលដៅរបស់របបនោះដែរ ដោយសារតែពួកគេមាន
3 ទំនាក់ទំនងជាមួយនឹងប្រទេសវៀតណាម។

4 [១៤:២៣:០០]

5 ការចាប់ខ្លួន និងការសម្លាប់ជនជាតិវៀតណាមត្រូវបានប្រព្រឹត្តទៅជាប្រព័ន្ធ និងដោយមាន
6 របៀប។ ដំបូងប្រជាជនវៀតណាមត្រូវបាន បានឱ្យទៅចុះឈ្មោះជាមួយនឹងប្រធានភូមិ ដើម្បីដឹងចំនួន។
7 បញ្ជីដែលត្រូវបានរៀបចំទុកជាមុន ត្រូវបានគេយកប្រើនៅពេលក្រោយ គឺនៅពេលធ្វើការចាប់ខ្លួន និង
8 សម្លាប់។

9 នៅខណៈដែលយុទ្ធនាការប្រល័យពូជសាសន៍បានចាប់ផ្តើម អ្នកភូមិជាជនជាតិវៀតណាមនៅ
10 ខេត្តព្រៃវែង និងខេត្តស្វាយរៀងត្រូវបានគេស្វែងរកជាប្រព័ន្ធនាំខ្លួន និងសម្លាប់ក្នុងឆ្នាំ១៩៧៧ និងឆ្នាំ
11 ១៩៧៨។ ជួនកាលជនជាតិវៀតណាមត្រូវបានគេចាប់ខ្លួនដោយយកលេសថា “យកទៅរៀនសូត្រ ទៅ
12 កាប់រំលី ឬទៅស្ទូងស្រូវ”។ មិនមាននរណាម្នាក់បានត្រឡប់មកវិញទេ។

13 ភស្តុតាងនៃអំពើប្រល័យពូជសាសន៍នៅខេត្តព្រៃវែង និងខេត្តស្វាយរៀង រួមទាំងករណីជាច្រើន
14 នៃការសម្លាប់សមាជិកគ្រួសារកូនកាត់ ខាងក្រោមនេះគឺជាសម្តីរបស់សាក្សីម្នាក់ដែលរៀបរាប់ពីគោល
15 នយោបាយរបស់ក្រុមមួយនៃស្តុកកម្ពុជា ដែលត្រូវបានអនុវត្តនៅក្នុងខេត្តនេះ។ បើម្តាយជាជនជាតិវៀត
16 ណាម ឪពុកជាខ្មែរ ទាំងម្តាយទាំងកូនត្រូវបានគេសម្លាប់នៅសល់តែឪពុក បើម្តាយជាខ្មែរ ឪពុកជាវៀត-
17 ណាម ឪពុកជាវៀតណាមត្រូវបានគេយកទៅសម្លាប់តែម្នាក់ឯង នៅសល់តែម្តាយនិងកូន។

18 [១៤:២៤:២៦]

19 សាក្សីម្នាក់បានស្តាប់ពួកម្នាភិបាលនិយាយថា “មូលដ្ឋាននយោបាយនេះគឺដោយសារតែកូននៅ
20 បៅទឹកដោះម្តាយ” នេះមានន័យថា “ការចាប់កំណើតជាមួយម្តាយជាជនជាតិវៀតណាមជាមូលហេតុ
21 គ្រប់គ្រាន់សម្រាប់សម្លាប់ក្មេងនោះហើយ”។ ព្រឹត្តិការណ៍នៅក្នុងខេត្តព្រៃវែងគឺគ្មានមេត្តាបន្តិចទាល់តែ
22 សោះ សូម្បីតែប្រជាជនខ្មែរក៏ភ័យខ្លាចមិនហ៊ានបង្ហាញពីអារម្មណ៍របស់ខ្លួនឡើយ។ នៅពេលដែល
23 សមាជិកគ្រួសារជនជាតិវៀតណាមត្រូវបានគេនាំចេញទៅ ប្រជាជនខ្មែរដែលបង្ហាញពីការលំបាកចិត្ត
24 ឬការសោកស្តាយក្រោយពីសាច់ញាតិរបស់ខ្លួនជាជនជាតិវៀតណាមត្រូវបានគេសម្លាប់នោះ ត្រូវបាន
25 គេបញ្ជូនទៅឱ្យកសាង។ អ្នករស់នៅជិតខាង ដែលបានរស់នៅដោយសន្តិភាពជាច្រើនឆ្នាំមកហើយជា

1 មួយគ្នា ត្រូវបានគេបង្ខំរាយការណ៍ពីគ្នាទៅវិញទៅមក។ សាក្សីម្នាក់បានរស់នៅក្នុងភូមិជាមួយបុរស
2 ម្នាក់ ដែលបានយកប្រពន្ធ និងកូនរបស់សាក្សីរូបនេះទៅសម្លាប់។ សាក្សីរូបនោះមិនបានធ្វើទុក្ខទោស
3 ដល់បុរសនោះទេ សាក្សីរូបនោះរង់ចាំយុត្តិធម៌មិនមែនការសងសឹកទេ។ ចេតនារបស់ក្រុមដឹកនាំបក្ស
4 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដើម្បីធ្វើឱ្យវិនាសសាបសូន្យក្រុមជាតិពន្ធុរៀតណាមនៅក្នុងខេត្តព្រៃវែង និងខេត្ត
5 ស្វាយរៀង ត្រូវបានបញ្ជាក់កាន់តែច្បាស់តាមរយៈការសម្លាប់រង្គាលជនជាតិវៀតណាមជាច្រើនកន្លែង
6 ទៀតនៅទូទាំងប្រទេស។

7 [១៤:២៥:៥៨]

8 សាក្សីម្នាក់បានលួចមើលការសម្លាប់រង្គាលនៅវត្តខ្សាច់នៅខេត្តសៀមរាប។ សាក្សីម្នាក់គាត់នឹង
9 រៀបរាប់ប្រាប់តុលាការអំពីការសម្លាប់បុរស ស្ត្រី និងកុមារជនជាតិវៀតណាម ដែលមនុស្សចាស់ត្រូវគេ
10 វាយសម្លាប់នឹងដំបងឫស្សី ហើយកូនក្មេងត្រូវគេបោកផ្ទុំនឹងដើមដូង។ កម្មាភិបាលខ្មែរក្រហមសួរថា
11 ពួកឯងទាំងអស់ជាយូរមែនទេ? មុននឹងសម្លាប់។ មានស្ត្រីម្នាក់បានរួចខ្លួន ដោយគាត់បានធ្វើឱ្យកម្មា-
12 ភិបាលនោះជឿថាគាត់ជាចិន មិនមែនជាវៀតណាមទេ។

13 ការអនុវត្តគោលនយោបាយប្រល័យពូជសាសន៍នៅទូទាំងប្រទេស ក្នុងអំឡុងពេលដដែលនេះ
14 សបញ្ជាក់ឱ្យឃើញថា បទឧក្រិដ្ឋទាំងនេះពុំមែនប្រព្រឹត្តឡើងដោយគ្មានការអនុញ្ញាត ឬធ្វើឡើងដោយ
15 ចៃដន្យនោះទេ។ បទឧក្រិដ្ឋទាំងនេះត្រូវបានណែនាំពីមជ្ឈឹម។ ការបម្រុងកម្ទេចជនជាតិវៀតណាម
16 ២០.០០០នាក់ដែលនៅសេសសល់ ឱ្យអស់ពីប្រទេសកម្ពុជា គឺភស្តុតាងគួរឱ្យជឿជាក់បានស្តីពីផែនការ
17 ដែលបានរៀបចំទុក ដើម្បីកម្ទេចជនជាតិវៀតណាមឱ្យផុតពូជ។ ជនជាតិវៀតណាម ក៏ដូចជាជនជាតិ
18 ចាមដែរ គឺសុទ្ធតែជាក្រុមគោលដៅដែលត្រូវសម្លាប់ ដោយសារតែហេតុផលនៃជាតិពន្ធុរបស់ពួកគេ។

19 [១៤:២៧:១៥]

20 ភស្តុតាងមិនមែនត្រឹមតែបង្ហាញឱ្យឃើញថា ជនជាប់ចោទមានបញ្ហា បែបមានបញ្ហានិងរៀបចំ
21 យុទ្ធនាការសម្លាប់ជាប្រព័ន្ធប៉ុណ្ណោះទេ វានឹងបង្ហាញផងដែរថាជនជាប់ចោទមានចេតនាធ្វើដូច្នោះ ដើម្បី
22 កម្ទេចជនជាតិវៀតណាមទាំងអស់នៅកម្ពុជា។ បទឧក្រិដ្ឋទាំងនេះបានកើតឡើងគាប់ចូនគ្នានឹងសុន្ទរកថា
23 និងបញ្ហាចេញពីមេដឹកនាំបក្ស ដែលអំពាវនាវឱ្យកម្ទេចជនជាតិវៀតណាម។ ប៉ុល ពត បានឯកភាព
24 តាមគោលបំណងរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ យើងជាប្រជាជនកម្ពុជាទាំងប្រុសទាំងស្រីនឹងបន្តកាប់
25 ចិញ្ច្រាំពួកវា។ នៅទីបំផុតយើងនឹងដើរចូលទៅក្នុងដឹកដីរបស់ពួកវា នឹងសម្លាប់ប្រពន្ធ និងកូនចៅវាទាំង

1 ប្រុសទាំងស្រី និងទាំងកូនដា។ ធ្វើដូច្នោះ ពូជសាសន៍បីសាចយួននឹងត្រូវបានបោសសម្អាតឱ្យអស់ពីភព
2 ផែនដីនេះ។

3 [១៤:២៨:១៣]

4 លោក លោកស្រី ចៅក្រមជាទីគោរពគ្មានអ្វីដែលត្រូវមន្ទិលសង្ស័យនោះទេ គឺជនជាប់ចោទពិត
5 ជាមានចេតនារួមគ្នាដូច្នោះមែន។ ហើយយើងខ្ញុំនឹងយកភស្តុតាងមកបង្ហាញឱ្យឃើញថា ពិតដូច្នោះនៅ
6 ក្នុងសវនាការជំនុំជម្រះអង្គសេចក្តី។ ភស្តុតាងទាំងនេះនឹងបង្ហាញឱ្យឃើញថា ការកម្ទេចជនជាតិវៀត
7 ណាម ជាប្រព័ន្ធនៅក្នុងខេត្តព្រៃវែង និងស្វាយរៀង គឺបង្កើតជាអំពើប្រល័យពូជសាសន៍ដែលជនជាប់
8 ចោទត្រូវតែទទួលខុសត្រូវដោយផ្ទាល់។

9 សម្រាកបន្តិច ម៉េចក៏?

10 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

11 បាទ, អរគុណច្រើនលោកសហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិ។ ឥឡូវនេះពេលវេលាសមល្មមនឹងឈប់
12 សម្រាកហើយ អង្គជំនុំជម្រះប្រកាសសម្រាកម្តងទៀត ចាប់ពីពេលនេះតទៅរហូតដល់ម៉ោងដប់ប្រាំ ខ្លះ
13 ដប់នាទី សូមអញ្ជើញចូលវិញ ដើម្បីបន្តកិច្ចដំណើរការសវនាការ។

14 **លោក ឌុច ផារី៖**

15 សូមអញ្ជើញក្រោកឈរ!
16 (សវនាការសម្រាកពីម៉ោង ១៤:៣០នាទី ដល់ម៉ោង ១៤:៥១នាទី)

17 [១៤:៥១:៤៣]

18 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ៖**

19 សូមអញ្ជើញអង្គុយចុះ!
20 អង្គជំនុំជម្រះប្រកាសបន្តកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីសវនាការ និងសូមប្រគល់វេទិកាទៅលោកជំទាវ
21 សហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិ ដើម្បីបន្តធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានចោទប្រកាន់។

22 សូមអញ្ជើញ!

23 **លោកស្រី ជា លាង៖**

24 សូមអនុញ្ញាតបន្តទៀត។ បទឧក្រិដ្ឋកម្មដែលត្រូវបានប្រព្រឹត្តឡើងក្នុងជម្លោះប្រដាប់អាវុធជាមួយ
25 ប្រទេសវៀតណាម។ ជនជាប់ចោទ ត្រូវបានចោទប្រកាន់ពីបទរំលោភបំពានធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញា

1 ក្រុងហ្សឺណែវ ដែលបានប្រព្រឹត្តទ្វេដងដោយកងកម្លាំងដែលស្ថិតនៅក្រោមបញ្ជាក្នុងអំឡុងពេលនៃជម្លោះ
 2 ប្រដាប់អាវុធរវាងកងកម្លាំងរបស់ប្រជាធិបតេយ្យកម្ពុជា និងកងកម្លាំងរបស់សាធារណរដ្ឋសង្គមនិយម
 3 វៀតណាម។ ក្នុងសំណុំរឿង០០១ លោក លោកស្រីចៅក្រមបានសម្រេចថា “អវិភាពនៃជម្លោះប្រដាប់
 4 អាវុធបានកើតមានឡើងរវាងប្រទេសកម្ពុជា និងវៀតណាម ចាប់ពីថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥
 5 រហូតដល់ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ មែន”។

6 យើងខ្ញុំនឹងបង្ហាញថា ជម្លោះប្រដាប់អាវុធអន្តរជាតិមួយបានកើតឡើងក្នុងអំឡុងពេលនោះ
 7 និងបង្ហាញថា ច្បាប់សង្គ្រាមបានចូលជាធរមានសម្រាប់គ្រប់គ្រងការប្រព្រឹត្តរបស់ភាគីទាំងសងខាង។
 8 នៅរវាងខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៧៥ និងខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៨ កងកម្លាំងកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យបានចូលរួមវាយ
 9 លុកចូលទៅក្នុងទឹកដីវៀតណាម និងបើកការវាយប្រហារលើភូមិដ្ឋាននានានៅក្នុងខេត្តតែនីង ដុងថាប់
 10 អានយ៉ាង និងគាងយ៉ាង។ ការចូលលុកលុយនេះបានប្រព្រឹត្តទ្វេដងជាមួយនឹងការសម្លាប់ទ្រង់ទ្រាយធំ
 11 ការឆក់ប្លន់ និងការកម្ទេចដោយគ្មានវេសមុខទៅលើប្រជាជនស៊ីវិល។

12 [១៤:៥៣:៥២]

13 ជាលទ្ធផលប្រជាជនជាង បីម៉ឺននាក់បានស្លាប់ និងបាត់ខ្លួន និងប្រជាជន បួនសែននាក់ទៀតត្រូវ
 14 ជម្លៀសចេញពីផ្ទះសំបែង។ ជនស៊ីវិល និងទាហានវៀតណាមរាប់រយនាក់ ត្រូវបានកងកម្លាំង
 15 ប្រជាធិបតេយ្យចាប់ខ្លួននៅក្នុងអំឡុងពេលនៃការវាយប្រហារនោះ ដូចដែលយើងបានឃើញនៅក្នុង
 16 វីដេអូនេះ។

(ការបង្ហាញឯកសារជាប្រភេទវីដេអូចាប់ពីម៉ោង ១៤:៥៤:១៦ ដល់ម៉ោង ១៤:៥៤:៥០)

18 [១៤:៥៤:៥០]

19 ពួកគេត្រូវបានបញ្ជូនទៅកាន់ ស-២១ ដើម្បីសួរចម្លើយ និងសម្លាប់។ ចម្លើយសារភាពរបស់ពួក
 20 គេត្រូវបានយកមកប្រើប្រាស់ធ្វើជាការឃោសនា របស់មេដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដើម្បីបញ្ជាក់អំពី
 21 ការល្អានពានរបស់ប្រទេសវៀតណាមមកលើកប្រទេសកម្ពុជា។ ក្នុងចំណោមជនរងគ្រោះវៀតណាម
 22 ដែលត្រូវបានកត់ត្រាក្នុងទំព័រ៣៤៥នាក់ មាន១២២នាក់ត្រូវបានចុះឈ្មោះជាឈ្លីយស៊ីក និង៧០នាក់
 23 ទៀតជាជនស៊ីវិល។ ការចាប់ខ្លួនទាំងនេះ ត្រូវបាន សុន សេន និងអ្នកដទៃទៀតរាយការណ៍ត្រឡប់ទៅ
 24 ថ្នាក់លើ ដោយជូនដំណឹងទៅដល់ជនជាប់ចោទឱ្យបានដឹងអំពីបទឧក្រិដ្ឋទាំងនេះ។ លោក ណាយ៉ាន់
 25 ចាន់ដា អ្នកឆ្លើយឆ្លងព័ត៌មានសង្គ្រាមដែលធ្វើការនៅក្នុងប្រទេសវៀតណាម ពិពណ៌នាអំពីព្រឹត្តិការណ៍

1 នៅក្រោយថ្ងៃវាយប្រហារនៅហាទៀងថា នៅជាប់នឹងផ្ទះបាក់បែកខ្ទេចខ្ទីមួយ មានសាកសពមនុស្ស
2 ១៥នាក់ មានប្រុស ស្រី និងកូនក្មេង។ ចម្រៀកឈើដែលគេវាយសំពងទៅលើអ្នកទាំងនោះ ត្រូវបានគេ
3 ទុកចោលទៅក្បែរនោះ។ ឈើមួយចម្រៀកត្រូវបានគេដោតនៅក្នុងអរយវៈភេទរបស់ស្ត្រីម្នាក់ដែលដេក
4 ផ្ទាំងកាយអាក្រាត។ កូនតូចៗពីរនាក់របស់គាត់ ត្រូវបានគេកាប់ដាច់ជាំកំណាត់ៗ។ សាកសពខ្លះ
5 អត់មានក្បាល ខ្លះទៀតត្រូវបានគេរះពោះ និងមានរុយក្បាលខៀវរោមអ្វី។

6 [១៤:៥៦:២៤]

7 ពីផ្ទះមួយទៅផ្ទះមួយសុទ្ធតែមានដិតដាមទៅដោយទិដ្ឋភាពគួរឱ្យរន្ធត់នេះ។ អតីតទាហានកម្ពុជា
8 ប្រជាធិបតេយ្យម្នាក់ នឹងពិពណ៌នាអំពីការដែលគេបានបញ្ជូនគាត់ទៅវៀតណាម ដោយគេបញ្ជាឱ្យដុត
9 និងកម្ទេចចោលឱ្យអស់ ទោះជាអ្វីក៏ដោយ។ នៅក្រោមបញ្ជាទាំងនេះ កងទ័ពបានបំផ្លាញផ្ទះសំបែង
10 មន្ទីរពេទ្យ និងរោងចក្រ។ អង្គការរបស់គាត់ បានបញ្ជូនឈ្លើយសឹកវៀតណាមភាគច្រើនជាស្ត្រី ទៅ
11 កាន់ ស-២១ ដើម្បីធ្វើទារុណកម្ម និងសម្លាប់ចោល។ យុទ្ធជនម្នាក់ទៀត បានពិពណ៌នាអំពីបញ្ហាទៅ
12 ឱ្យអង្គការគាត់ ឱ្យតែជនជាតិវៀតណាមសម្លាប់ចោលទាំងអស់ មិនថាទាហាន ឬជនស៊ីវិលនោះទេ។
13 នៅមានសក្ខីមួយរូបទៀត គាត់បានព្យាបាទឱ្យក្រហមជ័ជែកគ្នាអំពីការវាយលុយចូលក្នុងទឹកដី
14 វៀតណាម និងអ្នកគ្នាអំពីការចាប់កូនក្មេងបោះទៅលើ រួចលើកចំពុះទង់ចាក់។

15 ភស្តុតាងដែលយើងខ្ញុំនឹងយកមកបង្ហាញជូនចំពោះអង្គជំនុំជម្រះ នឹងបង្ហាញឱ្យឃើញបទឧក្រិដ្ឋ
16 ទាំងនេះ ត្រូវបានប្រព្រឹត្តឡើងទៅតាមបញ្ជាពីមជ្ឈិមបក្ស បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ ជនជាប់ចោទបាន
17 ចូលរួមក្នុងការចេញបញ្ជា ឬបានដឹងទូទាំងអស់អំពីបទឧក្រិដ្ឋទាំងនេះ។ ក្នុងឋានៈជាមេដឹកនាំថ្នាក់លើ
18 ពួកខ្លួនមិនអាចចាត់វិធានការបង្ក្រាបបទឧក្រិដ្ឋទាំងនេះ ឬមិនបានដាក់ទណ្ឌកម្មចារីទេ។

19 ការជម្លៀសដោយបង្ខំលើកទីបី និងការបោសសម្អាតភូមិភាគបូព៌ា។ ទិដ្ឋភាពឧក្រិដ្ឋកម្មដែល
20 បានប្រព្រឹត្តចុងក្រោយគេ មុនការដួលរលំនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា មានការបោសសម្អាតទ្រង់ទ្រាយ
21 ធំនៅភូមិភាគបូព៌ា និងការជម្លៀសដោយបង្ខំប្រជាជនដែលនៅក្នុងភូមិភាគនេះ ស្ទើរតែទាំងអស់ចេញ
22 ដោយឱ្យនៅទីណាកន្លែងផ្សេងនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។ នេះគឺជាបទឧក្រិដ្ឋមួយទៀតចុងក្រោយ ដែល
23 ជនជាប់ចោទត្រូវបានចោទប្រកាន់ និងជាចំណុចដែលខ្ញុំនឹងលើកយកមកក្នុងពេលនេះ។ ចំណុចនេះ
24 សហការីអន្តរជាតិនឹងពិពណ៌នាឱ្យបានពិស្តារជាងនេះ មានព្រឹត្តិការណ៍ដែលមិននឹកស្មានដល់មួយចំនួន
25 ដែលបានធ្វើឱ្យថ្នាក់ដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាសង្ស័យក្នុងឆ្នាំ១៩៧៦ ថាជាបក្សកំពុងរងការគំរាមធ្វើ

1 រដ្ឋប្រហារ។ ព្រឹត្តិការណ៍ទាំងនេះ បានបណ្តាលឱ្យមានការចាប់ខ្លួន និងសួរចម្លើយជនទាំងឡាយដែល
2 បានចោទថា កម្មាភិបាលជាន់ខ្ពស់ជាច្រើននៅភូមិភាគបូព៌ាថា ជាជនក្បត់។

3 [១៤:៥៩:១២]

4 នៅឆ្នាំ១៩៧៧ សោ ភឹម ដែលជាលេខាភូមិភាគបូព៌ា និងជាសមាជិកគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍
5 បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា និងជាអនុប្រធានរបស់ ខៀវ សំផន ដែលជាគណៈប្រធានរដ្ឋ ត្រូវបានគេឆ្លើយ
6 ដាក់។ មេដឹកនាំដទៃទៀតរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា រួមទាំងជនជាប់ចោទផង បានសម្រេចថាភូមិ
7 ភាគបូព៌ាសម្បូរទៅដោយជនក្បត់ ហើយ សោ ភឹម ខ្លួនឯង ក៏មិនស្មោះត្រង់។ គេទើបតែដឹងច្បាស់ថា
8 ការណ៍នេះ គឺវាពិតដូច្នោះមែន នៅពេលកងកម្លាំងវៀតណាមវាយលុកដោយជោគជ័យចូលភូមិភាគបូព៌ា
9 នៅក្នុងខែធ្នូ ឆ្នាំ១៩៧៧។

10 [១៥:០០:០០]

11 ការបោសសម្អាតដែលត្រូវបានផ្តួចផ្តើមឡើងដោយមជ្ឈិមបក្ស ត្រូវបានធ្វើឡើងទូទាំងភូមិភាគ
12 បូព៌ា និងជាលទ្ធផលមានមនុស្សស្លាប់ចន្លោះពីមួយសែននាក់ដល់ពីរសែនប្រាំម៉ឺននាក់។ នេះទំនងជា
13 ប្រតិបត្តិការដែលសម្លាប់មនុស្សច្រើនបំផុតក្នុងប្រតិបត្តិការតែមួយករណី ដែលរៀបចំឡើងដោយបក្ស
14 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ ប្រតិបត្តិការនេះត្រូវបានអនុវត្តដោយកម្មាភិបាលជាន់ខ្ពស់របស់ខ្មែរក្រហម ដូចជា
15 សុន សេន, កែ ពក និង តាម៉ុក។ ជនជាប់ចោទពាក់ព័ន្ធយ៉ាងជិតស្និទ្ធក្នុងដំណើរការ និងបានដឹងច្បាស់
16 អំពីព្រឹត្តិការណ៍មហាប្រល័យនេះ ដែលបានធ្វើឡើងនៅក្រោមបញ្ជារបស់ពួកខ្លួន។

17 [១៥:០០:៤៥]

18 នួន ជា កាន់តំណែងដឹកនាំក្នុងការរៀបចំផែនការបោសសម្អាត និងណែនាំកម្មាភិបាលយោធា
19 ដែលត្រូវបញ្ជូនទៅចូលរួមក្នុងការបោសសម្អាតនេះ។ ប្រតិបត្តិការនេះ នាំឱ្យមានការចាប់ខ្លួនកងកម្លាំង
20 ភូមិភាគបូព៌ាជាទ្រង់ទ្រាយធំ និងជាប្រព័ន្ធ។ ទាហានសក្តិទាបត្រូវបានបញ្ឈប់ពីការងារទ័ព និងបញ្ជូន
21 ទៅកាន់ការដ្ឋានសាងសង់ព្រលានយន្តហោះកំពង់ឆ្នាំង ចំណែកឯកម្មាភិបាលជាន់ខ្ពស់ ត្រូវបានបញ្ជូន
22 ទៅ ស-២១។ តាមការពិតមានមន្ត្រីជាន់ខ្ពស់ជាច្រើននាក់ ត្រូវបានបញ្ជូនមកភ្នំពេញ ដែលត្រូវបាន នួន
23 ជា បញ្ជាឱ្យ ឌុច សម្លាប់ចំនួន៣០០នាក់ ដោយមិនចាំបាច់សួរចម្លើយ។ កម្មាភិបាលថ្នាក់ទាបជាច្រើន
24 នាក់ជារឿយៗ មានទាំងប្រពន្ធ និងកូនរបស់ពួកគេផង ត្រូវបានសម្លាប់ចោលភ្លាមៗនៅជាន់ភូមិរបស់
25 ពួកគេ។

1 ភូមិបុស្ស ក្នុងស្រុកពញាក្រែក ខេត្តកំពង់ចាម ត្រូវបានចាត់ទុកជាគោលដៅពិសេស ក្នុងការ
 2 បោសសម្អាតនៅភូមិភាគបូព៌ា ដោយសារតែភូមិនេះមានទំនាក់ទំនងជាយូរមកហើយ ជាមួយនឹង សោ
 3 ភឹម។ ភូមិនេះគឺជាតំបន់មូលដ្ឋានតាំងពីយូរមកហើយ និងធ្លាប់បានផ្តល់ជាទីជម្រកដល់មេដឹកនាំបក្ស
 4 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដូចជា ប៉ុល ពត, នួន ជា និង យុន យ៉ាត ក្នុងទសវត្សរ៍ទី៦០។ ភូមិនេះ ត្រូវបានគេ
 5 ចាត់ទុកថាជាភូមិគំរូ ដែលសាកសមសម្រាប់បង្ហាញភ្ញៀវដែលមកធ្វើទស្សនកិច្ច។ ភូមិគំរូរបស់អ្នក
 6 មូលដ្ឋានដែលធ្លាប់តែមានស្វាមីភក្តិចំពោះខ្មែរក្រហម ឥឡូវនេះត្រូវបានគេបោសសម្អាតដោយសារតែ
 7 គេគិតថា ភូមិនេះធ្លាប់មានទំនាក់ទំនងជាមួយ សោ ភឹម។

8 [១៥:០២:៣៣]

9 ភស្តុតាងនឹងបង្ហាញឲ្យយើងឃើញ អំពីរបៀបដែលអ្នកភូមិបុស្ស ប្រហែលនៅថ្ងៃទី៤ ខែមិថុនា
 10 ឆ្នាំ១៩៧៨ ត្រូវបានគេប្រមូលឲ្យមកនៅផ្ទុំគ្នា និងត្រូវបានគេប្រាប់ឲ្យចាកចេញពីភូមិ ដោយយកលេស
 11 ថា គេប្តូរឲ្យទៅនៅភូមិថ្មី។ គេបានឲ្យពួកគាត់ឡើងជិះរថយន្ត និងដឹកទៅទិសខាងកើតសំដៅទៅទី
 12 កន្លែងមួយក្នុងព្រៃស្តុកឈ្មោះថា “ស្ទឹងតូច”។ ពេលទៅដល់ទាហានបានឃើញចាប់ និងចងពួកគាត់។ ពួក
 13 គាត់ត្រូវបានគេចោទថា ជាភ្នាក់ងារ សេ.អ៊ី.អា និងកូនចៅ អាភឹម។ ដំបូងគេប្រមូលអ្នកភូមិប្រុសៗដាក់
 14 ជាក្រុមមានគ្នាពី៥ទៅ៨នាក់ រួចហើយគេចង់ខ្សែចងជាប់គ្នា និងបណ្តើរជាជួរដើរតម្រង់ទៅព្រៃទៅ
 15 កន្លែងរណ្តៅ ដែលគេដឹកទុកដើម្បីសម្លាប់។

16 [១៥:០៣:៣០]

17 សាក្សីមួយរូបដែលនៅរស់រានមានជីវិត ពិពណ៌នាអំពីការសម្លាប់រង្គាលនោះថា ពួកទាហាន
 18 បានវាយអ្នកភូមិនិងដំបងទម្លាក់ចូលក្នុងរណ្តៅព្រៃមួយគ្នា។ ចំណែករណ្តៅដែលគេវាយខ្ញុំ គេទើបនឹង
 19 ដឹកវាថ្មីៗ មានចម្ងាយប្រហែល៦០ម៉ែត្រពីផ្លូវដើរ ក្នុងរណ្តៅមានសាកសព៨នាក់រួចហើយ។ សាកសព
 20 ទាំងនោះបានប្រឡាក់ឈាមស្រោចពេញខ្លួន គេវាយខ្ញុំម្នាក់នៅក្នុងរណ្តៅគរពីលើសាកសពទាំង៨នាក់
 21 នោះ។ ប្រហែលម៉ោង៧យប់ នៅថ្ងៃដែល ខ្ញុំងើបឡើងពីរណ្តៅ ហើយរត់ទៅរកកន្លែងពួននៅក្នុងព្រៃ
 22 ក្បែរៗនោះ។ ខ្ញុំជួសជុលជនរងគ្រោះ ដែលពួកទាហាននាំយកទៅទីនោះស្រែកប្រាប់ថា ពួកគាត់
 23 អត់មានធ្វើអ្វីខុសទេ និងសួរថា តើហេតុអ្វីបានជាគេចង់សម្លាប់ពួកគាត់? ពួកទាហានឆ្លើយតបវិញថា
 24 ពួកគាត់ទាំងអស់សុទ្ធតែជាភ្នាក់ងារ សេ.អ៊ី.អា និងថាខ្ញុំយំអង្វរក៏អត់ប្រយោជន៍ដែរ។ អ្នកភូមិម្នាក់ទៀត
 25 បានរកវិធីជួយខ្លួន និងកូនគាត់ឲ្យរួចជីវិតបាន ដោយសារការគាត់ធ្វើឲ្យពួកម្នាភិបាលភូមិភាគកណ្តាល

1 ជាអ្នកសម្លាប់អ្នកភូមិនោះ ជឿថា កូនគាត់ម្នាក់ធ្វើទាហាននៅភូមិភាគកណ្តាល។ ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី
2 អ្នកស្រីបានពិពណ៌នា អំពីការឃើញគេនាំប្តីគាត់ទៅជាមួយប្រុសៗផ្សេងៗទៀត យកទៅសម្លាប់។ គាត់
3 មានការសោកស្តាយខ្លាំងណាស់ រហូតដល់ថ្នាក់គាត់លែងហ៊ានត្រឡប់ទៅមើលផ្ទះ ឬគាស់សាកសព
4 ប្តីរបស់គាត់។

5 [១៥:០៥:០៨]

6 លោក លោកស្រីចៅក្រម នឹងសួរសំណួរមួយថា តើហេតុអ្វីបានជាគេយកអ្នកភូមិសម្លាប់ចោល
7 យ៉ាងដូច្នោះ?

8 តាំងពីដើមទសវត្សរ៍ទី៦០មកម៉្លេះ ដែលអ្នកភូមិបុស្សមានស្វាមីភក្តិចំពោះបដិវត្តន៍ខ្មែរក្រហម។
9 អ្នកភូមិទាំងនេះត្រូវបានគេចាត់ទុកថាជាប្រជាជនគំរូ។ ជាចម្លើយថានៅក្នុងចិត្តរបស់ជនជាប់ចោទ និង
10 មេដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាដទៃទៀត អ្នកភូមិគ្រាន់តែសេពគប់ជាមួយជនម្នាក់ដែលគេចាត់ទុកថាជា
11 ជនក្បត់ គឺគ្រប់គ្រាន់សម្រាប់ផ្តន្ទាទោសប្រហារជីវិតអ្នកភូមិនោះបាន។ បន្ទាប់មានការសម្លាប់រង្គាល
12 នៅភូមិភាគបូព៌ា គេបានអនុវត្តដំណាក់កាលបោសសម្អាតចុងក្រោយមួយទៀត ដោយជម្លៀស
13 ប្រជាជនភូមិភាគនេះទៅកាន់ទីកន្លែងផ្សេងៗទៀតក្នុងប្រទេស រួមទាំងភូមិភាគពាយ័ព្យ កណ្តាល
14 ភ្នំសាន និងឧត្តរ។ ភាគច្រើននៃប្រជាជនភូមិភាគបូព៌ាត្រូវបានគេជម្លៀសទៅតំបន់ពីរ និងប្រាំពីរ
15 នៅខេត្តពោធិ៍សាត់ ក្នុងភូមិភាគពាយព្យ។

16 [១៥:០៦:២០]

17 លោក លោកស្រីចៅក្រមនឹងបានដឹងអំពីរបៀបដែលគេចាត់ទុកអ្នកជម្លៀសថាជាពួកក្បាល
18 យួន ខ្លួនខ្មែរ និងចោទថាជាអ្នកក្បត់អង្គការ។ លោក លោកស្រីចៅក្រមនឹងបានអំពីរបៀបដែលអ្នក
19 តវ៉ាប្រឆាំងនឹងការជម្លៀសនោះត្រូវបានគេបាញ់សម្លាប់នៅកន្លែងភ្នំស្រីស្រី។ ភស្តុតាងនឹងលាតត្រដាងឱ្យ
20 ដឹងអំពីការពិតមួយ គឺនៅពេលដែលបោសសម្អាតបានបញ្ចប់ទៅនៅភូមិភាគបូព៌ា ស្ទើរតែលែងមាន
21 ប្រជាជនរស់នៅ។ អ្នកជម្លៀសពីភូមិភាគបូព៌ាត្រូវបានគេប្រើក្រមាពណ៍ខៀវ នៅក្នុងអំឡុងពេល
22 ជម្លៀសចេញពីភូមិភាគបូព៌ា។ ក្រមាខៀវទាំងនេះត្រូវបានគេនាំចូលមកពីប្រទេសចិន គឺក្នុងគោល
23 បំណងច្បាស់លាស់មួយក្នុងការសម្គាល់ជនរងគ្រោះ។ លោក ប៊ែន យ៉េវនិន បានដកស្រង់សម្តីសាក្សី
24 មួយរូបថា អង្គការចាប់ផ្តើមចែកខោអាវឱ្យពួកយើង ជាពិសេសគេចែកក្រមា និងភួយ។ ក្រមាមានតែ
25 ពណ៌ខៀវផ្លុត និងបែតងផ្លុតសប៉ុណ្ណោះ។ ម្នាក់ៗគេចែកក្រមាឱ្យមួយ ដោយសារខ្វះភួយ មួយគ្រួសារគេ

1 ចែកភ្លយឱ្យតែមួយប៉ុណ្ណោះ។ ប៉ុន្តែចំពោះក្រុមគេចែកឱ្យម្នាក់មួយ ខ្ញុំឃើញគេដឹកពេញឡាន ឡានមួយ
2 ដឹកមក ពេលអស់មានឡានមួយទៀតដឹកមកទៀត។ ក្រុមមានច្រើន ម្នាក់ៗត្រូវតែមានក្រុមមួយ មិន
3 អាចអត់បានទេ។

4 [១៥:០៧:៥៤]

5 ភស្តុតាងនឹងបង្ហាញឱ្យឃើញថាក្រុមខៀវទាំងអស់នេះត្រូវបានគេប្រើ ដើម្បីធ្វើជាសញ្ញាសម្គាល់
6 ក្នុងការកំណត់អ្នកជម្លៀសមកពីភូមិភាគបូព៌ា ដើម្បីធ្វើទុក្ខបុកម្នេញ និងសម្លាប់។ អ្នកជម្លៀសពីភូមិ
7 ភាគបូព៌ាត្រូវបានគេសម្លាប់ចោលជាប្រចាំ និងចំពោះថាពួកគេត្រូវបានបញ្ជូនទៅកាន់ភូមិភាគណាមួយ
8 នោះទេ។ ខាងក្រោមនេះគឺសម្តីរបស់លោក ហ្វីលីព ស៊ីត ដែលបានពិពណ៌នាអំពីព្រឹត្តិការណ៍ទាំងនេះថា
9 មនុស្សរាប់ពាន់នាក់ត្រូវបានគេដឹកចេញទៅភូមិភាគកណ្តាល ឧត្តរ និងពាយ័ព្យ ដែលនៅទីនោះប្រជា
10 ជនជាច្រើនត្រូវបានគេសម្លាប់ ពុំមាននរណាដឹងច្បាស់អំពីចំនួនមនុស្សស្លាប់សរុបនោះទេ។ ប៉ុន្តែពិត
11 ណាស់មានមនុស្សជាងមួយសែននាក់ ឬប្រហែលជាពីរសែនប្រាំម៉ឺននាក់ត្រូវបានគេសម្លាប់។ មិនចំពោះ
12 ថាគួរលេខនេះវាច្បាស់ជាងនេះ ឬយ៉ាងម៉េចនោះទេ ព្រឹត្តិការណ៍នោះគឺជាទិដ្ឋភាពនៃការសម្លាប់រង្គាល
13 ដ៏ធំជាងគេបំផុតក្រោមការដឹកនាំរបស់ប៉ុល ពត។

14 [១៥:០៩:០០]

15 អ្នកជម្លៀសពីភូមិភាគបូព៌ា ដែលត្រូវបានគេបញ្ជូនទៅភូមិភាគពាយ័ព្យបានទៅដល់ និងរស់នៅ
16 ក្នុងខេត្តពោធិ៍សាត់ ត្រូវបានគេបញ្ជូនទៅសហករណ៍ និងការដ្ឋាន។ នៅទីនោះត្រូវបានគេបង្ខំឱ្យដឹក
17 ប្រឡាយ និងធ្វើស្រែ។ ប្រវត្តិរូបរបស់ពួកគេត្រូវបានតាមដាន ដើម្បីរកមើលក្រែងធ្លាប់ធ្វើជាប្រធានភូមិ
18 មេឃុំ ឃុំរងគ្រូបង្រៀន នគរបាល និងទាហាន។ ប្រសិនបើគេរកឃើញដូច្នោះមែន អ្នកទាំងនោះនឹងត្រូវ
19 គេចាប់ខ្លួននឹងយកទៅសម្លាប់ចោលភ្លាមៗ។

20 មុននេះបន្តិច មុនពេលរៀតណាមចូលមក ក្នុងឆ្នាំ១៩៧៩ អ្នកជម្លៀសពីភូមិភាគបូព៌ារាប់ពាន់
21 នាក់ដែលនៅសេសសល់ត្រូវបានគេព័ទ្ធជាប់ និងសម្លាប់ចោល។ ប្រធានកងអនុសេនាតូចនៃបក្សកុម្មុយ
22 នីស្តកម្ពុជាម្នាក់ពិពណ៌នាអំពីការបញ្ជូនជនរងគ្រោះទៅវាលបាក់ជញ្ជឹង ដែលនៅទីនោះមានមនុស្សរាប់
23 ពាន់នាក់ត្រូវបានគេសម្លាប់។

24 [១៥:១០:០៤]

25 គាត់គូសបញ្ជាក់ថា យើងប្រមូលរទេះគោបានប្រហែល៣០រទេះ ទុកសម្រាប់ដឹកជញ្ជូនមនុស្ស

1 ទម្រង់ដឹកអ្នកទាំងនោះអស់ យើងត្រូវប្រើពេលបួនថ្ងៃ។ មានមនុស្សច្រើននាក់ណាស់ រាប់ពាន់នាក់នៅ
 2 ពេលយើងមកដល់វាលបាក់ជញ្ជឹង។ យើងឃើញពួកខ្មែរក្រហមកំពុងសំណាក់ខ្លួនបាំងដើមប្រកនៅ
 3 ក្បែរនោះ។ ក្រុមខ្ញុំបានដាក់មនុស្ស និងអីវ៉ាន់ចុះនៅក្បែរនោះ បន្ទាប់មកខ្ញុំឃើញទាហានខ្មែរក្រហម
 4 បណ្តើរមនុស្សទាំងនោះចេញទៅ និងបាញ់សម្លាប់ចោលនៅកន្លែងមួយប្រហែលចម្ងាយ១០០ម៉ែត្រពី
 5 ទីនោះ។

6 អ្នកទាំងនេះត្រូវបានពួកខ្មែរក្រហមដឹកមកពីគ្រប់សហករណ៍ ដើម្បីយកមកសម្លាប់នៅក្នុង
 7 ត្រពាំងវាលបាក់ជញ្ជឹង។ អ្នកទាំងនោះមានទាំងក្មេងចាស់ ស្រី និងប្រុស។ យើងខ្ញុំនឹងបង្ហាញជូនផងដែរ
 8 នូវភស្តុតាងនៃការសម្លាប់រង្គាលទៅលើអ្នកជម្លៀសចំនួន៣០០នាក់ ដែលជាប្រជាជនភូមិភាគបូព៌ានៅទី
 9 តាំងវត្តច័ន្ទរង្សី នៅក្នុងភូមិវិលច។ នេះគឺជាអ្វីដែលសាក្សីមួយរូបពិពណ៌នាអំពីការកត់សម្គាល់របស់
 10 គាត់ក្នុងឆ្នាំ១៩៧៩ ពាក់ព័ន្ធនឹងទិដ្ឋភាពក្នុងរណ្តៅសាកសពរួមនៃការសម្លាប់រង្គាល។ សាកសពបាន
 11 ស្តុយរលួយ និងសម្លៀកបំពាក់នៅរាយប៉ាយពាសពេញវាលស្រែ ក្រមាពណ៍ខៀវនៅមិនទាន់ពុកផុយ
 12 ដែលធ្វើឱ្យយើងស្គាល់ថា អ្នកដែលគេសម្លាប់ទាំងនោះគឺជាប្រជាជនមកពីខេត្តព្រៃវែង និងស្វាយរៀង។
 13 រណ្តៅសាកសពនៅកូនភ្នោតនៅមានរហូតមកដល់សព្វថ្ងៃនេះ។

14 [១៥:១១:៤៧]

15 លោកលោកស្រីចៅក្រមជាទីគោរព ការបោសសម្អាតនៅភូមិភាគបូព៌ាសបញ្ជាក់ឱ្យឃើញនូវ
 16 ចំណុចកំពូលនៃភាពងប់ងុលក្នុងការកម្ទេចខ្មាំងរបស់មេដឹកនាំនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ យើងខ្ញុំនឹង
 17 បង្ហាញភស្តុតាងឱ្យឃើញថាឧក្រិដ្ឋកម្មដ៏អសោចទាំងនេះ គឺកើតឡើងដោយសារជំងឺមិនទុកចិត្តគ្នារបស់
 18 មេដឹកនាំដែលរួមមានជនជាប់ចោទផង ដោយគេគិតថាខ្មាំងបានជ្រៀតចូលក្នុងជួរក្រហម។ ទ្រង់ទ្រាយនៃ
 19 ប្រតិបត្តិការនេះឆ្លុះបញ្ចាំងឱ្យឃើញនូវការពិតមួយដែលបញ្ជាក់បានថាជាការបញ្ហា និងការចាត់តាំង គឺ
 20 ធ្វើឡើងដោយមេដឹកនាំរបស់ក្រហម។ កម្មាភិបាលជាន់ខ្ពស់ជាច្រើនរបស់ក្រហមកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាគឺជាអ្នក
 21 រាយការណ៍ដោយផ្ទាល់ទៅមជ្ឈមក្ស និងមានវត្តមានផ្ទាល់ និងបានដឹកនាំប្រតិបត្តិការប្រឆាំងនឹង
 22 ប្រជាជនភូមិភាគបូព៌ា។

23 [១៥:១២:៤០]

24 ដូចខ្ញុំបានបញ្ជាក់មុននេះបន្តិចរួចមកហើយ សក្ខីកម្មរបស់សាក្សីម្នាក់បានថា “នួន ជា បានចូលរួម
 25 ចំណែកដោយផ្ទាល់ក្នុងការណែនាំយោធា” ការបោសសម្អាតនៅភូមិភាគបូព៌ាគឺជាទិដ្ឋភាពនៃសោកនាដកម្ម

1 ចុងក្រោយមួយ ក្នុងការអនុវត្តគោលនយោបាយឧក្រិដ្ឋរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដែលបានធ្វើឱ្យ
2 មនុស្សរាប់រយពាន់នាក់បានស្លាប់បាត់បង់ជីវិត។

3 យើងខ្ញុំនឹងបង្ហាញឱ្យឃើញផងដែរថា ជនជាប់ចោទបានចូលរួមយ៉ាងសកម្មក្នុងផែនការឧក្រិដ្ឋ
4 ដែលបណ្តាលឱ្យកើតមានឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះ និងបង្ហាញឱ្យឃើញថាជនជាប់ចោទត្រូវតែទទួលខុសត្រូវ
5 ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះ។

6 [១៥:១៣:២៤]

7 ការកំណត់បទចោទនិងសេចក្តីសន្និដ្ឋាន៖
8 លោក លោកស្រី ចៅក្រមជាទីគោរពខ្ញុំនឹងបញ្ចប់ការសន្និដ្ឋានរបស់ខ្ញុំបន្ទាប់ពីរៀបរាប់ត្រួតស្រាវ
9 អំពីការកំណត់បទល្មើសដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ចំពោះជនជាប់ចោទ។ ជនជាប់ចោទម្នាក់ៗគឺសុទ្ធតែ
10 ត្រូវបានចោទប្រកាន់ដាច់ដោយឡែកពីគ្នា ពីបទប្រល័យពូជសាសន៍ បទឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិ
11 និងបទឧក្រិដ្ឋកម្មសង្គ្រាម ដោយអនុលោមតាមមាត្រា៤ មាត្រា៥ និងមាត្រា៦ នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក។
12 ការកម្ទេចជនជាតិវៀតណាម និងជនជាតិចាមបង្កើតបានជាបទប្រល័យពូជសាសន៍ដែលមានចែងនៅ
13 ក្នុងមាត្រា៤ នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក។ ជនជាប់ចោទបានចូលរួមយ៉ាងច្រើនក្នុងផែនការឧក្រិដ្ឋដែលបណ្តាល
14 ឱ្យមានការប្រព្រឹត្តបទឧក្រិដ្ឋនេះកើតឡើង ហើយជនជាប់ចោទមានចេតនាធ្វើដូច្នោះ ដើម្បីកម្ទេចក្រុម
15 ជាតិពន្ធទាំងពីរនេះ។ ភស្តុតាងនឹងបង្ហាញឱ្យលើសពីវិមតិសង្ស័យថា ចារីផ្ទាល់ក្នុងការសម្លាប់នេះ បាន
16 ប្រព្រឹត្តតាមបញ្ជារបស់មជ្ឈិមបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ បញ្ហាចេតនាកម្ទេចក្រុមទាំងពីរនេះឱ្យផុតពូជ
17 និងបង្កើតសង្គមមួយដែលបរិសុទ្ធភ្នានជាតិពន្ធពីរទេ។

18 [១៥:១៤:៣៩]

19 ភស្តុតាងនឹងបង្ហាញឱ្យឃើញផងដែរថា ធាតុផ្សំចាំបាច់ផ្នែកយុត្តាធិការដែលមានចែងក្នុងមាត្រា
20 ៤ នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក ចំពោះបទឧក្រិដ្ឋប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិត្រូវបានបំពេញសព្វគ្រប់។ បទឧក្រិដ្ឋមក
21 លើប្រជាជនកម្ពុជាគឺជាផ្នែកមួយនៃការវាយប្រហារទូទៅ និងជាប្រព័ន្ធមកលើប្រជាជនកម្ពុជាទាំងអស់
22 នៅទូទាំងប្រទេស ដែលនៅខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ មានប្រជាជនចន្លោះពីប្រាំពីរលានប្រាំបីសែននាក់ ទៅ
23 ប្រាំបីលានមួយសែននាក់។

24 ការវាយប្រហារនេះមានលក្ខណៈទូទៅ ដោយមូលហេតុទ្រង់ទ្រាយធំ រយៈពេលយូរ តំបន់
25 ភូមិសាស្ត្រធំ និងជនរងគ្រោះច្រើននាក់។ ការវាយប្រហារនេះប្រើរយៈពេលជាងបីឆ្នាំប្រាំខែ និងម្ភៃថ្ងៃ

1 និងប្រព្រឹត្តទូទាំងប្រទេស។ ការប្រហារនេះពាក់ព័ន្ធនឹងកងកម្លាំងយោធា និងកម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្ត
 2 កម្ពុជាជាប់ពាន់នាក់នៅទូទាំងប្រទេស។ ការវាយប្រហាររបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាមកលើកប្រជាជន
 3 កម្ពុជាទាំងមូល គឺពាក់ព័ន្ធនឹងការជម្លៀសប្រជាជនជាងពីរលាននាក់ឱ្យចាកចេញពីទីប្រជុំជនដោយ
 4 បង្ខំ និងដាក់ប្រជាជនទាំងអស់ឱ្យទៅជាទាសករនៅក្នុងសហករណ៍ និងការដ្ឋាន មន្ទីរសន្តិសុខជាង
 5 ២០០កន្លែងបានដំណើរការ និងដើរតួជាផ្នែកមួយសំខាន់ក្នុងការវាយប្រហារមកលើប្រជាជនស៊ីវិល។

6 [១៥:១៦:១២]

7 មនុស្សរាប់រយពាន់នាក់ត្រូវបានឃុំខ្លួនក្នុងពន្ធនាគារ ទទួលរងការធ្វើទារុណកម្ម និងសម្លាប់។
 8 ចំនួនមនុស្សស្លាប់ដោយសារការវាយប្រហារនេះ ត្រូវបានគេប៉ាន់ប្រមាណមានប្រហែលពីចន្លោះមួយ
 9 លានប្រាំពីរសែននាក់ ទៅពីរលានពីរសែននាក់។ ក្នុងនោះមានមនុស្សប្រហែលប្រាំបីសែននាក់ទៅមួយ
 10 លានបីសែននាក់បានបាត់បង់ជីវិតដោយហិង្សា។ ការវាយប្រហារមកលើប្រជាជនស៊ីវិលក្នុងប្រទេស
 11 កម្ពុជា ជាការវាយប្រហារជាប្រព័ន្ធផងដែរ។ ការប្រហារនេះត្រូវបានធ្វើឡើងទៅតាមគោលនយោបាយ
 12 ដែលសម្រេច និងសម្របសម្រួលដោយមជ្ឈិម ដើម្បីប្រព្រឹត្តអំពើហិង្សាដែលមានទ្រង់ទ្រាយធំទូទាំង
 13 ប្រទេស។

14 [១៥:១៧:០១]

15 ការវាយប្រហារនេះបានរៀបចំផែនការ និងចាត់តាំងយ៉ាងច្បាស់លាស់ និងធ្វើតាមបញ្ជាដោយ
 16 ចេញដោយមេដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដែលរួមមានជនជាប់ចោទផងដែរ។ ការវាយប្រហារនេះ
 17 បានកើតឡើងដោយមានភាពស៊ីសង្វាក់គ្នាយ៉ាងខ្លាំងនៅទូទាំងប្រទេស។ កម្មាភិបាលបក្សកុម្មុយនីស្ត
 18 កម្ពុជាបានចូលរួមក្នុងបទឧក្រិដ្ឋទាំងនេះនៅគ្រប់កម្រិត និងបានរាយការណ៍អំពីសកម្មភាពរបស់ខ្លួនទៅ
 19 មជ្ឈិមបក្ស។ ការវាយប្រហារទូលំទូលាយ និងដោយប្រព័ន្ធមកលើប្រជាជនស៊ីវិលក្នុងប្រទេសកម្ពុជា
 20 គឺមានលក្ខណៈរើសអើងផ្នែកនយោបាយ ដោយសារតែការវាយប្រហារនេះត្រូវបានធ្វើឡើងដោយសំអាង
 21 លើមូលហេតុនៃបដិវត្តន៍នយោបាយជ្រុលនិយម។

22 [១៥:១៧:៥០]

23 មេដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាវិះរកបំបែកក្រុមនយោបាយ ដែលប្រឆាំងនឹងការដឹកនាំរបស់ខ្លួន។
 24 គេបានចាត់ទុកថា ជនស៊ីវិលណាក៏ដោយក៏អាចថាជាខ្លាំងរបស់ពួកគេ និងបានរើសអើងជនស៊ីវិល
 25 ទាំងនោះ ដោយសារតែមូលហេតុរើសអើង។ ការវាយប្រហារនេះបានធ្វើឡើងដោយសារតែហេតុផល

1 សាសនាផងដែរ។ បានបណ្តាលឱ្យមានការលុបបំបាត់ចោលសាសនាទាំងស្រុង។ ជាចុងក្រោយការ
2 ប្រហារនេះបានធ្វើឡើងដោយសារតែហេតុផលជាតិពន្ធុ ដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញ និងការ
3 កម្ទេចក្រុមជនជាតិភាគតិច រួមទាំងជនជាតិចាម និងវៀតណាម។

4 [១៥:១៨:៣២]

5 សហព្រះរាជអាជ្ញានឹងបង្ហាញនូវភស្តុតាង ដើម្បីបញ្ជាក់ថា ជនជាប់ចោទពិតជាទទួលខុសត្រូវ
6 ចំពោះបទឧក្រិដ្ឋប្រឆាំងមនុស្សជាតិ ពាក់ព័ន្ធនឹងមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការដាក់ក្នុងមន្ទីរ
7 ឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម ការរំលោភផ្លូវភេទ ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញដោយមូលហេតុនយោបាយ ពូជ
8 សាសន៍ និងសាសនា និងអំពើអមនុស្សធម៌ដទៃទៀត។

9 បទឧក្រិដ្ឋទាំងនេះត្រូវបានប្រព្រឹត្តឡើងក្នុងរយៈពេល ដែលមានកំណត់ក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅ
10 ជំនុំជម្រះ ទៅតាមផ្នែកដែលពាក់ព័ន្ធនឹងបណ្តុំនៃព្រឹត្តិការណ៍នីមួយៗ ដូចដែលខ្ញុំបានបញ្ជាក់រួចមក
11 ហើយ។ បទឧក្រិដ្ឋទាំងនេះ បានប្រព្រឹត្តឡើងទៅតាមផែនការរួម ដែលជនជាប់ចោទបានព្រមព្រៀង
12 និងបានចូលរួមយ៉ាងច្រើន។

13 [១៥:១៩:១៩]

14 យោងតាមដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ គោលបំណងរួមនៃពាក់ព័ន្ធនឹងគោលនយោបាយដូច
15 ខាងក្រោម។ ការជម្លៀសប្រជាជនច្រើនលើកច្រើនសា ការបង្កើត និងដាក់ឱ្យដំណើរការសហករណ៍
16 និងការដ្ឋានការងារ ការអប់រំសាងសមាសភាពមិនល្អ និងការសម្លាប់ខ្មាំង ទាំងនៅក្នុងជួរក្រុង និង
17 ក្រៅជួរក្រុង។ ការកំណត់គោលដៅពិសេស រួមទាំងជនជាតិចាម វៀតណាម និងពុទ្ធសាសនិកជន
18 ការអនុវត្តអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ។ ជនជាប់ចោទបានរួមគ្នាបង្កើត និងអនុវត្តគោលនយោបាយ
19 ទាំងអស់នេះ ហើយបានដឹងយ៉ាងច្បាស់ពីបច្ច័យរបស់វា។

20 [១៥:២០:០០]

21 ជនជាប់ចោទបានដាក់ឱ្យអនុវត្តប្រព័ន្ធរាយការណ៍ដ៏តឹងរឹងមួយ ដើម្បីធានាថាកម្មាភិបាលនៃបក្ស
22 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជានៅគ្រប់កម្រិតជូនដំណឹងឱ្យពួកខ្លួនបានដឹងជាប់ជានិច្ច អំពីការអនុវត្តគោលនយោបាយ
23 របស់ខ្លួន។ ដូច្នោះ ជនជាប់ចោទពិតជាត្រូវបានជូនដំណឹងជាប្រចាំអំពីការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មនៅទូទាំង
24 ប្រទេសរួមទាំងបទឧក្រិដ្ឋ ដែលបានកំណត់ក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ។ ជនជាប់ចោទគឺជាកម្លាំង
25 ចលករនៅពីក្រោយសហកម្មឧក្រិដ្ឋកម្មរួម និងជាអ្នកចូលរួមយ៉ាងសកម្ម និងដោយស្ម័គ្រចិត្តក្នុង

1 សកម្មភាពទាំងនេះ។ ដោយសារតែមូលហេតុនេះ ពួកគេត្រូវតែទទួលខុសត្រូវផ្នែកព្រហ្មទណ្ឌចំពោះបទ
2 ឧក្រិដ្ឋនីមួយៗ និងរាល់បទឧក្រិដ្ឋទាំងអស់ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ។

3 [១៥:២០:៥៤]

4 ជនជាប់ចោទ ទទួលខុសត្រូវផងដែរចំពោះការរំលោភបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុញ្ញាតិក្រុង
5 ហ្សឺណែវ ដែលមានចែងនៅក្នុងមាត្រា៦ នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក។ ឧក្រិដ្ឋកម្មត្រូវបានប្រព្រឹត្តឡើងក្នុងអំឡុង
6 ពេលនៃជម្លោះប្រដាប់អាវុធ ដែលបានកើតឡើងរវាងខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដល់ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩
7 ឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះរួមមាន មនុស្សឃាតដោយចេតនា ការធ្វើទារុណកម្ម ការប្រព្រឹត្តអំពើអមនុស្សធម៌
8 និងការឃុំខ្លួនដោយខុសច្បាប់។ ជនរងគ្រោះជាជនស៊ីវិល និងឈ្មួញសឹកវៀតណាម ដែលមានឋានៈ
9 ជាជនដែលទទួលបានការការពារដោយអនុសញ្ញានៃទីក្រុងហ្សឺណែវ។ ឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនោះត្រូវបាន
10 ប្រព្រឹត្តឡើងដោយសមាជិកនៃកងកម្លាំងយោធា និងកម្មាភិបាលផ្នែកសន្តិសុខធ្វើតាមបញ្ជារបស់ជន
11 ជាប់ចោទ។

12 [១៥:២១:៤៩]

13 ជាថ្មីម្តងទៀត ភស្តុតាងនឹងបង្ហាញឱ្យឃើញថា ជនជាប់ចោទបានចូលរួមចំណែកក្នុងផ្នែក
14 ផែនការឧក្រិដ្ឋដែលនាំឱ្យមានការប្រព្រឹត្តបទឧក្រិដ្ឋទាំងនេះឡើង។ ដូច្នេះ គេត្រូវតែទទួលខុសត្រូវចំពោះ
15 ការប្រព្រឹត្តទាំងនេះ។

16 លោក លោកស្រីចៅក្រម ជាទីគោរព! ភស្តុតាងដែលលោក លោកស្រីចៅក្រមនឹងធ្វើសវនាការ
17 នឹងបង្ហាញឱ្យឃើញថា របបដែលត្រូវបានដឹកនាំដោយជនជាប់ចោទ គឺជារបបមួយដ៏សែនឃោរឃៅ
18 និងមហាភ័យរន្ធត់មួយនៅក្នុងប្រវត្តិសាស្ត្រនៃយុគសម័យទំនើបនេះ។ ក្នុងរយៈពេលបីឆ្នាំប្រាំបីខែ និង
19 ម្ភៃថ្ងៃ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានដាក់ប្រជាជនទាំងអស់ឱ្យទៅជា
20 ទាសករ។ មានមនុស្សមួយនាក់ក្នុងចំណោមបួននាក់បានស្លាប់បាត់បង់ជីវិតក្រោមការដឹកនាំនៃបក្ស
21 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ ការបង្ខំឱ្យចាកចេញពីលំនៅដ្ឋាន ប្រាត់ប្រាសគ្រួសារ ត្រូវគេដកហូតសិទ្ធិសេរីភាព
22 ក្នុងការដើរហើរ និយាយស្តី និងសាសនា ធ្វើការដោយបង្ខំ ការបង្កត់អាហារ រងនូវការធ្វើទារុណកម្ម
23 និងវាយដំ រស់នៅក្នុងស្ថានភាពខ្លាចគេយកទៅសម្លាប់ជាប្រចាំ និងការដកហូតលែងឱ្យមានអត្ត-
24 សញ្ញាណនៃសេចក្តីថ្លៃថ្នូរជាមនុស្ស។ ទាំងអស់នេះ គឺជាសុបិនអាក្រក់មួយដែលបានក្លាយជាការពិត
25 ដែលកើតមានចំពោះប្រជាជនកម្ពុជាទូទៅរាប់លាននាក់ចាប់ពីថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ រហូតដល់

1 ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩។ ជនកម្ពុជាគ្រប់រូបដែលបានរស់ឆ្លងកាត់របបនោះ គឺសុទ្ធតែបានទទួលរង
2 ផលប៉ះពាល់ដោយសារតែគោលនយោបាយរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។

3 [១៥:២៣:៤៤]

4 បទឧក្រិដ្ឋដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ក្នុងករណីនេះ គឺជាបទឧក្រិដ្ឋដែលតំណាងឱ្យសេចក្តីរងទុក្ខ
5 វេទនា សូម្បីតែកន្លែងដែលកើតហេតុមានចំនួនជាក់លាក់នៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះយ៉ាងណាក្តី
6 ក៏សេចក្តីរងទុក្ខវេទនា និងការឈឺចាប់ដែលត្រូវបានគេប្រព្រឹត្តមកលើជនរងគ្រោះមានទំហំធំធេង
7 ណាស់។ ស្នាមរបួសដែលប្រទេសនេះបានទទួលរងគ្រោះ នឹងត្រូវប្រើពេលច្រើនជំនាន់ដើម្បីព្យាបាល។

8 បច្ចុប្បន្នដែលគួរឱ្យខ្លោចផ្សាដែលកើតឡើងពីបទឧក្រិដ្ឋ ដែលប្រព្រឹត្តឡើងដោយរបបនៃបក្ស
9 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជា គឺរងគ្រោះរាប់រយពាន់នាក់ដែលបានស្លាប់កប់ក្នុងដីនៅកន្លែងដែលពុំមាននរណាដឹង
10 ដែលក្រុមគ្រួសារ និងសាច់ញាតិមិនអាចគាស់យកអដ្ឋិធាតុ និងកំណត់អត្តសញ្ញាណ និងធ្វើពិធីបុណ្យ
11 ដើម្បីបញ្ជូនអដ្ឋិធាតុឱ្យបានត្រឹមត្រូវទេ។ រហូតមកដល់សព្វថ្ងៃនេះនៅមានប្រជាជនរាប់ពាន់នាក់ នៅបន្ត
12 ឈឺចាប់ដោយពុំដឹងថា តើសាច់ញាតិ និងមិត្តភក្តិរបស់ខ្លួនបានស្លាប់បាត់បង់ជីវិតនៅទីកន្លែងណាមួយ
13 នៅឡើយទេ? ទោះបីយ៉ាងណាក៏ដោយការជំនុំជម្រះក្តីនេះ មិនមែនជាការសងសឹកទេ ការជំនុំជម្រះក្តី
14 នេះ គឺជាការស្វែងរកការពិត និងការកំណត់អំពីពិរុទ្ធភាព។ នៅក្នុងដំណើរការនេះ ជនជាប់ចោទមាន
15 សិទ្ធិទទួលបានការជំនុំជម្រះក្តីដោយយុត្តិធម៌។ ពួកគេមានសិទ្ធិទទួលបាននូវសន្តិភាពគ្នាទៅសេស និងសិទ្ធិ
16 ទទួលបានមេធាវីការពារក្តីដែលខុសពីប្រជាជនកម្ពុជារាប់លាននាក់ ដែលបានទទួលរងទុក្ខវេទនានៅ
17 ក្រោមកណ្តាប់ដៃនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។

18 [១៥:២៥:២៨]

19 យើងនឹងបង្ហាញភស្តុតាងឱ្យឃើញថា ជនជាប់ចោទមានពិរុទ្ធភាពនៅក្នុងតុលាការនេះ ដែល
20 ប្រជាជនកម្ពុជា និងសហគមន៍អន្តរជាតិបានព្រមព្រៀងគ្នាបង្កើតឡើង ដើម្បីធានាក្នុងការផ្តល់នូវភាព
21 យុត្តិធម៌មួយជូនប្រជាជនកម្ពុជារាប់លាននាក់ ដែលបានរងទុក្ខវេទនា។ យើងនឹងជួយបរិច្ចាគនូវចំណែក
22 តូច ប៉ុន្តែសំខាន់ដើម្បីជួយធ្វើឱ្យស្នាមរបួសរបស់ប្រជាជនបានជាសះស្បើយ។ យើងនឹងធ្វើសារមួយ
23 ដល់ឧក្រិដ្ឋជន និងចារីដែលពាក់ព័ន្ធនឹងឧក្រិដ្ឋកម្មធ្ងន់ធ្ងរបែបនេះ នៅជុំវិញពិភពលោកឱ្យបានដឹងថា
24 យុត្តិធម៌មិនឆ្កួតទេ។ សំខាន់ជាងនេះ យើងខ្ញុំនឹងធានាឱ្យបានថា ពិតជាត្រូវបានលាតត្រដៀង និង
25 យុត្តិធម៌ត្រូវតែឈ្នះ។

1 [១៥:២៦:១៤]

2 ពុទ្ធដីការបស់ព្រះពុទ្ធថា “យកឈ្នះលើភាពខឹងសម្បា ដោយការខន្តី យកឈ្នះលើមនុស្សអាក្រក់
3 ដោយអំពើល្អ យកឈ្នះលើមនុស្សកំណាញ់ ដោយចិត្តសម្បុរសធម៌ យកឈ្នះលើមនុស្សកុហក ដោយ
4 ការពិត”។

5 ចាស, សូមអរគុណ ហើយលោក-- សុំលោកប្រធាន លោក លោកស្រីចៅក្រម ឥឡូវនេះ ខ្ញុំនឹង
6 អនុញ្ញាតប្រគល់ទៅឲ្យសហការីរបស់ខាងអន្តរជាតិរបស់ខ្ញុំ គឺលោក អាន់ឌ្រូ ខេលី។ សូមអរគុណ។

7 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ**

8 អរគុណលោកជំទាវ សហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិ។ បាទ, ជាបន្ត សូមអញ្ជើញសហព្រះរាជអាជ្ញា
9 អន្តរជាតិ បាទ។

10 [១៥:២៧:០៥]

11 **លោក អាន់ឌ្រូ ខេលី៖**

12 សូមគោរពលោកតុលាការ លោក លោកស្រីចៅក្រម ជាទីគោរព! ខ្ញុំយល់ឃើញថានៅក្នុង
13 ពេលចុងក្រោយសម្រាប់ថ្ងៃនេះ ខ្ញុំនឹងធ្វើសេចក្តីសន្និដ្ឋានរបស់ខ្ញុំ ហើយមុននឹងចាប់ផ្តើម ខ្ញុំសូម
14 អនុញ្ញាតពន្យល់អ្វីដែលខ្ញុំនឹងពន្យល់នៅក្នុងសេចក្តីសន្និដ្ឋានបើកការចោទប្រកាន់នេះ។ ជាពិសេស ការ
15 បែងចែករវាងលោកជំទាវ ជា លាង ហើយនិងខ្ញុំ ដែលថាលោកស្រីនឹងពិភាក្សាអំពីមូលដ្ឋានបទល្មើស
16 ហើយខ្ញុំនឹងផ្តោតអារម្មណ៍ទៅលើតួនាទី ហើយនិងការទទួលខុសត្រូវរបស់ជនជាប់ចោទ។ ខ្ញុំនឹងនិយាយ
17 អំពីតួនាទីរបស់ជនជាប់ចោទ មុនឆ្នាំ១៩៧៥។ តួនាទីរបស់ពួកគាត់ មុនឆ្នាំ១៩៧៥ រហូតទៅដល់
18 ១៩៧៩។

19 រចនាសម្ព័ន្ធរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ហើយការអនុវត្តនូវគោលនយោបាយប្រាំយ៉ាង ដែល
20 ចែងនៅក្នុងសហកម្មឧក្រិដ្ឋកម្មរួម នៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងមកជំនុំជម្រះ ហើយនិងនិយាយអំពីកថាខណ្ឌ
21 ទីមួយ នៃដីការបស់លោក លោកស្រីចៅក្រម ទីមួយនៅក្នុងឆ្នាំ២០១១ ដែលត្រូវលើកឡើងនៅក្នុងដីកា
22 សន្និដ្ឋានបើកការចោទប្រកាន់នេះ។

23 [១៥:២៨:៣៤]

24 ខ្ញុំសូមអនុញ្ញាតចាប់ផ្តើម រឿងក្តីនៅចំពោះសវនាការ ហើយនិងលោក លោកស្រី សម្រេចនេះ
25 គឺផ្អែកទៅលើគោលការណ៍ច្បាប់ និងគោលការណ៍សីលធម៌ដ៏រឹងមាំ ដែលថាមនុស្សម្នាក់ៗ បុរស ស្ត្រី

1 កុមារ នៅគ្រប់ទីកន្លែងទាំងអស់ គឺជាមូលដ្ឋាននៃតម្លៃដែលចែងនៅក្នុងសង្គម ដែលថារដ្ឋ ហើយនិង
 2 សង្គមត្រូវតែបម្រើផលប្រយោជន៍ ហើយមិនមែនជាអត្ថប្រយោជន៍របស់អ្នកគ្រប់គ្រងទេ។ អ្នកទាំង
 3 អស់គ្នានោះ គឺថាសិទ្ធិរបស់ពលរដ្ឋ សិទ្ធិសេរីភាព ហើយនិងសុវត្ថិភាពមិនមែនកើតចេញអំពីសេចក្តី
 4 សម្បូរសរដ្ឋទេ តែផុសចេញពីច្បាប់។ លើសពីនេះទាំងអស់ រឿងក្តីនេះនឹងបង្ហាញ និងរំលឹកពិភពលោក
 5 អំពីកំហុស និងសេចក្តីអាណិតរបស់បុគ្គលក្នុងការលើកឡើង លើកតម្កើង និងសរសើររដ្ឋ សេចក្តី
 6 ត្រូវការ ផែនការ គោលដៅ និងអំពើឆ្គួលលំលាខ្ពស់ជាងសេចក្តីត្រូវការ និងសិទ្ធិរបស់មនុស្សលោក
 7 ម្នាក់ៗ។

8 [១៥:២៩:៥៤]

9 ជនជាបច្ចេកទេសទាំងបីរូប ចំពោះមុខលោក លោកស្រីចៅក្រមនេះ គឺជាជនចាស់ជរា។ អាយុច្រើន
 10 របស់ពួកគេអាចជាការប៉ុនប៉ងសុំការអាណិតអាសូរ ឬសេចក្តីមេត្តា។ ប៉ុន្តែសូមយើងកុំបំភ្លេចឱ្យសោះ
 11 ថា មរតកមហន្តរាយដែលជនចាស់ជរាទាំងបីនេះបានប្រព្រឹត្តឡើង។ នៅក្នុងរយៈពេលតិចជាងបួនឆ្នាំ
 12 ពួកគេបានដកហូតចេញពីពលរដ្ឋកម្ពុជានូវសេចក្តីថ្លៃថ្នូរសេរីភាព ដែលជាសិទ្ធិពីកំណើត ហើយនិងសិទ្ធិ
 13 ដែលយើងមិនអាចដកហូតបានពីមនុស្សលោកម្នាក់ៗ។ ពួកគេបានកាប់សម្លាប់ធ្វើទារុណកម្មបំភិត
 14 បំភ័យប្រជាពលរដ្ឋរបស់ខ្លួន។ ពួកគេអនុវត្តកម្មវិធីកំណែទម្រង់ជ្រុលនិយម ពួកគេបានប្តូរ និងប្រើ
 15 ប្រាស់ធនធានមនុស្ស និងសម្ភារៈដើម្បីបង្កើតសុបិនអាក្រក់សម្រាប់ប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរទាំងមូល។

16 [១៥:៣០:៥០]

17 ពួកគេបានដកចេញពីប្រជាពលរដ្ឋនូវអ្វីៗទាំងអស់ ដែលធ្វើឱ្យគេអាចរស់រានបាន គ្រួសារ ជំនឿ
 18 ការអប់រំ ទីកន្លែងចិញ្ចឹមកូន ទីកន្លែងសម្រាក ដូចជា កន្ទេល ពួក ខ្នើយ។ ពួកគេបានបង្អត់អាហារដាក់
 19 ប្រជាជនទៅជាទាសករ។ ពួកគេបានស្វែងរកខ្លាំងដែលគេថា ជាខ្លាំងរបស់ប្រទេស បញ្ញវន្ត មូលធន
 20 វណ្ណៈកណ្តាល សមាជិកនៃរបបចាស់ដែលគេហៅថា ជាខ្លាំង។ ចាម វៀតណាម ក៏គេចាត់ជាគោលដៅ
 21 នៃការបំផ្លិចបំផ្លាញ។ ពួកគេហាមឃាត់សេចក្តីស្នេហារវាងមនុស្ស និងមនុស្ស ដែលនេះជាគុណភាព
 22 ដ៏ឧត្តម ដែលស្ថិតនៅក្នុងដួងចិត្តមនុស្សខ្លាំងជាងអ្វីៗទាំងអស់។ យើងកុំបំភ្លេចនៅក្នុងករណីនេះគឺ
 23 សវនាការនេះចូរយើងកុំបំភ្លេចថា ការហាមឃាត់ទាំងនេះគឺជាកម្លាំងដ៏អាក្រក់ ហើយជាអំពើដែល
 24 ប្រព្រឹត្តឡើងដោយជនចាស់ជរាទាំងបីរូបនេះឯង។

25 [១៥:៣១:៥៧]

1 មុនខ្ញុំ សូមអនុញ្ញាតលើកឡើងពីកម្មវត្ថុនៃរឿងក្តីនេះ ខ្ញុំសូមជម្រាបជូនលោក លោកស្រីចៅក្រម
 2 និងសាធារណជនអំពីមូលដ្ឋានទូលំទូលាយ នៃច្បាប់តុលាការនេះ។ តុលាការនេះតាមពិតគឺជាស្ថានប័ន
 3 របស់តុលាការក្រោមច្បាប់កម្ពុជា ហើយនិងកិច្ចព្រមព្រៀងរវាងអង្គការសហប្រជាជាតិ។ តុលាការនេះ
 4 អនុវត្តនូវក្រមព្រហ្មទណ្ឌកម្ពុជា ហើយនិងក៏ត្រូវអនុវត្តនូវឧបញ្ញត្តិជាច្រើន នៃច្បាប់មនុស្សធម៌អន្តរជាតិ
 5 ផងដែរ អ្វីដែលគេហៅថា ជាច្បាប់ព្រហ្មទណ្ឌអន្តរជាតិទំនើបនោះ។ អ្វីជាប្រភពនៃបទប្បញ្ញត្តិអន្តរជាតិ
 6 ទាំងអស់នេះ? នៅក្នុងឆ្នាំ១៩៤១ នៅពេលដែលសង្គ្រាមលោកលើកទីពីរ ឈានដល់កំពូលនោះ មានកិច្ច
 7 ប្រជុំមួយនៅលើនាវាចម្បាំង នៅជិតសមុទ្រមួយនៅញូវហ្វោនឡែន ប្រទេសកាណាដា។ នៅក្នុងកិច្ច
 8 ប្រជុំនេះគឺប្រធានាធិបតីសហរដ្ឋអាមេរិកឈ្មោះថា ហ្វ្រង់គ្លែន ដាណេរ៉ូរ៉ូស្វែល (*Franklin Delano*
 9 *Roosevelt*) ហើយនិងនាយករដ្ឋមន្ត្រីអង់គ្លេសឈ្មោះថា ស៊ីវិលសុន ឆីលឃីល (*Winston Churchill*)។

10 [១៥:៣៣:១២]

11 ក្នុងចំណោមបញ្ហាទាំងអស់នោះ បុគ្គលពីរនាក់នេះបានរៀបចំសេចក្តីព្រាងមួយទំព័រ ដែលគេ
 12 ហៅថា “ធម្មនុញ្ញអាត្លង់ទិក” ដែលបានទទួលស្គាល់នៅពេលនោះថា រដ្ឋគឺមិនត្រូវមិនគោរពច្បាប់នោះ
 13 ទេ ហើយមិនត្រូវបង្កច្បាប់ធ្វើមនុស្សឃាត ទារុណកម្មប្រជាជនរបស់ខ្លួនឯងដោយគ្មានពិរុទ្ធភាពនោះ
 14 ទេ។ ពួកគេបានប្តេជ្ញាចងក្រងគំនិតយល់ឃើញទាំងនេះ ទៅជាគោលការណ៍រួមសម្រាប់សណ្តាប់ធ្នាប់
 15 ពិភពលោក។ ធម្មនុញ្ញនេះមានសរសរទ្រូងសំខាន់ៗបី ដែលបិតនៅក្នុងការប្តេជ្ញាចិត្តគោរពសិទ្ធិមនុស្ស
 16 ហើយនិងការគោរពនូវសេចក្តីថ្លៃថ្នូរ និងសិទ្ធិស្មើភាពគ្នាចំពោះសមាជិក នៃមនុស្សលោក។

17 [១៥:៣៤:០២]

18 ក្នុងរវាងឆ្នាំ១៩៤១ និងឆ្នាំ១៩៤៩ ធម្មនុញ្ញអាត្លង់ទិច ត្រូវបានដាក់បញ្ចូលទៅក្នុងធម្មនុញ្ញអង្គការ
 19 សហប្រជាជាតិឆ្នាំ១៩៤៥ និងសេចក្តីប្រកាសជាសកលនៃសិទ្ធិមនុស្សឆ្នាំ១៩៤៨ អនុសញ្ញាប្រល័យ
 20 ពូជសាសន៍ឆ្នាំ១៩៤៨ អនុសញ្ញាក្រុងហ្សឺណែវឆ្នាំ១៩៤៩ ធម្មនុញ្ញតុលាការនូវរិមប៊ីក ហើយនិងធម្មនុញ្ញ
 21 តុលាការយោធាឆ្នាំ១៩៤៥ ហើយកាត់ក្តីរបបណាហ្ស៊ីពួកខក្រិដ្ឋជនរបបណាហ្ស៊ី។ លិខិតុបករណ៍ទាំង
 22 អស់នេះ និងច្បាប់ទាំងអស់នេះបានបញ្ជាក់ អំពីគោលការណ៍មូលដ្ឋាននៃសិទ្ធិមនុស្ស ការទប់ស្កាត់
 23 ហើយនិងការដាក់ទណ្ឌកម្មបទឧក្រិដ្ឋប្រឆាំងមនុស្សជាតិ ប្រល័យពូជសាសន៍ ហើយកម្រិតអំពីវិធី
 24 សាស្ត្រសង្គ្រាម។ នៅទីបំផុត គឺការទទួលខុសត្រូវរបស់បុគ្គលម្នាក់ៗ នឹងត្រូវដាក់ទៅលើអ្នកប្រព្រឹត្ត
 25 បទឧក្រិដ្ឋ និងបទឧក្រិដ្ឋប្រឆាំងមនុស្សជាតិ។ ដូច្នេះ ចូរយើងកុំទទួលរងគ្រោះពីការអះអាងដែលថា

1 មិនមានមូលដ្ឋានគ្រប់គ្រាន់សម្រាប់ការជំនុំជម្រះទាំងនោះ។ យើងកំពុងចេញដំណើរតាមគន្លងច្បាប់
 2 ដែលមិនធ្លាប់មានពីមុនមក។ នៅក្នុងករណីភាគច្រើន មានទំហំធំធេងជាងអ្វីៗដែលមានពីមុនៗ ប៉ុន្តែ
 3 សំខាន់បំផុត គឺជនរងគ្រោះ ពលរដ្ឋនៃរាជាណាចក្រនេះបានរង់ចាំជាយូរណាស់មកហើយ ជាពិសេស
 4 មួយជំនាន់មនុស្សរង់ចាំឱ្យកងប្រវត្តិសាស្ត្រយុត្តិធម៌វិលទៅមុខ។ ឆន្ទៈនេះគឺថាមិនមានបញ្ហាអ្វីឱ្យគ្រប់ទេ
 5 គឺថាការជំនុំជម្រះដ៏ធំធេងនៅក្នុងពិភពលោកហ្នឹង គឺបានកើតឡើង ប្រហែលថាមានតែការជំនុំជម្រះ
 6 បីទេនៅក្នុងយុត្តិសាស្ត្រអន្តរជាតិ ដែលអាចប្រៀបធៀបអំពីទំហំនៃរឿងក្តីដែលស្ថិតនៅក្នុងចំពោះមុខ
 7 លោក លោកស្រីចៅក្រមនៅពេលនេះ។ គឺការជំនុំជម្រះនៃមេដឹកនាំរបបណាហ្ស៊ី រវាងឆ្នាំ១៩៤៥ និង
 8 ឆ្នាំ១៩៤៦ ការជំនុំជម្រះអ្នកដែលទទួលខុសត្រូវបទប្រល័យពូជសាសន៍លើជនជាតិទូតស៊ី ប្រាំមួយសែន
 9 នាក់នៅក្នុងប្រទេសរវ៉ាន់ដាក្នុងឆ្នាំ១៩៩៤។ ហើយនិងការជំនុំជម្រះរបស់ ស្លូបូដាន មីឡូស៊ីវិច អតីត
 10 ប្រធានាធិបតីយូហ្គោស្លាវី ឆ្នាំ២០០២ និងឆ្នាំ២០០៦។

11 [១៥:៣៦:៤២]

12 ការជំនុំជម្រះទាំងអស់នេះ ដែលលោក លោកស្រីចៅក្រមត្រូវវិនិច្ឆ័យនោះ គឺទាក់ទងទៅនឹងជន
 13 រងគ្រោះ១.៧ ឬ២លាននាក់។ ការចោទប្រកាន់ប្រឆាំងជនជាប់ចោទទាំងអស់ គាំទ្រដោយសំណុំរឿង
 14 ដែលមានឯកសាររាប់រយពាន់ទំព័រ ហើយនិងចម្លើយសាក្សី និងភស្តុតាងផ្សេងៗទៀតជាច្រើន។ ក្នុង
 15 ចំណោមខ្មែរឬននាក់ មានម្នាក់ដែលត្រូវបានកម្ទេចក្នុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ នេះគឺជាអំពើ
 16 ដែលមិនធ្លាប់កើតមានចំពោះប្រជាជាតិ ដែលថាការកាប់សម្លាប់ ការដាក់ឱ្យទៅជាទាសករ គឺជាអំពើ
 17 នៅក្នុងកោះមីឡូស ដែលកើតឡើង២៤០០ឆ្នាំកន្លងមកហើយ។ នៅពេលដែលយើងវិនិច្ឆ័យនូវគំនិត
 18 គឺថាពួកសមាមាត្រនៃប្រជាពលរដ្ឋដែលបានស្លាប់ដោយការសម្លាប់ គឺមានទំហំធំធេងដែលប្រព្រឹត្តឡើង
 19 ដោយជនជាប់ចោទទាំងនេះ គឺគ្មានអ្វីប្រៀបបានទេនៅក្នុងសម័យទំនើបនេះ។

20 សូមយើងច្បាស់ទាំងអស់គ្នាចាប់ពីចំណុចផ្ដើមនេះ ឧក្រិដ្ឋភាពដែលបានកើតឡើងក្នុងរយៈពេល
 21 ៣ឆ្នាំ៨ខែ២០ថ្ងៃ មិនមែនជាការចៃដន្យ ឬក៏កើតឡើងដោយឯកឯងនោះទេ។ ផែនការដែលនាំឱ្យមរណ
 22 ភាពប្រជាជនពីរលាននាក់ ហើយនិងការបំផ្លិចបំផ្លាញនៃប្រទេសនេះត្រូវបានត្រៀមរៀបចំ ហើយនិង
 23 គ្រោងទុកជាយូរមុនឆ្នាំ១៩៧៥។

24 [១៥:៣៨:១៦]

25 ការជម្លៀសដោយបង្ខំ ការដាក់ជាទាសករ ឃាតកម្ម អំពើហិង្សា ត្រូវបានអនុវត្តទៅលើខ្មាំង

1 របស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ហើយការអនុវត្តនូវអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ គឺជាលទ្ធផលនៃការរៀបចំ
 2 ផែនការដោយជនចាស់ជរាទាំងបីនាក់នេះ។ ហើយជាលទ្ធផលនៃវិធីសាស្ត្រយ៉ាងច្បាស់បំផុតដែលមិន
 3 ធ្លាប់ពីមុន ហើយបានគ្រោងទុកជាមុននោះទៀតផង។ កម្មវត្ថុសំខាន់នៃរឿងក្តីប្រឆាំងនឹងជនជាប់ចោទ
 4 នេះ គឺជាបញ្ហាសាមញ្ញ និងច្បាស់។ ក្នុងឋានៈខ្លួនជាមេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់នៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជានាន ជា
 5 អៀង សារី និងខៀវ សំផន បានបង្កើត និងអនុវត្តនូវគោលការណ៍ឧក្រិដ្ឋនៅក្នុងប្រទេសជាតិទាំងមូល
 6 ហើយបណ្តាលឲ្យមរណភាពដល់ប្រជាជនជាងពីរលាននាក់ ហើយនិងដាក់ឲ្យប្រជាពលរដ្ឋរបស់ខ្លួន
 7 ស្ថិតនៅក្នុងអំពើដ៏អមនុស្សធម៌បំផុត។

8 [១៥:៣៩:១១]

9 ជនជាប់ចោទបានធ្វើផែនការឧក្រិដ្ឋនេះជាមួយគ្នាទាក់ទងទៅនឹងបញ្ហានោះ គឺតាំងពីសវត្សរ៍ឆ្នាំ
 10 ១៩៥០ និង១៩៦០។ នៅក្នុងអំឡុងកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យពីថ្ងៃទី១៧ មេសា ១៩៧៥ រហូតទៅដល់៧
 11 មករា ១៩៧៩ នៅពេលដែលខ្លួនមានអំណាចនោះ ពួកគេរស់នៅ និងធ្វើការជាមួយគ្នាអនុវត្តគោល
 12 នយោបាយនៅក្នុងឋានៈក្រុមរចនាសម្ព័ន្ធខ្ពស់បំផុត ហើយទទួលបានការណ៍ពីថ្នាក់ក្រោម ហើយនិង
 13 ផ្តល់ការណែនាំដោយផ្ទាល់ទៅអ្នកទាំងអស់នោះ ដូចដែលបានឃើញក្នុងរូបថតដែលថាបុគ្គលទាំងបីរូប
 14 នេះ គឺបានចូលរួមនៅក្នុងមហាមិទ្ធិងរបស់គេ។ ប្រធានបទពីរដែលនឹងលើកឡើងនៅក្នុងការជំនុំជម្រះ
 15 នេះ ទីមួយគឺការណែនាំ ហើយនិងការត្រួតត្រាដ៏ងាប់ងូលទៅលើទិដ្ឋភាពទាំងអស់នៃជីវិតក្នុងរបបកម្ពុជា
 16 ប្រជាធិបតេយ្យ។ ទីពីរ គឺការយល់ដឹងរបស់ពួកគាត់អំពីបទឧក្រិដ្ឋដែលប្រព្រឹត្តទៅនៅក្រោមការណែនាំ
 17 របស់គេ និងក្នុងនាមរបស់ពួកគេនោះ។

18 [១៥:៤០:១៦]

19 សហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិបានរៀបចំអំពើឃោរឃៅ ដែលមានការរៀបចំរបស់កម្ពុជាប្រជាធិប-
 20 តេយ្យថា ជាសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួមដែលមានគោលនយោបាយសំខាន់ប្រាំយ៉ាងដូចខាងក្រោមនេះ ដែលរួម
 21 មាន៖ ទី១) ការប្តូរទីលំនៅដោយបង្ខំនូវប្រជាពលរដ្ឋកម្ពុជាចេញពីរដ្ឋធានីទីប្រជុំជនទៅទីជនបទ ទី២)
 22 ការដាក់ទៅជាទាសករនូវពលរដ្ឋកម្ពុជាឲ្យទៅធ្វើការតាមការដ្ឋាន សហករណ៍កសិកម្មនានា។ ទី៣)
 23 ការប្រើប្រាស់អំពើហិង្សាដើម្បីលុបបំបាត់ ឬកម្ទេចខ្លាំងរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាតាមបណ្តាញអប់រំ
 24 កែប្រែ ឬមន្ទីរសន្តិសុខទូទាំងប្រទេស។ ទី៤) ការកំណត់ទិសដៅ ឬក៏ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញក្រុមមនុស្ស
 25 ជាក់លាក់រួមទាំងពុទ្ធសាសនិកជនចាម ហើយនិងជនជាតិភាគតិចរៀតណាម។ និងទី៥) ការអនុវត្ត

1 នូវអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំជាមធ្យោបាយដើម្បីសម្រេចបានកំណើនប្រជាពលរដ្ឋ។
 2 យើងដឹងប្រាកដថាតាមមតិរបស់យើង គឺក្នុងចំណោមមនុស្សទាំងបីរូបនៃជនជាប់ចោទនេះ គាត់
 3 នឹងអះអាងថា មិនមានសហកម្មឧក្រិដ្ឋកម្មរួមនោះទេ។ បើសិនជាមានមែនក៏ពួកគេមិនបានចូលរួមដែរ
 4 ប៉ុន្តែភស្តុតាងនឹងបង្ហាញផ្ទុយពីនេះដែលខ្ញុំនឹងជម្រាបជូនលោកលោកស្រីចៅក្រម។

5 [១៥:៤២:០៥]

6 ខ្ញុំសូមដកស្រង់សម្តីរៀបចំដ៏ល្អរបស់ចៅក្រម រ៉ូប៊ឺត ជេកសិន (Robert Jackson) នៅក្នុង
 7 តុលាការនូវមិក ឆ្នាំ១៩៤៦ ខែកក្កដា ដែលជាអាចកំរិតនៅក្នុងករណីរបស់យើងបាន។ ខ្ញុំសូមដកស្រង់៖
 8 “ទោះបីជាមានបទល្មើស សមគំនិតក្តីក៏ជនជាប់ម្នាក់ៗប្រកាន់ជំហរចុងក្រោយរស់ខ្លួនថា ខ្លួនមិនបាន
 9 ចូលរួម។ ដូច្នេះ ប្រការ សំខាន់យើងត្រូវពិនិត្យការប៉ុនប៉ងរបស់ពួកគេក្នុងការចៀសវាងពីការទទួលខុស
 10 ត្រូវជាបឋម ដើម្បីឱ្យដឹងថាការសមគំនិតនិយាយអំពី នឹងត្រូវផ្តន្ទាទោស ដូចម្តេច? ក្នុងបទសមគំនិត
 11 យើងមិនផ្តន្ទាទោសបុគ្គលម្នាក់អំពីបទល្មើសរបស់ជនម្នាក់ទៀតទេ។ យើងព្យាយាមផ្តន្ទាទោសម្នាក់ៗ
 12 ពីបទល្មើស ដែលគេបានប្រព្រឹត្តនៃការចូលរួមធ្វើផែនការក្នុងឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ដែលជនផ្សេងទៀតបាន
 13 ចូលរួមដែរ។ ដូច្នេះតាមការពិតវិធានការនៃភាពឧក្រិដ្ឋកម្មក្នុងផែនការពិរុទ្ធភាពរបស់ពួកគេម្នាក់ៗ ចំនួន
 14 សរុបនៃបទឧក្រិដ្ឋដែលត្រូវបានប្រព្រឹត្តដោយសមាជិកទាំងអស់ដែលអនុវត្តផែនការ។ ប៉ុន្តែ ខ្លឹមសារនៃ
 15 បទល្មើសគឺជាការចូលរួមក្នុងការបង្កើតនិងការអនុវត្តផែនការ។ នេះគឺជាវិធានការដែលសង្គមនីមួយៗ
 16 យល់ឃើញថា មានការចាំបាច់ដើម្បីឈានដល់បុគ្គលមួយចំនួនដូចជាជនជាប់ចោទទាំងនេះ ដែលបាត
 17 ដែររបស់ពួកគេមិនដែលប្រឡាក់ឈាមទេ ប៉ុន្តែជាអ្នកធ្វើផែនការដែលបណ្តាលឱ្យមានការបង្ហូរឈាម”។
 18 ចប់សេចក្តីដកស្រង់។

19 [១៥:៤៣:៤៣]

20 ជនជាប់ចោទម្នាក់ៗទាំងអស់នេះ មិនបានបង្ហាញថាខ្លួនមានបាតដៃប្រឡាក់ឈាមទេ ប៉ុន្តែពួកគេ
 21 ម្នាក់ៗបានធ្វើផែនការ ហើយបណ្តាលឱ្យមានការបង្ហូរឈាមនៅក្នុងប្រទេសដែលក្លាយទៅជាសមុទ្រ។
 22 ហើយខ្ញុំនឹងសូមឈានចូលទៅពិនិត្យករណីនេះដែលថាមេធាវី
 23 ការពារនឹងបង្វែរការស៊ើបអង្កេតទៅលើអ្វីដែលបានកើតឡើងទាំងអស់ថា ជាស្នាដៃរបស់អ្នកស្តាប់ ជា
 24 ពិសេស គឺថាអំពើហេវកម្មបំភិតបំភ័យនឹងកើតមានឡើងគឺត្រូវរក្សាទុកនៅក្នុងផ្ទះរបស់ សាឡុត ស ឬ
 25 ប៉ុល ពត គឺគាត់ជាទទួលខុសត្រូវម្នាក់ឯង។

1 [១៥:៤៤:២៥]

2 ចៅក្រម រ៉ូប៊ីត ជេកសិន ក៏បាននិយាយដូចខាងក្រោមនេះដែរ៖

3 ទោះបីយើងដេញដោលជំហរជនជាប់ចោទទាំងនេះខ្លាំងយ៉ាងណាក្តី ពួកគេមិនដែលឆ្លើយ
4 ដាក់បុគ្គលនៅរស់ថា មានពិរុទ្ធភាពឡើយ ត្បិតនេះជាសេចក្តីល្បួងដែលពួកគេសញ្ជឹងគិតដំណើរការ
5 ជោគវាសនាដ៏អស្ចារ្យដែលថា មនុស្សអាក្រក់ស្លាប់ មនុស្សល្អនៅរស់។ គំនិតនេះស្ទើរតែគួរឱ្យយើង
6 មានការចាប់អារម្មណ៍បំផុត។ មេដឹកនាំអាក្រក់ដែលជនជាប់ចោទមួយចំនួនប្រជែងគ្នាដើម្បីទម្លាក់
7 កំហុសនិងស្តីបន្ទោសនោះ គឺហ៊ីត្លែរ។ គាត់គឺជាមនុស្សដែលជនជាប់ស្ទើរតែទាំងអស់បានឆ្លើយទម្លាក់
8 កំហុសដាក់។ ខ្ញុំមិនបានមានគំនិតផ្ទុយពីគំនិតទាំងនេះទេ ហើយខ្ញុំក៏មិនបដិសេធទស្សនៈដែលថាមេដឹក
9 នាំស្លាប់ និងអ្នកបាត់ខ្លួនទាំងនោះក៏មានពិរុទ្ធភាពដែរ។ បើឧក្រិដ្ឋកម្មដែលមានពិរុទ្ធភាពកម្រិតខ្ពស់បែប
10 នេះបែរជាបាត់បង់សារៈសំខាន់នោះ វាអាចជាផ្នែកដ៏អាក្រក់បំផុត។ ប៉ុន្តែពិរុទ្ធភាពរបស់ពួកគេមិនអាច
11 ដោះបន្ទុកជនជាប់ចោទដែលនៅរស់ឡើយ។ ហ៊ីត្លែរមិនបាននាំយកការទទួលខុសត្រូវទាំងអស់ចូលក្នុងផ្នូរ
12 របស់គាត់ឡើយ។ ពិរុទ្ធភាពទាំងអស់ត្រូវបានវេចខ្ចប់ជាមួយសាកសពហ៊ីត្លែរបានទេ គឺអ្នកស្លាប់ដែលរស់
13 (ស៊ីវិក)។ ដូច្នោះ អ្នកដែលនៅរស់ក៏ត្រូវទទួលខុសត្រូវចំពោះមនុស្សមួយលាននាក់ ដែលមិនមែន ប៉ុល ពត
14 ម្នាក់ទេ។ បុរសទាំងបីនេះ គឺជាតួអង្គសំខាន់ជាមួយ ប៉ុល ពត។ ពួកគាត់បានរៀបចំកម្មវិធីជាច្រើនឆ្នាំជា
15 មួយ ប៉ុល ពត មុននឹងគេចូលកាន់អំណាច។ ភស្តុតាងនឹងបង្ហាញអំពីការចូលរួមម្នាក់ៗក្នុងផែនការឧក្រិដ្ឋ
16 ក្នុងការអនុវត្តនូវផែនការដែលនាំឱ្យមានបទឧក្រិដ្ឋដ៏អាក្រក់នេះ។

17 [១៥:៤៦:២៥]

18 លោក លោកស្រីនឹងមិនបានឮអំពីពាក្យថ្មីៗ អំពីការជំទាស់អំពីអ្នកណាម្នាក់ អំពីបទឧក្រិដ្ឋដែល
19 ថាមិនបានកើតឡើងចំពោះមុខពួកគាត់ក្នុងឆ្នាំ១៩៧៥ និង៧៩ទេ។ សូមចងចាំថា នៅពេលដែលអ្នកណា
20 ម្នាក់ព្យាយាមអះអាងថា អំណាចគឺថាខ្លួនមិនបានដឹងទាំងអស់ ខ្លួនបានដឹងខ្លះ ហើយបណ្តាលឱ្យមាន
21 ការបំផ្លាញ និងទារុណកម្មលើពលរដ្ឋខ្លួនឯងនោះ។

22 ខ្ញុំសូមសង្កត់ធ្ងន់នូវចំណុចទីនេះ គឺថាការជំនុំជម្រះត្រូវតែយុត្តិធម៌។ សហព្រះរាជអាជ្ញាមានបន្ទុក
23 បង្ហាញភស្តុតាងឱ្យលើសពីវិមតិ-- ហើយយើងត្រូវបញ្ជាក់ថា ហេតុការណ៍នៅក្នុងដីកាដោះស្រាយ
24 ពិតជាបានកើតឡើង។ ជនជាប់ចោទទាំងបីត្រូវចាត់ទុកថាជាជនគ្មានទោសរហូតទាល់តែរកឃើញ
25 ពិរុទ្ធភាព។ ជនជាប់ចោទមានសេរីក្នុងការមានមេធាវីការពារ ដែលយើងគិតថាពួកគាត់មាន។ គេអាច

1 ដេញដោលភស្តុតាងដែលប្រឆាំងពួកគេ ហើយមិនមានជនណាម្នាក់នឹងត្រូវបង្ខំឱ្យទទួលស្គាល់ភស្តុតាង
2 ប្រឆាំងនឹងគាត់ទេ។

3 មនុស្សជាច្រើននៅក្នុងប្រទេសនេះអាចយល់ថា បើផ្អែកសោកនាដកម្មលើមនុស្សជាតិ ដែល
4 ពួកគេបានប្រព្រឹត្ត យើងមិនគប្បីផ្តល់សិទ្ធិរបស់ទៅបុរសទាំងបីនេះទេ។ តែសូមយើងស្រមៃថា បើត្រូវ
5 កាត់ទោសពួកគាត់ ហើយយើងត្រូវធ្វើទារុណកម្មសាក្សី ដើម្បីយកការប្តឹងទៅលើពួកគាត់ទាំងបីនេះវិញ
6 វាអាចនឹងជាក់ហុសមួយ។ ជាការល្អយើងត្រូវតែផ្ទៀងអំណរគុណដល់ប្រជាជនកម្ពុជា ដែលថាពួកគេ
7 ផ្តល់សិទ្ធិ គេរង់ចាំដើម្បីឱ្យអ្នកទាំងបីនេះមានការកាត់ទោសដោយច្បាប់។

8 [១៥:៤៨:១៤]

9 ខ្ញុំនឹងបញ្ជាក់អំពីសារៈសំខាន់នៃគោលការណ៍យុត្តិធម៌ ហើយយើងត្រូវទៅឆ្នាំ១៩៧៩ ដែលថា
10 តើពលរដ្ឋកម្ពុជាបានឃើញអ្វីខ្លះ ពេលដែលគេត្រូវបំបែកផ្ទះកំណើតរបស់គេវិញ ក្រោយពីខ្មែរក្រហម
11 បានធ្លាក់ពីអំណាចទៅនោះ? ទីក្រុងភ្នំពេញ ហើយនិងទីប្រជុំជននៅក្នុងក្រុង គឺមិនមានសញ្ញាថាមាន
12 ជីវិតរស់នៅទេ មន្ទីរស-២១ ជាមន្ទីរសន្តិសុខនៅភ្នំពេញ បង្ហាញអំពីការងារដែលស្ថិតនៅក្នុងដៃផលិត
13 នគរបាលរបស់ខ្មែរក្រហម។ គឺមានមនុស្សត្រូវបានសម្លាប់ ទារុណកម្មដោយរបបនេះ ការបំផ្លាញនូវ
14 ទឹកភ្លៀងមួយចំនួន សាកសពមនុស្សដែលស្លាប់ អ្នកដែលបាត់បង់អ្នកជាទីស្រឡាញ់ និងសមាជិកក្រុម
15 គ្រួសារត្រូវបានកប់រាយប៉ាយទូទាំងប្រទេស។

16 [១៥:៤៩:១៣]

17 ទាំងអស់នេះ គឺជាចំនួនខ្លះៗមួយផ្នែកតូច ដែលលោក នួន ជា, អៀង សារី, នួន ជា បានប្រព្រឹត្ត
18 ទៅលើប្រជាជនរបស់ខ្លួន។ ឥឡូវនេះខ្ញុំនឹងចាប់ផ្តើមលើកឡើងអំពីតួនាទី និងទំនាក់ទំនងជាប់ចោទទាំង
19 បីមុនឆ្នាំ៧៥។ ទំនាក់ទំនងដ៏ជិតស្និទ្ធរវាងជនជាប់ចោទទាំងនេះ កើតមានតាំងពីទសវត្សរ៍ឆ្នាំ១៩៥០ នៅ
20 អៀង សារី, ខៀវ សំផន និង ប៉ុល ពត ដែលនៅពេលនោះមានឈ្មោះថា សាឡុត ស ជានិស្សិតនៅ
21 ទីក្រុងប៉ារីស និងនៅពេលជនទាំងនេះបានបង្កើតសមាគមនិស្សិតម៉ាក្ស-លេនីន ដើម្បីជំរុញនូវបដិវត្តន៍
22 កុម្មុយនីស្តក្នុងគោលបំណងធ្វើជាមធ្យោបាយ ដើម្បីទទួលបានឯករាជ្យសម្រាប់ប្រទេសកម្ពុជា។ ប៉ុល
23 ពត និង អៀង សារី បានក្លាយជាបងប្អូនផ្ទៃនឹងគ្នា ដោយជនទាំងពីរបានរៀបការជាមួយ ខៀវ ប៉ុណ្ណារី
24 និង ខៀវ ធីរិទ្ធ ដែលនៅពេលនោះមានឈ្មោះថា អៀង ធីរិទ្ធ។

25 ក្រោយពីវិលត្រឡប់មកពីប្រទេសបារាំងវិញជនទាំងនេះបានរួបរួមម្ខាងគ្នាជាមួយនឹង នួន ជា

1 ដែលបានចូលរួមជាមួយបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាមុនគេ នៅក្នុងពេលរស់នៅប្រទេសថៃក្នុងទសវត្សរ៍ទី១៩
2 ១៩៤០ ហើយធ្វើការ និងសិក្សាភាសាច្បាប់នៅក្រសួងការបរទេស។ នៅទីនោះ នួន ជា បានសិក្សា
3 ច្បាប់ និងបម្រើការងារនៅក្រសួងការបរទេស។ នួន ជា នៅតែចូលរួមយ៉ាងសកម្មក្នុងចលនាកុម្មុយនីស្ត
4 ក្រោយពីវិលត្រឡប់មកពីប្រទេសកម្ពុជាវិញ។

5 [១៥:៥០:៥៦]

6 សមាជិកមួយក្នុងចំណោមនោះ យើងឃើញមាន ប៉ុល ពត ដែលក្រោយមកមាន អៀង សារី
7 ចូលរួមផងដែរ។ ជនទាំងនេះបានរួមគ្នាបានចាប់ផ្តើមរៀបចំការបង្កើតបក្សកុម្មុយនីស្តថ្មីមួយនៅក្នុង
8 ប្រទេសកម្ពុជា។ នៅថ្ងៃទី៣០ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៦០ ប៉ុល ពត, នួន ជា និង អៀង សារី បានចូលរួមក្នុង
9 កិច្ចប្រជុំរបស់ក្រុមតូចមួយនៅទីស្នាក់ការកម្មករក្នុងស្ថានីយរថភ្លើងក្នុងទីក្រុងភ្នំពេញ ដើម្បីបង្កើតបក្ស
10 ពលករកម្ពុជា ដែលជាបក្សរៀបចំនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។ ក្នុងពេលសន្និបាតបក្សលើកទីមួយ នួន
11 ជា ត្រូវបានជ្រើសតាំងជាអនុលេខា ពោលគឺបងទីពីរដែលជាតួនាទីទីមួយឲ្យជនរូបនេះកាន់កាប់អំណាច
12 ជាងទសវត្សរ៍ក្រោយពីពេលនោះ។ នៅពីក្រោមនោះ នួន ជា មាន ប៉ុល ពត ដែលត្រូវបានជ្រើសតាំង
13 ជាសមាជិកនៃគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍ និង អៀង សារី ត្រូវបានតែងតាំងជាសមាជិកគណៈកម្មា-
14 ធិការមជ្ឈឹម និងសមាជិកត្រៀមនៃគណៈអចិន្ត្រៃយ៍។

15 [១៥:៥២:០១]

16 លោក លោកស្រីចៅក្រម ខ្ញុំបានរៀបរាប់នូវហេតុការណ៍នេះដែលបានកើតឡើង១៥ឆ្នាំមុនពេល
17 ជម្លៀសទីក្រុងភ្នំពេញដោយបង្ខំ ពីព្រោះតែសេចក្តីសម្រេចកំណត់ជោគវាសនាបានធ្វើឡើងដោយជន
18 ជាប់ចោទទាំងនេះនៅក្នុងកិច្ចប្រជុំពេលនោះ ដើម្បីអនុម័តមាតិកាចម្បងរបស់បក្សអនុញ្ញាតឲ្យការប្រើប្រាស់
19 អំពីហិង្សាប្រដាប់អាវុធ ដើម្បីកម្ចាត់ចោលពួកសក្តិភូមិ ពួកមូលធន និងខ្មាំងផ្សេងទៀត។ ផែនការនេះ
20 មានអនុភាពរហូតមកទល់ពេលជនជាប់ចោទក្តោបក្តាប់អំណាចនៅក្នុងខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥។

21 [១៥:៥២:៣៥]

22 គោលនយោបាយសម្លាប់រង្គាលនេះ បានរៀបចំឡើងដោយជនជាប់ចោទទាំងនេះ ដែលកំពុង
23 អង្គុយក្នុងបន្ទប់នេះកាលពីជាង៥០ឆ្នាំមុន ហើយគោលនយោបាយនេះបានធ្វើឲ្យមានការកាប់សម្លាប់
24 ពលរដ្ឋកម្ពុជារាប់សែននាក់ គឺសម្លាប់ឲ្យអស់។ ចាប់តាំងពីខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៦០ រហូតមកដល់ខែមេសា
25 ឆ្នាំ១៩៧៥ ជនជាប់ចោទទាំងនេះ បានបន្តធ្វើការងាររួមគ្នា ដើម្បីសម្រេចគោលបំណងរួមនៃការធ្វើ

1 បដិវត្តន៍នៅកម្ពុជា។ មកទល់ត្រឹមសន្និបាតបក្សលើកទីពីរ ក្នុងខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ១៩៦៣ លេខាបក្ស ទូ សាមុត
 2 ត្រូវបានចាប់ខ្លួន។ នួន ជា ខ្លួនឯងជាអ្នកឧទ្ទេសនាម សូមឱ្យ ប៉ុល ពត ក្លាយជាលេខាបក្សថ្មី ឬបង
 3 ទីមួយ។ នួន ជា នៅតែធ្វើជាអនុលេខា ហើយ អៀង សារី ត្រូវបានក្លាយជាសមាជិកពេញសិទ្ធិនៃ
 4 គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ពេល គឺជាសមាជិកបក្សដែលមានឋានៈខ្ពស់បំផុតទីបី។ រយៈពេលប៉ុន្មានខែក្រោយ
 5 មក អៀង សារី, ប៉ុល ពត, សុន សេន និងមេដឹកនាំបក្សផ្សេងទៀតបានបោះពុម្ពផ្សាយឈ្មោះរបស់ខ្លួន
 6 នៅក្នុងបញ្ជីរាយនាមពួកឆ្វេងនិយម។ ជនទាំងអស់នេះបានរត់ចូលព្រៃ ជាដំបូងទៅជំរុំទ័ពវៀតណាមនៅ
 7 ព្រំដែន និងក្រោយមករត់ទៅតំបន់ដាច់ស្រយាលមួយក្នុងខេត្តរតនគិរី។

8 [១៥:៥៣:៤៨]

9 មូលដ្ឋានថ្មីរបស់បក្សនៃជនទាំងនេះត្រូវបានកំណត់ឈ្មោះថាជាមន្ទីរ១០០ ចាប់ពីពេលនេះហើយ
 10 រចនាសម្ព័ន្ធបក្សសំបុត្រមួយបានរីករាលដាលនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។ នួន ជា ដែលមានអត្តសញ្ញាណ
 11 ជាមេដឹកនាំបក្សមួយរូបនោះ នៅបន្តលាក់ខ្លួនក្នុងអំឡុងពេលនោះបានស្នាក់នៅក្នុងទីក្រុងភ្នំពេញ និង
 12 ទទួលខុសត្រូវលើប្រតិបត្តិការរបស់បក្សលើតំបន់ផ្សេងទៀតនៃប្រទេសកម្ពុជា។ ជនជាប់ចោទទាំងនេះ
 13 បានជួបប្រជុំនៅក្នុងអំឡុងឆ្នាំទាំងនោះ ដើម្បីធ្វើសេចក្តីសម្រេចសំខាន់ៗតាមរយៈគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ និង
 14 គណៈមជ្ឈិម។ នៅពាក់កណ្តាលឆ្នាំ១៩៦៧ មេដឹកនាំបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានសម្រេចបើកការតស៊ូ
 15 ប្រដាប់អាវុធជាចំហមួយឆ្នាំក្រោយមកនៅក្នុងខែមករា ឆ្នាំ១៩៦៨ គឺ នួន ជា ដែលជាអ្នកបញ្ជូនបញ្ហា
 16 ឱ្យកងកម្លាំងទ័ពព្រៃរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាវាយប្រហារជាលើកដំបូងទៅលើមូលដ្ឋានទ័ពរបស់រដ្ឋា
 17 ភិបាលនៅខាងត្បូងខេត្តបាត់ដំបង។ នៅក្នុងថ្ងៃនោះហើយ ដែលបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានព្រួយពិធីនៃថ្ងៃ
 18 កំណើតកងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជា។

19 [១៥:៥៥:០០]

20 ជនជាប់ចោទ ខៀវ សំផន ត្រូវបានគេជឿជាក់ថា បានចូលរួមជាមួយបក្សនៅក្នុងអំឡុង
 21 ទសវត្សរ៍ឆ្នាំ១៩៥០ ខណៈនៅប្រទេសបារាំង ក៏ប៉ុន្តែជននេះបានបិទបាំងការស្មោះស្ម័គ្ររបស់ខ្លួនក្រោយ
 22 ពីវិលត្រឡប់មកពីប្រទេសកម្ពុជាវិញ នៅក្នុងឆ្នាំ១៩៥៩ ដើម្បីទទួលបានតួនាទីសកម្មមួយក្នុងកិច្ចសាធារណៈ
 23 របស់ប្រទេសនេះ។ នៅក្នុងឆ្នាំ១៩៦២ ខៀវ សំផន បានចូលរួមជាមួយនឹងបក្សសង្គមរាស្ត្រនិយមដែល
 24 ជាបក្សកាន់អំណាច ហើយត្រូវបានជ្រើសតាំងជាសមាជិករដ្ឋសភា ព្រមទាំងតែងតាំងជារដ្ឋលេខាធិការ
 25 ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម។ ទោះបីយ៉ាងនេះក្តី ដោយសារមានភាពសង្ស័យជាមួយភាពពួកឆ្វេងនិយម ខៀវ

1 សំផន ត្រូវបានបង្ខំឱ្យលាឈប់ពីតំណែងរបស់ខ្លួន ហើយបានស្ថិតនៅក្រោមការគំរាមកំហែងនៃការ
2 ចាប់ខ្លួនជាដរាប។ ដោយត្រូវបានគេដៅទុកចំពោះជំនឿនយោបាយរបស់ខ្លួន ខៀវ សំផន បានដឹងយ៉ាង
3 ច្បាស់អំពីផលវិបាកនៃការផែនការបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជានៅក្នុងការចាប់ខ្លួន ឃុំខ្លួន និងសម្លាប់ខ្មាំង
4 នយោបាយ។ នៅក្នុងខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៧ ដោយប្រឈមនឹងការស្តីបន្ទោសចំពោះកុបកម្មរបស់និស្សិត
5 និងការកោះហៅឱ្យចូលខ្លួននៅមុខតុលាការយោធា ខៀវ សំផន រួមជាមួយនិងបុគ្គលពីររូបបានរត់គេច
6 ពីភ្នំពេញចូលព្រៃក្រោមការពាររបស់សមាជិកគណៈមជ្ឈិមកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា គឺតាម៉ុក។

7 [១៥:៥៦:១០]

8 ដោយបាត់មុខមតិទស្សនៈ និងដោយសន្មតជាទូទៅថា ស្លាប់ ខៀវ សំផន ហ៊ឺ នីម និងហ៊ឺ យន់
9 បានលេចមុខសាជាថ្មីនាពេលបីឆ្នាំក្រោយមក ដោយហៅឈ្មោះ “បិសាចបីរូបនៃខ្មែរក្រហម” នៅថ្ងៃ
10 ទី១៨ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧០ ជាថ្ងៃដែលចង់ចាំមួយនៅជំនាន់នោះ ព្រះមហាក្សត្រជីវិតតម្កល់លើត្បូងព្រះ
11 បាទនរោត្តមសីហនុ ជាព្រះវរបិតានាពេលនោះ ត្រូវបាន លន់ នល់ ធ្វើរដ្ឋប្រហារទម្លាក់ពីតំណែង។
12 របបសារធារណរដ្ឋខ្មែរបានចូលកាន់អំណាច ប្រវត្តិសាស្ត្របានបើកផ្លូវឱ្យបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាចូល
13 កាន់អំណាច ដែលជនជាប់ចោទទាំងអស់នោះពុំស្នាក់ស្នើរក្នុងការចាប់យកអំណាចឡើយ។ បក្សបាន
14 បង្កើតសម្ព័ន្ធភាពជាមួយព្រះបាទនរោត្តម សីហនុ ដែលរួមមានចល័តតស៊ូមួយគឺ រណសិរ្សរួមរួមជាតិ
15 កម្ពុជា និងរដ្ឋាភិបាលនិរទេសនៅក្រុងប៉េកាំង គឺរដ្ឋាភិបាលរួបរួមជាតិកម្ពុជា។

16 ចាប់ពីឆ្នាំ១៩៧០ ដល់ឆ្នាំ១៩៧៥ ក្នុងពេលតស៊ូនឹងបដិវត្តន៍ ជនជាប់ចោទបានទទួលតួនាទីបន្ថែម
17 ដោយពង្រឹងនូវរង្វង់ឥទ្ធិពលនិងរចនាសម្ព័ន្ធគ្របគ្រងនាពេលចុងក្រោយ។ នួន ជា បានចាកចេញពីភ្នំពេញ
18 ដើម្បីរួបរួមជាមួយកម្មាភិបាលរបស់ខ្លួននៅទីស្នាក់ការបក្សក្នុងខេត្តរតនគិរី។

19 [១៥:៥៧:៣៥]

20 មន្ទីរ១០០ ត្រូវបានផ្លាស់ប្តូរទីតាំងម្តងទៀតទៅព្រំដែនខេត្តកំពង់ចាមនិងកំពង់ធំ។ មកទល់ត្រឹម
21 ខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៧០ ខៀវ សំផន បានកាន់កាប់តួនាទីជាន់ខ្ពស់ក្នុងរចនាសម្ព័ន្ធសុំវិល និងយោធា នៃ
22 ចលនាតស៊ូដោយកាន់កាប់តួនាទីជាឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីនៃរដ្ឋាភិបាលរួបរួមជាតិកម្ពុជា និងជាអគ្គមេបញ្ជា
23 ការកងទ័ពវដោះជាតិ។ តាមភស្តុតាង ខៀវ សំផន បានបម្រើបក្សល្អ ហើយនៅពេលសន្និបាតបក្ស
24 លើកទីបី ក្នុងឆ្នាំ១៩៧០ ខៀវ សំផន ត្រូវបានដំឡើងតំណែងជាសមាជិកត្រៀមនៃគណៈអចិន្ត្រៃយ៍។
25 មកត្រឹមខែធ្នូ ឆ្នាំ១៩៧០ រៀង សារី ស្នាក់នៅហាណូយ និងបានបង្កើតស្ថានីយវិទ្យុផ្សាយគាំទ្រចលនា

1 តស៊ូ។ មកត្រឹមខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧១ អៀង សារី បានប្តូរទៅស្នាក់នៅទីក្រុងប៉េកាំង ដែលជាអាសនៈនៃ
2 រដ្ឋាភិបាលនិរទេស ដើម្បីប្រមូលការគាំទ្រដល់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាពីបរទេស ហើយ អៀង សារី
3 បានតាមដាន និងគ្រប់គ្រងចលនាតស៊ូជំនួសមុខឱ្យបក្ស។ អៀង សារី បានត្រឡប់មកកម្ពុជាដើម្បីចូល
4 រួមប្រជុំនៃគណៈមជ្ឈិម និងគណៈអចិន្ត្រៃយ៍។

5 [១៥:៥៨:៤៥]

6 នៅក្នុងពេលប្រជុំមួយនោះ ក្នុងខែមិថុនា ឆ្នាំ១៩៧៤ មេដឹកនាំបក្សបានឯកភាពគ្នាជាលើកដំបូង
7 លើយុត្តិសាស្ត្រជម្លៀសភ្នំពេញ ក្រោយពីការរំដោះរបស់ខ្លួន។
8 លោក លោកស្រីចៅក្រម នៅពេលនេះគឺខ្ញុំបញ្ចប់ផ្នែកមួយរបស់ខ្ញុំ គឺផ្នែកទីមួយ ដែលគិតថា
9 គួរត្រឹមថ្ងៃនេះ ហើយចាំថ្ងៃស្អែកទើបខ្ញុំចូលទៅដល់ផ្នែកមួយទៀត។

10 **ប្រធានអង្គជំនុំ៖**

11 លោកសហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ លោកមានពេលវេលា១៥នាទីទៀត ដើម្បីក្នុងការធ្វើបទ
12 បង្ហាញអំពីបទចោទប្រកាន់នេះ។

13 [១៥:៥៩:៣៤]

14 **លោក អាន់ឌ្រូ ខេលី៖**

15 នៅពេលនេះ គឺខ្ញុំសូមបង្ហាញចាប់ពីហេតុការណ៍-- ចាប់ពីខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដល់ខែមករា
16 ឆ្នាំ១៩៧៩ ដែលស្តីអំពីតួនាទីរបស់ជនជាប់ចោទ។

17 នៅថ្ងៃទី១៧ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាបានចាប់ផ្តើមកាន់កាប់អំណាចនៅក្នុង
18 ប្រទេសកម្ពុជា ហើយជនជាប់ចោទចាប់ផ្តើមអនុវត្តគោលនយោបាយឧក្រិដ្ឋរបស់បក្ស។ ប៉ុល ពត, នួន
19 ជា និង ខៀវ សំផន បានធ្វើដំណើរទៅភ្នំពេញរួមគ្នា ដោយបានមកដល់នាថ្ងៃទី២០ ខែមេសា ឆ្នាំ
20 ១៩៧៥។ អៀង សារី បានធ្វើដំណើរពីប្រទេសចិន មកដល់ភ្នំពេញក្នុងរយៈពេលប៉ុន្មានថ្ងៃក្រោយមកគឺ
21 នៅថ្ងៃទី២៤ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥។ ក្នុងរយៈពេលមួយខែក្រោយមក ជនជាប់ចោទ និងមេដឹកនាំបក្ស
22 កុម្មុយនីស្តកម្ពុជាផ្សេងទៀតធ្វើការរួមគ្នាដោយពឹងផ្អែកនៅស្ថានីយ៍អយស្ម័យស្ម័យស្ម័យភ្នំពេញ និងក្រោយមកនៅ
23 វិហារព្រះកែវមរកត ដើម្បីពិនិត្យចុងក្រោយលើគោលនយោបាយនិងផែនការសម្រាប់អនុវត្ត។ បណ្តាញ
24 នៃរចនាសម្ព័ន្ធជំនួយបានត្រៀមទុករួចជាស្រេច។ ផែនការដែលបានរៀបចំដោយជនជាប់ចោទនៅ
25 មជ្ឈិមបក្សបានបញ្ជូនទៅតាមភូមិភាគតំបន់ស្រុក និងតំណាងយោធា ក្នុងពេលប្រជុំជំនុំជម្រះថ្ងៃដែល

1 មាន ប៉ុល ពត និង នួន ជា ជាអធិបតី ដោយ នួន ជា នូវមាតិកាបក្សជូនអង្គប្រជុំ។ ក្នុងពេលប្រជុំថ្ងៃ
2 ទីមួយ គឺថ្ងៃទី២០ ខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដែលបច្ចុប្បន្នជាទិវារំលឹកថ្ងៃចងកំហឹងនៅកម្ពុជា ទិវានេះគឺជា
3 ការទទួលស្គាល់នូវគោលនយោបាយឧក្រិដ្ឋដែលជនជាប់ចោទ ដាក់ឱ្យអនុវត្តនៅពេលនោះ។

4 [១៦:០១:១០]

5 លោក លោកស្រីចៅក្រមជាទីគោរព! គោលនយោបាយទាំងនោះ គឺជាសោកនាសកម្មសម្រាប់
6 ជនរងគ្រោះនៃរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ គោលនយោបាយទាំងនេះបានដាក់នៅចំពោះមុខលោក
7 លោកស្រីចៅក្រម ហើយនិងយកមកពិភាក្សាលម្អិតនៅថ្ងៃស្អែក។ ក្នុងរយៈពេលតែប៉ុន្មានខែជនជាប់
8 ចោទបានប្តូរទៅមន្ទីរអចិន្ត្រៃយ៍ និងទីស្នាក់ការនានាដែលនៅទីនោះ ជនជាប់ចោទបានពង្រីក និងចាក់
9 បូសអំណាចគ្រប់គ្រងប្រទេស។ ទីតាំងមួយឈ្មោះ ក-១ គឺជាមន្ទីរចម្បង ដែលយើងឃើញនៅក្នុង
10 អេក្រង់នេះ និងជាកន្លែងស្នាក់នៅរបស់បងទីមួយ ប៉ុល ពត។ ទីតាំងនេះស្ថិតនៅមុខទន្លេបាសាក់គឺ នៅ
11 ខាងត្បូងរដ្ឋសភានាពេលបច្ចុប្បន្ន។ ទីតាំងនេះមានអគារពីរជាន់ ហ៊ុមព័ទ្ធនៅដោយរបងឈើ និងខ្សែ
12 ភ្លើង ដោយមានប៉មយាមចំនួនបួន នៅតាមជ្រុងនីមួយៗនៃទីតាំងនោះ ដែលមួយក្រុមមានអ្នកយាម
13 ប្រហែលពី៥០ទៅ៦០នាក់។

14 មន្ទីរក-៣ គឺនៅខាងលិចព្រះបរមរាជវាំងត្រង់ផ្លូវប៉ាស្ទ័រ គឺជាប្តូរផ្ទះល្វែង ទីតាំងនេះព័ទ្ធនៅ
15 ដោយរបងស័ង្កសី និងបន្ទាល្អស ហើយមានភ្នំយាមល្អិត។ អ្នកយាមនិរសារ និងអ្នកបើកទ្វារមួយ
16 ចំនួនធ្វើការងារជូនជនជាប់ចោទនៅមន្ទីរក-១ និងក-៣ អ្នកទាំងនេះ នឹងរៀបរាប់ជូនលោក លោកស្រី
17 ចៅក្រម នូវរបៀបដែល នួន ជា, អៀង សារី និង ខៀវ សំផន រស់នៅជាមួយគ្នានៅមន្ទីរក-៣ ស្មើតែ
18 រាល់ថ្ងៃជាមួយគ្នា ធ្វើការស្មើតែរាល់ថ្ងៃជាមួយគ្នានៅមន្ទីរក-១ និងត្រឡប់ទៅក-៣ វិញនៅពេលយប់។
19 ជនជាប់ចោទនីមួយៗក៏មានមន្ទីរ និងតួនាទីផ្សេងទៀតនៅក្នុងរយៈកាលកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យដែរ។
20 ក្រៅពីមុខនាទីថ្នាក់ខ្ពស់របស់ខ្លួននៅក្នុងបក្ស ជនជាប់ចោទទាំងបីត្រូវបានតែងតាំងឱ្យកាន់កាប់តួនាទី
21 កំពូលនៅក្នុងរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ដែលបានបង្កើតឡើងនៅក្នុងខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៦ ដើម្បី
22 ជំនួសរដ្ឋាភិបាលរួបរួមជាតិកម្ពុជាដូចបានបង្ហាញនៅទីនេះ។

23 នួន ជា គឺជាប្រធានសភាតំណាងប្រជាជន ដែលជាស្ថាប័ននីតិបញ្ញត្តិរបស់រដ្ឋ។ អៀង សារី
24 គឺជាឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកកិច្ចការបរទេស និង ខៀវ សំផន ជាប្រធានគណៈប្រធានរដ្ឋ ពោលគឺ
25 ជាប្រមុខរដ្ឋ។

1 [១៦:០៣:៤២]

2 លោក លោកស្រីចៅក្រមជាទីគោរព! ខណៈការតែងតាំងតំណែងដល់ជនទាំងនេះ បង្ហាញយ៉ាង
3 ច្បាស់នូវឋានៈជាមេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា និងបានផ្តល់អំណាចបុព្វសិទ្ធិ និងការទទួល
4 ខុសត្រូវអង្គហេតុទាំងឡាយ និងបង្ហាញឱ្យឃើញថា អំណាចពិតប្រាកដកាន់កាប់ដោយជនជាប់ចោទ
5 ម្នាក់ៗ គឺកើតចេញពីតួនាទីរបស់ជនទាំងនេះ ដែលស្ថិតនៅក្នុងជួរកម្រិត។ នួន ជា ក្នុងនាមជាអនុលេខា
6 បក្ស អនុលេខាគណៈអចិន្ត្រៃយ៍នៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ទទួលបន្ទុកលើការទទួលខុសត្រូវលើកិច្ចការ
7 បក្ស និងអប់រំបណ្តុះបណ្តាលនយោបាយដល់កម្មាភិបាល។ អៀង សារី ក្នុងនាមជាសមាជិកពេញសិទ្ធិ
8 នៃសមាជិកពេញសិទ្ធិចំនួនប្រាំបួនរបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ គឺជាបុគ្គលទទួលភារកិច្ចឱ្យតំណាងរបបនេះ
9 ក្នុងកិច្ចការអន្តរជាតិ។ ខៀវ សំផន ជាសមាជិកគណៈមជ្ឈិម សមាជិកតាមព្រឹត្តិហេតុនៃគណៈ
10 អចិន្ត្រៃយ៍ ប្រធានមន្ទីរនយោបាយ៨៧០ និងទទួលខុសត្រូវត្រួតពិនិត្យកិច្ចការ ពាណិជ្ជកម្មនៅទាំង
11 ប្រទេស។

12 អៀង សារី ខ្លួនឯងបានលើកឡើងនៅក្នុងការសម្ភាសន៍នៅក្នុងខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៧៧ ថា កម្ពុជា
13 ប្រជាធិបតេយ្យ គឺគ្រប់គ្រងដោយអង្គការ។ អង្គការគឺជាបក្សតែមួយគត់ និងជារដ្ឋតែមួយគត់។ រដ្ឋគឺជា
14 បក្ស ហើយបក្សគឺជារដ្ឋ។ រដ្ឋនិងបក្ស គឺតែមួយ មានតែអង្គការតែប៉ុណ្ណោះ។

15 [១៦:០៥:១០]

16 លោក លោកស្រីចៅក្រមជាទីគោរព! នេះគឺជាមូលដ្ឋានដូចគ្នានៃប្រព័ន្ធផ្តាច់ការក្នុងការគ្រប់គ្រង
17 សង្គមដែលបានរៀបចំឡើង និងអនុវត្តដោយជនជាប់ចោទ។

18 អនុញ្ញាតឱ្យខ្ញុំបង្ហាញ និងលើកឡើងដោយឡែកៗពីគ្នារបស់ជនជាប់ចោទនៅក្នុងបក្ស។ នៅក្នុង
19 សេចក្តីប្រកាសជូនសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត និងនៅក្នុងស្នាដៃនិពន្ធជីមួយរបស់ខ្លួន ខៀវ សំផន
20 បានលើកឡើងចំណុចមួយថា ខ្លួនមិនមានអំណាចពិតប្រាកដនៅក្នុងតួនាទីខ្លួនជាប្រធានគណៈប្រធាន
21 រដ្ឋនោះទេ។ ក៏ប៉ុន្តែការអះអាងនេះ គឺជាអំណាច និងសិទ្ធិដែលខៀវ សំផន កាន់កាប់ក្នុងនាមជាមេដឹកនាំ
22 ជាន់ខ្ពស់នៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ដែលជាជនជាប់ចោទជាសមាជិកគណៈមជ្ឈិម និងសមាជិកចូលរួម
23 ប្រជុំយ៉ាងទៀងទាត់នៃគណៈអចិន្ត្រៃយ៍។

24 [១៦:០៦:០២]

25 គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ និងគណៈមជ្ឈិម គឺជាស្ថាប័នមានអំណាច និងខ្ពស់បំផុតនៅក្នុងបក្សកុម្មុយ

1 នីស្តកម្ពុជា និងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ ស្ថាប័នមន្ទីរភូមិភាគកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យទាំងអស់ រួម
 2 មានភូមិភាគកងពលយោធាមជ្ឈិម និងក្រសួងរដ្ឋដែលធ្វើរបាយការណ៍ទៅថ្នាក់លើរបស់បក្ស។ យោង
 3 តាមលក្ខន្តិកៈគ្រប់គ្រងបក្ស គណៈមជ្ឈិម គឺជាអង្គការប្រតិបត្តិការជាន់ខ្ពស់បំផុតនៅទូទាំងប្រទេស
 4 ដោយទទួលខុសត្រូវលើការអនុវត្តមាតិកាបក្ស និងលក្ខន្តិកៈបក្ស ណែនាំគ្រប់ភូមិភាគ តំបន់ អង្គការបក្ស
 5 ដើម្បីអនុវត្តសកម្មភាពទាំងឡាយឱ្យស្របទៅតាមមាតិកាបក្ស និងដើម្បីគ្រប់គ្រងកម្មាភិបាល និង
 6 សមាជិកបក្ស។

7 ខៀវ សំផន បានទទួលស្គាល់ថា ខ្លួនជាសមាជិកពេញសិទ្ធិមួយរូបក្នុងចំណោមសមាជិកពេញ
 8 សិទ្ធិទាំង៣០រូប នៃគណៈមជ្ឈិម ដែលបានជួបប្រជុំរៀងរាល់ប្រាំមួយខែ។ ដោយហេតុថាគណៈមជ្ឈិម
 9 រួមមានសមាជិកស្ថិតនៅទូទាំងប្រទេស និងជួបប្រជុំគ្នារៀងរាល់ប្រាំមួយខែ ការអនុវត្តអំណាចប្រចាំ
 10 ថ្ងៃត្រូវបានកាន់កាប់ដោយគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ ដែលរួមមានសមាជិកពេញសិទ្ធិចំនួនប្រាំរូប លេខា ប៉ុល ពត
 11 អនុលេខា នួន ជា, អៀង សារី, សោ ភឹម និងតាម៉ុក និងសមាជិកត្រៀមពីររូបទៀត គឺសុន សេន
 12 និងវន វ៉េត។

13 [១៦:០៧:៣០]

14 ខៀវ សំផន បានលើកឡើងថាគណៈអចិន្ត្រៃយ៍បានជួបប្រជុំយ៉ាងហោចណាស់មួយដងក្នុងមួយ
 15 សប្តាហ៍ និងញឹកញាប់ជាងនេះ ពីព្រោះតែបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជាងងឹតបង់លំនឹងការលាក់ការណ៍សម្ងាត់
 16 ការបំផ្លាញឯកសារ។ យើងពុំមានគ្រប់កំណត់ហេតុប្រជុំរបស់គណៈកម្មាធិការទាំងនេះឡើយ។ ក៏ប៉ុន្តែ
 17 សំណាងល្អ យើងមានឯកសារតំណាងគ្រប់គ្រាន់អាចឱ្យយើងយល់អំពីរបៀបគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ធ្វើការ
 18 ប្រធានបទ និងកម្មវត្ថុក្នុងការពិភាក្សា និងបុគ្គលដែលចូលរួមប្រជុំ។

19 តារាងនេះឆ្លុះបញ្ចាំងអំពីការចូលរួមនៃបុគ្គលនីមួយៗ នៅក្នុងកិច្ចប្រជុំនៃគណៈកម្មាធិការចំនួន
 20 ១៧លើក ដែលយើងមានកំណត់ហេតុបង្ហាញបុគ្គលដែលមានវត្តមាន។ ដូចលោក លោកស្រីចៅក្រម
 21 បានឃើញ ខៀវ សំផន បានចូលនៅក្នុងបញ្ជីនេះចំនួន១៤លើក ក្នុងចំណោមកិច្ចប្រជុំ១៧លើក។
 22 អង្គហេតុនេះ ខៀវ សំផន បានទទួលស្គាល់នៅចំពោះសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត។ ជាការពិត ខៀវ
 23 សំផន មានវត្តមាននៅក្នុងកិច្ចប្រជុំរបស់គណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍ច្រើនជាង អៀង សារី ដែលពេលខ្លះ
 24 ត្រូវអវត្តមានដោយសារធ្វើដំណើរទៅបរទេសច្រើនជាងសមាជិកពេញសិទ្ធិ គឺតាម៉ុក, សោម ភឹម និង
 25 សមាជិកត្រៀម សុន សេន និង វន វ៉េត។ មានតែ ប៉ុល ពត និង នួន ជា ដែលបានចូលរួមក្នុងកិច្ចប្រជុំ

1 គណៈអចិន្ត្រៃយ៍ច្រើនដងជាង ខៀវ សំផន។ កំណត់ហេតុទាំងនេះ ក៏ឆ្លុះបញ្ចាំងឱ្យឃើញ ខៀវ សំផន
 2 មានវត្តមាន និងពិភាក្សាអំពីបញ្ហាជាច្រើននៅក្នុងកិច្ចប្រជុំរបស់គណៈអចិន្ត្រៃយ៍។ ចំណុចនេះ គឺវា
 3 ផ្ទុយនឹងការអះអាងរបស់ជនជាប់ចោទជូនសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតថា ខ្លួនពុំដែលមានតួនាទីធ្វើ
 4 សេចក្តីផ្តេងការណ៍នៅក្នុង កិច្ចប្រជុំបែបនោះឡើយ។ ហេតុផលមួយទៀត ដែលមានសារៈសំខាន់ត្រូវ
 5 យល់ដឹងអំពីទំនាក់ទំនងរវាងរដ្ឋនិងបក្សនៅក្នុងកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ គឺការអះអាងរបស់ នួន ជា ជូន
 6 សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតថា ខ្លួនរវល់នឹងការងារនៃសភាតំណាងប្រជាជនដែលខ្លួនជាប្រធាន។ ហេតុ
 7 ដូច្នេះខ្លួនពុំពាក់ព័ន្ធនឹងស្ថាប័ននីតិប្រតិបត្តិឡើយ។

8 [១៦:០៩:៣៩]

9 ជាក់ស្តែងសភាដែលទទួលបន្ទុកដោយ នួន ជា ពុំដែលជួបប្រជុំឡើយ ក៏ពុំដែលរៀបចំបោះឆ្នោត
 10 ពុំដែលអនុវត្តច្បាប់សូម្បីតែមួយ ហើយពុំមានការជ្រើសតាំងផងដែរ។ ដែលចំណុចនេះផ្ទុយនឹងការ
 11 យោសនាដែលចាក់ផ្សាយក្នុងវិទ្យុរដ្ឋកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ។ ជាការពិត ជាក់ស្តែងអំពីសភាតំណាង
 12 ប្រជាជន បានឆ្លុះបញ្ចាំងនៅក្នុងកំណត់ហេតុនៃកិច្ចប្រជុំគណៈអចិន្ត្រៃយ៍នាថ្ងៃទី៨ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៧៦
 13 ដែលចូលរួមដោយ នួន ជា និង ខៀវ សំផន។ នៅក្នុងកិច្ចប្រជុំនោះ មេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់បក្សកុម្មុយនិស្ត
 14 កម្ពុជាបានពិភាក្សាអំពីរបៀបដែលពួកគេមិនគួរនិយាយលេងសើចអំពីសភានៅចំពោះមុខប្រជាជន។
 15 នៅទីនេះ យើងឃើញនូវកំណត់ហេតុរបស់គណៈកម្មាធិការទាំងនេះ។

16 [១៦:១០:៤២]

17 បើដូច្នោះទេ តើ នួន ជា គាត់ធ្វើកិច្ចការអ្វីនៅមន្ទីររដ្ឋសភា? អង្គជំនុំជម្រះនឹងបានស្តាប់សក្ខីកម្ម
 18 ទៅលើបញ្ហានេះពីប្រធានមន្ទីរសន្តិសុខស-២១ គឺកាំង ហ្គេកអ៊ាវ ហៅ ឌុច ដែលបានជួប នួន ជា រៀង
 19 រាល់បី ឬប្រាំថ្ងៃចន្លោះពីខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧៧ ទៅដល់ ខែមករា ១៩៧៩ តាមធម្មតាគឺជួបនៅមន្ទីរ
 20 រដ្ឋសភា។ នៅក្នុងកិច្ចប្រជុំនេះ នួន ជា បានផ្តល់សេចក្តីណែនាំទៅឱ្យ ឌុច ថាតើអ្នកណាដែលត្រូវចាប់
 21 ខ្លួន ហើយអ្នកណាដែលត្រូវកម្ទេចចោល។ ដូច្នេះ សូម្បីតែនៅក្នុងមន្ទីររដ្ឋសភា ការងារតែមួយគត់ដែល
 22 នួន ជា ធ្វើ បើតាមដែលយើងខ្ញុំដឹងគឺការធ្វើផែនការដើម្បីបន្តការកាប់សម្លាប់បន្តទៅទៀត។ ហើយនៅ
 23 ក្នុងករណីខ្លះ គឺបានហៅអ្នកទាំងនោះមកចូលរួមប្រជុំ រួចចាប់ខ្លួន និងយកពួកគេទៅកាន់មន្ទីរស-២១។

24 សភាតំណាងប្រជាជនគឺគ្រាន់តែស្ថាប័នក្លែងក្លាយដែលត្រូវបានរៀបចំឡើង ដើម្បីបង្ហាញអំពី
 25 ទិដ្ឋភាពខាងក្រៅនៃសកម្មភាពរបស់កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ដែលតាមការពិតគឺជារដ្ឋផ្តាច់ការដែលត្រូវ

1 គ្រប់គ្រងដោយគណៈអចិន្ត្រៃយ៍ និងគណៈមជ្ឈិមនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា ហើយមន្ទីររបស់ នួន ជា
 2 គ្រាន់តែជាផ្នែកមួយនៃក្បាលម៉ាស៊ីនកាប់សម្លាប់តែប៉ុណ្ណោះ។ ការទទួលសុខុសត្រូវរបស់ អៀង សារី
 3 គឺទទួលខុសត្រូវទៅលើនិស្សិតបញ្ញវន្តដែលវិលត្រឡប់មកពីបរទេស។ នៅក្នុងអំឡុងដំបូងនៃរបបនេះ
 4 ហើយគាត់ក៏បាននិយាយទៅដល់និស្សិតបញ្ញវន្តដែលមានទីតាំងនៅស្រុកបារាំង និងប្រទេសដទៃទៀត
 5 ដើម្បីបង្ហាញអំពីរូបភាពល្អប្រណិតដូចគ្នា នៃជីវិតរស់នៅក្រោមរបបនៃបក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា។

6 លោក លោកស្រី ចៅក្រមនឹងបានស្តាប់សក្ខីកម្មពីនិស្សិតបញ្ញវន្តដែលបានត្រឡប់មកប្រទេស
 7 កម្ពុជាក្រោយខែមេសា ឆ្នាំ១៩៧៥ តាមរយៈការបង្ហាញរបស់ អៀង សារី។ នៅពេលដែលពួកគេបាន
 8 មកដល់អាកាសយានដ្ឋានពោធិ៍ចិនតុង ពួកគេបានជួបជាមួយនឹងកម្មាភិបាលក្រសួងការបរទេស លិខិត
 9 ឆ្លងដែនរបស់ពួកគេត្រូវបានរឹបអូស កម្មសិទ្ធិត្រូវបានរឹបអូស ហើយពួកគេត្រូវបានយកទៅឃុំឃាំងនៅ
 10 ក្នុងជំរំអប់រំកែប្រែ ក្រោមការត្រួតត្រារបស់ អៀង សារី នៅច្រាំងចម្រេះ និងបឹងត្របែក។ ហើយត្រូវ
 11 ទទួលការបំពាក់បំប៉នមនោគមន៍វិជ្ជា និងបង្ខំឱ្យធ្វើពលកម្ម អ្នកទាំងនោះក៏ត្រូវបានសម្រេចបញ្ជូន
 12 ខ្លួនទៅកាន់មន្ទីរស-២១ និងសម្លាប់ចោល។ អៀង សារី បានសារភាពអំពីតួនាទីសំខាន់ក្នុងការត្រឡប់
 13 មកវិញរបស់អ្នកទាំងអស់នេះ។ សម្រង់សម្តី៖ “ខ្ញុំមានការសោកស្តាយ ចំពោះការស្លាប់និស្សិតបញ្ញវន្ត
 14 ដោយសារខ្ញុំគឺជាអ្នកដែលបានប្រមូលពួកគេឱ្យមកជួយកសាងប្រទេសឡើងវិញ” ចប់សេចក្តីដកស្រង់។

15 លោកប្រធាននេះគឺជាចំណុចដែលខ្ញុំសុំផ្អាកត្រីមប៉ុណ្ណោះសិន។

16 [១៦:១៣:៣២]

17 **ប្រធានអង្គជំនុំជម្រះ**

18 បាទ, អរគុណ។ សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ឥឡូវនេះពេលវេលាសមល្មមនឹងត្រូវសម្រាក
 19 ហើយសម្រាប់សវនាការថ្ងៃនេះ អង្គជំនុំជម្រះប្រកាសផ្អាកកិច្ចដំណើរការសវនាការសម្រាប់ថ្ងៃនេះត្រឹម
 20 នេះ ហើយសវនាការនឹងបន្តទៅធ្វើនៅព្រឹកថ្ងៃស្អែក ចាប់ពីម៉ោងប្រាំបួនទៅ សូមភាគីនិងសាធារណជន
 21 ជ្រាប សូមសម្រាកចុះ។

22 អនុរក្សមន្ទីរឃុំឃាំងនាំជនជាប់ចោទទាំងបីរូបទៅកាន់មន្ទីរឃុំឃាំងនៃ អ.វ.ត.ក វិញ ចុះ នឹង
 23 បង្គាប់ឱ្យនាំខ្លួនគាត់មកកាន់សាលសវនាការនេះ នៅព្រឹកថ្ងៃស្អែកឱ្យបានមុនម៉ោងប្រាំបួនព្រឹកជាក់ណាត់។

24
 25

(សវនាការផ្អាកនៅម៉ោង ១៦:១៤:២៣ នាទី)